

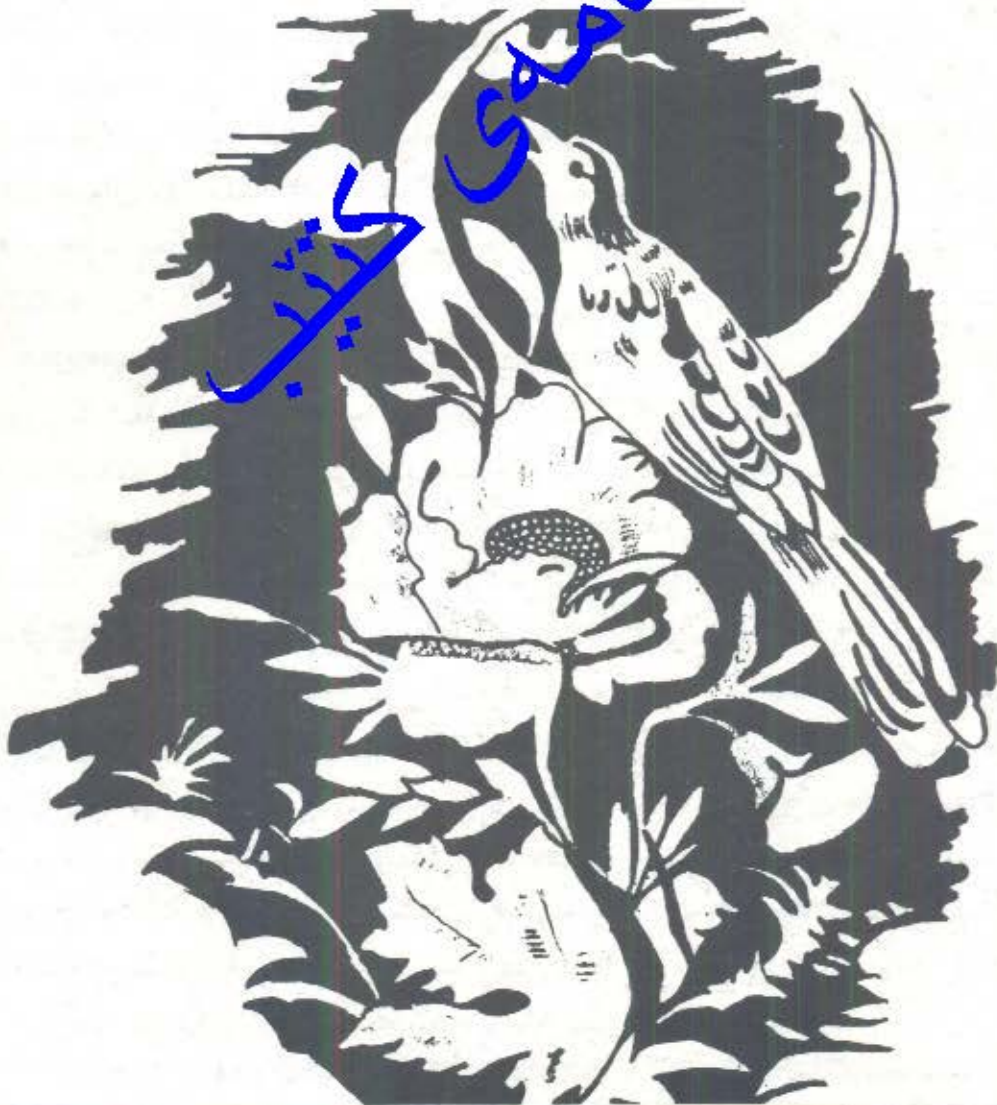
# گزينگ



هاوینی ۱۳۷۴ - ۱۹۹۵

گژگه کژگه — ارژکی و مرزانی فرهنگی - ئەدبی یه

- ئەقاییهتی سیاسی و دیپلۆماسی کورد
- مافی ژن له کۆمهڵی کوردهواریدا
- پهڕێمان له پێنهل: کوردستانی نازاد و یهکسان و سه‌ریه‌خۆ
- رووناکبیر و په‌سه‌ر و نه‌ه‌رکه‌کانی
- سایکۆلۆژییه‌تی مرۆفی کورد و بازاری چاپه‌مه‌نی
- من مه‌به‌ستم شه‌ئۆسه‌، نه‌که‌ سنه‌ر
- بیره‌وه‌ری له سه‌ر دسانۆی لایه‌ ئۆکانی



وهرگیزان له ئینگلیسییهوه: نهکهروز

له پیناو چیدا ژیاوم

«سێ ههست و سۆزی ساکار به لām به ته وای هیز و تواناو، به سه ژیانی مندا دهسه لاتدارییان کردووه: ئاواتی ئه وین و دلداری، له پیناوی زانست و، دلسۆزی هیزپرووکتینی دهردورهنجی مرۆفایهتی.

ئهم سۆزانه وهک گژهبای سهخت و سامناک به رهو ئهم لا و ئهو لای ئوقیانووسی قوولی خهم و په ژاره سه رگهردانیان کردووم و ههتا بهستینی ناهومیديان بردووم. له پیناوی ئه ویندا بووم، له سه رهتاوه، له بهر ئه وهیکه ئه وین که یف و نه شه دینی، نه شه یهکی وای وینه که زۆر جار ویستوومه بۆ چه ند ساتیک له م شادییه، له پاشماوهی ته مهنم دهست هه لگرم. دیسان هه ر له پیناوی ئه ویندا بووم، له و پوووه که ئه وین و خوشه ویستی سوکنا ییده ری ته نیایی یه — ته نیاییه کی ترس هینهر که ئه گه مرۆف ئاگاداری لێ په یداکا، واده زانی که له لووتکه ی به رزی لیواری دنیاوه، بۆ تارمایی بیرکی سارد و بی گیان و بی بن ئه پوانی.

له دواییدا دیسان هه ر له پیناوی ئه ویندا بووم، له بهر ئه وهیکه له یه کیتی ئه ویندا، میناتۆریکی عیرفانی و ئیلهامیکی ههست پیکراوی به هه شتم دیوه که پاکان و شاعیران وینه یان کیشاوه. ئه مه یه ئه وشته ی که من له هه ول و پیناویدا بووم. هه رچه ند ده گونجی که بۆ ژیانی مرۆف نه یه ته گۆری، ئه مه شتیکه که من له ئاکامدا دۆزیومه ته وه.

ههروه ها به عه شق و سۆزیکی ئه وتوو له پیناوی زانستدا بووم. له و ئاواته دا بووم که له دل و دهروونی مرۆفایه تی تێ بگه م — ئاواته خوازبووم بزانه بۆچی ئه ستیره کان ئه درهوشینه وه؟ تیکۆشاوم به چۆنیه تی وهی فیئاغورثی په ی به رم — که توانیومه هیندیك نه زۆریشیان، فیریم و بیزانم.

ئه وین و زانست تا ئه و جییه ی که له گونجاندا بووه منیان به رهو ئاسمانه کان هه لکیشاوه، به لām هه میشه دلۆقانی و دلسۆزی، هیناومیانه ته وه سه ر زهوی، دهنگدانه وهی هاواری دهرد و رهنجه کان له دلما دهرزینگه ته وه، مندالانی برسی و قات و قری، کوژراوانی بهر نازار و ئه شکه نه جی زۆرداران، پیرانی که نهفت و هه ژار که باریکی رق بزوین به کۆلی پۆله کانی خۆیا نه وه و، سه رتاسه ری دنیا ی ته نیایی، دهرد و هه ژاری و نه داری، هه موو ژیا نی پر ئامانجی ئینسانی وهک شوخی و کالته ده نوینی. به و ئاواته م له خراپییه کان که م بکه مه وه، به لām ناتوانم له م بابه ته وه منیش له ره نجدام. ئه مه ژیا ن و باری من بووه و شایانی ژیا نم زانیوه ئه گه ریش هه لیکی ترم بۆ دهست بدات دیسان هه روا ده ژیمه وه.»



# گزینگ ژماره ۸

هاوینی: ۱۹۹۵ (۱۳۷۴)

## نیوهرۆک

بابەت	نووسەر	ومرگێڕ	لاپەرە
نەقلییەتی سیاسی و دیپلۆماسیی کورد.....	مەحمود مەلاعیزەت		۴
راپۆرت.....	هاشم		۱۳
مافی ژن لە کۆمەڵی کوردەواریدا.....	«ژیل.ف.» و «تەیفور»		۱۴
پەرلمان لە پێتیاو کوردستانی نازاد.....	کەرمی جیسامی		۲۰
پرووناکییەر و پەسن و نەرکەکانی.....	د. حوسینی خەلیقی		۲۵
سایکۆلۆژییەتی مرۆفی ناواری کورد.....	د. حوسین عەزیز		۳۰
من مەبەستم هەلوێستە نەک شێعر.....	عەبدوللا پەشتیو		۳۵
بیردەوری لەسەر تیبی شانۆی «لاوی بۆکان».....	برایمی فەرشی		۴۱
دەنگی خوش و ڕەنگی خوش.....	کوردان کەرم		۴۵
شێعر:.....	گۆزان قەرەداغی، هێدی		۴۶
شێعر:.....	حەسب قەرەداغی، هاشم کۆجانی، مامۆستا نافع مظهر		۴۷
بۆ هارسە فەری کەشتیم.....	گینا یاکۆبی...ح. قازی		۴۸
جاریکی دیکە بێسارانی یا مەحزونی؟.....	نەنوەری سۆلتانی		۴۹
فۆلکلۆر:.....	ڕەحمان سۆفی		۴۹
پروونکردنەوێهەکی پێتویست.....	پ. ئەحمەدی		۵۰
ناساندنی ۴ ژمارە لە پۆژنامەی «کۆهستان».....	نەحمەد شەریفی		۵۱
کورتەچیرۆک: گابەرد.....	کاکەوێس		۵۳
بەلێ قوربان ملکێ خۆتە.....	هێوا جەمەدکەرم		۵۵
برارۆ.....	سەعیدکاوە		۵۷
میوانتیکی خۆشەویست.....	س. شیخ ناغایی		۶۰
نامەیک بۆ تۆماس.....	کامەرائی قازی		۶۲
دوو پەخشانه شێعر.....	کارۆ. ناشق		۶۴
لەلاپەرەکانی سەر لی شێواو.....	ع. دیاکو		۶۵
کتێب و چاپکراوی تازه.....			۶۶

بەرکار و بەرپرسی نووسین :

س. ج. هێرش

ناو و نیشان :

Gzing

Box. 327

82427 Hudiksvall

SWEDEN

ژمارە فاکس:

Faxnr: +650 - 94029

ژمارە پۆستگێڕۆ:

Postgironr: 443 5022-1

• گزینگ، خاوەن رێیازیکی گشتی  
سەربەخۆیە، هەر چەشنە بێر و  
بۆچوون و نووسراوەیەکی وەخۆ  
دەگرێ کە لە مافی مرۆقا بە تێکڕایی  
و لە بەرزەوهندیی گەلی کورد بە  
تایبەتی داکوکی بکات.

• گزینگ، خۆی بە نوێنەری هکری  
هیچ نووسەرێک نازانێ و نەرمکی  
بەرپرسیستی هیچ نووسراوەیەکی  
وەنەستۆ ناگرێ. دیارە هەر  
نووسراوەیەکی نێوی لەسەر نەین،  
نۆبالی وەمەلی گزینگە.

• وێنە پووبەرگ و کاریکاتۆرەکانی لاپەرە ۲۶، ۲۷، ۲۸ و ۲۹ کاری ھونەمەندی گەنج: شیلان ھاشمی •

## «ئەقڵییەتی سیاسی و دیپلۆماسیی کورد»



○ کاک «مەحمود مەلاعێزەت» لە ساڵی ١٩٣٩ی زایینی، لەشاری سلێمانی لە دایک بووە .. خوێندنی سەرەتایی و ناوەندی لە وێ تەواوکردووە و لە ساڵی ١٩٦٢دا، لە زانکۆی بەعەددا لە بەشی «مێژوو»، بەکالیۆرسی وەرگرتووە و پاشان بووە بە مامۆستای مێژوو.

لەساڵی ٨٠ - ١٩٨١، بە تاوانی چالاکی سیاسی دژ بە رژێم گیراوە و دواي ئەوەیکە بە سەرپەرزی نەجاتی بووە، ڕینی ناواریی گرتووەتەبەر و لە ولاتی سوێد وەک پەناوەری سیاسی نیشتهجێ بووە. لە ساڵی ١٩٨٧ وە لە نەرشیقی ھەرمی شاری ئوسالا بە «Arkivassistent» دامەزرێوە و تا ئێستا لەو کارەیدا بەردەوامە ..

کاک مەحمود وەک نووسەرێکی بەتوانا لە زۆریی پۆژنامە و پلۆگراوە ئاشکرا و نەنێتیبەکاندا ھاریشی کردووە و گەلێک پاس و لیکۆلێتەوێ جۆراوجۆری بەزمانی کوردی و عەرەبی نووسیوە کە سەرەرای چەند بەرھەمی وەرگێژراو، تا ئێستا ئەوکتێبانەي خوارووەی چاپ و پلۆگروودەتەو:

\* دیپلۆماسیتی بزوتنەوێ کوردایەتی - ١٩٧٣. \* کۆماری میلی مەھاباد، چاپی یەکەم - ١٩٨٤، چاپی دوویم - ١٩٨٧. \* ڕەگ و ڕیشەي مێژووی ئەقلاي بەعێراقیکردنی کورد و مەسەلەي کوردستان - ١٩٨٦. \* کورد و عەملائی و ستراتیی ناسایی نەتووە - ١٩٨٨. \* دەولەتی جمهوری کوردستان، بەرگی یەکەم - ١٩٩٢.

گزینگ - ٩٥/٤/٧ (ئوسالا)

● کاک مەحمود، زۆر خۆشحالم ھاتوو مە خزمەتتان، بۆ ئەوێ وەک شارەزایەیک لەسەر مەسەلەي میلی و تووێتکتان لەگەلدا بکەین، بەلام پێش پرسیارەکان پێمخۆشبوو بزانم ئێستا خەریکی چ پڕۆژەيەکن؟

- مێش زۆر بە گەرمی بەخێرھاتنتان دەکەم و ھیوادارم لەم دانیشتنەدا و لەو پرسیارانەي دەیکەن بێتوانم وەلامی خۆیان بەدەسەو. بۆ مەسەلەي ئەوێ ئێستا لە گەل چی خەریکم.. لە نووسیندا گەلێک پڕۆژەم بەدەستەویدە. بەلام نەوانەي و لەبەردەستدان و کاریان لەسەر دەکەم، یەکەمیان تەواوکردنی بەرگەکانی «دەولەتی جمهوری کوردستان»ن کە ھەمووی بەلگەنامە و دیکۆمێنتی کۆماری کوردستانە. دیارە

جەناپتان بەرگی یەکەمتان دیو، ئێستا بەرگی دووھەم نامادەي چاپە. ڕەنگە لەم پۆژاندەدا، بکەوێتە ژێرچاپ نەگەر گیروگرفتیک نەیتە بەردەم. بەرگی سێھەم ئێستا بەدەستەویدە، لەگەل وەرپووخستاق و پەراویز نووسین و پاشکۆکان خەریکم.

ھەروھا ئەوێ لە مێشکەم دایە بەتەمام لەگەل بەرگی سێھەم، بە گشتی بەسەرکردنەوێ سەرجمی ئەو سێ بەرگە لەرووی سەریازی و سیاسی و کۆمەلایەتی و شێوێ نووسین و پێوھندی لایەنەندی عەشایری، سەرکردایەتی کۆماری کوردستان، یاسا و جۆری چارەسەری مەشاکیل نەگەر گونجا و نەگەر نەگونجا لەبەرگیتی تاییەتیر و دواتر نەتەجەم بەدەم.

شێکی تر کە لەگەلیدا خەریکم و پێوھندی بە مەسەلەي سیاسی و دیپلۆماسی کوردووە ھەبە و، دەمێکە لە مێشکەم دایە و سێ مانگێکە کاری لەسەر دەکەم، ئەو مەسەلەيە کە ئەقلاي سیاسی کورد تا چ پادەیک توانیویەتی لە بەرانبەرەکەي بگات و مامەلەي لەگەل بکات. وا تێدەگەم، ھەر لەسەر دەمە کۆنەکانەوێ تا ئەم سەردەمەي دواي، سەرکردایەتی کورد، یان سەرکردایەتی سێھەکان لەو ناستنەدا نەبوون کە توانی سێتییان لە خۆ و لە دەورووبەر و لە بەرانبەرەکەي، باخەبەر بووین؛ بەتاییەتی ئەو زلھێزەي کە سەرچاوەي بپارەکە بوو و جەھوێ کارەکانی بە دەست بوو، کورد نەیتوانیووە لەو تێبگا. یەکیک لەو ئەزموونانەي کە کورد تێیدا ژیاو، ئەزموونی دەولەتی خوارووی کوردستانە کە شێخ مەحمودی نەسر سەرکردایەتی کرد. نەگەر بیری گۆڕانی تر بە مێشکەمدا نەیت، بپارم داو نووسینەکە بەم سەردێرە بێ: «کورد لە ناو مەتەلی سیاسەتی بریتانیا دا».

● یانی تێوھکەي ئەوێ یە..

- بەئێ.. بۆچیئەو سەریاسە؟ چونکە لە راستیدا سیاسەتی بریتانیا بەرانبەر بە کورد مەتەل بوو. کوردیش وا تێگەشتبوو کە بریتانیا دەولەتێکی دووژمن بە کورد بوو، بە نەخشە و پلانەو ھاتە کوردستان. دواي شەری یەکەم، بە نەخشە و پلان دژ بە کورد بوو و بە نەخشە و پلانیس و سستوویە کورد نەبێ بە دەولەت، کە بە لای مەنەو نەوانە بەشێکی راستیی تێدا ھەبە، بەلام بەشێکی تری راستی تێدا نییە. بە گشتی لەو سەردەمە کە بریتانیا ھاتە کوردستان، نەخشەیکەي سیاسی، پڕۆژەیکەي تاییەتی و ستراتییێکی داریژراو و لیکۆلداوای نەبوو بەرانبەر بە کورد. چۆن ھاتوو مامەلەي نەتەو و گەلانی ناوچەکەي کردوو، نا بەو شێوێ بەش مامەلەي لەگەل کورد کردوو. جا نەوانەي بوونە داریژداری سیاسی بریتانیا لە ناوچەکە، ئەو لێپرسراو و ئەفسەرانە بوون کە لە ناوچەکەدا، بۆ بریتانیا کاریان دەکرد. تێیاندا ھەبوو نەحەز و دژ بوون بەرانبەر بە کورد، تێیاندا ھەبوو بێ لایەن بوون یان دۆست بوون. بەگشتی ئەوێم کردوو تە سێ بەرە: بەرەي نەحەز و دژ بە کورد، بەرەي دۆست کە و سستوویانە دەولەت بۆ کورد داھەزرێ.



بهره‌ی یکی تر که هر دوولای تیکه‌ل بوو، به‌لام زیاتر داوایان ده‌کرد که نه‌فسهر و لیپرسراوه‌کان بپریری کۆنکریت نه‌دند تا مه‌سه‌له‌کان به ته‌واوی درسه‌ده‌کرین، تا له‌هه‌لویتستی کورد و سه‌رۆک عه‌شیره‌ته‌کان ده‌گهن، یان تا نه‌و نه‌ندازه‌یه‌ کسه‌ پرۆژه‌یه‌کی دیاریکراو یا سیاسه‌تیککی داریژراو، بۆ کورد ته‌رخان نه‌کرئ که په‌شیمانی له‌ دوا بیت. نه‌وه دووم پرۆژه‌یه که به‌ده‌سته‌مه‌ویه، نه‌وه‌ی راستی بئ له‌سه‌ره‌تا ویستیم وه‌ک لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی کسورت بۆ نووسینی رۆژنامه‌ و گۆنکار بئ، به‌لام له‌وه‌ده‌چن زیاتری به‌به‌روه‌ه‌ بئ.

● هیوادارم تیتیدا سه‌رکه‌بون.. به‌شیک له‌ پرسیاره‌کان هه‌ر نه‌و بابه‌ته‌ش ده‌گرتسه‌وه و خۆشتان نیشاره‌تان پیکرد، نه‌وه‌ی که بریتانیا بۆ مه‌به‌ستی خۆی هاتبووه ناوچه‌که.. به‌لام هه‌ر له‌سه‌رده‌میدا گه‌لێک له‌و نه‌ته‌وانه‌ی که بوونه‌ خواوه‌نی ده‌ولت، هه‌چ جۆره‌ شایسته‌یه‌یه‌کی نه‌ته‌وه‌یی (شه‌رت و مه‌رجی نه‌ته‌وه‌یی) یان نه‌بوو، نایا نه‌و بابه‌ته‌ له‌و لیکۆلینه‌وه‌یه‌ی ئیتوه‌ دا باس ده‌کرئ که کورد نه‌وه‌ی نه‌یتوانی مافیتکی نه‌وتو به‌ده‌ست بیتن؟ مه‌به‌ستم کۆنفرانسی «سیفهر»ه که نه‌یچه‌ قه‌ولێک به‌ کورد درابوو..

- وه‌کسو له‌ سه‌ره‌تاوه‌ گوسم، ئینگلیز سیاسه‌تیککی داریژراوی لیکۆلراوه‌ی به‌رانیه‌ر به‌ کورد نه‌بووه‌ نه‌وه‌ی که نه‌و بۆچوونه‌ به‌سه‌لمیتن. هه‌ر هه‌لویتستی ئینگلیزه‌کان خۆپانه‌ له‌ سالی ۱۹۱۸، که بپریریان دا حوکمداریی شیخ مه‌حمود له‌ کوردستان داچه‌زۆی، نه‌وان نیعلانیان کرد و خۆشیان پشتگیریان کرد. سیفهر که به‌نده‌کانی ۶۲ و ۶۳ و ۶۴ له‌گه‌ل مافه‌کانی کورد و دامه‌زرانی ده‌وله‌تی کوردی دا بوو - که ده‌قی به‌نده‌کانی ئینگلیزییه‌کان دایانرشت - هه‌ر به‌و پیتییه‌ی که بۆ میله‌له‌ته‌کانی تریش دامه‌زرا. به‌لام بۆچی هه‌ندیک گه‌ل و نه‌ته‌وه‌ که نه‌ بوون دروستیان کرد و هه‌ندیک ولات کسه‌ له‌نارادا نه‌بوون، بۆچی کسان به‌ ده‌ولت و بۆچی کورد نه‌بوو؟ به‌لای منه‌وه‌ هۆی نه‌وانه‌ زۆرن، ده‌توانرئ کۆنکریت چه‌ند هۆی سه‌ره‌کی وگرنگ، ده‌ست نیشان بکرئ. یه‌کتیک له‌وانه‌ مه‌سه‌له‌ی سه‌رکرده‌یه‌تییه‌. من، شیخ مه‌حمود، به‌ پیاویتیکی زۆر مه‌زن، نازا و قساره‌سان ده‌زانم. پیاویتیکی بوو له‌ناو نازایی ونیشتمانیه‌روه‌ری خۆیدا، نه‌گه‌یشه‌ نه‌و ناسته‌ی که بتوانی مامه‌له‌یه‌کی واقیعه‌ییانه

له‌گه‌ل بریتانیا که بپراوه‌کان به‌ ده‌ست نه‌م بووه، بکات. نه‌گه‌ر له‌و سه‌رده‌مه‌دا، له‌ناو نه‌و نازایی و شۆرشگیتیری و نیشتمانیه‌روه‌رییه‌دا، نه‌و نه‌قله‌سیاسیه‌ له‌نارادا بوايه، نه‌گه‌ر له‌ ئینگلیزه‌کان نه‌وانه‌ی که ده‌ستی کورد بوون، بگه‌یشه‌تبايه، وا رووداوه‌کان به‌لایه‌کی تر دا گوزه‌ریان ده‌کرد. چ شیخ مه‌حمود و چ ده‌ورپشته‌که‌ی، که زیاتر سه‌ریان لئ تیکدا، هه‌موو ئینگلیزیان به‌یه‌ک چاوه‌ سه‌یر ده‌کرد.

نه‌قلتی سیاسی و بۆچوونه‌کانی شیخ مه‌حمود نا له‌م شیعهری خۆیدا ره‌نگ ده‌ده‌نه‌وه: ناموئ ژینی نهارت، به‌سه‌ عومری گومره‌ی نایکه‌مه‌ سه‌ر خۆم به‌ده‌ستی مه‌ده‌عی تاجی شه‌ی قه‌ت به‌ نه‌مری دۆزمنانم ناموئ فه‌رمانه‌ده‌ی ده‌ی! ده‌سته‌که، تاجه‌که، گرده‌سه‌ره‌که و فه‌رمانده‌یه‌یه‌که، هه‌ر به‌ ده‌ستی نه‌و مه‌وده‌عه‌یه‌ دۆزمنه‌ بوو.. پروانه: نه‌و سه‌ره‌ززی و سه‌ره‌کشی و شانازییه‌ له‌کوئ، مامه‌له‌ی دیپلۆماسی و له‌ ئینگلیز گه‌یشه‌ت و هه‌ولتی جیتگی خۆکرده‌وه‌ له‌ کوئ؟! دیاره‌ گه‌لن هۆی گرنگی تریش له‌ته‌ک نه‌وه‌دا له‌نارادا بوون، له‌وانه: جیتگه‌ و زۆری نه‌و لیپرسراوانه‌ی ئینگلیز که دژ به‌ شیخ و کورد بوون، رۆلی خرابی ده‌ست و پیتوه‌نده‌که‌ی شیخ و خزمچیتتی، عه‌شیره‌ته‌گه‌ری و خۆه‌رستیی سه‌رۆکه‌کانیان، نه‌تاتورک و سیاسه‌ته‌که‌ی، فه‌یسه‌ل و عه‌ره‌به‌کانی عیتراق و سووریونیان له‌سه‌ر به‌سته‌وه‌ی کوردستان به‌ «میسوپوتامیا» و نه‌خۆیتنده‌واری و دواکه‌وتویی، لاوازی هۆش و هه‌ستی نه‌ته‌وايه‌تی له‌گه‌ل گه‌لن دیارده‌ی نامۆی سه‌رده‌مه‌که. نه‌و گه‌ل و نه‌ته‌وانه‌ش که توانیان بگه‌نه‌ نامانج، زیره‌کانه‌ جوولان و سویدیان له‌هه‌لومه‌رجه‌کان وه‌رگرت.

باسه‌که‌م، له‌سه‌ره‌تاوه‌ هه‌ر بۆ سیاسه‌ته‌کانی ئینگلیز له‌ سه‌رده‌مه‌که‌دا ته‌رخان کراوه. دوا‌ی تر دیتمه‌ سه‌ر دیپلۆماسیه‌تی سه‌رکرده‌یه‌تی کورد، ئینجا نه‌و باسانه‌ی تر نۆزه‌یان دیته‌ سه‌ر. ● نه‌گه‌ر نیجازه‌ت له‌سه‌ر بیت.. نه‌من پتم وایه، شیخ مه‌حمود زیاتر له‌باری بیس و باوه‌ری نایینه‌وه‌ زۆر جارن بۆ لای تورکه‌کان داده‌شکاوه‌ تا بۆ لای بریتانیا.. نایا نه‌وه‌ نه‌بووه‌ هۆی نه‌وه‌ که ئینگلیزییه‌کان لیتی بکشتنه‌وه‌؟

- به‌لای منه‌وه‌، شیخ مه‌حمود، چۆن مامه‌له‌ی له‌گه‌ل تورکان ده‌کرد ناواش له‌گه‌ل ئینگلیزه‌کان ده‌یکرد، بۆ نه‌وه‌ی ده‌وله‌تی داچه‌زۆیتن. به‌لام

بیتجگه‌ له‌ لایه‌نی مه‌زه‌به‌ی، تینه‌گه‌یشه‌تی سیاسه‌تی ئینگلیز، به‌تایبه‌ت نه‌و راستیه‌ی که ئینگلیزه‌کان هه‌موو وه‌ک یه‌ک نه‌بوون، نه‌من گومانم له‌وه‌دا نییه‌ لایه‌نی نایینی و مه‌زه‌به‌یش ده‌وریتکی بینیتی، به‌لام یه‌کتیک له‌ خاله‌ گرنه‌گه‌کانی تر نه‌وه‌یه‌ که شیخ مه‌حمود به‌ سلیمانی رازی نه‌ده‌بوو. نه‌وان ده‌یانویست نه‌و له‌ سلیمانیدا بچیتته‌وه‌. نه‌وانه‌ی کاربه‌ده‌ستی مه‌هیم بوون له‌ به‌غدا وه‌ک: «نارنولد ویلسن» و «ستیره‌سی کۆکس»، له‌ سه‌ر نه‌وه‌ سوور بوون که شیخ مه‌حمود ده‌بێت حوکمدار بیت به‌و پیتییه‌ی که خۆیان ده‌یانوه‌ و له‌ سنووری سلیمانییش تیتیه‌رنه‌کا. له‌کاتیکدا شیخ مه‌حمود، خۆی به‌ مه‌لیکی هه‌موو کوردستان ده‌زانی. هه‌روه‌ها نه‌وه‌ی راستی بیت تورکه‌کان زۆر زیره‌کانه‌ ده‌جوولانه‌وه‌ له‌و سه‌رده‌مه‌دا، جگه‌ له‌وانه‌ به‌داخه‌وه‌، له‌سه‌رده‌می شیخ مه‌حموددا، سن رووداو که له‌ زۆر سیمینار و هه‌ندیک نووسیندا زۆریان دووپات ده‌که‌مه‌وه‌، ده‌وری گرنگیان هه‌بووه. سن رووداو رووی دا که نه‌گه‌ر وانه‌بوايه‌ رقیازی کورد به‌ لایه‌کی تر دا، ده‌گه‌را و نیستا کورد، به‌ بروای من، ده‌وریتکی خۆی وه‌کسو هه‌موو نه‌ته‌وه‌کانی ناوچه‌ ده‌گیرا. یه‌کتیک له‌و خالانه: رووداویتکی زۆر نامۆ بوو له‌ سه‌رده‌میتکی وا، ئیمپراتوری عوسمانی برۆخ و دارو په‌ر دووی به‌سه‌ره‌که‌وه‌ نه‌میتن به‌ده‌ست رۆژئاوا یه‌یه‌کانه‌وه‌، که‌چی له‌ناو نه‌و رووخاوییه‌دا سه‌رکرده‌یه‌کی وه‌ک مسته‌فا که‌مال هه‌لکه‌وئ و به‌ هه‌ندیک هه‌تزی سه‌ریازی بچن شاخه‌کانیان لیتگیرئ و، له‌ناو نه‌و هه‌موو ناکوکیه‌یه‌ی که رووبه‌رووی بوون - هه‌ر له‌ دژایه‌تی ئینگلیز و فه‌رانسه‌ و یۆتانییه‌کان را بگره‌ هه‌تا مه‌شاکلی کورد و نه‌رمه‌ن و ناسۆزی - نه‌و ده‌وله‌ته‌ تازه‌یه‌ دروست بکات..

● ببوره‌، باسه‌که‌ت له‌ بیس نه‌چن.. نه‌من مه‌به‌ستم هه‌ر ئیره‌یه‌.. نه‌تاتورک بۆ دامه‌زراندنی حکومه‌تی تازه‌ی خۆی، له‌ بیس و باوه‌ری پاک‌ی مه‌زه‌به‌یی شیخ مه‌حمود که‌لکی وه‌رگرت و ناخسه‌ر کلای له‌سه‌ر کوردان نا، مه‌به‌ستم نه‌وه‌یه‌..

- به‌لن خۆی مه‌سه‌له‌که‌ زیره‌کییه‌، کارامه‌یی ولتیه‌اتوویه‌. یانی سیاسه‌تی نه‌تاتورک به‌ شتیه‌یه‌ک زیره‌کانه‌ بوو له‌ ناستی رووداوه‌کان، که راسته‌وخۆ له‌ پیتوه‌ندی له‌گه‌ل به‌رژه‌وه‌ندیی تورکدا له‌ مه‌سه‌له‌کان گه‌یشه‌ت تیتگه‌یشه‌ت چۆن مه‌سه‌له‌کان له‌گه‌ل ئینگلیز





چارهسهریکا، لهگهڵ فهراڤهسهش ههروهه. چۆن خۆی له ئیتالیههکان نزیک کاتهوه. تیگه‌یشت چۆن به هینزی سه‌ریازی یۆنانیههکان سه‌رکوت بکا و ده‌ریان په‌رتین. تیگه‌یشت چۆن مامه‌له لهگه‌ڵ په‌کیته‌ی سوڤیه‌تدا بکات. نه‌تاتورکیکی ناسیۆنالیست که له به‌رژه‌وه‌ندیی تورک به‌ولاره هیچ شتیکی تر نه‌بینی و راسته‌وخۆ دژی کۆمونیزم بوو، هات حیزبی شیوعی دروست کرد هه‌ر بۆ ئه‌وه‌ی دلی وان به‌ ده‌ست بێنی.

دیسان وه‌ک جه‌نابتان ناماژده‌تان بۆ کرد، ئه‌و لێزانانه مه‌سه‌له‌ی کوردیشی کرد، زانی چۆن سوڤ له لایه‌نی نایینی و مه‌زه‌ه‌بیه‌ش وه‌ریگرئ. نه‌ک هه‌ر هی شیخ، به‌لکوو هی هه‌موو کوردی پزۆهه‌لاتی کوردستانیش.

ئه‌م لایه‌نی نایینی وه‌زه‌ه‌بیه‌ وه‌ک شیرتیکی تییژی دوولا له دژی کورد به‌کار هینرا، به‌تاییه‌تی دوا ئه‌وه‌ی، نامه‌یه‌کی شیخ بۆ ئینگلیزه‌کان ده‌که‌وته‌یه‌ ده‌ست تورک و به‌پێچه‌وانه‌شوه‌. ئیتر ئینگلیزه‌کان به‌جۆرتیک وه‌ له مه‌به‌ستیکه‌وه و تورکیش بۆ مه‌به‌ستیک.

رووداوی دووم: له په‌یمانی (سایکس پیکۆ)دا، باشووری کوردستان بۆ فه‌راڤه‌سه دانرا، که «لویدجۆرج» توانی «کلیمانسکو» هه‌لخه‌له‌تیتێ و کوردستانی باشوور له ده‌ست ئه‌و ده‌ربیتنی.

رووداوی سێهه‌م، مه‌سه‌له‌ی شوڤشی ئۆکتۆبیره، له په‌یمانی ناویرادا کوردستانی شیشال بۆ روسه‌کان دانرا، که له سالی ۱۹۱۷ له جه‌نگ وه‌مسو په‌یمانکه‌کان ده‌رچوو و ئه‌وه‌یه‌شه‌ی خۆی بۆ ده‌وله‌ته‌کانی تر به‌ جه‌یه‌شت.

ئه‌گه‌ر ئه‌و سێ رووداوه نه‌بایه‌ رێبازی نیشتمانی و مه‌سه‌له‌ی نه‌ته‌واپه‌تی کورد به لایه‌کی ته‌واو پێچه‌وانه‌وه‌ گوزه‌ری ده‌کرد. جا مه‌به‌ستم ئه‌وه‌یه‌ که له مه‌سه‌له‌ی سیقه‌ر و رووداوه‌کانی تردا، چهند ئه‌وان زیه‌ک بوون، ئیسمه سه‌د ئه‌وه‌نده نازیره‌ک بووین له تیگه‌یشتی وه‌زعه‌که وه‌ارودۆخی سه‌رده‌مه‌که.

هه‌ر بۆیه‌ش به‌ داگیرکرای مایه‌وه.

● به‌لج، کاک مه‌حمود هه‌روه‌ک ده‌زانن وشه‌ی «داگیرکه‌ر و داگیرکردن» زۆر به‌کارده‌هێرئ و ته‌نانه‌ت خۆشمان به‌کاری ده‌یتن. دیاره ئه‌وه راسته‌ که‌خاکی کوردان به‌ پیتی نه‌خشه‌ ویلان دا به‌مشکراوه و لکاوه‌ته‌ ژێر ده‌سه‌لاتی چهند ولاتی خاوه‌ن ده‌وله‌ته‌وه، به‌لام ئیسمه وه‌ک نه‌ته‌وه، به‌ ناوه‌رۆکی سیاسی، نایا ده‌وله‌تیکمان هه‌بووه که هینزیک هاتین داگیری کردین یان ئه‌وه‌ی هه‌ر وا له رووی هه‌ست و ئیحماسه‌وه به‌کارده‌یتن؟ به‌تاییه‌ت له به‌یاننامه‌ی حیزبه‌ سیاسییه‌کانیشدا که بۆ وه‌رگرتنی ئۆتۆنۆمی خه‌بات ده‌که‌ن، وشه‌ی داگیرکه‌ر زۆر به‌کارده‌یت، له‌حالیکه‌دا په‌کیک له‌گه‌رینگترین خاله‌کانی ئۆتۆنۆمی، چاوه‌ده‌یری وه‌پاراستنی سنووره‌ له‌لایه‌ن ده‌وله‌تی ناوه‌ندییه‌وه، جا ئه‌گه‌ر به‌گۆیره‌ی ئه‌وخاله پاراستنی سنوور، ناخه‌سه‌ر به‌دریقه‌وه به‌ ده‌وله‌تی ناوه‌ندی، داگیرکه‌ر چ مانایه‌کی ده‌میتنی؟ یان ئه‌گه‌ر خۆمان ده‌وله‌تیکێ دی (له‌و داگیرکه‌رانه‌) بۆ ئیو خاکی خۆمان بانگه‌یه‌شتن بکه‌ین.. ئه‌وه چۆن ده‌یت؟!

- خۆی وشه‌ی داگیرکردن .. داگیرکه‌ر کێ یه‌ن و داگیرکراو له‌ج بارودۆخیکدا یه‌ن، داگیرکردن داگیرکردنه‌ .. له‌هه‌ر دوو ئه‌وه‌ بۆچوونه‌تاندا، له‌هه‌ر دوو حاله‌تدا، ولاتی کورد داگیرکراوه، له کاتیکدا که حکومه‌ت یا نیسجه‌ ده‌وله‌تی هه‌بووه، ئیتر له‌سه‌رده‌مه‌ کۆنه‌کانه‌وه‌ به‌یگری، ئه‌گه‌ر زۆریش ناوێ له‌ دواوه‌ نه‌ده‌ینه‌وه، له میرنشینه‌کانی ئه‌رده‌لان و باهان و سوڤان و بۆتانه‌وه‌ به‌یگری تا کۆماری کوردستان له‌سالی ۱۹۴۶، وه‌کوو قه‌واره‌یه‌ک - با قه‌واره‌یه‌کی ته‌واو رێگاریبوش نه‌بووین له سه‌رتاسه‌ری کوردستان - به‌لام شتیکی بووه داگیرکه‌ر هاتوه و داگیری کردوه، داگیرکه‌ریش به‌و مه‌فه‌ومه‌ کلاسیکییه‌ی که باسه‌ده‌کری هه‌ر ده‌ین ده‌وله‌تیکێ گه‌وره‌ی سه‌رمایه‌داریی پێگه‌یشتوو (کۆلۆنیالیزم) به‌و شیوه‌ یان به‌م

شیوه‌یه‌ که گه‌یشتوووه‌ ته‌ لووتکه‌ی سه‌رمایه‌داری (ئیمپریالیزم) که میلیله‌ت یا ولاتانی دی داگیرکاته‌وه .. ئه‌وسا پیتی ده‌لین داگیرکه‌ر؛ به‌ لای منه‌وه ئه‌وه تیگه‌یشتنیکی زۆر کلاسیکی باونه‌ماوه. ئه‌وه‌نده‌ی ئیسمه‌ گه‌یژده‌ی ده‌ستی ئه‌و ده‌وله‌تانه‌ بووین وه‌ک نێزان و عیتراق و تورکیا و سوڤیا .. هینده‌ گه‌یژده‌ی سه‌رمایه‌داره‌ زله‌یه‌زه‌کان نه‌بووین. ئه‌وانه‌ له سه‌رده‌مه‌تیکدا داگیرکه‌ر بوون و ده‌ستیان بووه له پارچه‌پارچه‌کردنی کوردستاندا، به‌لام ئه‌و نه‌ته‌وانه‌ی که جیتیکی ئه‌وانیان گرتوه‌ته‌وه له‌وان زالمانه‌تر ئیسمه‌یان داگیرکردوه. ئه‌گه‌ر ئه‌وان هیندیک هه‌قی سه‌اده‌یان به‌ خه‌لکی ره‌وا بینین، ئه‌و ده‌وله‌ته‌ داگیرکه‌ره‌ خۆمالیینه‌، ئه‌وه‌ی ناوی هه‌قی نه‌ته‌واپه‌تی، نیشتمانی یان نینسانی، ته‌نانه‌ت دینییه‌ نایه‌ن. جگه له‌وه‌یکه وه‌کوو نه‌ته‌وه له نه‌خشه‌یانه‌دا نییه‌ که کورد هه‌بێن و ناوێ له کورد به‌ده‌نه‌وه. هه‌روه‌ها به‌ نیسه‌ت مه‌زه‌ه‌بیه‌شوه له نه‌خشه‌یانه‌دا نییه‌ که پزۆژی له‌ پزۆژان شیعه‌و سوننی پێکه‌وه‌ بژین، یان ده‌وله‌تیکێ کوردستانی ئیسلامی دا به‌ه‌زێ؟! جا له‌ ناو را و پرسیاره‌که، ئه‌گه‌ر له مامه‌له‌ی حیزبه‌کان و خۆبه‌سه‌تنه‌وه به‌ ئۆتۆنۆمی و بزکردنی رێگه‌ و نامانجه‌ میژووینه‌که، زیانیان له کێشه‌که‌ دا بێت، وا بۆ مه‌ودای دوور توانای نه‌زله‌ی کردنی ئه‌و دیاره‌یه‌یان نییه‌.

له جیتیکی خۆشیدا به‌ هه‌قیقه‌تیک روون بکه‌مه‌وه، ئه‌ویش: سوڤیون له‌سه‌ر ئه‌و جۆره‌ ستراتیژ و نامانجه‌، مانای لاخه‌ستی هه‌لو مه‌رده‌کانی سه‌رده‌مه‌که‌ نییه‌. به‌پێچه‌وانه‌وه، له به‌ر چاوه‌گرتنی باری جیۆپۆلیتیکی، فره‌ دوژمنی، نه‌خشه‌ و ستراتیژی زله‌یه‌زه‌کان و هاوپیته‌ندیان له‌گه‌ڵ ده‌وله‌ته‌کانی ناوچه‌که و .. هتد زۆر گه‌رینگ و لێسه‌روه واقیعه‌بێنه‌ زه‌مینه‌ به‌ره‌و ئه‌وانه‌ خوش ده‌کری .. یه‌عنی مامه‌له‌ی شیاو بۆ وه‌ده‌سته‌یه‌تانی لواو و ئه‌وه‌ی ده‌توانی به‌ ده‌ست به‌تری له‌ خزمه‌ت ئه‌و ستراتیژ نه‌ته‌واپه‌تییه‌ دا به‌.

● زۆرجوانه .. به‌لام ئه‌گه‌ر سه‌رنج به‌هه‌ین ئه‌وه‌ پۆ گۆراتکاریه‌کی زۆر گه‌رینگ له دنیادا رووی داوه و له گه‌لیک مه‌لینه‌ و ولات سنووری جۆغرافیا گوراره، که‌چی ئیسمه ئیستاش بۆ مه‌سه‌له‌ی نه‌ته‌وه و دامه‌زراندنی ده‌وله‌تی یه‌که‌گرتوو، بیڕیکی گه‌لاله‌کراومان نییه‌، نیو سه‌ده‌یه‌ به‌ به‌رنامه‌ و پرۆگرامی سه‌رکاغه‌ز بۆ داواکردنی ئۆتۆنۆمی خۆمان به‌ستوه‌ته‌وه و نه‌مانتوانیوه



مەسەلەى مىللى تىۋىزىزە بىكەن. ئەگەر ئەوان، بۆ ئىتمە نەخشەيان نەبوو و ھىچمان لەمەر چاۋ نەگرتوو، بۆ خۆشمان تاوانبارىن ھىچمان نەگرتوو. ناۋىزىن داۋاى شتى زۆرتر بىكەن. .

بەلنى يەكپىك لەو گرىن ئالۆزانەى تووشى مەسەلەى نەتەۋايەتى كورد بوو بەتايىبەتى لە پىش شەرى دووھەمى جىھانىيەو، جگە لە داھەشبوونى كوردستان، خۆشمان ۋەكوو دوژمنەكان ئەو داھەشبوونەمان ۋەك ئەسرىكى واقىع، دان پىشەنناۋە. لە كاتىكدا ھەق بوو چ ئەو دەم ۋج ئىستا، سەرکردايەتايەكانى كورد بىتن جوولانەۋەى نىشتەمانى كورد لەناو ئەو گىتزاۋە دەربىتن ۋرگارى بىكەن، ئەوانىش ھاتوون ھاۋەشپىيان كوردو ھە چەسپاندى دياردە ئاقۆلاگە. . من لەگەل ئەو رايەى جەنابتان دام، ئەگەر لەكوردستانى عىراق، سەرکردايەتى كورد خۆى لە چوارچىۋەى عىراقدا بىسەستىتەو ۋە پىن لەسەر ئەو داگرى كە من جىباپوئەم ناۋى. لە كوردستانى ئىران ئەگەر دياردەيەكى لەو ھەش زەقتەر لە نارادابىن. لە كوردستانى توركياش ئەگەر (پ. ك. ك.) ۋەكوو جىزىتىك جوولانەۋەى ۋرگارىخوز ۋا پاۋان بىكات كە دەولەتتىكى كوردى داھەزرتىنى ئەك لەسەر عەرزى كوردستانى خۆى بەلكوو لەسەر تاسەرى كوردستاندا، ئەو دەچىنەو بەگژ يەكدا ۋەسەلەكان زياتر تىكچوو ۋ ئالۆزتر دەبن. بەلای مەو، دەبن نەوھىسب ۋ سەرکردايەتپىيانەى كورد، خۆيان ساغ بىكەنەو كە ئىتمە مەسەلەكەمان ۋەك نەتەۋەيەكى داھەشكراۋى ۋلات داگىر كىراۋە لەلایەن چەند داگىر كەرىكەو ۋا گەلتيكە لە چوارچىۋەى ئەو دەولەتانەى ۋجوودى قانونى ۋنىو دەولەتپىيان ھەبە. ئەگەر ئىتمە دان بەو داھىتىن كە مەسەلەى كوردى عىراق بەشيتكە لە مەسەلەى گەلى عىراق، ۋا مەسەلەى كوردى ئىران بەستراۋەتەو بە جوولانەۋەى دىمۆكراسى ھەموو گەلانى ئىران، ئەوا ئىتمە خۆمان بەدەستى خۆمان پاىگى تىۋىزى بۆ دوژمنانى خۆمان دادەرتىن. كە ئەو ۋەختە لە مەسەلەى نەتەۋايەتى نىشتەمانى دىشۆزىتەو ۋ دەپىن بە بەشيتك لەو دەولەتانە ۋ ھىچ جۆرە پىۋەندىيەكمان بە مەسەلەى نەتەۋايەتپىيەو نامىتىن، چونكە ھەموو ئەزمىوونەكان سەلماندوۋيانە كە لەناو ئەو سىستراتىيە نەتەۋايەتپىيە يەكگرتوۋەدا نەبن، ھەر لەناو زىان ۋئوچدان ۋتېكىشكاندا دەپىن ۋ داگىر كەران بە



ئاسانى دەمانكەنە كارتى دەستپان بۆ دژايەتى خۆمان.

ئەگەر سەرنجىتىك لە جوولانەۋەى نىشتەمانى بەدەن، ھىچكاتىك ۋەكوو نەم سەردەمەى ئىستا، مەسەلەى كورد ۋ جوولانەۋەى نىشتەمانى نەچوۋەتە سەرشانىسى سىياسى دەولەتان. ھىچكاتىك كورد ۋەكوو ئىستا، يارمەتى دەردەۋەى نەبوو چاچ لە روۋى مادى ۋ مەعنەۋى بىن ۋا نە روۋى پەۋىنى دۆست، مەيدىا ۋ راي گىشتى بىن، ھىچكاتىك ھەستى نەتەۋايەتى كورد ۋەك ئىستا گەشەى نەگرتوو، ھەرچەند بە لاي مەو لە ناستىكى بەرز ۋ رەزمەند نىيە. ھىچكات ۋەك ئىستا سىن ئاگردانى شۆرش لە سىن پارچەى كوردستاندا گەشاۋە نەبوو. ھىچكات ۋەك ئىستا جەماۋەرى كورد تىكەلاۋى كىشەى سىياسى ۋ مەسەلەى كورد نەبوون. بۆيە دەپى سىرتايتىۋەك بە شىۋەيەك بىن كە ھەم ئالغە لاۋازەكان ۋ ھەم ئالغە بەقەدەكانى ناو جوولانەۋە، دەست نىشان بىكەن. بگەن ئەو ئەنجامە كە چ پارچەيەك ئىستا شياۋە بۆ ئەۋەى جوولانەۋەى نىشتەمانى كورد، قورسايى خۆى بىخاتە ئەو شوتنە. جا ئەگەر كوردى توركيا تۋانىيان بە سەرگەردەكانى تر بەسەلەتەن كە ئىستا كوردستانى توركيا شياۋە بۆ ئەۋەى كە كورد قورسايى خۆى بىخاتە ئەۋى. . نىستەر دەپى تەسحىيە بە زۆر شت بەدەن، خۆ ئەگەر كوردستانى عىراق بەھەمان شىۋە گەشەتە ئەو ئەنجامە كە كوردستانى فېدېراتىۋى بەرھەمىتە ۋ دەست كورد كەوتوو. . ھەلىكى مېژوۋىيە كە شەرى كۆپت بەو ھەموو ئالۆزىيانەى كە بەداۋىدا ھات خولقاندى، ھەلىكە بۆ كورد رەخسارە، ھەموو بگەينە ئەو سەرنەنجامە، بە تەۋاۋى كەموكۆپىيەكانىشەو كە لەكوردستانى عىراقدا ھەبە. نىستەر دەپى سەرگەردايەتى بەشەكانى تر بگرنجىتن لەگەل ئەو ۋەزە، قورپانى بە شتى تر بەدەن.

مەبەستىم ئەۋەبە، بىشەۋە سەر خۆدى پىرسارەكە، كە لەراستىدا ئەگەر ئىتمە خۆمان بەو

سەنورانەو بەسەستىتەو، مەسەلەى داگىر كە ۋ داگىر كەردن لە نارادا نامىتىن ۋ نىستەر جوولانەۋەى نىشتەمانى عىراقى ۋ ئىرانى ۋ توركى دىتە ناراو ۋ زىان ۋنازاۋە بەردەوام دەبن.

● ھەرۋەك عەرزىم كوردى كوردستانى ئىتمەش ۋەك زۆر جىگىدى ئەو واقىعە بەدوور نىيە كە شەروشۋ ۋ پىكەلەپىرئانى تىدا دەبن. . بەلام ئەۋەى من لەوچوارچىۋەيدا دەپىنم مەسەلەى نەتەۋەى توند ۋ تىستەر بىۋە، بە تايىبەت لە كوردستانى خۆمان، ھەر ۋەك خۆشمان فەرموتان لە رۆژھەلاتى ناۋەراستدا مەسەلەى كورد مەسەلەيەكى گرىنگە، ئەگەر وىست ۋ خواستى كورد يەكلاپىرئانەۋە يانى ئەگەر رېتەرانى سىياسى ئەۋەى كورد بۆ خەلكى روون بىكەنەو چىيان دەۋى، بەشى زۆرى ئەو گىر ۋگرفتەنە چارەسەر دەبن. جىتى سەرسورمان ئەۋەبە ئەۋەى خەلك بە ئاشكرا دەپىۋى سەرگەردەكان نايانەۋى. ئىستا بۆ ئىۋەنە، ئوروپا يان رۆژئاۋا، ئەگەرھاتو نەخشەيەكى گەلەكراۋىشپان بۆ ئىتمە ھەبن، دەگەل كام ھىزى سىياسى كورد داھىنشىن، دەگەل ھەركاميان داھىنشىن ئەۋەى دىكەيان دژايەتى دەكا. چونكە لە راستىدا رېتازىكى گەلەكراۋى يەكگرتوۋيان نىيە. ئەوان تەنبا مەسلەھەتى رۆژ ۋ جىزىيەكى خۆيان چاۋلىتەكەن. ئەمن پىسۋايە رېتەرسىياسىيەكان دەپى پتر لە تىۋىزى مەسەلەى نەتەۋە بە واتاى سىياسى يانى دامەززاندى دەولەتى مىللى كورد ۋرەبىنەو ۋەكەك ۋەرگرن. دەپى پىرس ۋ را بىرئى نايلا لە بارى تىۋىزىيەو كورد نەتەۋەبە؟ نايلا ئەو فاكتەرانەى كە مەفھومى سىياسى نەتەۋە پىكەلەتەن كوردىش دەگرتەو كە بىتتە خاۋەنى دەولەتى خۆى. . ؟ ئەگەر لەسەر ئەوانە ساغ بىنەو، ئەو خەلك ۋ جەماۋەرمەش كە بەفېرۆ دە شەرى خۆكۆۋى ۋەرداۋن ساغ دەبنەو. . جانازانم بىر ۋ راي جەنابتان چىيە ؟

چەند مەسەلەيەك لەم پىرسارە دەردەكەۋى. ۋەك گوتىم، ئەمن بەتەۋاۋى لەگەل ئەو بىسر





ورایم که سرکردایه تی کورد پتویستی به دارشتنی نو تیژییه هیه که خۆمان ساغ بکهینهوه ئیمه نهتهوهین یان نهتهوه نین.

زۆرجار نینسان له ناو قولایی نو تیژییه دا گیر دهخوات. ئیمه هه مو به خۆمان دهلتین نهتهوه و، جاری وایه له گه ل حیزب یا تهیاره کۆمونیستهکاندا بووته شهر و جهنگی سیاسی ونوسین. نووان گورتووایانه که کورد صوسته زهماتی نهتهوهی تیدا نییه، به پتی نو پیتاسه کلاسیکیه ی مارکسیستهکان به تایه تی ستالینیست، ههروهها له مهلبهندی نهتهوایه تییهوه، حیزب و کۆروکۆمه له نهتهوایه تییهکانیش دهلتین ئیمه نهتهوهین. نو سوناقتشانه له چلهکانهوه هیه و شۆینه واریان ساوه، دیاره بێ هۆ نییه. یهکیک له هۆیهکان نهتهوهیه که جوولانهوهی نیشتمانیی کورد سههرای نو هه موو فیداکارییهی کراوه و گوشت و برین و مالویرانییهی که بووه له هه رکام له پارچهکانی کوردستان، ئیمه دست به تال دهرچوون نهگه کوردستانی فیدرالی لیدهرکهی که نهوهش له راستیدا هه رچه تده خهباتی بۆ کراوه، به ره می خولقناوی رووداوه نیهوه له تییه کانه. خۆ نهگه سه رکردایه تی کورد بهو ئه قله سیاسییه کامله له سه ر ساحه که بوایه، نو دیاردهیه که خولقا، ئیستا شتیکی تر ده بوو. مه به ستم نهتهوهیه کۆمه لیک نالۆزی له ناو کورد خۆیدا هیه.. من نو نالۆزییه هه ر به شتی کاتی و نانی ناده مه قه لهم.

من شه خسی کۆمه لیک نالۆزی له مه سه له ی کورددا ده بینم له خودی پترو سۆنالیستی کورد له ره قتاریدا له ئه قلیدا، له مامه له یدا له گه ل خۆی و ده ور و پستی و دنیا ی ده رده. ئه مانه به شتیکن له م دیارده نی که کیشه کانیا ن دروست کردوه. نو سه رکردانه ی که هاتوونه ئاراهه جیا نین له و کۆمه له گه یه ی نهوانی دروست کردوه. لاشم وایه له ناو باس و خواسی خودی مه سه له ی نهتهوه به وانا سیاسییه که و ره وابهونی درۆشی دامه زانندی دهوله تی هیللی کورد.

راست وریک له گه ل کورد، وهک بوونی مه رجه کانی نهتهوه تیدا جووتن: به رای من، نهوه نه بیت که کورد وهک نهتهوهی بێ دهولهت هۆش و ههستی نهتهوایه تی تیدا لاوازه و نه بوته نو هیزه مادییه ی گۆرانکاری له ژبانی سیاسیدا بکات. نیشتر وایزانم له سه رجه می فاکته ره کانی ره خستنه ری نهتهوه بۆشاییه ک له ئارادا نییه.

● **باشه کاک مه محمود به کورتی، ئیوه پتوهندی نتوان جوولانهوهی نیشتمانی و میللهت، بۆ دامه زانندی دهولهت چۆن ده بین؟**

- به لێ خۆی له راستیدا، مه سه له ی دهولهت و میللهت و مه سه له ی جوولانهوهی نیشتمانی، هه مسوری به یه که وه به ستراون و هه ر یه که یان نهوی دی تهواو دهکا. مه سه له ی دهولهت به بهروای من، له هیندی کات و دیارده ی ناسۆدا نه بێ، که دیارده ی له پر روودای له پر دینیشه کایه وه.. وهک دهوله ته کانی رۆژه لانی نه روپا که پاش جهنگی دو وه می جیهانی، هاتنه کایه وه - نهگه ره نو دیاره هه و پتوه نه دانه به روودای گه موره وه به خه رینه لاه و له پتوه ی ناسایی خۆیا نه وه بیانگری، هه یچ دهوله تیک بێ بوونی جوولانه وه یه ک نایه ته ئاراهه و هه یچ نهته وه یه ک به بێ بوونی جوولانه وه یه کی سیاسی و ده کوو نهته وه یه کی کاملی ره سیوی خاوه ن پایگا به به نه ماکانی نهته وه ناخولقن. هه ر دهوله تیکیش که دێته کایه وه ناتوانی ده ستبهرداری مه سئولیاتی لیه رسراوه تی میژووی خۆی بێ له زیاتر نهش و ما پیکردنی نهته وه. نمونه ی نو دیارده یه که میللهت، میللهت نه بووه و دیارده روی داوه و رودای تر هاتووه ته پتیشه وه و دهوله تی دروست کردوه و دهوله ته که هه و به شی کردوه له خولقاندنی نهته وه، زۆره. ههروه ها دیارده ی بوونی جوولانه وه و هه و به شی کردنی جوولانه وه له خولقاندنی به نه ماکانی نهته وه و دروستبه سئونی دهولهت، نینجا هه و به شی کردنه وه ی سه ره له نو تی دهولهت له وانه. بۆیه ده لیم تم سن دیارده یه له یه ک جیا نین و هه ریه ک نهوی تر تهواو دهکات. وهک سه رزم

کردن، پتم وایه ههست و هۆشی نهتهوایه تی نهتهوهی بێ دهولهت لاوازه، رهنگه هیندی جار کهف و کول بکات و رووداو به خولقینن. بهلام کاتییه. چونکه زیاتر له دۆکراره وه دهخولقن. وایه تیدهگه م که به نه ما پیکهینه ره کانی نهتهوه و خورتی و سه قامگیری له پتوه ی گۆرانکارییه میژووییه کاندا دهبن و له بوونی دهوله تی نهتهوایه تیدا کامل و په سیو دهبن. به تایه تی له سه ره ده می هه ره تی لاوتی دهوله ته که دا. نو دوو جۆره ش له دهوله تی نهتهوایه تی له گه ل نمونه ی نازاد و خاوه ن نه ری شارستانی و دیمۆکراسیدا جیاوازن. بۆچی؟ چونکه له میاندا نه رکه نابوری و کۆمه لایه تی و دیمۆکراسییه کان له ریزی سه ره وه ی نه رکه کان دان، دیاره نابێ له هه موو سه ره ده مه کانی شدا رۆلی گرنگی سه رکرده و سه رکردایه تی له بیه بکرن.

● **به لێ.. ئیستا هاتمه و به بیرم له باسی کۆماری کوردستاندا، هه رچه تده جه نابهت له نووسینه کانتدا، سه به رهت به بارو دۆخی پیکهاتن و ههروه ها هه لومه رجه ی رووخانی کۆمار و شه خسی پتیشه و اقازی، بۆ جوونیکێ مه نتیقی و قه زاوه تیکێ عادلانه ت خستوه ته به رچاو، به لام له زۆر نووسین و به تۆچوونی کسانێ تر - رهنگه نا هه قیشیا ن نه بێ - په رسیاریک هاتووه ته گۆرێ نهویش نه وه یه نایا نهگه ره نو ده می شه ر کرا بایه یان هه لو تستی پتیشه و شتیکی دیکه بایه، چ ده توانا بکرن؟**

یان هه ر نه وه ی که ناوا تهواو بوو...  
- له راستیدا نر خاندنی ره وتی رووداوه کان له حاله تی شه ردا، نو واقیعه ی نو سه رده مه، هه لومه رجه ی ره خساندن و مان و به رده وام بوونی کۆمار نهگه ره بێنینه وه به رچاو، رهنگه گوینجاوتر بێ نینسان دوولایه نیی وه لامی نو په رسیاره بداته وه. لایه نی تیژری و مه سه له ی شۆرشیگری، سۆز و دلسوژی بۆ کۆمار و لایه نی خۆشه و یستی پتیشه و و نه وه ی بهروای پتیبو که کورد به گوشت نه دا و مه باباد وێران نه کرن، چوه به رده سستی دۆژمن و خۆی له پتیا ویدا شه هید کرد. نهگه ره له و رووانه وه سه یری به ریا ره که به کین نه وه ده بوو شه ر بکرا بایه. به لام لایه نی نو هه لومه رجه ی که له وسه رده مه دا له ئارادا بوون، نهگه ره سه رکردایه تی، وهک سه رکردایه تی کورد، نهک هه ر وهک پتیشه و بێنینه به رچاو، نه قلی سیاسی و نه قلی دیپلۆماسی کورد له و کاته دا مه زنده بکه ین، نهگه ره لایه نی خۆتنده واری کورد



لهوسهردهمه‌دا بئینته بهرچاو، ئه‌گهر مه‌زنده‌ی که‌ره‌سه‌کانی شهر بئینته‌کایه‌وه، ههر له نهنسانی کورد و ناماده‌یی بۆ شهر هه‌تا چه‌ک و جبهه‌خانه و یاره و به‌راورد‌کردنی له‌گه‌ل توانا و هه‌تزه‌کانی دوژمندا، له‌گه‌ل بونی ده‌وله‌ته‌گه‌وره‌کان له‌گه‌ل دوژمندا، له‌گه‌ل راوورته‌یی کردنی یه‌کیتی سۆقیه‌ت له‌گه‌ل کوردا و هه‌ولدان بۆ رواندننی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی خۆی، که رواندی نهر چی به‌سه‌ر کورده‌وه نه‌ما، ته‌ناه‌ت له‌چوو‌کترین مه‌سه‌له‌شدا ناوری له‌کورد نه‌دایه‌وه؛ وا به‌لای منه‌وه، په‌تسه‌وا قازی محمه‌مه‌د چاک له‌بار و دۆخه‌که‌گه‌یشتیوو و زۆر چاک له‌توانای کورد گه‌یشتیوو، به‌هروای من ئه‌گهر به‌یاری شه‌رکردنیش به‌درايه، که‌سه‌له‌یکه‌ی که‌م نه‌بێ که‌سی تر له‌ئارادا نه‌ده‌بوو.

په‌تسه‌وه‌ با دیاره‌یه‌کی له‌نامۆ نامۆتر بئینته به‌رچاو، ئه‌گهر له‌سه‌رده‌می په‌تسه‌وا جوولانه‌وه‌ی کورد که‌تیه‌سی چوار دیواره به‌سه‌راوه‌کان که‌رابێ، که به‌لای منه‌وه وایه. چونکه هه‌له‌مه‌رج و په‌تسه‌وه‌یه‌کان ههر نه‌وه‌یان له‌باردا بوو، که‌چی له‌دوای کۆماری مه‌هاباده‌وه، دیاره‌دی له‌نامۆ نامۆتره‌که، هاتوه‌ته‌کایه‌وه. جگه له‌وه‌یکه مه‌سه‌له نه‌ته‌وايه‌تیه‌یه‌که‌یان فه‌رامۆش کردوو، له‌وه‌ش نامۆتر نه‌وه‌بوو که به‌ناوی به‌رژه‌وه‌ندیی جوولانه‌وه‌ی نیه‌تسانی، له‌م پارچه‌یان له‌م پارچه‌دا، به‌ناوی په‌نده‌کۆنه‌ پزێوه‌باونه‌ماوه‌که، که «دوژمنی دوژمنم دۆسته‌م»، هاتووین جوولانه‌وه‌ی نیه‌تسانی کورده‌مان په‌تر ئالۆز کردوو. له‌کوردستانی عه‌یراقدا، به‌ناوی ئه‌وه‌ی که‌ کوردستانی عه‌یراق له‌سه‌زۆش دایه و هه‌یج ده‌ربازگه و ده‌روازه‌یه‌کی تری له‌به‌رده‌مدا نییه، جگه له‌ئێران نه‌بێ، دێ له‌گه‌ل ئێران هاوکاری ده‌کا، ده‌لێین به‌لێ باشه، به‌لام با مامه‌له‌یه‌ک به‌ئێ که له‌ناستی فه‌یداکارییه‌کانی کوردا به‌ئێ گه‌یشتن به‌نامانجه‌کانی، نه‌ک بینه‌یاری ده‌ستی ئێران، که‌ی به‌هه‌وێن یارمه‌تیمان به‌دا و که‌ی وستی هه‌ره‌سه‌یکه‌ی تری ده‌ک سالی ۱۹۷۵ به‌خولقێتن.

ئه‌گهر جوولانه‌وه‌ی نیه‌تسانی کورده‌مان گه‌یشتبێته نه‌و ناسته‌ی که‌ خۆی به‌توانی له‌ناست مه‌سه‌له‌کان مامه‌له‌ی ده‌ورپه‌شت به‌کا، با به‌یکا. به‌لام ئه‌من له‌م به‌روایه‌ دام که‌ ئێمه ئێستا نه‌گه‌یشتووینه نه‌و ناسته، ئه‌و نه‌قله‌ سیاسی و دیپلۆماتیه‌یه‌مان نییه که به‌توانین داگیرکه‌رانی کورده‌ستان به‌شێوه‌یه‌ک بئین، هه‌تیه‌ و توانای ئه‌وان ته‌سه‌خیر به‌که‌ین بۆ جوولانه‌وه‌ی



نیه‌تسانی کورد و ده‌وله‌تی کوردی بێن دا به‌هه‌زێن. به‌روانه ته‌ناه‌ت ئێمه ناتوانین و نازانین له‌یه‌که‌تری به‌گه‌ین، سه‌رنج به‌ده و بزانه چی شهر و نازاوه‌یه‌ک خولقێنراوه.

● کاک محمه‌وه‌ ههر وه‌ک ناگادارن له‌سه‌رده‌می کۆماری کورده‌ستاندا، نه‌ته‌نیا به‌شێکی زۆر له‌کورده‌کانی کوردستانی عه‌یراق، به‌لکه‌وه ته‌ناه‌ت هه‌تیه‌تیکه‌ش له‌کورده‌کانی کوردستانی تورکیا له‌لایه‌ن په‌تسه‌واقازی و کاربه‌ده‌ستانی نه‌وکاته‌ی کۆمار، به‌پاوشی ناواله‌قبوول کران و کار و به‌اری زۆر گرینگه‌شیا‌ن بێن ته‌سه‌تره‌را که‌یه‌که‌یک له‌وانه‌ بارزانی ره‌حه‌مه‌تی بوو. دیاره بێجگه له‌وه‌یکه ئینگلیس راسته‌وخۆ دژی بارزانی بوو، ته‌ناه‌ت رووسه‌گانه‌ش هاتنی بارزانی بۆ مه‌هاباد و به‌شدرای ئه‌ویان له‌کۆماردا په‌تسه‌وش نه‌بوو، به‌لام له‌سه‌ر ئه‌و حاله‌شرا ئه‌و هاوکارییه له‌م سه‌رده‌مه نه‌سته‌مه‌دا که‌را و له‌مه‌ژوو‌شدا جێگه‌ی شانازییه. که‌چی به‌داخه‌وه له‌م سه‌رده‌می ئێستا، ئه‌و هاوکارییه نه‌ته‌نیا ناکرێ، به‌لکه‌وه شیره‌ و ته‌یره‌ش له‌یه‌که‌تر ده‌که‌یشتی. بۆ ئه‌و دیاره‌یه‌ج به‌یره‌ وایه‌که‌کتان هه‌یه؟

- خۆی کورد له‌به‌ر ده‌م دوو په‌یاز و شاره‌په‌گا دایه. یه‌که‌م که‌گرینگ و به‌نجینه‌یه‌ به‌توانی جوولانه‌وه‌ی نیه‌تسانی کورد، له‌سه‌رتاسه‌ری کورده‌ستان یه‌ک به‌خه‌ری و به‌هه‌ته جوولانه‌وه‌یه‌کی مادی نه‌وتۆ که ستراتیژیکه‌ی روون، په‌یازیکه‌ی ناشکرای هه‌بێ، ئیکۆلینه‌وه‌یه‌کی ورد و قه‌مۆلی سه‌رتاسه‌ری ئه‌و مه‌سه‌لانه‌ی که به‌ جوولانه‌وه‌ی نیه‌تسانییه‌وه هاوپه‌تیه‌دان به‌کرێ. ههر لایه‌ک له‌ئه‌رکه‌کانی سه‌رشانی خۆی و به‌را به‌ره‌گه‌ی به‌گات.

دوو هه‌م ئه‌و واقعه‌ی که ئێستا جوولانه‌وه‌ی نیه‌تسانی کوردی ته‌دایه له‌ کورده‌ستانی ئێران و کورده‌ستانی عه‌یراق و کورده‌ستانی تورکیا. له‌م به‌روایه‌دام که کورد ئه‌گهر له‌واقعه‌ی ئێستای نه‌گا، ناتوانی له‌واقعه‌ به‌شێوه‌یه‌کی ره‌زه‌نده‌نه‌ ره‌زگاری بێ. ئه‌و واقعه‌ش ئه‌وه‌یه که

ئه‌م سه‌ره‌کرده‌یه‌ی که ئێستا هه‌ن دا به‌نیشن ستراتیژیکه‌ی روون و ناشکرا بۆ خۆیان دا به‌نیشن، نالیم بۆ جه‌ماوه‌ری به‌لاوکه‌نه‌وه، چونکه ئێستا سیاسه‌ت و دیپلۆماتیه‌یه‌ت و دنیا وای لینه‌هاتوه که مامه‌له‌ی سیاسه‌ت و ده‌کوو زانست، له‌هونه‌ری په‌یاده‌کردنی لوان ده‌رچوو، ئێستا خۆی فرۆقێل و ته‌له‌که‌بازی و هه‌له‌خه‌له‌تاندن له‌ئارادا یه. و نه‌وانه له‌ناو داگیرکه‌رانی کوردا په‌یاده ده‌کرێن، بێن نا به‌روانه و به‌ ناشکرا به‌کاری دێن به‌را به‌ره‌ به‌کورد. من ده‌لیم سه‌ره‌کرده‌کان دا به‌نیشن به‌په‌تی ئه‌و واقعه‌ی کورده‌ستان، جوولانه‌وه‌ی نیه‌تسانی په‌یاری به‌که‌ن. ئیکۆلینه‌وه‌یه‌کی ورد له‌سه‌ره‌له‌مه‌رج، له‌سه‌ر فه‌اکته‌ره‌کان که له‌ئارادا بکه‌ن و به‌گه‌نه ئه‌و نه‌نجامه‌ی که ج به‌کرێ باشه، چۆن مامه‌له‌ی ده‌وله‌تانی داگیرکه‌ر به‌که‌ین؟

له‌هاوینی ۹۳، که سه‌ره‌دانیکه‌ی کورده‌ستانم کرده‌وه، به‌په‌یاز «مام جه‌لال» م بینه له‌سه‌ر ئه‌و وه‌زعه‌ی که له‌به‌ینی (پ.ک.ک) و به‌ره‌ی کورده‌ستانی (یه‌که‌یتی) دا هه‌بوو. من ئه‌و کاته دوو دیاره‌دی زۆر ناکۆک و دژ به‌یه‌ک نازاری ده‌دام، په‌رلمانی کورده‌ستان به‌داخه‌وه یه‌که‌م شتی که په‌یانی کرد ئه‌یقلان کردنی شهر بوو له‌دژی (پ.ک.ک)، شه‌ری کورد و کورد. ئه‌وه گه‌وره‌ترین غه‌له‌تی مه‌ژووپی بوو که په‌رلمان کردی و نه‌وانه‌ی که نه‌ندامی په‌رلمانی کورده‌ستان بوون. ئه‌و راستیه‌م بۆ مام جه‌لال باس کرد که: شتیکی زۆر نه‌گه‌نجاو و نه‌شیاوه، له‌لایه‌ک دێن شه‌ری (پ.ک.ک) ده‌که‌ن، له‌لایه‌کی دیکه‌وه په‌تسه‌مه‌رگه و چه‌که‌داره‌کانی (حده‌کا) و (کۆمه‌له) له‌سه‌ر سنووری ئێران به‌ناشکرا. مه‌علومه‌ شۆرشیا‌ن هه‌یه دژی ئێران، له‌پال ته‌دا، به‌یاره‌تی ته‌و، به‌را به‌ره‌ به‌و ده‌وله‌ته، دوو سیاسه‌تی نامۆسه‌جیم و نه‌گه‌نجاو، له‌گه‌ل به‌رژه‌وه‌ندیی کورده‌ستانی فه‌یدرالی، نه‌ته‌میان به‌م شێوه‌یه و نه‌ته‌ویان به‌و شێوه‌یه.

به‌لێ کاک هه‌تیه‌ش، مامه‌له‌که‌یان ده‌بێ





برا گهواره و نهوی تر هاوکار و پارمه تیدور بی...  
یان شارستانی و دیموکرات و تیگه یشتوانه، که  
نهمیسان ددهسته بهری چاره سهری سرجه می  
کیشه کانه. مه به ستم ریتازه دیموکراسییه که به.

یا پیکه وه گیر و گرفت و گرتوگوله کان لابه لا  
بکری... یان با لیتونه به کی شاردهزا و بیتلایه به  
سهری رشتی دۆستانی نهم و لاتانه پیکبیت،  
شیره چاره سهریکی کاتی دابنن و هه موو لایه ن  
به لیتی نیلتیزام به بهراره کانیا ن بدن...

حکومه تیکی کاتی له شاردهزا و تیکنوکرات  
دابنن و په لیمان بکه ویتسه وه گهر تا ناو  
وهه وایه کی وا دهره خستینن بۆ چاره سهری  
یه کجاری... نازانم لهو برستی و پروکاواییه ی  
میلله ته که ماندا چۆن ویزدان ناجوولی و شتی

له وانه ناکهن. نه گهر وا نه کهن و که له ره قتی و  
دواکه و تووی بهر دوا م بی، نهوا وای بۆ ده چم که  
قهیرانی به سهر چوونی هه له که که می ماوه، وه ک  
له سیاسه ته کهانی نه میرکاش را دهر که و تووه،

نهو دهوله ته زۆرجار، له پر و بی پشکه کی بهراری  
دهرده کا و راسته و خن نه جامی ددهات... دهرتراری  
چهند جۆر گوشاری داگیر که ران و دهوله تانی  
عهره ب و نیسلام له سهر نه میرکایه بۆ وازه تیان

له کورد، بۆیه خواحافیزی دور نییه، نه گهر به  
په له فریای خۆمان نه که مین... نهوسا نهمه و  
رژیمی سه دام له نارادا دهمینن... تۆ بلیتی ماری  
۱۹۹۱ و کۆچره وه که له بهر چووبیتسه وه! تۆ بلیتی

کوردستانی پیش کۆت له زهین ناوا بوویت... ۱۱.  
● نهمه وه ک شارزه پایه ک، هاتنی نه مرتشی  
تورکیا بۆ ناو کوردستانی عیراق چۆن لیک  
دده نهمه؟ نایا نهمه له نه نتیجه ی نهو ناکۆکییه

نییه که له نتوان سیاسه تی «یه کیتی  
نوور و پوا» له لایه ک و نه میرکا له لایه کی دیکه وه  
هه به، نهوش له سهر نهو نه ساسه که نه میرکا به  
پتی سیاسه تی سوونه تی و جیکه و تووی خۆی له  
ناوچه دا، نهمتاش تورکیا ههر وه ک پالهیستیکی

خۆی چاو لته کا و حیسایی بۆ ده کاته وه؟  
- که متر نهو ناکۆکییه و زیاتریش مه سه له که،  
مه سه له ی نه میرکا و تورکیا وه کوه شتیکی  
دوولایه نه ی داریژاره، له ورده کاریه کهانی  
مه سه له ی کورده دا نه بی، تورکیا وه کوه دهوله تی

داگیر که ری گه وره ترین به شی کوردستان به نریک  
۱۵ میلیۆن کورده وه، سیاسه ت و نه خشه ی  
تایبه تی خۆی هه به پتی تیۆری و ستراتیژی  
تورک و ناساییشی نه ته وه ی تورک. نهم هیرشه ی  
تورکیا بۆ کوردستانی عیراق، هاویته ونده بهو  
سیاسه ته ی تورکیا وه. تورکیا ههر له سهره تایی

سامه له یه ک بی بزاندنن چۆن نهو سیاسه ته  
را ده گیرن. نهمه نایی لهو به وایه دابنن که  
رۆژنیک له رۆژان داگیر که رانی کوردستان دین  
بۆ به رزه ونندی کورد یارمه تی کورد دده دن. نهمه

دده بی ته نیا سیاسه تمان نه وه بی چهند ده توانن  
به لای نهم داگیر که رانه نه ختیک دوور به خه نه وه.  
شهری نه مرقیان به خه نه سه به نی، بیخه نه  
حه و توویه کی تر. بۆیه دده بی هه موو حیزه کهان

(یه کیتی)، (پارتی)، (حدکا)، (کۆمه له)  
(پ.ک.ک) له بهر چاویان بی که شهر ی  
کورد کوردن یانی زهره و زیان بۆ کورد،  
ده سته کوه ت و به رزه ونده ییش بۆ دوژمنانی کورد.

له هه مان کاته دا (حدکا) و (کۆمه له) نه گهر  
مه به سته یان مانه وه ی کوردستانی فیدرالییه  
دده بی هه ولی بۆ بدن و هاوکساری بکن، بۆ  
هیشته نه وه و سه قامگیر بوون و گه شه کردنی.

(پ.ک.ک) ش به هه مان شیره دده بی نهو  
هه لومه رجانیه ی که نهمتا له کوردستانی عیراق دا  
هه به تیی بگا. نهم نالیم (پ.ک.ک) خه به ات  
بۆ رزگاری کوردستانی تورکیا رۆژنیک له رۆژان

بو ده ستینن، نه وه کاری خۆیانه. که س بۆی نییه  
بلیتی بۆ وا ده کهن. به لام کاری نهمه به، بۆ نهو نه  
بلیتی کاریکی وا مه کهن که دوژمنانی کورد له  
کورد هه سته وه. گیر و گه رفته کهان زۆرن، با

زۆرتیان نه که یین. بزانه له کوردستانی عیراق دا،  
چۆن دوژمن سهر که و تووانه پیلانه که ی خسته ته  
کار... سهر که بزانه چۆن سهرمان له خۆمان و له  
دۆسته کانیشمان تیکدا وه.

هه موو دنیا هاوار ده کات، نه مرق کورد خۆی  
گه وره ترین دوژمنی خۆیه تی... زۆر غه ریه به  
قه سه ی نه فسه ریکی نهم داگیر که ر و نهو  
داگیر که ر، بۆ به غدا و تاران و نه نقره راده که یین!

که چی به ریه تی به کترمان قبوول نییه. له گهل  
یه کتر دانانیشین. وا بهو نه قله وه کورد به  
ده ستی خۆی نهو هیسا مه زنه ی زنده به چال  
ده کات...

● باشه نه دی چاره... نه گهر نهو وه ی شوومه  
نه وه ستیتر، چاره چییه؟  
- چاره... چاره زۆره، چاره زۆره نه گهر ددان  
بهو هه قیه ته دابننن که ههر دوو لا خه تا پارن،  
ههر دوو لا بهر پرسیارن، ههر دوو لا یاسا و  
سافی مرۆف و هه قی میلیله ته که یان پششیل  
کردوه. دده بی ههر دوو لا بی مه رج و مه رج کاری  
پیکه وه دابننن... یا ههر دوو لا مه رجی  
یه کتری قبوول بکن... یان با به عورف و نه ریتی  
کورده واری، یان عه شایه ری، ریش سه ی بکه نه

کوردستانی فیدرالییه وه به ناشکرا دۆی  
وه ستاوه. ههر له پیکهاتی په رلمان وه له گهل  
سووریا و نیران دانیشتنی ریکویتیکیان هه بووه،  
له م پایته خت و له و پایته خت و مه سه له که ش  
سهرجه می بۆ نه وه به که چۆن چاره سهری کیشه ی  
کورد بکن بهو جۆره ی که خۆیان ده یانه وی. چۆن  
کوردستانی فیدرالی له ناو بهرن. ههر لهو  
هیرشه ی که کردی به ناشکرا نیعلاتی کرد که  
نهمه ناکشیتینه وه و به ناشکرا نیعلاتی کرد که  
بۆشایی هه به له کوردستانی عیراق دا. هه روه ها  
ناژاوه هه به و تا دهوله تی عیراق نه گهر تیه وه  
ناکشیتینه وه... له دواییدا گو تیان تا ئیداره یه کی  
وا دروست نه که یین که نهمه رازی کا  
ناگه ریتینه وه. نهمستا دیاره له پاش نه وه یکه  
دنیا ی دهر وه دۆی نهم ده ستی سه وردان و  
داگیر کردنه یه. رایگه یان ده وه ده کشیتیه وه. به لای  
منه وه نهو مه سه لانه هیندیکی هاویته وندی هه به  
به نه خشه یا ستراتیژی نه میرکا له ناوچه که.  
هیندیکی شتی پته وندی هه به به خودی  
به رزه وندی تورکیا وه وه کوه ده له ت، نه ک له  
کوردستانی عیراق به لکوه له ههر چوار پارچه کهان  
بۆ حیسایی پاشه رۆژ. به لای منه وه له ناو  
ناوچه که به گشتی مه زنده ی گهلنیک روو داوی  
ناینده ده کری که خالی ناکۆک له نیوانیا ندا لهو  
بیرو بو چونه ناینده و کاتیبه اندا به هیز ده کات.

یه کتیک له وانه: تورک بایه ختیک تایه تی  
خۆی هه به له ناو ستراتیژی نه میرکا، نه ک ههر  
بۆ کیشه کهان به لکوه گهلنیک له ستراتیژ  
دانه رانی نه میرکا بۆ نه وه ده چن که کۆماره کهانی  
یه کیتی سۆقیه تی روو خا وله ناسیای  
ناوه راستدا، مه له بندیکی گرنگی نهو تین، جگه  
له مه سایی ستراتیژی و عه سه که ری، شو تیکی  
وه کوه خه لیجی لن دروست بکری و بته وان  
نهو ته کهانیان بته نه سهر دریا ی سه ی. دیاره نه وه





به نیتو کوردستانی تورکیادا دەر و، بۆیه تورکیا  
پیش نهوه بیر له کوردستان دهکاتهوه. جا لهناو  
نعم دید و ستراتیژییه دا، لهناو مهزنده کردنی  
رورداو دکانی ناینده دا، مهسهله ی کورد له  
کوردستانی عیراق، دوور نییه له ناو ستراتیژی  
نه مریکا جیگه یه کی نه بین. له بهر نه وه ی تمصاح  
وخواستی تورکیا و ناسیونالیسته کانی تورک،  
بۆ سه رله نۆی دروست کردنه وه ی نیسپمرا توری  
تورکیا له تورک زمانه کان زۆره، ههروه نا نیرانی  
دوولایی وه ک فارسی ناسیونالیست، بییری  
دوله تیکی گه ورده ی فارس زمان (به تاجیکستان  
ونه فغانستان و نه ولاتانه ی که مینه ی فارسیان  
تیدا ده ژین)، یان شیعه دونه تیکی نیسلامی  
له ناو چه که بینتیسه ژیرده ست له پاشه روژ دا،  
نه مانه کۆمه لیک حساباتن که هه ر جوړیک له  
هاتنه که یان بیته ناروه، به تاییه ت له ناو  
موعاده له سیاسییه کان و له ناو نیسلامییه  
توند پوه کسان، دهوریکی کار یگه ری پنی  
ده بیند ری. یه کتیک له وشخانه ی پیاو بییری  
لیته کاته وه، نه و ناینده یه به بۆ نه وان، نه و  
ده ورده یه که کورد دیبینی له و سه رده مه دا. له بهر  
نه وه رازی نییه که نه و کورد ستانه ی خۆی دا گیری  
کرده وه، جوولانه وه ی نیشتمانی کورد و  
هه سته نه ته وایه تیی کورد، به شتیه یه ک به ی که  
هاویه شی بکا له و ناینده یه. مه سانه وه ی  
کورد ستانی فیدرالی به و شتیه یه، هۆیه ک ده بین  
بۆ نه شو فم کردنی هه سته نه ته وایه تی  
له وشوتانه ی که کورد له نارادایه. بوونی نه مانه  
به شتیک له بییره نرخی تدراره کانی تورکیان. زیاتر  
له وه ش بوونی کورد ستانی فیدرالی به و  
شتیه یه ی که هه یه، بووده مه لبه ندی یک بۆ  
په نامه نده سیاسییه کانی کورد یا نه و په نامه نده  
کوردانه ی که له دست زولم و زۆری تورک  
را ده کهن. نه وده خۆی بووده مه لبه ندی یکی میدیای

دنیا که زۆرداری تورکان نیشان دده دن  
مه شاکیل بۆ تورکیا دروست ده کهن، جگه له  
کیشه ی (پ. ک. ک. ک) که نیستا مه ترسییه کی  
گه ورده یه. له ناو (یه کیتی نه وره وپا)، رۆلی  
به ره ره کانی نه وره وپا بۆ نه مریکا، له تورکیادا  
به دژ وه ستاندنی هیره که دهر خرا. نه خسه ی  
(یه کیتی نه وره وپا) بۆ تورکیا. زیاتر له مه دانی  
راکتی شانیتی بۆ نه و یه کیتی یه، به لام نه ک  
به و کیشه قه بانه وه، نه وه ش سه نه تر ی مه مه له ی  
به ره ره کانی یه که یه له گه ل نه مریکا دا.

● وه ک ناگادارن نه و رۆژانه نامیلکه یه ک به  
نیوی پرۆژه یه مه ستووری کۆنگره ی گه لی  
کوردستان له سوید بلا و بووه ته وه. به عقیده ی  
جه نابت به و جوړه چالاکییانه، کورده کانی  
هه نده ران تاج راده یه ک ده توانن یه ک به گرن  
ویهره ی چی نه و هه لسه و کوه ته ناله بارانه به نه وه  
که له کوردستان رو و دهن؟

- به لای منه وه هه مسو جوولانه وه یه ک له بهر  
تیشکی به ره وه ندی نیشتمانیی کورده دا بیت،  
ره وایه. هه مسو نووسین و قسه کردن و بۆ جوړونیک  
که بۆ راستکردنه وه ی چه وتی و دست  
نیشان کردنی هه له و گیروگرفته کان بین، ره وایه.  
به لام ده بین به ره له وه بکری تیه وه نه و چالاکییانه  
تاج راده یه ک کار له واقیعه که ده کات. کار له  
چاره سه رکردنی کیشه کان ده کات. نیتر کیشه ی  
چووک بیت یان گه وره. کیشه ی دوو هیزی  
چووک یان دوو هیزی گه وره ی کورد ستانی بیت.  
به لای منه وه نه و جوولانه وه ی له ده وره هه یه،  
شتیکی کۆنه و تازه نییه.

چه ن دین ساله کۆمه لیک خه لکی رۆشنیر که  
خۆیان به جوولانه وه ی نیشتمانیی ولاته که یان  
به ستویه ته وه له ناو بوونی کۆمه لیک گیروگرفتی  
جوولانه وه ی نیشتمانی کوردستان و به تاییه تی  
له ناو شه ری ناو خۆییدا، کیشه ی گه وره ده بین  
و، له ناو نه و بیننه دا هه ول دهن چاره سه ری ک  
بدۆز نه وه به پتی بۆ جوونی خۆیان. نه و کۆمه له  
خه لکه سن جۆرن: خه لکی نیشتمانیه ره ره ی  
رۆشنیری واکه کیشه کانی کوردستان له ناخه وه  
نازاریان ده دا و وایان لیته که به جوولتی و  
جوولانه که ش به مه به سته گۆرانکاری بین.  
خه لکی تری تیدایه نیگه ران و دل ساردن،  
عاجز بوون له م ریک خراو و له و ریک خراو،  
ده یان ره ی پاکانه بۆ نه و به کن که به جن  
هیشتنی کوردستان له سه ر و است و خواستی  
خۆیای نه بووه. به لکو نه و زروفانه پالی پتیه  
ناون. هه ره ها خه لکانیکی تیدایه، له وان به له

ناحه زیی و خۆشه بوستی مه نسبه و پایه و خۆ  
ده رخس نه وه بین. له گه ل هه مسو نه وان شه دا،  
جوولانه وه که چه نده ره وایه ده بین نه و نه و ده ش  
پتیه ندی به واقیعی کورد ستانه وه هه بین. ده بین  
بۆ گۆزان بین له ناو زه مینه ی کورد ستاندا. نیتمه  
له ده ره وه چه نده قسان بکه بین باشه چه نده سمینار  
و کۆر و کۆبوونه وه بکه بین باشه. به لام له گه ل  
نه وان، ده بین له واقیعه ش بگه بین، یه که م نه گه ر  
له سه ر زه مینه ی کوردستان ته ترانی گۆرانکاری  
بکری، له ده ره وه که پتیه ندی راسته و خۆمان به  
ناوه ده نه بین زۆر زه حمه ته. دو هه م نه و حیزبانه ی  
که ره گ و ریشه یان دا کورتاوه و تووشی نه و  
غه لته گه ورانه ش بوون. که چی هه ر ماون و  
جه ماوه ریشه یان له گه ل دایه بۆ چی...؟ نیتمه ده بین  
بتوانن له واقیعه بگه بین.

وا ده زانم نه و جوړه کارانه ش زیاتر نا لۆزی  
ده خو لقتین، جاری نه و ریک خراوه نه که وتته سه ر  
بین، به نوینه ر سه ر کرده ی هه مسو کورد، به هه مسو  
حیزب و ریک خراوه کانه وه، دانراوه، به پتی  
پرۆژه یه ده ستوره که ده بین هه ول بده ن جیگه ی  
نوینه رانی حکومه تی فیدرالی و حیزبه کان، له م  
ولاتانه دا به گرنه وه، که نه م جوړه شه پانه  
مه یلله ته که مه ان زیاتر ناخۆشه یست ده کات. له  
هه مسووی سه ر تر خال و به نده کانی پرۆژه ی  
ده ستوره نو سه راره که یه، که زۆر نا کۆکن و خالی  
دژ به یه ک و دژ به دیمۆکراسی و ده ستووری و  
فسه رله یه نی زۆر تیدایه. تان دینسی پوانی  
ده سه لات و جیا کړ نه وه ی خه لک و نه نام  
وه رگرتن و وه رنه گرتن به پتی جیا وازی بییر  
وباوه ری زۆر تیدا دیاره... و زۆر شتی تر.

خۆ چه نایبشتان ده زانن نه م جوړه کارانه ش  
زیاتر به و که سانه وه به ستراهه ته وه که پتی  
هه لده ستن. نه مه ی له سوید روویداوه. که سیان  
ناناسم، ناوی یه کدوویه که م به یستوه، نه وان له  
زۆر کاری تر دا سه رکه وتو نه بوون.

لام وایه رۆشنیرانی نه م ولاتانه، هه قه له  
نه قلییه تی ناوه وه، له بییری خو لیا ی ده سه لات  
و حوکمرانی خۆیان رزگار بکه ن. نه رکی  
رۆشنیری و کولتوری و زانستی زۆر گرینگه،  
با مه لبه ندی یکی رۆشنیری یه که گرتو بۆ  
لیتکۆلینه وه ی ستراتیژی هه م له یان دامه زرتین،  
با زه مینه بۆ گۆفارتیکی رو خسار نیسکلۆپیدا  
به رخسیتری... با لیکۆلینه وه ی هه مه لایه نه ی  
جوولانه وه ی نیشتمانی، گیر وگرتن و  
گۆله کان، هۆی هه له و شه ر و پتیدا ده کان،  
ریتساری می ژووی و جوړی گرتنه به ری



ستراتیژیکی نه ته وایه تیبی یه کگر تون نه نجام بدری، با بیر له وانه بکرتیمه و کار بق نه وانه بکری... حیزب و سه رکرده زۆرن، پتوستان به که مکرده نه و قرتاندن ههیه، نهک زۆرکردن به مه بهستی به زۆره وندی خستی دور له دستکوتی گهل.

● یانی کاک مه محمود، بیر ورای گشتی نمو خهلکانه ی که نیمه به نیوی کوردی دهره وه ناویان دههین به تایبته له سوته که خوشمان له وانین... ته نسیرتیکی نو توئی نابق له سه ر بارو دۆخی نیستای کوردستان؟ نه گهر به راستی و دلسوزیبه کی ته و اووه ههول بدری...

- نیستا کورد چند شتی دهوئی. یه کهم له شه ری ناوخۆیی زرگاری بن. دووه هم نو دوو هیزه گه وریه ی کوردستانی عیراق ته با بن. سته هم حکومه تیکی به هیزی وا بهیتریتته ناروه که حکومه تی کورد بن نهک هی حیزب. هه لبه ته با حیزه کان سه رکرده تی به کن، به لام ده بن به راستی به زۆره وندی به رزی نه ته وه یی کوردیان له به رچاو بن. ده بن بز چاره سه ری نابوریبه که و نو گوزدانه به ره وکاره سات چونه کار به کن.

من پتیموایه له دهره وه زۆر زه حمه ته گۆزان بکرت... نیستا له شه ره دا نه مریکا که و توده نه یوانه وه، گه و ره ترین مه سنوولی ناوچه که ی نارد بز ناویژی کردن، ته نانه ته به هه ره شه نه یوانیوه نو شه ره راکری. بزچی؟ چونکه به شتیکی ناسایی نایه ته به ر چاوم. به کیتشه ی مام جه لال وکاک مه سه وود نایه ته به رچاوم...

● یان گومرگی برابم خهلیل...  
- به لئی، هه رچه ند نو دوو حیزب ونه و دوو سه رکرده یه ده توانن دور به ییخ بق ناشتبیرونه و وه ستاندنی شه ر. نه وانه زۆر

گرینگن به لام شه ره که ته نیا شه ری داگیرکردنی هه ولتیر وه کوو پارتی یان گومرگی برابم خه لیل نییبه، هه رچه تده نه مه یان شاده ماری نابوری حکومه ته که بووه. من بهروام وایه نه وه له کوردستانی عیراقدا هه یه... پیلانیکی داگیرکرانه و نه خشه یان هه یه بز...

● نیستا کوردستانی خواروو، بووه ته دوو ناوچه ی سوترانی و بادینی هه رچه ند له هه ر دوو حیزبه که شدا هه م سوترانی هه یه و هه م بادینی... به داخوه وای لیته اتووه...

- به لئی وایه، جا له به ر نه وه بهروام وایه نه و شه ره شه ری نیران و شه ری تورکیایه، نینجا کن له گهل نیران و تورکیا عه لاقه ی زیاتر بن، نه وه زیاتر نالۆزکاری ناو پیلانه که ده بن و زه ره زیاتر له کورد ده ات. دیسان هه لویتستی زله یزه کان و نابلۆقه ی، نه م حالته ی مۆله قیبه، بن پتیناسینی یاسایی، خۆی و هه رتیمی و نیوده وه تان هاوکاره له و کیشانه دا...

● یانی پتت وایه عیراق دهستی تیدا نییه؟  
- به لئی،... چۆن؟! بهروام وایه که عیراق له گهل تورکیا راسته وخۆ و ناراسته وخۆ، به ناشکرا و زیاتر به نه یینی تیهه لکتیشی پیلانه که یه. نه ی نه و هه مو هه ول و ته قه لایه ی تا رژیی سه دام بهیتریتیمه بز ناو کۆمه لگه ی نیو ده وه تان به خۆراییه. نه وت و مه سه له ی کوردان و به تایبه تی کوردستانی فیدرالی، جه وه ری سیاسه ته که ی تورکیایه له م هه رتیمه به چوکه دا، مه به ستم له سیاسه تی دهره وه یه تی که خولقاندنی گه توگۆی رژیم و کورده.

جگه له وه ش، نیران که وه کوو ده وه لته تیگ له ناو ستراتیژیدا نییبه، کورد بیخ به ده ولته و ته نانه ته چوو کترین مافی نه ته وایه تیشی بز

دانانج، هه ول دده سداهم حوستین که شه ری ۸ ساله ی له گه لدا بووه، بگه رپتسه وه تا که کوردستانی فیدرالی به م شتیه وه ی بچینتته وه.

● ناخرین په سیارم سه بهاره ته به م به لگه نامه و دیکۆمیتتانه یه که له کتیه که تدا: «ده ولته ی جمهوری کوردستان هاتوون. نه گهر ده کری چۆنیه تی و ده ست خسته نیان روون به که نه وه؟ چونکه به کارتیکی شاز ده زاندری...

- له ماری ۱۹۷۳، به هزی کیتشه ی زه ی و زاره وه، «جه مه ره شید خان» که له (دارۆخان) بوو، له پارتی زیزبوو بوو. جا بز چاره سه رکردنی کیتشه که سه ردانیتیکی ناوبراوم کرد. دوا ی دانیشتن و گه یشتنه نه نجام له کاره که دا... خوازینی نه و نامانه ی سه ره ده می کۆماری کوردستانم لیکرد، که ده مزانی زۆری لا ماوه. به «به هنامی مه جیدخان» که کورده زای خۆی بوو، نه مری کرد گۆنی نامه کان به یین. نیوه گۆنیبه ک دانرا به به رده می... نیتر بن سن و دوو دایه ده ستم و پتسکه شی کردم. منیش زۆر سپاسم کرد.

نه و به سه م له هه ر دوو چا په که ی «کۆماری میلی مه هاباد» (۱۹۸۶ و ۱۹۸۴) دا پاس کردوه. دیسان له رۆژنامه ی «کوردستانی نو» ژماره: ۵۳۹، ۵۴۰، ۵۴۱، له نووسینتیکمدا له سه ر کتیی «ده ولته ی جمهوری کوردستان» که وه لاسی نرخاندنی کتیه که یه، نه ودم سه ره له نوئ نووسیوه ته وه. درژیه ی چیرۆکه که م بز دوا به رگی نه م کتیه داناه، به پتی پلانی نووسینه کان.

● زۆر سپاست ده که م کاک مه محمود، وه ختمان گرتی... هیوادارم له کاره کانتدا سه رکه و تووی.

- منیش سپاستان ده که م، بز نه رک و زه حمه تان... هیوامه «گزینگ» هه روا رهنگین و ناوه رۆک ده وه مه مند بن.

### سپاسنامه ی نهم و زین ی خانی

ژماره ی داخاتووی «گزینگ» (ژماره ۹، نۆگرتی ۹۵) وهگ ژماره یه کی تایبته، بز به ره وه ری سپاسنامه یی مالی دانانی «نهم و زین ی خانی شاعیری گه وه ی کورده، ته رخان ده کری... به م بز نه وه له هه موه زانایان و نووسهران و شاعیران داوا ده که یی که به نارده ی و تار و نووسراوه ی چۆراو چۆر یاره ته تیمان بدن، به تایبته نه و و تار و نووسراوه ی که رۆشنایی زیاده تر ده خه نه سه ر نه و زانیاویانیه که تا نیستا له سه ر ژانی شاعیر و به ره حمه هتروویبه که ی و هه ره و خراون...

پتیه سته نه وه شی به هه زری یاره ته یه ران و یارانی نه علی قه لیم بگه یه ندری که نووسراوه کان لاییکم له چوار تا پتیه لایه ری (A4) زیاده تر نه بن و هه ره وها تکاش ده کری که و تار و نووسراوه کان تا رۆژی ۹۵/۸/۱۰ به تادرتسی گزینگ ره وانه بگرن.





## دوو میوانی به‌ریژ چوار سیمیناری تیشکهاوئیز

○ له رۆژانی شه‌مۆ ۲۷ هه‌تا دووشه‌مۆ ۲۹ مانگی مای چوار سیمیناری به‌نرخ له‌سه‌ر «کورد» له‌ سوئد به‌ریژه‌چوون. لێره‌دا هه‌ول ده‌ده‌م به‌ کورتی راپورتیک له‌سه‌ر ئەم سیمینارانه‌ بنووسم.

به‌ر له‌وه‌یکه‌ لێره‌دا، کورتی باسه‌کان بۆ خوێنه‌ره‌وانی به‌ریژی «گزینگ» بگێرمه‌وه، پتیه‌سته‌ ناما‌زیه‌ک بۆ دوو میوانی نازیز بکه‌م که‌ له‌و ماره‌یه‌دا هاتبوونه‌ سوئد و، بوون به‌مایه‌ی دلگه‌رمیه‌کی زۆر بۆ هۆگرانی لیکۆلینه‌وه‌ی زانستی و به‌ره‌تی له‌سه‌ر کورد و زمانی کوردی.

له‌سه‌ر بانگه‌شستی یه‌کیتی نووسه‌رانی کورد، فیدراسیۆنی کۆمه‌له‌ کوردیه‌یه‌کان و هه‌روه‌ها ریک‌خراوی کۆمه‌له‌ی باره‌یتانی کریکاران (ABF) له‌ سوئد، به‌ریژان پرۆفیسۆر جۆیس بلاو (Joyce Blau) و دوکتور مارتین فان براونیتسن (Martin Van Bruine-sen)، به‌بۆنه‌ی «کۆنفه‌رانسی بیره‌وه‌ری سیسه‌ده‌مین سالی دانانی «مهم و زین»، بۆ دووان و وتارخوێندنه‌وه‌ له‌سه‌ر به‌ره‌م و که‌سایه‌تی «ئه‌حمه‌دی خانی» شاعیری گه‌وره‌ی کورد، هاته‌ سوئد.

یای مامزستا جۆیس یه‌کیتک له‌ پسیۆوانی به‌ناوبانگ وه‌له‌که‌وتوو لیکۆلینه‌وه‌ له‌ سه‌ر زمانی کوردیه‌یه‌. کتییی ریزمانی کوردی یای جۆیس سه‌رچاوه‌یه‌کی گرینگ و ماتریالیکیی سه‌رده‌کییه‌ بۆ خوێندکارانی زمانی کوردی. ئەو، ماره‌یه‌کی دور و درێژه‌ که‌ له‌ زانستگای «سۆربۆن» ی پاریس ده‌رسی کوردی ده‌لێته‌وه‌. هه‌روه‌ها گه‌لیتک وتار و لیکۆلینه‌وه‌ی جۆراوجۆری له‌ سه‌ر کۆمه‌لگای کورد و زمانی

کوردی پشکیش کردوه.

ناوی مارتین فان براونیتسن، نانتروۆپۆلۆگی به‌ناوبانگی هوله‌ندی، بۆ به‌شیکیی زۆر له‌ کوردان، ناویکی ناسراوه. تیزی دوکتورای مارتین به‌ نیتوی «ناغا، شیخ و ده‌وله‌ت» که‌ له‌ ۱۹۷۹، له‌ زانستگای «نوتریخت» پشکیش کرا، به‌هه‌ق بووه‌ته‌ سه‌رچاوه‌یه‌کی زانستی له‌سه‌ر ستراکتوری کۆمه‌لگای کورده‌واری. ئەو کتیه‌به‌ ته‌نیا به‌ زمانی ئالمانی و ئینگلیزی (و له‌م دوایانه‌دا، به‌ تورکی و ده‌رگتیردراوه‌ به‌لام مارتین خۆی له‌ ته‌رجومه‌که‌ی رازی نیه‌یه‌) ته‌رجومه‌ کراوه‌ و به‌ داخیکیی زۆره‌وه‌ هه‌تا ئیستاش و نه‌گتیردراوه‌ته‌ سه‌ر زمانی کوردی. مرۆڤ ده‌بین هیوادارین، و ده‌رگتیریکیی هه‌له‌که‌وتوو کورد به‌ پیری ئەم به‌ره‌مه‌ به‌پێز و پتیه‌سته‌یه‌وه‌ بچن و بیه‌ته‌ هۆی ئەوه‌ که‌ خوێنداره‌واری کوردیش، تام و چیش له‌و نۆه‌ره‌ بین وینه‌یه‌ی مارتین و ده‌گرێ.

کاک مارتین و تیرای دهرس گوتنه‌وه‌ له‌ زانستگای «نوتریخت»، خه‌ریکی لیکۆلینه‌وه‌ له‌سه‌ر سیاسه‌تنامه‌ی «ئه‌ولیا چه‌له‌به‌ی» یه‌. به‌خۆشییه‌وه‌ ده‌بین بگوتی که‌ هه‌ندیک له‌ وتاره‌کانی مارتین له‌ گۆڤاره‌ کوردیه‌یه‌کانی سوئد (رۆشنییری نیوی، راپوون، گزینگ) بلابوونه‌ته‌وه‌.

ئەم دوو میوانه‌ به‌ریژانه، له‌ سه‌عات ۱۰- ۱ رۆژی شه‌مۆ ۲۷ مانگی مای، له‌ سالتۆنی (ABF) ی ستۆکه‌هۆلم به‌شداری سیمیناریک بوون که‌ بۆ بیره‌وه‌ری «سیسه‌ده‌مین سالی دانانی» مهم و زین پشکیشه‌نرابوو. میتوانیکیی تری ئەم سیمیناره‌، به‌ریژ کاک «موراد جوان» بوو. یه‌که‌م ناخێه‌ری سیمیناره‌که‌، یای جۆیس بوو که‌ به‌ زمانی ئینگلیزی قسه‌ی ده‌کرد و له‌لایه‌ن کاک «حه‌سه‌نی قازی» یه‌وه‌ ته‌رجومه‌ ده‌کراوه‌، یای جۆیس به‌وردی له‌سه‌ر ژبانی ئه‌حمه‌دی خانی وه‌وی دانانی «مهم و زین» له‌سه‌رده‌مه‌یدا، قسه‌ی کرد. ناخێه‌ری دووه‌م موراد جوان بوو که‌ سه‌باره‌ت به‌ سه‌رده‌می ژبانی خانی و به‌تایبه‌ت باری گشتی رۆشنگه‌ری کۆمه‌لایه‌تی له‌ سه‌رده‌می شاعیردا دوا. ناخرین که‌س مارتین بوو که‌ باسی ناسیۆنالیزمی کوردی کرد و جیگای ئه‌حمه‌دی خانی له‌ پرۆسیسی په‌ره‌گرتنی ناسیۆنالیزمی کوردیدا، به‌ وردی خسته‌ ژێریاس. له‌م سیمیناره‌دا زیاتر له‌ دووسه‌ده‌ که‌س به‌شداریان کردبوو.

○ هه‌ر له‌م رۆژه‌دا، سیمیناریکی دی له

شاری (یۆته‌هۆزی) پشکیشه‌ت که‌ له‌لایه‌ن کاک «مه‌حمودی مه‌لا عیژه‌ت» وه‌ به‌ریژه‌چوو. کاک مه‌حمود له‌م سیمیناره‌دا که‌ خه‌لکیکیی به‌رچاو به‌شدارییان کردبوو، باسی شۆرش «شیخ مه‌حمود» ی نه‌میری له‌ نیتوان سالتۆنی ۱۹۱۸ - ۱۹۲۳ له‌ باشووری کوردستان کرد.

○ رۆژی یه‌کشه‌مۆ ۲۸ مانگی مای له‌ سالتۆنی (kistaträff) له‌ ستۆکه‌هۆلم، سیمیناریک له‌لایه‌ن کاک «ره‌فیک ساییر» و کاک «عومه‌ر شیخمووس» وه‌ به‌ریژه‌چوو که‌ کاک ره‌فیک باسی «تیره‌ریزمی ته‌ه‌وه‌ی نه‌خۆش» ی کرد و کاک عومه‌ریش له‌سه‌ر «جیهانیکردنی مه‌سه‌له‌ی کورد» دوا. له‌م سیمیناره‌دا زیاتر له‌ ۱۵۰ که‌س به‌شداریان کردبوو.

○ رۆژی دووشه‌مۆ ۲۹ مانگی مای، له‌لایه‌ن «نه‌نستیتۆی زمانه‌کانی ئاسیا و نه‌فریقا» ی زانستگای ئه‌وسلانا، «سه‌مپۆزۆمیکیی کوردی» به‌ریژه‌چوو که‌ له‌م کۆره‌دا چوار که‌س وتاریان پشکیش کرد:

۱) پرۆفیسۆر جۆیس بلاو، له‌سه‌ر هه‌لومه‌رجی خوێندنی کوردی له‌ زانستگاکانی جیهاندا به‌ پوختی قسه‌ی کرد و زۆر زانیاری به‌ترخی خسته‌روو.

۲) کاک «فه‌هاد شاکه‌لی» له‌سه‌ر په‌خشانی کوردی قسه‌ی کرد.

۳) خوێندکاری ده‌ره‌ی دوکتورای زانستی (عولومی) سیاسی کاک «خالید صالح، وتاریکی به‌نیتوی «له‌ناوهردن له‌ژێر سیسه‌ری دانپێدانان دا» پشکیش کرد که‌ له‌ وتاره‌که‌یدا به‌ شیوه‌یه‌کی زانستی پیلانه‌کانی رژی عیراقی دژ به‌ کوردان شی کرده‌وه‌.

۴) دوکتور «بوره‌ان باسین»، وتاریکی له‌ سه‌ر تیزی دوکتوراکه‌ی پشکیش کرد که‌ له‌سه‌ر بارودۆخی کوردستان له‌ نیتوان سالتۆنی ۴۱ - ۱۹۴۷ نووسراوه‌. تیزه‌که‌ی کاک بوره‌ان به‌ شیوه‌ی کتیه‌ب به‌ زمانی ئینگلیزی به‌نیتوی «خه‌یال یان واقع» (-vision or real-ity) له‌لایه‌ن زانستگای «لوند» وه‌ بلازکراوه‌ته‌وه‌.

له‌ کۆتاییدا شایانی باسه‌ به‌تیم هه‌موو وتاره‌کانی پشکیشه‌شکراو له‌و سیمینارانه‌دا، له‌سه‌ر کاسیت تۆمار کراون و هیوادارین بتوانی له‌ ده‌رفه‌تیکیی گونجاودا، به‌ گۆره‌ی پتیه‌سته‌، ده‌قی هه‌ندیک له‌و باسانه‌ به‌ خوێندکار و خوێنده‌وارانی کورد پشکیش بکری.



# باسیکی میژووی له سهر مافی ژن له کوردستاندا

۲

بهرله زهردهشت (شارستانییه تهگه ووره گانی نیوان دووزی)

په یوهدی به ناوچهی کورده وارییه وه هدی له پیتشدا باس ده کری.

## ۱) زاگروس

له سهرتاسهری زاگروسدا هر له ناگریه وه بگره ههتا دینا (له لۆزی گه وه ره) چوار شارستانییهت نیوان ماوه به لام هیتشتا نه وهدنه شتیان لئ نه دۆزراوه ته وه که روون که ره وهی چۆنییه تی هه لومهرجی کۆمه لایه تی ئهم دهسه لاتدارییه نه بن. له هۆزه گانی ره سه نی دانیشته وه له سهرتاسهری زاگروسدا وه کوه "لۆلۆسی"، "گۆتی" و "گاسی" ناسه واری ده وهی میژوو وه که به رده نووس و په یکه ره، نه وهدنه نین که به پتی نه وانه به توانین یاسا گانی نه وه دهسه لاتدارییه نه دیاری بکه یه. ناوچهی ژیر دهسه لاتی ئهم هۆزانه به زۆریه یی له ژیر رکیتی نیمپراتورییه گانی بابل و ناشوردا بووه و، یا نه مان به سه ره نه واندان زالی بوون. به م جهزه تیکه لاییه کی زۆر له نیوانیاندان هه بووه. که وایوو ده کری به پتی باسی هاوسنییه گانیان "سومر و بابل و نه که د" وای داپتین که نه وانیش له وه رسم و یاسایه زۆر دور نه بوون بۆ وینه له ناو گۆتییه گاندا ژن توانیه تی به یه فه رمانده ری سویا (۳۲۱) یان له به رد نووسی "نانوینیتی" (۲۵۵۰-۲۶۷۰) پادشای لۆلۆسی ژن خودا نی نینی ده بیندری که باز نهی پادشاهی ده دا به "نانوو" وه وه دیلیشی پتیکه ش ده کا (۱ ل ۳۶). ته نیا جیا وازییه که به دی ده کری نه وه به که ختله گانی زاگروس (جگه له عیلام) زیاتر گرینگییان به ناژده لاری داوه و که متر خه ریکی شارستانییه تی نیسته جتی

ئهم به شه دا باسی نه و شارستانییه ته سهره تاییه نه ده کری که به ره له بلا و بو نه وهی نایینی زهردهشتی و داسه پانی یاسا گانی ئهم نایینه به سه ر کۆمه لی کورده واریدا له م ناوچه یا له جیرانه تی ئهم ناوچه یه دا هه بووه.

بۆ نه وهی بزاتین له هه ره ده وه یه کدا مافی ژن له یاسا گاندا چۆن دیاری کراوه ده یه سهرنجی چهند شت به دین: پتیش هه سوو شتیک ده یه سهرنجی نایین به دین. له نیزیامی نایینی کۆمه لدا په وپایه ی ژن چهنده، نه مه به دوو شتدا ده زانی، یه که: چهند له خورداکان یان مه لایه که ته کان جنسییه تی ژنیان هه یه، دووم وتاره نایینه یه کان به ج شتیه که نیتی ژن دین. پاش نه وه سه بری یاسا نووسراوه کان بکه یه و له ویدا ئهم باه تانه ره چاو بکه یه.

یاسای کچ به میژو دان و چۆنییه تی سه ودا کردن له م به واره دا.

جیا وازی مافی ژنی مندالدار و ژنی بئ مندال.

دهسه لاتی ژن له نیو مالدا و به سه ره مندالدا.

مافی ژن له کاتی ته لاق و جیا بو نه وه دا.

یاسای دانراو بۆ زینا.

مافی سه ودا و زینانی کۆمه لایه تی.

به شی ژن له میراندا.

یاسای دانراو بۆ هه رزه گاری.

دیاره سه به ارت به شارستانییه ته کۆنه کان نه وه ندانه نووسراوه و شوتنه وار به ده سه ته وه نییه که هه سووی ئهم باه تانه به وردی روون بکرتیه وه، به لام به یه نه وهی که له ده ست دایه ده کری هه تا راده یه که چۆنییه تییه که دیاری بکری.

بۆ نیشان دانی په یوهدی شارستانییه ته جیرانه کان کورته یه که له میژووی نه وانه که

لنگۆلینه وه و نووسینی:

زیلا، هه، و ته نیه وه.

په یوهدی کورده وارییه



و وهرزیری بوون. نم جوړه کوملانه زور زو پیاو سالاریسه کی توند و تیرشان به سهردا دهسه پین و ژن زور کم دهسه لاتر له کوملی وهرزیریسه. دیاره له کوملی وهرزیریشدا دهسه لاتی ژن هتا نو کاته په که باژیره گوره کان پتک نه هاتوون.

له ژبوهری مه زنی عیلامدا (لوری گوره) دیاردهی زور هیه که جتگای بهرزی ژن له ناپین ودهسه لاتدا نیشان ددهن، بهلام نمه چنده له کوملدا رهنگی داو تهوه دیار نیسه، چونکه خه تی عیلامی هیتستا نه خو تندر او تهوه (۲ ل ۳۶) و نو شتانهش که به خه تی سومری یا بابل ی نو سرون نو رینوتیسه مان ناکهن. ده توانین بلتین بردنی کوله که یاسای هم صوابی بز شوش جگه له ره مزی سرکه و تن جوتیک باوهر بهو یاسایهش ده گه یه نن، چونکه عیلامیسه کان نه تنیا ماو یه کی زور به سهر بابل دا زال بوون به لکسو هتا ناوچه ی که رکوو کیان به دهسه تهوه بووه (له ۱۱۶۵ تا ۱۱۵۱ پ - ز). به پتی لیکولینه وه له هیتندی ناسه وار ددرده کوهی که ژن له سه روکایه تی ناپین و دهسه لاتدا تا راده پک به دشار بووه.

له "سنجاخ" ه کانی دهوری عیلام دا دیمه تی ژن خودای فیراوانی، رسق و... ده پیندری که نیتوی کیریرشا Kirirsha بووه و دیان سده په رستراره. ناپینی نم ژن خودایه به "نانایه" Nanaia ناسراوه که تا دورانی "پار تی" یه کان دریزه ی هه بووه و په یکه ره که ی له گورستانی پار تیسه کانددا دوزراو تهوه. نیتوی نم ژن خودایه نیتستاش له سهر دایه گوره کانی کورده "ننه - نهنک" هه ماوه تهوه.

"له گوندی کورانگون له خاکی سه سه نه پیدا هیتدی نه خش به سهر تاشه به رده کانی کیتوتکه وه ماوه که ته مه نیان ده گه ریته وه بز نیو ی دووه می هزاره ی دووه می پ - ز، به پتی لیکولینه وه ی "هرتسفلد" دوو خودای ژن و پیاو نیشانددا که له سهر ته ختیک که له شپوهی مار په پکه ی داوه دانیش توون. (۱ ل ۳۷)

ژن خودا "نیشوشیناک" Inshushinak په کتیک له خودا گوره کان بووه که به خودای نه ته وه یی ناسراوه و بز خوی ژنی "شالا" گوره خودای عیلام بووه.

په یکه ره ی شازن "ناپیر ناسو" Napir.asu ژنی شا "نونتاش" که له برژن داریزراوه ۱۷۵۰



په یکه ره ی شازنی عیلام "ناپیر ناسو"

کیلویه. له سهر داوینی نم په یکه ره نو سراوه: "ههر کهس نازارتیک بهم په یکه ره بگه یه نن توشی هه سوو جوړه به لایه کی ناسمانی ده پت" سهره رای نه وهش سهریان په راندووه. (۱ ل ۳۶)

## ۲ سومر

سومریه کان له به شی سهره وه ی یه کاوی نه روه ند (شط العرب) و له دوو بهری نم چومه دا ژباون.

دوزراوه کانی شاری "نور" نیشانددا که شارستانیته سومری ده گه ریته وه بز ۴۵۰۰ پ - ز او ناوه دان کرده وه ی یه کتیک له شاره کانیان به نیتوی "نیسور" ده گه ریته وه بز ۵۲۶ پ - ز.

سومر و نه که ده ۲۱۴۰ دا یه که ده گرن. سومریه کان دهنه ژیر دهسته ی نه که ده. و "که لده" پتیک دین. که سهرانه ری خاکی دووژن ده گه ریته وه. له ناکامدا دوله تی بابل پتیکدی. یه که م یاسا که نو سراوه ته وه یاسای سومریه. به له بهر چاو گرتنی نم یاسا و ته و اشا کردنی یاسای بابل ده کری بلتین ره وتیکی ناوه های هه بووه.

سهره تایی ترین یاسا که مرؤف دایه زراوندووه یاسای توله نه ستانده وه یه (قه ساس)، دوا ی نه وه که هوز دامه زرا و سه روک هوز پیدا بوو چه ریمه دنرا. کاتیک پیاری ناپینی بوو به خاودن دهسه لات و دامه ده زگای پیدا کرد، پرتیک یاسای

دانا و بوو به نیسویزیکه ری خه لک، به ره به ره یاساکانی بوون به یاسای ناسمانی و بز خوشی بوو به نوینه ری خودا، نه مه سهره تایی پتیکه اتنی دادگه ناپینیسه کانه و، هر چوتن به سهره تایی پتیکه اتنی مه حکمه یه. کاتیک که دوله ت پتیکه ات بووه شه ری کی دادگه ی ناپینی. چه نگاوه ره سهره روکان دهسه لاتیان به دهسه ته وه گرت و خویان کرد به پادشا و دواتر بوون به نوینه ری خوداش. یانن هتزی ناپینی و سوپایی تیکه لاو بوون، نو کاته یاسایه کی تازه هاته گوزی و پاراستنی کوملی وه نه ستوگرت - لیره وه به دوا پتویست بووه یاسایه کی نو سراو هه پت و نم یاسا تیکه لاوتیک بووه له شه رتعه ت و داب ونه رت و فرمانه دوله تیسه کان.

بز یه که م چار نم یاسا نو سراوه له سومر هه بووه. که دواتر ده پتسه سه رچاوه ی یاسای بابل، به لام یاسای سومر سه به ارت به ژنان پرتیک له یاساکانی بابل نه مرتره. ده کری بلتین له کاته دا گهرچی باوک سالاری و پاشایه تی جن که و تپوه، به لام ژن هیتستا به ته و او ی به دهسه لات نه به بووه. هیتستا له ناپینی سومریدا چه ندین خودا هه بووه که ژن، و کوه "نانایه" که خودای ده ژ (باکره) ی زهوی بووه و خودای تاپیه تی شاری "نور" - خودای شاری کیش لاگاش "نینگر سگ" (دایکی خه مخور) بووه، که پتیمان و ابووه خه می خه لک ده خوا و له لای خودا کانی دیکه بزبان ده پارتیه وه. ههر ودها په کتیک له سن خودای ههره مه زن ژنه به نیتوی "نه"

یه که م شپه ری نینسان که ودهست که و توه له (۴۸۰۰ پ - ز) دا شاعیرتیک سومری له کاتیکدا که ژن خودای لاگاش یان به نه سیری بردوه گوتویه تی.

نه ی داخه که م، گیانم له داخی شاره که م و گه نجه کانیدا گری گرتوه.

نه ی داخ، بز شاره که م "ژیرسو" [لاگاش]، له داخی گه نجه کانی، گیانم ده سووتی.

له ژیرسو ی پیروژدا، مندالان به هه ژاری ده ژین،

شازنی پایه بهر ز له پاراستانی خوی وده ره نراوه.

نای خاتوونی شاره خه مینه که م که ی ده گه ریسه وه؟ (۱ ل ۱۴۶)

- یاسای نور، نه نگور "پتیکه ش به شمش خودای گوره ی سومر کراوه.

- دادگا له پاراستانه کان دا دایر بووه



### ٣ بابیل

لهسه ره وهی سومر، نه که د دامه زرا که یه کمم پادشایان نیوی "سارگون" بوو. سارگون (٣١٠٠ پ - ز) هاتووه ته سه رتهخت. سارگون عیلامی گرت و شمشیره که یه ناوی که نداو شوست. لهولاهش گه یشته مه دپته رانه.

میتولژی و نایین و یاسا و دهسکه و تهکانی تری سومر به میرات گه یشته "نه که د" (بابیل) ولهوتیه گه یشته لای "تاشوریه کان".

نه که ر نه لئین کورد له م شارستانیه ته دا به شار بووه، ده توانین بلیتین هاوسن بووه و کارتی که ری دوولایه نه می له که لدا هه بووه. "گوتی" یه کان سیسه د سال دهسه لاتی بابل یان به دهسه توه بووه (٣١٠٠ - ٢٨٠٠ پ - ز). مه ردوخ ده لئی که "گوتی نا" پادشای هه ره به هتیزی بابل له کوردهکانی گوتی بووه. ناوچه ئی "لؤلویسوم" ماوه یه کی زور به دهست نه که د وکه لده وناشوره وه بووه، و "کاسی" یه کان (لوری بچووک) دووسه د سال ناوچه می دووزی یان له ژیر رکیتف دا بووه. (١٣٨ ل ٤)

له نه که د ١٥٠٠ - ٦٥٠ خودای گه وره وچووک هه بووه که به شتیکی زوریان ژن خودا بوون. بز وینه "نه شته ر" و "نانا" دووان له خودا هه ره گه وره و خوشه ویسته کانیاان.

لوتوکه می نه م ژوره سه ره ده می سه مورایی (١٩٥٥ - ١٩١٣ پ - ز) بووه که به دانانی یاسایه کی گشتیبیه وه که به یاسای سه مورایی به ناوبانگه، خوئی ده نوتین. نه م یاسا له سه کۆله که به ردیک نووسراوه که ئیستا له موزه خانه ئی "لوفر" له (پاریس). نه م کۆله که به رده له شوش دا دیتراوه توه، چونکه دواتر له سالی (١١٠٠ پ - ز) دا عیلامییه کان برده بوویانه نه ئی.

له م یاسا نامه دا به رزترین و نازادانه ترین یاسا له ته ک سهخت ترین و بیه به زه بیانه ترین سزا له پال یه کدان. یاسای «گیان له پاتی گیان» و توتیژنه وه (داوه ری) به شتیوه نه زموونی "نوردالی" ١ نه وه به م شتیوه بووه که گومان لیکراو ده بووا خوئی له ناو یا ناو ر بوی، نه که ر زیندوو هاته ده ری نه ئی بای به نه ستۆ نه بووه. چیرۆکی ئیبراهیم له تهورات دا و سیاوهش له شانامه دا نیشانده دا که نه م یاسایه له زور کۆمه لدا باو بووه. ١ له گه ل شتیوه قه زایی زور ریک و پتیک و کاری ژیرانه که له توندی کردن و سه ره رژی پیوا نیسه به ته نه که می به رگری ده کا، پتیکه وه ده بپندری. به گشتی ٢٨٥ چاوه



«کیرشاه» ژن خودای فراوانی له کاتی زان دایه. (سنجاخ - دوزاره له لورستان)

و له کاتی خۆیدا یاسی ده که یان.

— پیوا دهیتوانی ژنه که می به فرۆش یا له پاتی قه رز بیدا به داواکارا!

— پیوا دهیتوانی ژنه که می له سه ر زینا کردن بکوژی به لام بز پیوا ی زینا کار سزا نه بووه.

— ژنیکی که زینای کردبا میترده که می دهیتوانی ژنیکی دیکه بهیتنی وپله می ژنی یه کمم بهیتنیته خواره وه.

— ژن دهیتوانی بهین به شا. نیوی یه کتیک له ژن - شا کان "شوب" نه د "ه که شایه کی زور دلته رم و به به زویی بووه.

— ژنانی چینی دهست رویشتوو ژنیکی زور به شکیان هه بووه و زپه رز یه رزیان به خۆدا کردوو. له گلتکۆی "شوب" نه د" دا نه م شتانه دیتراوه توه:

سوراودانیک له زمروودی سورمه یی مه یله وشین، سنجاخی زپه ری سه ر فیروزه، که ره سه می خۆ رازاندنه وه له گوئی ماسی که به زپه نهخش کراوه. نه م که ره سه که له قامکه چکۆله می دهست گه وره تر نیسه که وچکتیکی زور چکۆله می زپه ری تیدا بووه که ده کرئ بلیتین سوراویان بهین له سوراودانه که هه لگرتوه.

میله یه کی چکۆله که بز ریک کردن پیستی لای نینۆک به کار برده روه و مه قاشتیکی چکۆله بز هه لگرتنی سوی برۆ. کلکه وانه و ملوانکه می زپه که به ردی لاجه ورد نه قیسه ته. (کورت کراوه: ٣ ل ١٤٣-١٦٤)

و دادرس قه شه کان بوون. یاسای سومری خه لکی هان نه داوه بز چوونه دادگا. هه ر کتیشه یه که له پیتشدا و پیتش سه رنجی خه لک خراوه و داوای نیوی بپه رریان لیکردوو، نه که ر هه ر نه کرابه ئی نه و جا کتیشه که به روه ته دادگا.

— له پاراستان مه درسه بز مندالان هه بووه و کچ و کور نووسین و حساب و هه نده سه له وئ فیترده بوون.

— ژن و میرادیه تی و ه کوو بازرگانی و میرات و ده سیه ت، یاسای تاییه تی هه بووه.

— خه لاتیه ک که کچ له ماله بابیه وه هتیاویه هه ر له ژیر دهستی خۆیدا بووه. گه رچی میترده که می دهیتوانی که لکی لئ و ه رگری. ژن بزخۆی میراتگری دیاری کردوه.

— هه ر چه نده که پیوا ده سترویشتویی به سه ر منداله کانیدا هه بووه، ژنیش هه ر نه وه نده می ماف هه بووه.

— له نه بوونی میترده دا نه که ر کوری گه وره نه بوایه ژن به مه زرا و دارایی دا راده گه یشت.

— ژن مافی نه وه می هه بووه که سه ودا و بازرگانی بکا، کۆتله بزخۆی بگری یا کۆتله کانی نازاد بکا.

— له هه ر پاراستانیکدا ژماره یه ک ژن هه بوون هیتدیک خزمه تکار بوون و هیتدیک هاوسه ری جیگر و نوتپه ری خودا کان له زه وی بوون. ژنی سومری نه م خزمه تکاریه می به شتیکی به رۆز بوو و باهه کانیاان هه ستیاان به سه ره رزی ده کرد که کچه که یان بز نه و کاره هه لپه رتیره روه، جیژنی ده گرت و قوربانی ده کرد و خه لاتی له گه ل کچه که می ده نارده.

— نه که ر ژن نه زۆک بوایه پیوا دهیتوانی به رده لای بکا. نه که ر ژنیکی له زک به پیوونی خوئی به رگری کردبا له ناودا ده یان خنکاند. [نه م تاوانه گه وره به تا نیستاش هه ر ماوه! نه که ر ژن نه زۆک بوو پیوا ی کورد مافی ته لاق دان یا ژن به سه ره تینانی هه به، که سیس نا په رس داخۆ خه تای پیوا که به یه یا ژنه که. زور جار بووه پیوا چه نه ژنی گۆراوه و هه ر مندالی نه بووه. ژنان بز نه وه تی ته لاق نه درین هه زار ده واده رمان و پت پدی ده که ن و به رۆکی هه موو جۆره شیخ و مه لا و نووشتر نووس و چاکتیک ده گرن و، به قسه می هه موو جۆره فیتلیزیک ده که ن به لکوو مندالیان بهین (به روانه "داب و نه ریتی یاسای به شی ناخری نه م نووسراوه)... دواتر نه ته نیا مندالدار بوون به لکوو کوردار بوونیش هه ر نه م گرینگیسه می هه بووه و هه پدی که میراتی نایینی زه رده شتیبه



یاسا که لهم یاسانامه‌دا به شتیوی زانایانه له‌ژیر سهردپری: یاسای دارایی گوتیزه‌روه و دارایی نه‌گوتیزه‌روه، بازرگانی، پیشه‌سازی، بنه‌ماله، نازاری له‌ش و کاردا، هاتووه. نم کتومه‌له یاسایانه بیگومان له کتومه‌له یاسای ناشوور که هزارسال دواتر نووسراوه زور له شارستانیعت نزدیکتره وله هیتندئ باره‌وه به نه‌نازه‌ی یاسای ولاتیکی تازه‌ی نووویی باشه. (۲۶۲ ل ۳)

روچی نم یاسایه ساوه‌ی پازده سه‌ده به همسو گوتیزه‌کومه که له ولاتدا هاتووه‌ت‌گوتیزه هه‌ر مابووه. تنیا له هیتندئ هه‌ل و مه‌رجدا نه‌خته گوتیزه‌کی تیتدا کرابووه. گوتیزه و گه‌شه‌کردنیک که لهم یاسایه‌دا هاته گوتیزه نه‌وه بوو که له‌پاتی سزای نایینی و متافیزیکی سزای دنیایی دانرا وله تیشری به‌ره نهرمی رویش و له‌سزای له‌شی بز تاوانی مالی سهرنج درا. بزوتنه له‌پیشدا دادگایی کردنی تاوانبار به شتیوی نوردالی و به یارمه‌تی وهرگرتن له خوداکان ده‌کرا. نه‌گه‌ر پیاویک به جادوو‌گه‌ری یا ژنتیک به زینا تاوانبار کرابا زه‌ختیان لن ده‌کرد که خوی له چۆمی فورات باوئ - دیاره خوداکان هم‌موکاتیک پشتیوانی نه‌وه که سه‌ بوون که سه‌له‌وانی باش بووه - نه‌گه‌ر ژن له خنکان رزگاری برابره مانای نه‌وه بوو که گونا‌بار نییه. نه‌گه‌ر جادوو‌گه‌ر نو‌قم پایه داراییه‌که‌ی ده‌درا به‌وه که سه‌ که نه‌وی تاوانبار کردووه. هه‌روه‌ها نه‌گه‌ر رزگاری هاتبا ته‌واوی دارایی نه‌وه که سه‌ که تۆمه‌تی لن دابوو پیتی ده‌پرا. له سه‌ره‌تاوه دادوهر هه‌ر قه‌شه‌کان بوون وه‌ه‌تا ناخریش دادگا هه‌ر پاراستان بوو. له‌کاتی هم‌مورایی به‌ولاوه دادگای غه‌یره نایینی پتیک ده‌هات و تنیا له به‌رانبه‌ر ده‌له‌تدا به‌ریس بوو. به‌ره‌به‌ره نم دادگایانه جیتیگای دادگای قه‌شه‌کانی گرتووه.

زور نوبال هه‌بوو که به‌سردن سزا ده‌درا، و دکوو سوکایه‌تی به‌ ناموس، مندال دزین، چه‌ته‌یی، برینی مال به‌شکاندن ده‌رکه، زینا له‌گه‌ل مه‌جره‌مان، په‌نادان به‌کوئله‌ی هه‌لاتوو، بوونه هوی مردنی پیاویک له‌به‌ر نه‌وه‌ی ژنه‌که‌ی میتردیکی دیکه‌ بکا. پشت کردن له‌ دوژمن له‌ مه‌یدانی شه‌پدا، که‌لکی خراب وهرگرتن له‌ مه‌قامی نیسرداری، ده‌غیسه‌کردن له‌ شرایفرۆشتنداو...

- نه‌گه‌ر که‌سینک له‌ کچتیکی دابا وییکوشتا، کاریان به‌ خوی نه‌بوو به‌لکوو کچی کوژده‌که‌یان ده‌کوشت.



ژن خودانی نی، انانا به‌ ده‌ستیک دوژمنه‌کانی په‌ت کردووه و به‌ ده‌ستیک بازنه‌ی پادشاهی ده‌دا به‌ نانویانی نی پادشاهی لولوی (به‌ره‌دنوس - سه‌پهل زه‌هار)

- باب و دایک که‌ره‌سه‌ی زه‌ساوه‌ندی مندالانی خویانبار پتیک دینا. له‌ نیتوان دوولایه‌نه‌دا دیاری ده‌درا. نه‌مه بیگومان پاشماوه‌ی شتیوی کۆنتری ژن و میتردایه‌تیبیه که به‌ کرین و فروشتن ده‌کرا. زاوا ده‌بووا دیاریه‌کی به‌نرخ پیشکه‌شی بابی بووک بکا وله هه‌مان کاتدا چاره‌پوانی نه‌وه بوو که بابی بووک خه‌لاتیبیه‌کی به‌نرخ بدا به‌ کچه‌که‌ی. که‌واوو ناکرتی دیاری بکه‌ین له‌ ژن و میترد کامیان لهم سه‌ودایه‌دا ده‌کردن. جاری واش هه‌بووه که ژن و میتردایه‌تی کوتومت و ه‌کوو سه‌ودا بووه. بزوتنه شمش نزر ده "شکل" پاره‌ی نه‌وکاته‌ای بز شیرایی کچه‌که‌ی وهرگرتووه.

- پیاو ده‌یتوانی ژنی خوی ته‌لاق بدا و تنیا کارتیک که ده‌بووا بیکردبا نه‌وه بوو که پتی بلتی "تۆژی من نیت" (وه‌ک ته‌لاق دان له‌ لای شافیتیعی مه‌زه‌ب) پاشان خه‌لاتیبیه‌که‌ی پین بداته‌وه. به‌لام نه‌گه‌ر ژنتیک به‌ پیاویکی گوتیا که تر میتردی من نیت فه‌رز بوو که له‌ ناودا بیخکتین.

- نه‌زۆک بوون، زینا کردن، نه‌سازان له‌گه‌ل میترد و خراب به‌رتیوه بردنی تاومال، له‌و شتانه بوون که به‌ پتی یاسا ریتگا به‌ پیاو ده‌درا که ژنه‌که‌ی ته‌لاق بدا.

- به‌ پتی یاسا میراتی پیاو به‌ منداله‌کانی ده‌گه‌یشت و ژنه‌که‌ی مافی تیتدا نه‌بووه.

- بیتوژن ماره‌یی و خه‌لاتی خوی وهرده‌گرت

وتا نه‌وه کاته که زیندوو بوو به‌ کابانی مال ده‌میتردرا.

- مافی میرات تنیا بز مندالی گه‌وره نه‌بووه به‌لکوو هه‌مسو مندالان وه‌ک په‌کیان وه‌به‌رده‌که‌وت.

- سه‌بازت به‌ رازی بوونی پیاویک به‌ ژنتیک و به‌نه‌مه‌ک بوون، ژن و میتردایه‌تی له‌وکاته‌دا که‌مه‌تر له‌وه نه‌بووه که نیتستا باوه... نه‌گه‌ر ژنتیک زینای کردبا یاسا و ابوو که له‌گه‌ل پیاوه زیناکاره‌که‌دا له‌ ناوی چۆمدا بیان خنکتین. نه‌گه‌ر میترده‌که‌ی دلی بز سووتا‌با و نه‌یکوشتا ژنه‌ی رووت و قووت له‌ کۆلانا‌ندا به‌ره‌لا ده‌کرد.

- له‌ یاسای هم‌مورایی دا ده‌لق "نه‌گه‌ر روون بیتسه‌وه که ژنتیک له‌گه‌ل پیاویک نوستوهه وله کاتی کاردا نه‌پان گرتین له‌سه‌ر نه‌وه ژنه‌ فه‌رز که بز پاراستی نابروی میترده‌که‌ی، خوی له‌ چۆمدا به‌خنکتین.

- نه‌گه‌ر ژنتیک ده‌یتوانی بیسه‌لمتین که بز میترده‌که‌ی به‌ نه‌مه‌ک بووه به‌لام میترده‌که‌ی له‌گه‌لی نه‌سازاوه و زه‌ختی لیکردوه، دیاره نه‌یده‌توانی ته‌لاق وهرگرتی به‌لام به‌کردوهه مافی نه‌وه‌ی هه‌بوو که مالی میترده‌که‌ی به‌چن بیتلی. له‌کاتی وادا ده‌گه‌رایه‌وه مالی دایک و بابی خوی و جگه له‌ خه‌لاتیبیه‌که‌ی هه‌رشتیکی تریش که بز خوی پتیک هیتنا‌بووه له‌ گه‌ل خوی ده‌پرد. ( ژنایی بریتانیا هه‌تا ناخری سه‌ده‌ی نۆزده‌ش مافیکی ناویان نه‌بوو )

- ژنتیکی قه‌شه‌ نه‌گه‌ر چووبایه مه‌پخانه ده‌کوژرا.

- خۆلادانی ژن له‌ کاری ناومال و پتیرانه‌گه‌یشتن به‌شوو، ده‌یتوانی سزای مردن پین.

- ژن نه‌رکی جۆز به‌جۆزی له‌ نه‌ستۆ بووه، له‌ مندالداریبیه‌وه بگه‌ره هه‌تا ناو له‌ چۆم هیتان یا له‌بیر هه‌لگوتیزان، گه‌نم هارین و چیششت لیتان و ته‌شی رستن و شت چنچین و پاک و خساوتینی ناومال به‌ نه‌وه بووه. ناچار نه‌وه نازادیه‌شی هه‌بووه که وه‌ک پیاوان له‌ کۆچوو کۆلانا‌ندا هاتووچوو بکا. (وه‌ک ژنی لادیتی نیتستای کورده‌واری)

- ژنان ده‌یانترانی خاوه‌نی شتی خویان پین وله داها‌تی ده‌سه‌ره‌نجی خویان که‌لک وهرگرتن.

- ژن مافی کرین و فروشتن و میرات بردن و میرات به‌چن هیتشتن و وه‌سیه‌ت نووسینی هه‌بووه.

- هیتندئ له‌ ژنان دووکساندار بیان کردووه



وهیتدیتیکیش نووسر بوون ونه مه دهگه یه نئ که کچانیش بۆیان هه بووه وه کسو کسوران بچته مه درسه و خوتندن.

- یه کتیک لهو داپانه که زیاتر له ناو چینی دهوله مند ونه شرافدا بار بووه و رهنه هه نهم دابه پتیشه کی پیدا بوونی چادر و حجاب له ناو موسلمان وهیندیساندا بئ، نهوه بووه که ژنان جتگی تایبه تیبیان له ناو مالدا هه بووه، وه کوو خه لوه تی ونه ندهرونی. کاتیک ژنان له مال چوونه ته دهرئ خولام و خواجه ی خه لوه ت له گه لیان رۆیشتوو.

- به گشتی نه گه ر ژن خه لاتی نه با پله ی کۆمه لایه تی له که نیس زیاتر نه بووه. ( ۳ ل ۲۹۰ تا ۲۸۸ )

ناشور - دهوردی یه که م ناشوری کۆن له ( ۲۳۵۸ هه تا ۱۷۱۶ )

له دهوردی سهره تای هه زاره ی دووه می پتیش زابین دا، مه لپه ندی ناشورییه کان بریتی بووه له چه ند دهسه لاتی به جووک که گریدراوی هۆزه کانی کورد بوون. یه که م دهسه لانداری ناشور لهم دهورده (سه دهی ۲۳ پ. ز) کسوری " نیا کۆلایا " بووه که نیتوه که ی له گۆتی ده چی ... یه کتیک له پادشاکانی ناشور له سه ده ی ۱۹ دا نیتی " ناداسی " بووه که ده لئین زاگروسی بووه. پاش نهو " لولولای " هاتوو که له نیتوه که یدا دیاره له هۆزی لۆلۆ بووه. ( ۱۴۷ ل ۱۴۶ )

دانیشتوانی ناشور تیکه لاوتیک بوون له سامی وهۆزه غه یه سامیه کانی رۆژهلات و کورده چپایی یه کانی قفقاز. ( ۶ ل ۲۱۳ ) یه که م دهوله تی به هتزی ناشور به دهستی " شمشق نادای دووم " دانرا ( ۱۷۱۶ ).

ماوی ۱۵۰۰ سال نیوان دووزئ وزاگروسی له ژیر هه لمهت و پکتیی ناشوریان دا بووه. شهر و شهر که ری ببوو به فهرهنگ و کولتور و داب و نه ری هۆزه کانی ناشور وه مسو شتیکیان ده بو له م روانگوه چاو لئ بکری.

دهوردی دووم ( ۶۶۰ - ۷۴۵ پ. ز ) سه رده می هه ره پرشکۆی ناشور له دهوری " ناشور بانی پال ( ۶۶۹ - ۶۲۶ ) دایه که کۆتایی به شارستانییه تی عیلام هیناوه و یاسای ناشور له دهوری نهو دا نووسراوه ته وه. له سالی ۶۱۲ دا نه دهسه لاته به دهست ماده کان کۆتایی پتهات.

گه رچی ژبانی کۆمه لایه تی له ناشور و بابل زۆر جیاوازیان پتیکوه نه بووه و یاساکانی ناشور پاش بابل دانراون به لام سه ره تایه تر



وینه ی ژن خه رده داپاناه ژن خه رده ی شاری نۆزۆک

و نایینی ترن و، پله ی کۆمه لایه تی ژن زۆر هتیرابوو خوارئ سه ره رای نه وه ش مافی پاشایه تی هه بووه.

" سامورامات " ( ۸۰۸ - ۸۱۱ ) شازئی دایک، سن سال تاج و ته ختی ناشوری به دهست بووه. نه م شازنه سه رچاوه ی نه فسانه ی میترووی " سه میر نه میس " له یۆناندا. به پتی نه م نه فسانه سه میر نه میس نیوه خودا، نیوه شایه، فه رمانده رتکی به جهرگ و نه نداز یاریکی قابل و حاکمیتکی هوشیار و به ته دبیره. جگه له م نه فسانه که " دیودوروس " ی سیسیلی چتی کرده وه، شتیکی دیکه له دهستدا نیه. ( ۳ ل ۳۱۳ )

- شا خه لوه ت ( حه رده م ) ی هه بووه و فره ژنی له لای شاکان بار بووه. ژنان له وئ هه ر نهو کارانه یان کرده وه که نیستاش له حه رده م کاندایه یکن، یانی گۆزانی کۆتن وه له پهرکتی و زروزیوه به خۆوه هه لاوه سین، پتیکوه شه ر کردن و درومان و پیلان گته ران.

- ژن و میتردی و دک بابل بووه، به لام لیره به ته وای ده کردرا وله مالی بابی ده بوو، هه رکات میترده که ی نیشتیای لئ با ده چوو سه ری ددا.

- ژنان ده یانته وانی بئ رووگرتن له کوجه و کۆلان هاتوو چوو بکن.

- پیوان هه ر چه ند که مه لیان هه با دۆستی ژنیان بۆ خۆیان ده گرت، به لام ژنان ده بو

به نه مه گ بن و ناموسی پیواوه که یان به یاریزن. نه گه ر پیواوتک ژنه که ی له کاتی خه یانه ته دتا گرته با هه قی هه بوو بیکوژی.

- نه گه ر ژنیک دهستی له پیواوه که ی هه لته با زۆر به توندی سزا ده درا.

- سزای له بهر خستنی مندال ( سقط جنین ) کوشتنی دایکه که بوو. ته نانه ت نه گه ر دایکه که له کاتی مندال خستنه که دا مرده با ته ره مه که یان به سه ر داریکی نووک تیزه وه ده کرد، داره که یان له زکی رۆ ده کرد وله مه یدان داپان دنا.

\* اشتیکی گرینگ که له یاساکانی نه م ده ورانه و پاشان له یاساکانی زه رده شتیش دا ده بیندري نهو سزا زۆر سه خته یه که بۆ نهو ژنانه دانراوه که مندالیان به نه نقه ست له بهر خستوو.

نه مه زیاتر نهوه ده گه یه تی که کۆمه لی کۆن زۆر گرینگی به زیاد بوونی به ره داوه و له نیتویردی مندالی به تاوانتکی گه وره زانیوه. دیاره نه م گرینگیه ش له وه را دئ که به هۆی نه بوونی پاک و خاوتنی و نه ناسینی زۆریه ی نه خۆشیه کان

مندال زۆر ده مرد و به گشتی ته مه نی نیتوه نجی زۆر که م بووه ( سی سال ) بۆ پتیکه تانی سوپا و شه ر کردن، خه لکی زۆر پتویست بووه. ده وای هۆز و دهسه لات له زیاد بوونی خه لکدا بووه تا نهو راده ی که نه رخ ی ژن به پتی مندال دیاری کراره و هه رچی مندالی زیاتر بووبا پتزی زۆتر بووه و نه گه ر نه زۆک بووبئ بئ با یه خ بووه.

ناشورییه کان به وه به ناو بانگن که دایه به پشت نه سپه وه بوون و له شه ر کردندا بوون. بۆیه له ناو ناشورییه کاندایه نه م تاوانه زۆر به توندی سزا دراوه. نه وه ش بزانی که با یه خ ی زۆر به کوردان هه ر له دهوری ناشورییه کانه وه بۆ نیتمه به میرات ماوه چوونکه بۆ شه ر سه ر یازان پتویست بووه.

- بۆ « هه رزه کاری » ( فه حشا ) یاسای تایه تی هه بووه و به جۆرتک نازاد بووه. انه مه ش یه کتیک له تایه تیه کانی کۆمه لی سه ربازی کراره ] ( ۳۲۱ ل ۳۲۵ )

تئ بینی: نه م یاسایانه ی سومر، نه که ده وناشور ته نیا بۆ نینسانی نازاده. کۆتله چ ژن، چ پیوا و دک یه ک چاویان لیکراوه. کۆتله به ناژه ل دانراوه و یاسای تایه تی خۆی هه بووه.

بۆ به راوردتکی میترووی نه م یاسایانه ی که باس کرا چه ند چاوه یاسای دهسه لاتی نه و پۆیی هه ر نهو به شه له کوردستان که شارستانییه تی سومر و نه که ده وناشوری تیبیدا بووه ده خه یه به ر چاو، هه تا بزانی که پیوا نه ته نیا خاوه نی ژنه که یه تی به لکووه هه مسو پیوانی خزم



دهسه لاتیان - تارادی کوشتن - بهسەر ژندا ههیه.

\* بریاری ژماردی ۳۸۱۸ - جنایات - ۱۹۷۲  
قه تلنیک که بۆ بهرگری له نابرو کرابن، هۆیهکی باشه بۆ کم کردنهوی سزا.  
«گۆقاری» النشرة القضاية، ژماردی سیههم، سالی چوارهم.

\* بریاری ژماره ۱۵۰، ۴-۲، ۳-۴، کۆمیتهی عام ۱۹۷۹

برایهک که خوشکهکهی لهسەر نهوهی که له گهل پساویک بووه و زکی پر بووه بکوژی کارتیکی باش وشهرفی کردوه. تهناهت نهگەر کۆژاو پاش نهو کاره بووی به هاره کرای پیاده که. له بهر نهوهیکه سووته هۆی نابرو چوونی بنه ماله و خزم وتایفهکهی شایانی مردنه و کوشتنی واجبه.

«گۆقاری» الاحکام العدلیه " ژماردی چوار سالی دووهم.

\* بریاری ژماردی ۳۴۲ جنایات ۱۹۷۹  
قاتلنیک که کچی مامی خۆی کوشتن نهگەر کۆژاوه که له مالمی باوکی ههلاتین ولگهل کهسێک که خۆشی ویستوه، بئ نیزی بنه ماله کهسی یا کهسێکی تایفه کهسی هاره کرابن [ره دوو کهوتین] کارتیکی باش وشهرفی کردوه، چونکه به پتی داب ونهریت کۆژاو بووه هۆی نابرو چوونی بنه ماله وتایفه کهسی خۆی. بۆیه سزای مه رکه.

«گۆقاری» الاحکام العدلیه " ژماردی سن سالی دووهم.

\* بریاری ژماردی ۶۹۰ - تمیزیه - ۱۹۷۹  
نهگەر شایه تیک بتوانن بیسه لمتن که کۆژاو ژنی هه رزه کار بووه ونه مه بووه هۆی کوشتنی، قه تلی رووداو به کارتیکی باش وشهرفی ده ژمیردرن. (له م دواییانه دا نه م بریاره له کوردستاندا ژۆر قوربانی داوه)

«گۆقاری» الاحکام العدلیه ژماردی دووهم سالی دووهم.

\* بریاری ژماردی ۱۴۸۸ جنایات ۱۹۷۶  
نهگەر ژنیک کاری خرابی کسردن ونه گه رابته وه سه رزیگای راست، یا له ریگای راست لای دابن، نهگەر قاتل له سه ر نهوه کوشتیتتی نه م کاره به کارتیکی باش وشهرفی ده ژمیردرن. تهناهت نهگەر کوشته که ماوه یهکی ژۆر دوای کردوه خراپه که روویدابن.

«گۆقاری» الاحکام العدلیه ژماردی چوارهم سالی دووهم.



\* بریاری ژماردی ۶۷۱ جنایات ۱۹۷۶  
نهگەر بابیک کهسه کهسی خۆی له بهر نهوه کوشتن که کهسه کهسی شوو چوه ته مالمی کهسێکی گومان لیکراو. هه ر نهوشه وه له ماله که بیهتته ده ری و پۆلیس ناگادار کرابن، به لام به هۆی بهرگری کردن له نابرو کوشتیتتی نه م کردوه باش وشهرف له قه لعم ده ری.  
«گۆقاری» الاحکام العدلیه ژماردی چوار سالی حه وته م.

\* بریاری ژماردی ۱۲۸ کۆمیتهی عامی دووهم ۱۹۷۵  
کوشتنی ژنیک که نزیکه جنسی کردوه، به مانی پاک کردنه وه سه رشۆری له بنه ماله و خزم و، نه م کردوه باش وشهرفه وسزای کۆژه ده ب سوک بن. به لام نهگەر پیاو خه تای کردن و کۆژابن دادگای ناسایی پیک دئ و ته نیا به پین ده ستوری ۱۳۲ [عه قوات] ده کری سزای کۆژه کم بیتته وه.

«گۆقاری» الاحکام العدلیه ژماردی سیههم، سالی شه شه م.

\* بهر او ردی یاسای حه سورایی له گهل نه م یاسایانه ده ره خا که چوار هه زار سال ماوه یه کی کورته له ته مه نی مرۆفدا! ناخۆ ژانی نه م خاکه، چه ند ده سال، چه ند سه د سال، چه ند هه زار سالی دیکه ده ب هه ول به دن و به ته مای گۆژانیکه و هه بنچینه یی بن که وه کوو نینسانیان چاو لن بکرن و مافی نینسانیکه ته و او یان بۆ دابن بکرن؟  
درژهی هه یه!

**تیبینی نو و سه ر:**

(۱) له بهشی یه کهمی نهو باسه دا، (گزینگ - ۷، ل ۳۳، ستوونی ۱۲)، «معی الدین مه عروف» هه له یه

و دروسته کهی «عه بدوخاله ق مه عروف».  
(۲) هه رزه یی / هه رزه گیی: له بهشی یه کهسه مدا «هه رزه کار» له م سانایه دا هاتبوو که پتیرستی به روونکردنه وه یه ک هه یه.

هه رزه به مانی فیرو، خه سار، بئ به ره : هه رزه به مانی گینای بزار، بلخ و جلق (پیاری هه رزه - ژنی هه رزه) (هه نیانه بۆزینه: هه ژار)، بیتخود و گینای هه رزه گوتراوه. که واته هه رزه کار یانی کهسێک که کاری هه رزه ده کا. هه رزه نهو کهسه یه که چاری ته مای حه رام له ژن یا له پیاو ده کا. که واپوو نه گەر کهسێک کاری هه رزه یی بیت، بهو سانایه یی گوتراوه قه حبه. ده رکه وت که له هیندئ ناوچه دا (هه روا که له قه ره نه نگه گاندا هاتوه) وشه ی «هه رزه کار» بۆکچ یا بۆ کوری لا و تازه لاری موو لینه هاتوو: هه نیانه بۆزینه / هه ژار له ته مه نیکه دیاری کراوه (هه رزه کاری) به کار ده بئن. هه ر چه ژنیک بن، بۆ نه وه ی له خراب تیکه یشتن بهر گریان کردن، وشه که مان کرد به «هه رزه یی» به مانی: کاری سووک و بئ نابرو یانه (هه نیانه بۆزینه: هه ژار)، فاحشه گه ری، قه حبه یی، ره نگه بگوترن بۆ خودی نهو وشانه به کار نا هه ن؟ له بهر نهوه یکه نهو وشانه ته نیا بۆ ژنان به کار دین که له لایه ن پیاو انه وه بۆ سه رکوتی ژنان دانراوه و پتیره ندی به زمانی (پیاو سالاری) یه وه هه یه، به لام وشه ی هه رزه / هه رزه یی، ده توانن پیاو اتیش بگرتته وه. وشه ی (خۆقروش) مانا که ی به ره لاوتره و بۆ نهو مه به شه ده ست نا دا. (سو یاس بۆ مه هه با دا قه ره داغی) که بوو به هۆی نووسینی نهو تیبینییه).

**سه رچاوه کان:**

- (۱) زن به ظن تاریخ: بنفشه حجازی - انتشارات شهر آفتاب ۱۳۷۰.
- (۲) ایران از آغاز تا اسلام: گیرشمن، مترجم: دکتر محمد معین - انتشارات علمی و فرهنگی.
- (۳) تاریخ تمدن (مشرق گاهواره تمدن): ویل دورانت، مترجم: گروه مترجمین.
- (۴) تاریخ کرد و کردستان: آیت الله محمد مردوخ کردستانی، انتشارات غریقی.
- (۵) تاریخ اجتماعی ایران: مرتضی راهبندی، انتشارات امیرکبیر (چاپ چهارم).
- (۶) تاریخ ماد: دیاکونوف، مترجم: کریم کشاورز، انتشارات پیام.
- (۷) تاریخ ایران: حسن پیرنیا، عباس اقبال - کتابخانه خیام.
- (۸) کرد و پیوستگی نژادی...: رشید یاسمی - چاپی چهارم.





### پەرلمانی له پێناو:

## کوردستانی نازاد و

## یه‌کسان و سه‌ربه‌خۆ

○ پەرلمانی کوردستان له دەرودی ولات رۆژی چوارشه‌مۆ ١٢/٤/١٩٩٥ له شاری (Den Haag)ی هۆلنډ پتکهات. کاک که‌ری جیسانی وه‌ک که‌سه‌به‌تیکێ ناسراوی کورد میروانی نه‌و پەرلمانه بوو. کاک که‌ریم له گه‌ڕانه‌وه‌یدا له ئالمان لای دا. من و کاک جه‌مالی زۆرم، به‌ هه‌للان زانی که رۆژی هه‌ینی ١٤/٤/١٩٩٥، سه‌باره‌ن به‌ پەرلمان و هیندیگ مه‌سه‌له‌ی دیکه‌ و تووئیتیکێ ده‌گه‌ڵ بکه‌ین و له‌ به‌ر و بزچوونی ناگادار بێن.

### هێلیدی

له‌ مانگی رابردوودا، پێش نه‌وه‌ی پەرلمانه‌که‌ پتیکه‌تی، «په‌شمار کایا» یه‌کتیک له‌و که‌سه‌نه‌ی که‌ نوێنه‌ری پەرلمان بوو، ده‌گه‌ڵ رۆژنامه‌ی «هه‌نگاو» سه‌سه‌حه‌به‌یه‌کی زۆر جوانی کردووه و ده‌لتی: «نه‌وه‌ حه‌قی نێمه‌یه، وه‌ختیک هه‌لبێژێردراوین و ده‌ولت ناهێلتی ده‌نگ هه‌لتین، خۆ نێمه‌ ناتوین بیده‌نگ بێن. له‌ دهره‌وه‌ پەرلمانیکی خۆمان پتیکه‌تین و به‌و پەرلمانه‌ ده‌نگی خۆمان به‌ دنیا راده‌گه‌یه‌نین». له‌سه‌ر نه‌و ته‌سه‌سه‌ ٦٥ که‌سیان هه‌لبێژاردووه: له‌ کاناډا، له‌ ئینگلیستان، له‌ هه‌موو ولاته‌کانی ئوروپایی، له‌ خودی تورکیا و وه‌ک عه‌رمز کردن، له‌ شوپه‌وی پتیشوش یه‌ک که‌س. دیاریان کردبوو که‌ هه‌لبێژاردن، ١٢ی مانگ بێن. له‌و هه‌لبێژاردنه‌ نزیکه‌ی ٣٠٠ که‌س، رۆژنامه‌نووس و هه‌والده‌ری ته‌له‌فیزین و نه‌وانه‌ به‌شداریان کردبوو. له‌ هه‌موو ولاته‌کانی ئوروپا، له‌ ئوسترالیا، له‌ نه‌میکا، نوێنه‌رانی پەرلمانی نه‌و ولاتانه، نوێنه‌رانی هیندیگ حیزبی سیاسی به‌شداربوون و وه‌ک میوان ده‌عه‌وت کرابوون. له‌ روه‌سیا سێ نوێنه‌ری پەرلمانی «دوما»، نوێنه‌ری پارٹی لیبرال دیموکرات، نوێنه‌ری حیزبی کۆمونیستی فیدراسیۆنی روه‌سیا، نوێنه‌ریکی دیکه‌ی پەرلمان به‌شداریان کردبوو. له‌ ئینگلیستان نوێنه‌ری مه‌جلیسی لۆردان (نه‌عیان) به‌شداربوو.

پەرلمانه‌که‌، رۆژی ١٢ی ئاویریل له‌لایه‌ن دوکتۆر «عیسمه‌ت شه‌ریف» وه‌ک ره‌تین سه‌پی (ره‌ئیس سینی) پەرلمان کرایه‌وه. شتیوه‌ی پەرلمانه‌که‌ وابوو که‌ نه‌وانه‌ی هه‌لبێژێردراون سوتین به‌خۆن. زۆر به‌ جوانی و رێکویه‌تیکی، هه‌موو ده‌چوون یه‌که‌یه‌ک سوتینیان ده‌خوارد. کاکه‌لی سوتینده‌که‌یان نه‌وه‌بوو: «به‌ شه‌رف و ناموسوسی خۆم سوتین ده‌خۆم که‌ بۆ نازادیی کوردستان، بۆ مافی کورد، به‌ هه‌موو تواناوه‌ تیبکۆشم. بۆ کوردستانی نازاد و یه‌کسان و سه‌ربه‌خۆ تیبکۆشم. له‌ تیبکۆشانی خۆمدا، خه‌پاتی میله‌لته‌ی کورد، مافی میله‌لته‌ی کورد و پاراستنی خاکی کوردستان بکه‌مه‌ به‌نگه‌ی تیبکۆشانی خۆم». سوتینده‌که‌ زۆر جوان و په‌رز بوو. ناخه‌ریه‌که‌شی به‌م وشانه‌ کۆتایی ده‌هات: «سوتین ده‌خۆم و

● کاک که‌ریم، وه‌ک ناگادارین.. تێوه‌ یه‌کتیک له‌ به‌شدارانی پەرلمانی کوردستان بوون که‌ رۆژی چوارشه‌مۆ له‌ (لا‌هه‌) پتکهات. تکایه‌ باسی پتکهاتتی نه‌و پەرلمانه‌مان بۆ بکه‌.. مه‌به‌ستی نه‌و پەرلمانه‌ و به‌رنامه‌ی داهاتوی چیه‌؟

- پەرلمانی کوردستان که‌ رۆژی دوازه‌ی مانگی ئاویریل له‌ لاهه‌ پتکهات، به‌بۆچوونی من یه‌کتیک له‌ هه‌نگاوه‌ هه‌ره‌ گه‌رنگه‌کانی بزوتنه‌وه‌ی رزگاربخوایی کورد بوو. دیاره‌ براده‌رانی کوردستانی سه‌روو، یان کوردستانی تورکیا، ده‌میکه‌ خه‌ریکی پتکهاتتی نه‌و پەرلمانه‌ن. کاتیک حکومه‌تی تورکیا مه‌سونه‌تی له‌ نوێنه‌رانی کورد که‌ بۆ پەرلمانی تورکیا هه‌لبێژێردراوین، نه‌ستانه‌وه‌ و دادگایی کردن و هیندیگی به‌ حه‌بس مه‌حکوم کردن؛ نه‌وان هه‌ر نه‌و وه‌ختی نێتر هاته‌ سه‌ر نه‌و خه‌یاله‌ - وه‌ختیک تورکیا رێ نادا به‌ نوێنه‌ری خه‌لک که‌ هه‌لبێژێردراون، له‌ پەرلمان دانیشن و قسه‌ی خۆیان بکه‌ن - باشتره‌ له‌ دهره‌وه‌ پەرلمانی پتیکه‌تین و ده‌نگی کورد به‌ دنیا رابه‌گه‌یه‌نین. بۆ نه‌وه‌، له‌ هه‌موو نه‌و ولاتانه‌ی که‌ کورده‌کانی تورکیای تیدا بوون ده‌ستیان کرد به‌ هه‌لبێژاردن و حه‌ولیان دا له‌ به‌شه‌کانی دیکه‌ی کوردستانیش، دیسانه‌که‌ نوێنه‌ر به‌شداریان بکه‌ن. له‌ کوردستانی خوارو و یان بلتین کوردستانی عێراقیش چهند براده‌ر هه‌لبێژێردراون. له‌و کوردانه‌ی که‌ له‌ روه‌سیا یان شوپه‌وه‌ی پتیشو ده‌ژین، پرۆفسۆر «نادر نادرۆف» هه‌لبێژێردراوه. یانی نه‌و پەرلمانه‌ هه‌نگاوتیک بووه‌ که‌ به‌شه‌کانی دیکه‌ی کوردستانیش تاراوه‌یه‌ک - کوردستانی رۆژهه‌لات نه‌ین - تیدا به‌شدار بوون.

نه‌و نوێنه‌رانه‌ی هه‌لبێژێردراوین، ورده‌وره‌ خۆیان حازر ده‌کرد که‌ رۆژیک کۆتیه‌نه‌وه‌ و پەرلمانه‌که‌ به‌ ره‌سمی رابه‌گه‌یه‌نین. هاته‌نه‌ دهره‌وه‌ی نه‌و نوێنه‌رانه‌، نێتر شه‌رعیه‌ت و حه‌قانییه‌تی زیاتری دا به‌و کاره‌، وه‌ختیک له‌لایه‌ن خه‌لکه‌وه‌ هه‌لبێژێردراون، به‌لام له‌وێ ده‌یانگه‌رن و حه‌بسیان ده‌کهن و ناهێلتین قسان بکه‌ن؛ بێن له‌ دهره‌وه‌ کاری خۆیان بکه‌ن و پەرلمان پتیکه‌تین.



نزیكەى ھەزار كەس بە مېوان و نۆتەروو، بەشداربوون. ئەو بەكورتى پىكھاتنى پەرمانەكەبوو كە باسكرا.

● ولاتانى رۆژئاوا پىسيانواپە ئەو پەرمانە لەسەر خواست وويستى (پكك) دامەزراو. ھەر بەو بۆتەشەو تەمرىكا ددانى خىرى بە پەرمان دانەھتەنا. ئەو بۆچووتە راستە؟

- ئەمن ئەو بۆچووتەم پىن شىتىكى راست نىسيە. ولاتانى ئوروپا وھەموو دوژمنانى مىللەتى كوردىش، ھەمىشە لە بىيانو دەگەرتن كە شىتىك بېسېنەو و بە ئەستۆى كەستىكى دىكەى دايتن. ديارە ئەو پەرمانە، ئى كوردستانى توركياپە وچانەوئ و ئەمانەوئ (پكك) ھىتىكى سەرەكپە لە كوردستانى توركيا، لەرووداوتكى ناوادا (پكك) خۆ ناكوت كىلا بكرت، يان دوورخىرتەو و دەنىو جەرەيانى رۆژدا نەپن. پاشان، ئىستا كىشەى ھەموو كوردستانى توركيا لەسەر (پكك) يە، ئەوان واى حىساب دەكەن. بەلن (پكك) دەورى ھەپە و ئەندامىشيان دە پەرماندا بەشداربوون. بەلام ئەوانەى لەوئ بوون ھەموو ئەندامى (پكك) نەبوون. پاشان ھەروەك لەوئ ھىندىك لە نۆتەران باسيان كورد كە (پكك) ش حېزى كوردستانى توركياپە، حېزىتىكى سەرەكپە و دەتوانى تىيدا بەشدار بىن. دەنا ماناى ئەو نىسيە، ئەو پەرمانە، پەرمانى (پكك) يە و ئەو پىكھىتاو. ئەمن پىتەواپە پەرمانى مىللەتى كوردە و نۆتەرى كوردستانى توركياپە و دەرەكوت كە لە كوردستانى خاورووش، ديسانەكە خەلكى دەگەلە و پەرمانى كوردە. كەواپو پەرمانىتىكى كوردستانىيە نەك پەرمانى (پكك).

● دەتوانى بېتە ھىواى دواوژى كورد؟

- ھىواى دواوژى كورد.. نازانم چۆنى بۆ بچين. بەلام دەتوانى بېتە بناغەپەكى گەورە بۆ ناساندنى كورد و نەستاندنى ھەقى كوردىش. گرینگ ئەو نىيە كە دەلن نايناسين، يان ئى (پكك) يە. گرینگ ئەو نىيە، ئەوان ھەنگاوتكى زۆر نازا و سىياسىيانەيان ھاويشت. لەسەر ئەوپرا كە ئەمرىكا دەلن دۆى وىم، بەلام ئەوان رانەوستان داخسا دوژمن يان خەلكى دىكە بىلن دەيناسين يا نايناسين، جا ئەو وەختى بىن ھەنگاو باوئ، ئەوان كارى خۆيان كورد. كارىكى زۆر نازايانە. تەجرووبەشمان ھەپە لە ولاتى دى. چەند سالان فەلەستىنيەكانيان بە تىرۆرىست دەزانى و نەياندەناسين و بە ھىچيان نەدەزانين. ئىستا دەگەلەيان دادەنیشن و رەئىس جەمھورى ئەمرىكا دئ لىيان مېوان دەپن و دەستيان دە دەستى دەنت. ئەك ئەو، ئەجەزاير دە سالانى شەر كورد، ھىچكەس بە رەسمى نەيدەناسين. ئەوانىش لە دەروە كۆمىتەيان ھەبوو، شىيان ھەبوو، كارى خۆيان كورد و پاشان مەجسور بوون بېانناسن. دەمىتتەو جىتى ھىوا، ئەوئ تا رادەيك بەستراوئەو بە تىكۆشانى ئەوان، شىوئ تىكۆشان و سىياسەتيان، رىكخست دەگەلە سىياسەتى رۆژ لە دنياپەدا، دەگەلە گۆرانتكى كە لە دنياپەدا پىكھاتوئە. ھىوادارم دە تىكۆشانى خۆياندا، ئەوانە ھەموو لىكپەنەو.

● ھەلبەتتەروەكان كوردى ھەموو لەتەكانى كوردستانن يان ھەر ئى توركيا؟

- ھەلبەتتەروەكان ئى كوردستانى توركيا. سن برادەرى كوردستانى خاوروويان دەگەلەداپە. ديارە ئەوانە دەپىشدا ھاوكارىيان كوردوون و دەرىكخراوى واندا بوون. كوردىكى كوردەكانى رووسىيان دەگەلە، پرۆفسۆر «نادر نادرۆف» كە شەخسىتىكى زۆر مەشھورە و مېژوونووسىتىكى

● لە كوردەكانى كوردستانى بىندەستى ئىران بىتجگە لە جەنابتان كتى دىكە بەشداربوو؟

- نۆتەرى حېزى دىمۆكراتى كوردستان (پتەراپەتى شۆرشگىتر)، كاك نەپى قادرى بەشداربوو. كاك عەلى قازى (كۆرى رەش) و ھەروەھا دوكتور حەسەنى حىسامى بەشداربوون. بەك دوو برادەرى تىش كە پىتەواپە سەر بە ھىچپەك لە حېزەكان نەبوون و لە ھۆلەند دەژىن بەشداربوون. بەلام وەك ئەو دىكە نۆتەرى بىن و ھەلبەتتەردابىن، جگە لە حېزى سەرەخۆى كوردستان، لە لاين حېزەكانى دىكەو كەس بەشدار نەبوو. مامۆستا مەلا شىخ عىزەددىنىش دەعوەت كرابوو، خۆى تەشرىفى نەھاتبوو، بەلام ناوئەكان خۆئندەو.

● وەك لەمواپىيانەدا، ھەوالدەرەكانى ئىرە پاسدەكەن: «ئۆجەلان» تا ئىستا چەند جارن پىشنىارى و تووتى بە توركيا كوردەو. ئەو ماناى ئەو نىيە كە چارەى مەسەلەى كورد لە داھاتوويەكى نىكدا، سازانە لە چوارچۆوى ئەو ولاتانەدا كە كوردىان لى دەئى؟

- ئەمن پىتەواپە مەسەلەى كورد دەپىش ھەموو شىتىكدا، دەپن دەنىوئەخۆى ئەو ولاتانەدا چارەسەر بكرت كە كوردىان تىدا دەژن. «عەبدوللا ئۆجەلان» بەو نوتقى داپەشى، پاش ئەو پەلامارەى كە لەشكرى توركيا كوردوويە، لەسەر ئەو و زەعەشرا، پىتەواپە ھەنگاوتكى سىياسى و ناقلانەى زۆر چاكى ھاويشتوئە كە دەلن: « ھوجومى لەشكرى توركيا نەيتوانى ھىچ دەگەلە نىمە بكا. ھىچ سەر كەوتنىشى بە دەست نەھىتاوئە. » دە موساھەپەى خۆيدا دەلن: «حكومەتى توركيا كەوتتە نىو زەلكاوتىك زەحمەتە لى بىتەدەئ. لەبەر ئەوئ ئەمن پىتەواپە كە چارەى مەسەلەى كورد و چارەى مەسەلەى توركيا، رىگەى نىزامى نىيە. دەپن لە رىگەى و تووتىژوئە، لە رىگەى سىياسىيەو ھەل بكرت. بەلام ئەو ھەمسوئە بەستراوئەو بە نىمە. دەپن دەولەتى توركيا ئەوئ قىبوول بكا. »

ھەر لەو پەيامەش كە «عەبدوللا ئۆجەلان» بۆ پەرمانى نارەبوو، ئەو سىياسەتەى نىشان دەدا كە دەلن: « ئەو پەرمانە، پەرمانى مىللەتى كوردە. ھەلبەدە دە رى ناشتىدا بىن، نىمە شەرخواز نىن و دەمانەوئ دە رى ناشتىدا مەسەلەى كورد ھەل بكەين. نىمە نامادەين بۆ ھەموو پشتووانىيەك لەو پەرمانە و ھەموو نىمەكاناتىكىشى بۆ نامادەپە. »

● پىتەواپە ھىرشى ئەوداوپىيانەى رۆژى توركيا، ھىچ پىتەوئەتىكى بە پەرمانەو ھەپن؟ چونكە وەك بىستەم لەو دواپىيانەدا «تانسو چىلەر» گۆيا بە ولاتانى رۆژئاواى گۆتوئە كە نىتەو دەپن ئاگادار بىن، ئەو (پكك) خەرىكە پەرمان دروست دەكا و نىمە ناتوانن ئەو قىبوول بكەين..

- پىتەوا نىيە، ئەو بەتەنت پىتەندى بە پەرمانەو ھەپن. ديارە ئەوان لەمىژە تەبلىغ بۆ ئەو دەكەن كە نابن پەرمان ھەپن و بە حكومەتەكانى دىكەيان گوتوئە. ئەو دەگەرتتەو بۆ قەيرانتىكى كە دە نىوئەخۆى توركياپە پەيدا بوئە. توركيا لەبارى نابوورىيەو لەوپەرى پەشوى و ئالۆزى داپە. لەبارى شەرەو دەنىو خۆيدا سەر كەوتنىتىكى بە دەست نەھىتاوئە. ئەوئ كورد بىيانو تا سەرئىسى بىروپاى گىشتى لە كىشەى نىو خۆى - كە مەسەلەى «عەلەوى» يانىش ھاوئەتە پىشنى و مەسەلەى ئەو كوشى و كوشتارەى دەو دواپىيەدا لەنەستە مېوول و نەنقەرە كراوئە - لاپدا، بۆ سەر ئەو پەلامارەى كە كوردى. دەولەتى توركيا پىتەواپە دەو پەلامارەپەدا، ولاتانى ئوروپا پشتى دەگرن. بەلام بەبۆچوونى مەن، بەو ھىرشەى بۆسەر كوردستان



**□ نيمه شهر دهنیو خاکی کوردستاندا دهکەين، که ولاتی خۆمانه. نهوه بیانوو که نهوان دهلێن: نيمه له کوردستانیکي دیکهرا و لهسوینتیکی دیکهرا دین. نیستا نيمه، نهوه له ولاتین و لیڕهشدا خهبات دهکەين و ناشمانهوی سهربازی تورک بکوژین.**

کردی، نەک هەر له‌بەری نابوورییهوه، بەلکو له‌بەری سیاسیییهوه، له‌بەری ئەخلاقییهوه، له‌بەری ئەوهیکه هێنده داوای مافی مرۆڤ ده‌کا و ده‌لێن نیستا هه‌موو حقوقی ئینسانی له‌ تورکیا ده‌پارێژن، یه‌کجار تووشی شکانیکی گه‌وره‌ بووه. ده‌نیو هه‌موو ده‌وله‌تانیشدا ته‌نیا نه‌مریکابوو ده‌یتشدا لایه‌نگری ده‌کرد که گۆیا هه‌قی خۆیه‌تی و کارتیکی باشی کردووه. دیاره‌ سیاسه‌تی نه‌مریکا، ده‌بێن بۆمان روون بێن ده‌نیو چوارچێوه‌ی مه‌سه‌له‌ته‌ی خزیدا ده‌نازۆی و ده‌چته‌ پێشێن. ده‌نا ده‌چوارچێوه‌ی مافی مرۆڤ و دیمۆکراسیدا، به‌نه‌زه‌ری من، نه‌وه هه‌مووی قسه‌یه. به‌لام نیستا نه‌مریکاش، که ته‌ماشای کردی تورکیا سه‌رکه‌وته‌نی به‌دست نه‌هێتانهوه، کوشتا‌رتیکی زۆر له‌ خه‌لک ده‌کا، وه‌زعی نیو خۆشی هه‌روا نا‌لۆزه، ولاتانی ئوروپاییش هه‌موو دژی راهه‌ستان، مه‌جی‌بوور بووه هه‌واکه‌ی گۆزیوه و داوای لێده‌کا که بێته‌ده‌ری. پێشوايه تارا‌ده‌یه‌کیش، له‌بەری نابوورییهوه هه‌ره‌شه‌ی لیکراوه که یارمه‌تییه‌کانی لێ که‌م بکریته‌وه. نیستا سه‌رۆک وه‌زیری تورکیا قه‌راره‌ رژۆی یه‌کشه‌مۆی داها‌توو به‌چێته‌ واشنگتۆن، تا‌کوو ب‌توانن جار‌تیکی دیکه‌ له‌گه‌ڵ ره‌نيس جمه‌بووری نه‌مریکا، هه‌م بۆ مه‌سه‌له‌ی کورد، هه‌م بۆ مه‌سه‌له‌ی نابووری و هه‌م بۆ مه‌سه‌له‌ی نيزامی و نه‌وانه، رینگه‌ چاره‌یه‌ک بپینه‌ته‌وه. به‌بۆچوونی من، رێ چاره‌شی ته‌نیا نه‌وه‌یه، ده‌پێش هه‌موو شتی‌کدا، مه‌سه‌له‌ی کورد ده‌گه‌ڵ هێزه‌کانی کوردستان و ده‌گه‌ڵ په‌رلمانی کوردستان و ده‌گه‌ڵ حیزبی کارگه‌رانی کوردستان چاره‌سه‌ریکا. نه‌وه وه‌ختی هه‌م مه‌سه‌له‌ی دیمۆکراسیش و هه‌م مه‌سه‌له‌ی ئینسانیش و هه‌م مه‌سه‌له‌ی بو‌حرانیش چاره‌سه‌رده‌بێن. ده‌نا رێی دیکه‌ نییه.

● **کاک که‌رم، گه‌روگرفتی رێکخراوه‌کانی کوردستانی عێراق له‌گه‌ڵ (په‌کک) که له‌میژه‌ هه‌س و بووگه، چۆن نه‌بیتیت و پێش‌نیاری ئتوه بۆ جێبه‌جێکردنی ئه‌م مه‌سه‌له‌ چیه‌یه و نه‌مانه چۆن نه‌توانن وه‌ک برا، وه‌ک رێکخراوتیکی سه‌ربه‌خۆ به‌یه‌که‌وه هاوکاری بکه‌ن و ته‌نگ و چه‌لمه‌ له‌ به‌ینیانا نه‌میتن؟**

- به‌بۆچوونی من زۆر هه‌سانه که هه‌ر کێشه و نا‌کوکیه‌کی ده‌به‌ینیاندا بێن، چاره‌سه‌ری بکه‌ن. نه‌ویش نه‌وه‌یه، جارێ ده‌پێش هه‌موو شتی‌کدا، هه‌یچیه‌ک له‌و حیزبانه، ده‌خاله‌ت ده‌کاروباری حیزبه‌که‌ی دیکه‌دا نه‌که‌ن. نه‌وه بۆخۆی مه‌سه‌له‌یه‌کی نه‌ساسیه. چونکه‌ براده‌رانی کوردستانی خواروو نه‌زه‌ریان نه‌وه‌یه که پارتی کرێکارانی کوردستان ته‌داخولی کردووه ده‌کاروباری واندا. پارتی کرێکارانی کوردستان، دیاره‌ ده‌ جیرانه‌تیدا وله‌ ولاتینک دا، له‌ کوردستان و له‌هه‌موو شوێنیک، پێشوايه هه‌قی خۆیه‌تی بۆ پارێزگاری خۆی ده‌نیو خاکی کوردستانی عێراقدا، په‌نا بگرت و به‌چێته‌ نه‌وی و بشمیتیتمه‌وه. هه‌تا نه‌وه دا‌یبه‌ش نیتوانیان خۆش بوو. کورده‌کانی

کوردستانی خواروو له‌ باری یارمه‌تیدان و له‌بەری نه‌وه پێگانه‌ی له‌وی بوون، به‌راستی یارمه‌تیه‌ن کردووه و ما‌ونه‌وه و په‌رێراون و نیتوانیشیان وانه‌بوو. به‌لام تورکیا نه‌وه‌ی کردۆته‌ بیانوو، نیستی‌فاده‌شی کردووه له‌و شه‌ره‌ی نیستا له‌به‌ینی نه‌وه دوو پارته‌ سه‌ره‌کییه‌ی کوردستانی خواروودا هه‌یه. ده‌یه‌وی به‌و سیاسه‌ته، (په‌کک) به‌ره‌نگار بکا یان به‌ره‌وروو بکا ده‌گه‌ڵ (په‌کک). ده‌یه‌وی وه‌زعیکی نا‌وا پێکی‌تین. هه‌ر نیستا‌ش دا‌واده‌کا، ده‌لێ نه‌وان ده‌بێن بێن نه‌وه حدووده‌ی په‌رێژن. (ینک) و نه‌وان نه‌وه سنووره‌ی په‌رێژن که (په‌کک) له‌ رێی کوردستانی خواروورا هێرشیان پێته‌کا. به‌لام نه‌وه هه‌مووی بیانوو، چونکه‌ نه‌سلی مه‌سه‌له، خه‌باتی (په‌کک) له‌ناو جه‌رگه‌ی تورکیا دا‌یه. نه‌گه‌ر له‌بیرتان بێن، هه‌ر دوو رۆژ یا سه‌ن رۆژ پاش نه‌وه‌یکه هێرشیان کرده‌سه‌ر کوردستانی عێراق. له‌ دره‌سیم (تو‌نجه‌لی) و ده‌نیو خاکی کوردستانی تورکیادا، پێشیان به‌ هێزتیکی عه‌سکه‌ری گرت و په‌زده سه‌ربازیان کوشتا‌بوون. له‌و په‌یامانه‌ی که دوو سه‌رله‌شکری (په‌کک) یانی دوو سه‌رله‌شکری پارێزانی کورد بۆ په‌رلمانیان نارده‌بوو، ده‌لێن: «نيمه شهر دهنیو خاکی کوردستاندا ده‌کەين، که ولاتی خۆمانه. نه‌وه بیانوو که نه‌وان ده‌لێن: نيمه له‌ کوردستانیکي دیکهرا و له‌سوینتیکی دیکهرا دین. نیستا نيمه، نه‌وه له‌ ولاتین و لیڕه‌شدا خه‌بات ده‌کەين و ناشمانه‌وی سهربازی تورک بکوژین».. یه‌کیان نووسی‌بوو: «سهربازی تورک نه‌گه‌ر ده‌کوژرێ هه‌ر رۆله‌ی نيمه‌یه، نه‌گه‌ر گه‌ریایه‌کی نيمه‌ش ده‌کوژرێ، نه‌ویش هه‌ر رۆله‌ی خۆمانه. نيمه زۆر نارحه‌تین به‌لام نه‌وه حکومه‌تی تورک و عه‌سکه‌ره‌کانی تورک نه‌وه‌ی به‌سه‌ر مه‌دا دین».

له‌و دا‌یسانه‌دا «تو‌نجه‌لان» موسا‌حه‌به‌یه‌کی کردووه، ده‌وتیدا ده‌لێن: «هيوادارم که (په‌کک) به‌ رێبه‌ری مه‌سه‌عود بارزانی، سیاسه‌تیکی وا بگرتیته‌پێش که ده‌گه‌ڵ نيمه تووشی کێشه و تووشی شتیکی وا نه‌بێن که ناخۆشتر بێن له‌وه‌یکه تا نیستا بووه». نه‌من هيوادارم که نه‌وانیش سیاسه‌تیکی نا‌قلانه‌ بگه‌رنه‌پێشێ و هه‌یچیه‌ک تووشی به‌ر‌خوردتیک و پێکه‌له‌په‌رێزانیکی وا نه‌بێن له‌به‌ینی دوو حیزبی سه‌ره‌کی یا دوو به‌شی کوردی یه‌ک مه‌یله‌ت و دوو به‌شی کوردستان.

● **کاک که‌رم، پێتوايه له‌ داها‌توودا مه‌ترسی نه‌وه تا‌کرێن که ده‌ په‌رلمانی کوردستاندا، که له‌ لاهه‌ پێکهاتوو، حیزبایه‌تی زالی بێن و مه‌ترسیه‌ک بێن بۆ هه‌لو‌شانه‌وه‌ی نه‌وه په‌رلمانه، یان سه‌ربه‌خۆی ته‌واوی خۆی هه‌یه؟**

- پێشوا نییه، ترسی و دم نییه. چونکه له‌ په‌یام و قسه‌ی نو‌تیه‌رانرا هه‌مووی وا ده‌رده‌که‌وی که به‌راستی نو‌تیه‌رانی په‌رلمانی بێلایه‌ن، که‌سانی نیشتمانپه‌روه‌رن، یا نه‌ندامی پارتی کرێکارانی کوردستان که نایانه‌وی نه‌وه په‌رلمانه هه‌لبه‌شه‌یته‌وه یا کز بێن و نیشته‌یلاف و دووبه‌ره‌کی بکه‌وتیه‌سه‌ری. پێشوايه نه‌خسه‌ی کاربان و بناغه‌ی په‌رلمانه‌که - وای بۆ ده‌چم - زۆر پته‌و دامه‌زراوه و نه‌من هيوادارم که نه‌وه په‌رلمانه به‌راستی به‌یته په‌رلمانیکی واقیعی بۆ کوردستان.

● **له‌و هه‌له‌په‌راره‌وانه‌ نایا ژنیشیان تێدا‌یه؟**

- به‌لێن، پێشوايه نزیکه‌ی چوار تا پێنج ژنمان تێدا‌یه. دیاره‌ یه‌کیانم وه‌ک ژنیکی سیاسی ها‌ته‌به‌رچاو. وتاری دا و زۆر جوانی قسه‌کرد. نه‌وانی دیکه‌ش، هه‌ر سو‌ن‌ده‌خواردن بوو، سو‌ن‌دیان خوارد. دیاره‌ نه‌وه ژنانه‌ رابردوویه‌کیان له‌ خه‌بات و تێکۆشانه‌دا بووه. به‌نه‌زه‌ری من هه‌روا نییه له‌خۆرا، له‌ دێیه‌کی هێنایانه‌ ده‌ری. سه‌له‌هايه له‌ ده‌رتین و خه‌بات ده‌که‌ن و تێده‌کو‌شن. یه‌گدوو‌یه‌کی دی له‌وانه‌ی هه‌له‌په‌راره‌وان، نه‌من قسه‌م له‌گه‌ڵ



دهکردن، نمرانه ماوه په کی زۆریش له کوردستان بوون. له وترا هاتوون، ده خهبات و تیکۆشاندا بوون، باسیان دهکرد که سهریان له ولاتی نێمهش دابوو، له وێ خه لکیان دیبوو، شتیان دهناسی و دیاروو هاتووچیان کردوو. یانی وانهبوون ناگایان له سیاسهت و کارو تیکۆشان نهبن و ههر له خهرا ههلبێر درابن.

● کاک کهریم، شیهوی تیکۆشانی په رمانه کههه چون نه بیت و بهرنامه و پرۆگرامیان بۆ داهاتوو چس؟

- بهرنامهی په رمانه کههه و ابوو، پاش رۆژی یه کهم، په پام و سوتیند خواردن و تووێژی چاهمه نی بکری و چوار رۆژی دیکه نهوان دانیشتیان هه بن. جا دواي دانیشتی خویان پیاو هیواداره له سه بهرنامهی کار وشوین و جیگا و چۆنیتی بهشکردن و وهزعی کاره که یان، شت بنوسن و بلاوی بکه نهوه. ئیدی نهوه به دزی نییه و له نهیتی وشتی حیزبی چۆته ده ری. په رمانی کههه و به ناشکرا رایانگه یاندوو که له ده ره وهی ولات - وهک خویان ده لێن «سوورگون» (ده ره وهی ولات) - کاره کانیان رایه ری. چونکه نه گهر کاره کانیان بکه ویته باری حیزبایه تی و نهیتی و.. ئیدی نهوه وختی نهوه نه همیه ته شی له ده ست ده چن. نهوان شتی خویان نابن به شار نه وه. ههر بهرنامه ی که هه یانه، ههر کارکی هه یانه، نابن به شار نه وه. داواکانشیان به بزچوونی من ده بی نه وه بهی که ده ست بکه نه به پشوه ندی گرتن ده گه ل په رمانی هه سوو ولاته کانی دیکه. نه وهی نیسکانی هه یه. مه سه له ن نوێه ری په رمانی رووسیا له وتاره که یدا گو تی: "نیمه ده گه ل هاوکاران یا ره فیکانی په رمانی ئیتالیا پشنه هاد ده که یه که نه وه سا ل له کۆبوو نه وهی به یه نه له جالیس دا - که له بوخارست (رومانی) ده بی - نهوه په رمانه له وێ به ره سمی بناسری و به یته نه نام". نهوه ره نگه هه وه ل جار نه ناسری و نه بی. به لام ههر نهوه بزخوی که نهوه لایه نگرا نه هه ن و هه ول به دری بز نوێه رانی دیکه ش له په رمانی دیکه بز ته رحی نهوه مه سه له له به یه نه له جالیس دا، هه نگاوێکی گه وره یه و هه جبوور ده بن به یانسان. لهو باره شه وه پشموایه نینسانی تیکۆشه ری وایان هه یه که به توانن بچه نیو و بز نهوه مه سه ته کار بکه ن.

● له ریکه خراوه کانی ئۆوژیسیونی ئیرانی، عیرا قی یا تو رکی.. کهس به شار بوو؟

- نه خیر، کهس به شار نه بوو. به لام هه بوون ئی تو رکی، نه ک ده ئۆوژیسیوندا وهک حیزب، به لکوو شه خسیبه تی وهک نووسه ر و شاعیر و نهوانه هه بوون و تیبدا به شار بوون. به لام کهسی ئیرانیم نه دی.

● کاک کهریم، له م دوا یانه دا بز نهوه لێن جار، بهرنامه یه کی ته له فیزیونی ساتیلیتی کو ردی دانراوه.. نهوه چۆن نه بی تی؟

- بلا و کرد نه وهی بهرنامه ی ته له فیزیونی یه کیتک له وههنگاوه گه ورانه بوو که براده رانی کو ردستانی باکوور هاویش توویانه. دیاره نهوه هه نگاوێکی زۆر گه وره یه. هه رچه نه تستا ته له فیزیونه که، وهک به ستومه مانگی تک تا سن مانگان ههر بهرنامه ی تاقیکرد نه وهی هه یه. به لام نه گهر باش به ریوه بچن، کارکی یه کجار به رخ و گه وره یه. وهک به ستومه نیستا له رووسیا وه ریان گرتوه، له سوید یه نهوا خو مان ده بی نی. دیسانه که له نو روویا له زۆر شوێنان ده بیند ری. رۆژی دواي پشکها تی په رمان، بهرنامه ی کرد نه وهی نهوه په رمانه ی به ریکی بلا کرد وه. نه گهر به توانن به یکه نه ته له فیزیونی کی کو ردستانی زۆر باش ده بن. مه به ستم له کو ردستانی نه وه یه که به شی سو رانی شی تیدا بگو ئی. چونکه به راستی بهانه وێ و نه مانه وێ موشکی لهی زمان هه یه. زۆر له کو رده کان له بهرنامه و

□ ئیدی نهوه به دزی نییه و له نهیتی وشتی حیزبی چۆته ده ری. په رمانی کههه و به ناشکرا رایانگه یاندوو که له ده ره وهی ولات، وهک خویان ده لێن، سوورگون، (ده ره وهی ولات) - کاره کانیان رایه ری. چونکه نه گهر کاره کانیان بکه ویته باری حیزبایه تی و نهیتی و.. ئیدی نهوه وختی نهوه نه همیه ته شی له ده ست ده چن.

ناخافتیان حالی نابن. کو رده کانی سو رانی ش له ده ره وه یه کجار زۆرن. پاشان نه گهر له کو ردستانی ئیران و کو ردستانی عیراق به یندرئ و به یسترئ له باری زمان و نه ده به وه کۆمه کیکی زۆر ده کا. موشکی لهی زۆر گه وره بز براده رانی نیمه، مه سه لهی زمانه. نهوان نیستا ش که پشکوه داده نیشن به تو رکی قسه ده که ن. به راستی پشخۆشیو لهو کۆبوو نه وه یدا هه رچی هات قسه ی کرد و سوتیند خوارد هه سووی به زمانی کو ردی بوو. هه رچه نه هیندیکیان نه یان ده توانی به یخو ئینه وه، یا چاک قسه که ی بکه ن. نهوه به لایه کی زۆر گه وره یه که وه کی دیکه بزخویان پشکوه به تو رکی ده وین. جا بزیه نهوه ته له فیزیونه ده توانی کۆمه گیکی زۆر گه وره یه بز زمانی کو ردی، به لام نه گهر دیالیکتی کرمانجی و سو رانی شی هه بن، زۆر زیاتر سه ر ده که وێ.

● نه م ته له فیزیونه پشوه ندیه کی ههس له ته ک په رمانا، یا سه ره خویه و کارو باری خوی به جیا نه با ته ریکه وه؟

- پشموا نییه له ژیر ته نسیری په رمان به یان پشوه ندی هه بن. ره نگه وهک پشوه ندی شتیان بز بلا و بکا ته وه، نهوه ده بی. به لام خوی سه ره خویه و بهرنامه ی خوی به لاده کاته وه.

● کاک کهریم، به داخه وه له م دوا یه دا به یستا ن جیا له شه ری ناو خوی حیزبه کانی کو ردستانی عیراق.. «یه کیتی نیشتمانی» په لاماری برده که سه ر را دیو ی حیزبی دیمۆکرات و را دیو کی داخه سته و زۆر له کو رده کان، له پشمه ره که کانی کو ردستانی رۆه هلات مه جبوور بوو گن کو ردستانی بهر ده سته عیراق به چن بیتن و هه لێن بز تو رکیا، یا برۆنه شو تگه لێکی نانه من یا ته هیدیکرا ون بزیه یکه ته حویل به ری نه وه به جه سووری نیسلا می.. نه م مه سه له چۆن نه بی نی تی و چاره سه ری نه م مه سه له یه، نه بی چۆن بهی؟

- راسته، نهک هه ر خه بهر بلا و بز ته وه، به لکوو واقیعه یه ته. دیاره ده می که یه کیتی نیشتمانی داواي کرد وه له حیزبی دیمۆکرات که را دیو که یان به سه تن. به لام ده پش هه سوو شتی که دا ده بی بزانی که نهو سیاسه ته و نهوه له ئیسته له ژیر ته نسیری راسته و خوی حکومه تی نیسلا می دا یه.

نهو سیاسه ته، به ره می پیسی شه ری ناو خویه که حیزبه سه ره کیبه کانی کو ردستان، له کو ردستان به ری وهی ده بن. نه تیجه شی نهوه ده بی که حیزبی دیمۆکراتی کو ردستان که دۆستایه تی و برایه تی و هاو نیشتنامه یه تی و هه سوو شتیکی ده گه ل حیزبه کانی کو ردستانی عیراق و به تابه تی ده گه ل یه کیتی نیشتمانی زیاتر هه بووه، ده گاته نهوه که یه کیتی نیشتمانی را دیو که ی لیدابخا. را دیو که یه که نهک هه ر ئی حیزبی دیمۆکرات، به لکوو را دیو که له کو ردستانی عیراق و ئیران و له ده ره وه به هه زاران



□ جا نه من هيوادارم كه توژنك بينه سهر نه قل و بينه سهر نه وهى كه بو سه عاتيكيش بن، بهرزه و هندی ميللى و قازانجى بزووتنه وه و خه لكى كورد وه پيش بهرزه و هندی تنگى حيزبايه تى يا خو په رستى بخهن. نه وه بو چوونى منه.

كەس گوتى لێده گرن. بە راستى دەنگى نازادىيە، دەنگى نازادى داخست، و پاشان هەر شەى نەوش كە بەشى ژێر دەسلەتاتى نەو، بە جێبێژن. دياره يەكيتى نيشتمانى بۆخۆى بيا نوويهك بۆ نه وه ده بپنشته وه كه گزيا ده محاسره دان و رینگايان لتيگير او وه نه وه زعه ناله باره هاتووه ته پشش. جا له بهر نه وه مدجسورن مل بۆ ويستى حكومەتى نيسلامى نيران كه دوژمنى سهره كى به شتيك له نه ته وه كه يانه و دوژمنى خو شيانه، راکيشن. جا من نازانم، نه گهر بزائن رینگايان لتيگير او وه له ژير نه وه فشاره دان، ده بپن نه وه بزائن بۆجى كه وتوونه ژير نه وه فشاره؟ به بۆچوونى من، هوى سهره كى نه وه مل راکيشانه يەكيتى نيشتمانى بۆ كۆمارى نيسلامى، شەرى ناوخۆيه. نه گهر نه وه شه ره نه بایه ده به ينى نه وه دوو حيسزه سهره كيبانه دا، هيجو هخت حكومەتى نيسلامى واى دده خو رانه ددى بپن، فشار بپشش بپشش فلان راديوى دا به خهن يان نازانم چ بكنم و خه لكى ته حويل بده نه وه. نه ك ههر نه وه، به داخه وه نه دما تانى حيزبى ديمۆكراتى كوردستان يا نه وه كورده نيشتمان په روه رانه ي كه له كوردستانى نيران دهر به در بوون و ساله هايه خه به اتيان كوردووه، تا تيشتا له كوردستانى عىراق، يان كوژراون و پروتكر اون، يان گيراون و ته حويلى حكومەتى نيران دراونه وه، له بهر ده ستى ههر دووك حيزباندا، له ژير ده سلەتاتى پارتيش و يەكيتى نيشتمانيشدا. دياره نه وه داختيكى زۆر گرانه، زۆر گرانه بۆ هه موو كورد، زه ره رتيكى زۆر گه وريه بۆ مه سه له ي كورده. نيمه له سوئد ناگاداريه كمان نووسى و سه ت و چل كه ستيك له وانى غه يره حيزبى و بپن لايهن، نيمزايان كرد و ناردمان بۆ ههر دووك مه كته به ي سياسى. ناردمان بۆ رۆژنامه و راديوكان. ده ويدا په لامارى نه ره تى توژكيا و ده ستيتيوه ردان و ده خاله تى حكومەتى نيسلامى نيران له كاروبارى كوردستانى عىراق و هه لوئىستى نه وه حيزبانه له به ران بهر كورده كانى كوردستانى نه وديومان مه حكوم كوردووه. به لام پيشموا نيه هيج ته نسى رتيكى هه بپن. چونكه ته جرو به ي نه وه شه رانه و پاربردوش نيشانى داوه، پارانه وه و تكا و هپششنيار و هه رچى نووسى نيشتمان په روه رانه ي كورده، به ههر دووك به شه كان و به هه موو به شه كانى كوردستانه وه، كار له و دوو حيزبانه ناكا. له وه تى نه وه شه ره سازبووه به هزاران كه س مقاله يان نووسيوه، كاغه زيان نووسيوه، نيمزايان كوردووه و نارديو يانه، له دهر وه خه پششاندان كراوه، له سه ر راديوكان كه سه كراوه، هه رگوش ناده نپن. به لام نه گهر شه قى بپگانه يان له سه ر بپن، ده گه نه يەك و نه گهر كاتيش بپن، شه ره كه ي راده گرن. نه وه ي بايه خى پينه دهن بيرو راي كشتى كورده. به راستى سه ردانواندن و سه رشۆر كردن بۆ بپگانه ش هه ر نه نجامى شه رى خو په رستى به.

● كاك كه ريم، كيشه ي نتيوان بالى راست و چه ي حيزبى ديمۆكراتى

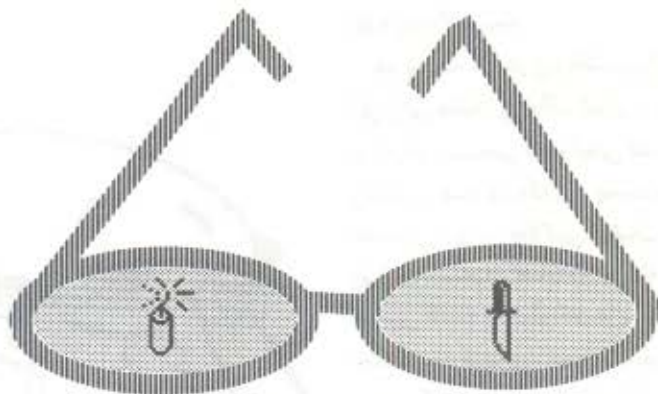
كوردستانى نيران به كوئى گه يشتروه؟

- جارئ پرسباره كه پتموايه ته واو نيهه. چونكه بالى راست و چه پ نيهه له وئى. نه گهر راست بن ههر دووك راست و نه گهر چه پ بن ههر دووك چه بن. چه پ و راستيان تيدا نابپنم. نه ختر، حيزبى ديمۆكراته و له ت بووه و به داخه وه زه رتيكى زۆرى له بزووتنه وه ي رزگار يه خو ازى كورده داوه له كوردستانى رۆژهه لات. به لام نه وه نيختيلاقه هه ر هه يه. ده و به ينه دا، سه ت و چل كه س له نه دما تانى ههر دووك به ش كاغه زتيكيان نيمزاكردووه و داوايان كوردووه له سه رۆكايه تى ههر دووك لا كه لتيك نزيك بپنه وه و يه ك بگرن، يا به ره پشكيتن. سه ت و بيه ست كه سيش له كورده كانى نه مريكا نيمزايان كوردووه و نه و يان داوا كوردووه. نه وه ي نه من ديومه، حيزبى ديمۆكراتى كوردستان (رپه رايه تى شۆرشگى ر) شتيكى به لاو كوردووه ته وه و ده لئى: "نيمه بۆ نيحترام له بيرو راي نه وه كه سانه ي كه نه و كاغه زيان نيمزاكردووه حازرين بۆ دانپشش و موزا كه ره بۆ يه كبوونه وه، بۆ نزيكبوونه وه، بۆ هه موو شتيك". دياره نه من پتموايه نه وه هه لوئىستى نيزى يه كجار زۆر ناقلا نه يه، هه لوئىستى نيزى سياسى يانه و نازايانه شه. ناخر نه وان نيختيلاقه تى و ايان نيهه. بۆ ده بپن دانه نيشن پشكه وه، بزائن نيختيلاقه كه يان چيه حه لى بكنم. به لام له لايهن حيزبى ديمۆكراتى كورده ستان - باه لتيك ژماره يەك و نه وى ديكه ش ژماره دوو - هيج ناكارتيك و هه لوئىستى نيشان نه دراوه. وا دهر ده كه وئى نتيوه نتيوه كه پياو يه كتيك له وان ده بپن، هه ر له سه ر نه و پيوتدانى پشش و پشش چه قاندووه كه ده بپن نتيوى خو يان بگۆرن. نه من پتموايه مه سه له ي نتيو نيهه. مه نافع و به رزه و هندی ميلله تى كورد زۆر له وه زياتره كه يه كتيك بيهه وئى نتيو به يه كتي بگۆرن، يا يه كيش بيهه وئى به نتيوه و بنووسن. جا له بهر نه وه، به بۆچوونى من، نه وان شتى شه خسى، يان نتيوان ناخوشيه كى ده پششدا بوويانه، زياتره له به رزه و هندی ميلله ت و بزووتنه وه حيساب ده كهن. بۆيه ناتوانن دانپشش. شتيكى كه له هه مووى خه ته رنا كتره و نه و براده رانه پشش و وا نيهه ده دنيا به شدا گۆزان پشكه اتووه، هه ر ده و قالى و پشكى حيزبايه تيدا ده جو لتيه وه و پشش و ايه ده تان هه موو شتيك به نتيوى حيزب بيه ته پشش. له خاليكدا مه نافعى ميلله ته كه، زۆر زياتره له مه نافعى حيزبى نيزى كه هه زار يا دوو هه زار وسه هه زار كه سى ده گه ل بپن، نه گهر ده گه ليشى بپن. نه وه هه لوئىستى نه وان. يه كيش به عياله تى نه و يه كه وه زعيان ناوايه، راديو داخه رتيك، نه وى ديكه دهر ده كرتى و نه وى ديكه يان ته حويل ده درتيه وه، نه وى ديكه نه دما تى مه جبور ده بپن و لات به جپتيلت و روو ده نوووپا بكا، ديسانه كه هه ر له يه كنه بوون يانه. نه وان نه گهر يه كان و يه كيتى هه بايه، پتموايه ديسانه كه هيزتيك ده بوون و نه گهر هيزتيكيش بان خه لك به هيزى حيساب ده كردن. فه رقه كه ي يه كجار زۆره. نه گهر به هيز بان و به هيز حيساب كرابان، پتموايه واى لتيه ده هات كه داوايان لتيكهن له ولاتيش و ده ره كه ون، يا راديو يان لتيه داخه رتيك. جا نه من هيوادارم كه توژنك پينه سه ر نه قل و بينه سه ر نه وه ي كه بۆ سه عاتيكيش بپن، به رزه و هندی ميللى و قازانجى بزووتنه وه و خه لكى كورد و هپش به رزه و هندی تنگى حيزبايه تى يا خو په رستى بخهن. نه وه بۆچوونى منه.

● كاك كه ريم، سالتىكى دى په نجا سال به سه ر دامه زرانى كۆمارى كوردستاندا تپه هه رئى، وه ك يه كتيك كه ده كۆمارى كوردستاندا ژباوى، هيج بهرنامه يه كت هه يه بۆ بيروهرى دامه زرانى كۆمار؟

- راسته، نيمه به پششوازي په نجا سه له ي دامه زرانى كۆمارى





## پرووناکبیر و پهسن و ئه رکه کانی

● د. حوسینی خه لیقی ●

۲

دواکه و توویانه یه. بییری نوئی نه و به له گه له سردده می نویدا بگوئجی.

نه گهر نه وه په سند بکه یین که بییری نوئی پنچینه ی پیشخستی کومه له، ده بی دان به وه داهنیتین که بییری کون له مپهری پیشکه وتنی کومه له و هیچ شاکار و داهنیتانیتکی تیدا نیبه و تاریک و نادیار و خه یالاوییه و ناتوانن نهیتیه کانی دبروونی دیارده کان بدوزیته وه و مرؤف توشی نه دیارده ناحهزه ده کا که چاوبه سراو خوی بداته ده ست پرووداوه کان و چاره نووس به سه ریدا زال بی و نه توانن چاره نووسی خوی دیاری بکا!

بییری پیشکه وتوو سه رده تای پرووناکبیری و سه رچاوه ی پرپاردان و هه لویتست و په فتاری مرؤفه، رۆشنییری ناسوی بییر و روانگی مرؤفی به رفراوان کردوو و زور نهیتنی و ده درخستوو و به وه ته هوی لیته اتوی و پسیزوری مرؤف. کومه له بی پرووناکبیری به پرسیار، توشی وه ستان و لاریچی ده بی و دوا ده که وئ و له کاروانی پیشکه وتن، دوورده که ویتسه وه. له بهر نه وه پرووناکبیری دیارده کی کومه لایه تیبه، گشت شیتوازه کانی ژیان ده گرتیه وه.

بییری مرؤف به ره می پنچینه و پیتوانه و تیکه یشته پیشه و کانیبه تی. له بهر نه وه مرؤف تاراده یک یه خیری و هه بۆچوونیکه، به گشتی نه و که سانه که له کومه لیتی پاشکه وتوو دا ژیان تیه رده کن، ناتوانن له چوارچیه ی بهر کردنه ی کومه له که یان تیه رهن. به لام پرووناکبیر که باشتر توانیوه تی له دره فه ته کان که لک وهر بگری، ده توانن سنووری له و چه شنه بهرئ و

له بهشی یه که می نه و تاره دا، بییرمان له روانگی جۆراوجۆزه ناساند و گوتمان پتویسته رۆشنییر لانی که تا راده یک شاره زای چند زانست وه ک تیشوری ناسین، ژیر بییری، دبرووناسی و فیزیکلوی یان زانستی نه رکه کانی له ش بی. له م به شدا ده مانه وئ ناساژه به چند لایه نی تری نه م زارواوه بکه یین و زیاتر بچینه ناخی وشه که وه و له مه دایتکی به ریلاتردا بیخه ینه به ریاس و لیکولینه وه.

هه رچند مرؤف به شیکه له سروشت، به لام به جۆرتیک له سروشت به واتای گشتی وشه که، جیوازه و له بهرانه بهر سروشتدا راوه ستاوه و نه رکی ناسین و ناساندنی سروشتی له سرشانه. به و ته یه کی تر به شیکه نه وه ستاوه به هوی هوش و بییره وه شوین له سه ر خوی و ژیانی و سروشت داده نن و نالوگوریان تیدا پتیکدیتن. به بهر زکردنه وه ی پله ی شعور و بییری، به سه ر دیارده سروشتی و کومه لایه تیبه کاند زال ده بی و به پیتی توانا و نیازی، جیهانیتکی جیوازه له و جیهانه ی ده ور به ری، ده خولقتن.

پتویسته نه وه ش بزاین هه ر بییریک ناتوانن نه و نه رکه بخاته سه رشانی. نه مه نه رکی بییری پرووناک و پیشکه وتویه. بییری و اهیه کومه له به ره و پاش ریتوتنی ده کا یان کومه له له و ناسته که هیه، ده بیه وئ رایبگری، له مه به ست و باه تی و ا پستیوانی ده کا و په و پاگه ندی بز ده کا که خوی ته گره ی پیشکه وتنه.

بییری زانستی، هوی پیشکه وتنه و ده بیته هوی به دیه اتن و پاراستنی به رزه ونیدی و ناواته کانی کومه له. دژی نه ریت و لاسایی کردنه وه ی خراب و بهر وای نه فسانه یی و

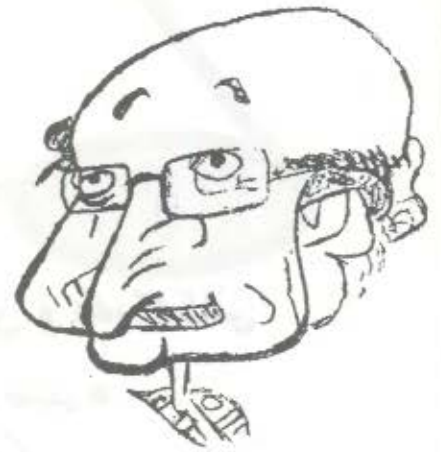
کوردستانه وه ده چین. کۆماری کوردستان ده میژوی سه رانه ری میله تی کورده دا، نه وه نده گرینگه و نه وه نده نرخه هیه، پتیمویه نه ک هه ر نه من، ده بی پرووناکبیرانی کورده له هه سوو به شه کانی کوردستان، نه وی پتیمان بگری ده فکری دابن و خویان نامه بکه نه بۆ پیشوازی یادی په نجاساله ی نه و کومه له میژوییه. نه من به نۆره ی خوم، تانیتستا ده گه ل چند براده ریک پتیشنیارم کردوو به تاییه تی ده گه ل کاک حه سه نی قازی و کاک قهره نی قادری که بتوانن کومه یته یه کی نامه دیی و پیشوازی له یادی په نجاساله ی کۆماری کوردستاندا پتیکیتن. پتیه ندی بگری نه گه ل نیشتمان په روه رانی دی، ده گه ل براده رانی دی، ده گه ل که سانی زانا و لیزان، ده گه ل نو سه ران، ده گه ل نه وانه ی ناگایان لیبیه، به لکوه بتوانن له باری کۆکردنه وه ی عه کس ودانانی پتیشانگه شتیکه بکه یین. نه گه ر بگری هیندیک له رۆژنامه کانی نه و سه رده می چاپ بکه ینه وه. و تاره کانی پیشه و کۆیکه ینه وه و بلاوی بکه ینه وه. نه و یاسا وقانونونه ی که کۆماری کوردستان له باری به ره و پیشچوونی کومه لایه تی، له باری خیره و خوشی خه لک، له باری نه هیتشتی دزی و به رتیل و نه وانه، په سندی کردوو نه ده ماوه ی یازده مانگاندا، چاپ بکه ینه وه. دیاره نه من هیتدیک له وانه ده کتیبی \* تازه ی خومدا کۆکردوو نه و چاپ کردوو، به لام به جوئ له چاپیان به ینه وه و به خه لکیان راهگه یه نین. نه گه ر بگری هیندیک له وانه ته رجومه بگری نه به زمانی نیگیسی، به زمانی نالمانی، به زمانی بیتگانه، هه تا بیتگانه ناگی لیبی، شتیکه ناوا ده که یین. تا نیتستا هه ر پتیشنهاده و دیاره و ددوشی ده که وم. هیوادارم بتوانن ده گه ل هه سوو براده ران شتیکه ناوا بکه یین، زور به پتویستی ده زانم. چونکه نابن له سه ر وه ی راهه ستین داخوا حیزیتیک بیکا. له و چند سالانه ی راهه وودا یادی کۆماری کوردستان، ته نیا بزته هه لپه رینتیک و چند گۆرانیبیژ گۆرانی ده لیتن و هه چی دیکه، که نه وه هیچ ناهیتن نه و نرخه نیبه به کۆماری کوردستان ددرئ.

● زور سه اس، هیوامان سه رکه وتنه.

\*\*\*\*

\* پتیاچوونه کتیبیکه تازه ی گه ری حیسامی به که به شیک له بزوتنه و کانی کوردستانی رۆژه لات تا پروخانی کۆماری کوردستان باس ده کا و به و زووانه له چاپ دهرده چین. (گرینگ)





چۆره رووناكېيريه يه .

بهم پتیه نه گهر رووناكېیرانی نه توه له گۆره پانی مملاتی داگیرکهران و چهوساوه کان بۆ لاپردنی ستهمی نه توه ایته که سهره تایه بۆ رامالینی جیاوازیه کان و چهوسانهودی مرۆف به دهستی مرۆف، چالکیی نیشان بدن و بچنه ریزی پتیهوهی خهبات، یان له زۆرانیزی گشتی گشت چهوساوه کان دژ به چهوسینه راندا به شداریان کردوین، خهباته که یان به شتیکه له خهباتی گشتی چهوساوه کان. که وابوو نه وانه که خهباتی نه توه ایته به خهباتی ناسیونالیستیانهی بهرچاو تنگ ناو ده بن و ده یانه وئ به خواردنی پارووی گهوره گهرووی خۆیان بدن و به ناو گهروهی خۆیان نیشان بدن و به ههلمه تیک گشت چهوساوه کان رزگار بکن، لاسایی رووناکېیر ده که نه وه و رۆ له چهوساوه کان ون ده کن.

به له بهرچاو گرتنی گشت نه مانه، رووناکېیری بهرپرسیار له ههلسوکهوتی خۆیدا، له دوو بهرهی جیاواز و خاودن پتیه ونه دیدا، تووشی مملاتی ده بن: یکه بهرهی مملاتی له گه ل سروشتی سه رسهخت و پر له نهیتهی و پتیه وندی بهر ده وام و قبولتی نتوان دیاره ده سروشتیه کان، دووم بهرهی کتیهی چهوسینه ر و چهوساوه. له بهرهی شهر له گه ل سروشتدا، په نابردن بۆ رۆ و شونیی ناسین و دۆزینه و پتیه ونه دیه پر گری و گۆله کان و یاساکانی دهروونی سروشت، تاقه رتیگایه و پتیه ونه ناکا هه مسوو رووناکېیران له گشت هیله کانی زانسته سروشتیه کاندا پسپۆر بن. نه ونده به سه بۆ بهر ده و پتیه ونه دینی باری ژیان و گه شه کردنی کۆمه ل، هه ست به وه بکن که پتیه ونی نه ورتیگا پتیه ونه و به نهم مملاتی به مرۆف ناتوانن زنجیری کۆپله تی سروشت به سیتن. نه وکات رتیگا بۆ پتیه ونه دینی بنکه و بنیاتی لیکۆلینه و دی زانستهی و سه نه ته تی، خو ش ده کسه ن، هه ولتی بۆ ده دن و نرخی بۆ ده دنه تین. مرۆفی بۆ بهر ده ده کن و که ره سه و نامرزی دلخوازی خۆیان له مادهی خاوی سروشت ده خولقتین. نه مه ش بۆ خۆی زه مینه خو شکه ری بهر ده و پتیه ونه دینی باری نابوری، فه ره نه گی و کۆمه لایه تیه و رتیگای خهباتی کۆمه لایه تی خو شتر ده کا.

له بهرهی شهر و مملاتی له گه ل مله سو و زۆردار و چهوسینه راندا، له بهر نه وه رووناکېیر ناتوانن بهر په کی بهر فراروان به پانایی زه وی بکا ته وه و له سه رانه ری جیهاندا دژ به

چهوسینه رانی مرۆف رابه ری، ناچار پان و بهرینی گۆره پانی خهباتی ده به سه رتیه وه به مه لیه ندی جوغرافیا یی ژیا نی خو ی و نه توه که یه وه. راده ی سه ره که و تن و سه رنه که و تنی، پتیه وندی به هۆیه دهروونی و ده ره و یه کانی نه و جه غزه وه هه یه که نه و تیتیدا چالکیی نیشان ده دا. بهم پتیه رووناکېیر نا بن راوه ستن و نه رکی سه ره شانه تی هه میه شه نالوگۆر له کۆمه لدا پتیه ونی. له لایه کی تره وه نه و ده رپری بار و چۆنیه تی نابوری، سیا سی، فه ره نه گی و کۆمه لایه تی خۆیه تی. رووناکېیری رتیاز و نامرزی گۆرینی نه م بارانه یه و ده وری کاریه گری له بهر په کردن و بهر ده و پتیه ونه دینی شو رشی کۆمه لایه تیدا هه یه. له بهر نه وه کۆمه لی نه زان و پاشکه و توو، به تیکۆشانی زۆر هۆشیا ری و ده چنگ ده خا، خو فیداکردن و راوه ستان له ریزی پتیه وهی نه م مملاتی به ده، نه رکی سه ره شانی رووناکېیره و پتیه ونه له و پتیه و ده، ناماده ی هه ر چه شه قوریا نیدا نیتیک به ن و له مه رگ سل نه کا.

رووناکېیری کۆمه لی پاشکه و توو، ده بن رتیازی ده یته ن و دروستکاری به گرتیه پتیه و تیکۆشانی په لی بهر و هۆشیا ری رۆله کانی کۆمه ل و نه توه، بهر زیکاته وه و به هه وه رتیاز و نامرزی زه مینه ی رزگاری گه ل ده ست نیشان بکا. رۆله کانی ناماده بکا تا له بهر په کانی له گه ل سه ته مه گه ر و داگیرکهر دا، کۆل نه دن. نه مه ش ته نا له ناکامی بهر ی زانسته یی و دۆزینه و دی رتیازی دروست و په پر وه کردنی نه ریتی په سن و خسو و ره و شتی بهر ز و شو رشی گه رانه وه، وه بهر دی.

نه گه ر به ت و نه توه یان کۆمه ل تیک خا وه نی رووناکېیر و رتیاز و فه لسه فه نه بن و تاقه تیک خۆ به زلزان و قازانجه و یستی بهرچاو تنگ، خۆیان به سه سه ر کردایه تی بهر دی شه ری مله سو و چهوساوه دا به پتیه ون و نه توانن له فه لسه فه یه کی نو ی و پتیه ونه توو، په پر وه ی بکن، خهباته که ی سه رناکه و ئ و هه وه که ی به فه رۆ ده چن. بهر ی پتیه ونه توو و زانسته یی، ره و شت و نه ریتی په سن و چالکیی زانبارانه و خاودن به ره هم، پتیه ونه ری بنا خه ی ژیا نی پتیه ونه تووانه ن. به پتیه ونه، بهر ی پاشکه و توو کاولکه ری کۆشکی نامانجه کانی کۆمه له. کۆمه ل له ره و تی نو ی بو نه وه دا، له زالیوونی بهر ی کۆن ده تر سن ولتی بهر زه و له هه ره سه پته نانی بهر ی کۆن، ته زووی به له شدا دی، چونکه ته گه ره و له په ره ی

بچن به گه ژ بهر و نه ریتی کۆندا. هیندیک رووناکېیرش هه ن که هه ز له چاره ی زۆر له بهر و بۆ جوون و چا ولیکه ری کۆمه له که یان ناکه ن. به لام ناو تیرن به راشکاوی و نازادانه دژایه تیه یان له گه ل بکن! به کورتی چۆنیه تی و باری نیتستی رووناکېیر به ره گ و ریشه ی رابورده وه، پتیه وندی هه یه و بهر ی تیکۆشانی رابورده وانه و خته ی زانیا ری نه وانه. نه م ده بن رتیه ونه دینی بکا. وای لیکه له گه ل دۆخی سه رده م به تاییه ت دۆخی کۆمه لگا و نه توه که ی بگۆنجن. به ترس گیا که له کان بۆار بکا و له وهی که هه یه ده وه مه ندرتیه یان بکا و به که لک و ده رگرتن له نه زموونی رووناکېیرانی نه توه کانی تر زیاتر گه شه ی پتیه و. به پتیه وانه ی رووناکېیری تر سه نوک و خو یه رست له بهر انه ر ناره واکاندا هه لویت به گری و له په نابردن بۆ ده سه و نه و ئۆ دانیه ت که به ره می کزی هۆشیا ری به، خو ی بهر یزی.

له و پتیه ودا هه مسو رۆشبه رتیک لایه نی نه توه ایته و گشتی یان مرۆفایه تی تیتدا یه. مرۆفایه تیه که ی مه به ستی به خته وه ری کۆمه لگای مرۆفایه تی و ناشتی و سو ز و خو شه و یستیه و نه توه ایته تیه که ی تاییه ته به سه ره رزی و به خته وه ری نه توه که یه وه. ده کری بلتین پوخته ی بهر ی رووناکېیری مرۆفایه تی، به ره می گه وه ری تیکرای هۆشیا ری نه توه کانه. نه مه ش نالقه ی پتیه وندی نه م دوو



پیشکوتنه. نم کۆنه بیره، بهرماو دباوه کانی  
خۆی دهخزینته هتشیکی پۆله کانی بهوه و هه ره شه  
له بلا و بوونه وهی روونا کبیری نوێ دهکا و  
وهلاتان یان بزار کردنی کات و هینزی زۆری  
گه ره که.

که و اهو روونا کبیری کۆمه ل بۆ هاندانی  
پۆله کانی نه توه به مه بهستی به شداری له  
خه پاتی ره و ا گه یشتن به نازادی، ناچاره پنا  
به ریته بهر سیاست. چونکه سیاست یان  
رامیاری دروست، ریتیاری پیکه سستی  
کاروباری کۆمه له. چه کی مملاتی چه وساو به  
بۆ گه یشتن به نامانجی به رزی مرۆ قایه تی. وه ک  
ناشکرایه، ده سه لاتداره مله پوره کانی به  
مه بهستی سه رکوتکردنی چه وساو هکان له چه کی  
رامیاری، که لک و ده ده گرن! به لام سیاست  
وه ک نامرزی رزگاری له چه وسانه وه،  
دیاردیه کی ره و ا نینسانیه و که لک و ده رگرتن  
له م چه مکه بۆ داسه پاندنی ده سه لاتی ره ش و بێ  
به شکردنی کۆمه لانی خه لک له ژبانی نینسانی،  
ناره و ا نامرۆ قاته یه. هه ر بۆ به له سه ر روونا کبیر  
پتویسته به هه لوتیست و ره فتاری خۆی،  
جیاوازی زه قی نیتوان نم دوو شتی وه سیاسته  
نیشان بدا. چلۆن و له چ مه پیدانی کدا  
روونا کبیری شوهر شگرتی ده توانی بئجگه له  
مملاتی له گوره پانی خه پات، له م بهاره شدا،  
بچیته مه پدان و ره و ا بوونی سیاستی خۆی  
و ناره و ا بوونی سیاستی دۆمه نه کانی  
چه وساو هکان ناشکرا بکا؟ له پاشما وهی نم  
وتاره دا، هیندی ک له وه هه لوتیست و په سن  
زانباری و ره فتارانه نه خه یه نه به رباس و نه گه ر  
مه رگ مه و دای دا، له وتاریکی تر دا، درێژه به م  
بسه مان ده ده ی.

### روونا کبیری شوهر شگرتی و سیاست

گوتمان رۆشن بیره به ناسینی دۆخی ژبانی  
کۆمه ل و هه ستردن به سته م و بیره کردنه وه له  
رزگاری له بهاره دا، دیته گۆره پانی شوهر ش  
کۆمه لایه تیه وه. له بهر نه وه کۆمه ل ناکامی  
کرده وه دوولایه نه کانی نه ندانه کانی کۆمه له  
هیندی ک له وان پتوه ندیبان پتکه وه هه یه و  
به شتی کانی لیکه چارون، هه یچ گروپیک ناگاته  
هاونا هه نگی ته و او. چونکه به شه لیک  
چه را و کانی ده پتیه هزی لایقی و ره فتاری دژ  
به کرد وهی گشتی و ناسازگاری سه ر نه کتیشته  
لای نا لۆزی و دۆمه نایه تی و مملاتی تیه وه.  
به وته یه کی تر هه ر وه ک دژایه تی تیکۆ شانی که

بۆ نه وهی نه هینتی گروپی تر به نامانجه  
گشتیه که ی بگا، هاوکاری تیکۆ شانی که بۆ  
گه یشتن به نامانجی هاو به ش. نم ناته با یانه  
ده به هزی گۆشه گرتن یا ته قه ولتکدان. گوتمان  
گروپ یان جه ما وه به ره ه می ره فتاریان کرده وهی  
دوولایه نه ی چه ند مرۆ قه که هیندی ک له و  
کرده وان هه نا هه نگی و هیندی ک یان نا  
هاونا هه نگی. به شه هاونا هه نگی که ی، نه ندانه کان  
یه کگرتو ده کا و نه وی تریان کتیه برکتی و  
دۆمه نایه تی و بازار گه رمی پتکدینتی. نه مه ش  
به و واتا په یه که که مته ر گروپیک ده ست ده که وی  
که خا وهی توێژ و بۆ چوونی جیا واز نه بی و  
قازانجی کۆمه لایه تی له که ل قازانجی گشت  
نه ندانه کانی یه ک به گرتیه وه.

به مچۆره له مملاتی گروپی دۆرم و خا وه  
ده سه لاتدا، پتکه ی نانی گروپی هاونا هه نگی  
پتویسته. هاونا هه نگی به کۆمه ل تیکۆ شانی که  
بۆ هاونا هه نگی کردنی کرده وه دوولایه نه و لیک  
گرتی درا و لیک چه را وه کان. به مچۆره  
نه ندانه کانی گرو به هزی سازگاری خۆیان بۆ  
زالبون به سه ر دۆرمندا، له و یه که ی تیه که لک  
وه ده گرن. نم یه کگرتو ییه شه به ره ه می  
به ره وه ندی هاو به شه و نه مه ش سه ر ده کتیشته  
لای چالاکی گروپی یان ریکه خرا وه یی یان  
حیز بیه وه.

لیتر ده یه که روونا کبیر به ده له سه نگان دنی  
دۆخ، به لیک گرتی دانی هۆ و هۆ گره کان و  
پتوه ندی دانی ره و دوو و تیشتا و پتیشینی بۆ  
دا هاتوو، له روودا وه جۆرا و جۆره کانی ده روونی  
کۆمه ل و ده رو به ر و جیهان به قازانجی  
ریکخراوی خۆی، که لک و ده ده گرتی. ته نانه ت  
له بهر نه وه خا وهی نه و لیهاتو ییه، ده توانی  
بچیته پتیشوازی رووداوی دژ به نامانجی و به  
قازانجی نامانجی گه ل که لکی لیه و به رگرتی، له  
جیاتی نه وه نه و روودا وه، ده س بنیتیه بینه  
قاسه ی، نم به سه ر نه و دا زال ده بی. واتا  
رووداوی وه با به خولقینتی که سه رنجی کۆمه لانی  
خه لکی چه وساو بۆ لای خۆی راهکی شتی و  
بزوتیه ری شوور و شه وقیان بێ و هه ستیان  
ده بدا. به لیشا و کردنی نم هه سته، خه لک  
یه کگرتو ده بن و بۆ هه لگرتنی هه نگی و  
هاو به ش دینه مه پدان و نازایه تی ده نویتن. له  
به ر نه وه شوهر ش کۆمه لایه تیه که کان بریتن له  
نه نجامدانی هیندی ک نه ر که نازایه تیان تیدایه  
و مه به ست له م چالاکی شه پتکه ی نانی  
ده سه لاتی کی نو ییه، بزواندی هه ستی خه لک و



را په راندنیان، نه رکی سه ره کی رۆ ش بیره انه.  
نه مه ش خۆی نه رکی کی تر ده خولقینتی. چونکه  
نه و خه لکه ی که ره نج و کۆله مه رگی بو وه ته هزی  
ناره زامه ندی و خا وازی گۆرینی بازی  
ژبانی هه تی، له بهر ته و ژمی زانیارانه و بێ  
به زیانه ی چه وسینه رانی، نه زمونی نه وه نییه  
خۆی ریکه خا و کرده وه کانی لیک گرتی بدا، به  
به رنامه وه بچیته پتیش، بێ هیز و کات به فیه ردان  
مل له ملی دۆرم و بستی و وه دای نامانجی  
بکه وی. به له به رچا و گرتنی نم راستیه تاله  
نه رکی تری روونا کبیران نه وه یه که  
نه ندانه را په ریه کانی کۆمه ل ریکه پتیک بکه ن،  
تیکۆ شتی زانیاریان به ر نه سه ر، دۆرم نیان با شتر  
بێ بناسین و رتی گای رزگاریان بۆ ده ستیشان  
بکه ن. چونکه هه ر شوهر شتی کۆمه لایه تی  
له رتی گای تیکۆ شانی رتیه رکانی نه و شوهر شه وه  
سه ره له ده دا، نه وان که به دا به شکردنی کار و  
پتکه ی نانی ریکه خراوی کۆمه لایه تی و فیه رکردن و  
راهیتان، جموجۆله که به ره و نامانج رتینوتی  
ده که ن. ته نیا فه لسه فه و پتیا ز و رتیه رایه تی  
درسته که نه ندانه وه زاله ها تو وه کانی کۆمه ل  
لیک نریک ده که نه وه. له بهر نه وه رتیه رکان له  
په یدا کردنی ده سه لات به سه ر ره وتی شوهر شدا،  
ده وری گرتی گیان هه یه، و اباشه نه ندانه کانی  
ناسرا و، خۆشنا و، زانا و دلسۆز و به کرد وه،  
فیه داکار بێ تا بته وان مته انه ی نه ندانه کانی  
ده روونی ریکه خرا و وه ده ست بێتن. نه مه ش خۆی





دهبیتسه هۆی ئهوه که ئەندامهکان به لێنی قیاداکاری و هاوناھەنگی بەیەکتر بەدەن. بەم جۆرە ڕێگای گەیشتن بە نامانج بین گری و گۆژ و ھاسانتر دەبن. لێرەدا دەستبەجێ ئهوه خۆی دەتوتیت که رووناکیبیرتک خواھەنی ئهوه توانایه و پەسنانە نەین، نابێ پلە ی رووناکیبیری بەرپرسیار و شۆرشگێڕ داگیرکا. ئهوه لێوھشاونەیی و کارزانی و پەسنانەیی دەبنە هۆی ئهوه تا کۆتایی شۆرش، شەوق بۆ بەشداری له شۆرشدا بەرھەوam بین و روحی سازشکاری له خەلک دا ناھێلتن کامەن؟

(۱) تێکۆشان بۆ بەھێزکردنی روحییە گریزی که دەبیتسه هۆی ئهوه ڕێگا بۆ گەیشتن بە نامانج بدۆزیتەو. ھەر نەندازە ئەم روحییە بەھێزتر بین، ڕیزی ئەندامەکان پتەوتر دەبن و لەناکامدا دەبیتسه هۆی یە کۆتوویی خەلک و ھەستکردن بەھێمنایەتی لەواندا، زۆرتر دەبن و کێبەرکێتی تاک و تراک و پەرژوبلاوی نامەیتن، پێوەندییە کۆمەڵایەتیەھاوناھەنگە پێکھاتووەکان، جێگای کێبەرکێتی ناچوامێرانەیی خەلکی و ڕێکخراوەیی و تاکەکەسی دەگرنەو. ئەم شێوھە پەوتە دەبیتسه هۆی دلگەرمی ئەندامەکان بۆ ڕاپەراندنی ئەرکانی شۆرش و سەردەکتیشیتە لای سەقامگیریوونی خەباتەو. بەتایبەت ئەگەر ئەندامەکان ھەریان بە ڕێبەرەکانی خۆیان ھەبن، سەقامگیریوونەکە زیاتر دەبن.

(۲) بوونی ڕێز و نێدەنۆلۆژی زانستیکی که نرخ و گرینگی زۆرتر بە شۆرش دەدا. چونکه بین نێدەنۆلۆژی ئهوتۆ، شۆرش کۆمەڵایەتی، تووشی دژایەتی گری دەبن. نێدەنۆلۆژییە کە ڕێز و نامانج و تاییەقەندییەکانی شۆرش دەخاتە

بەریاس و جۆرە قەلسەفە و نرخ وزەمینەیکە پارێزگاری بە شۆرش دەدا. ئەوکات ئەندامەکان له بوونی ڕێبەرزادا سەرنج نادەنە ڕەخنەنا دروستەکان و بەیارمەتی یەکتەر ھەست بەتوانایی دەکەن و لەواتای کۆتەنەدان تێدەگەن. ئەگەر وەبەرگرتنی سیاسەتی ھەلە و نادروست بەسەر ئەم بارەدا زال بین، شور و شەوق نامیتن و بابەتی نوێ دەتوانن زەینی ئەندامەکان بۆ لای خۆی رابکێشن و لە ئەنجامدانی ئەرکەکانی شۆرش و لە ناکامدا له بەشداری ئەودا، نکوولی دەکەن. کەواوو مەرجی مانەوای شۆرش و تەشکیلاتی شۆرشگێرانە یە کۆتوویی ئەندامەکانیەتی. شۆرش یان ڕێکخراوی شۆرشگێرانە تا ئەوکات خواھەنی ئهوه یە کۆتووییە، وەک کۆیەکی سەر بەخۆ بەزبان و ئەرکی خۆی درێژ دەدا. ئەبەر ئهوه ھەر ڕێکخراوەیک دەبێ تێکۆشتن ئەندامە کۆنەکانی بەپروا بکا و ئەندامە تازەکانی له ھەردەتی خۆگرتن بە تەشکیلات، لەگەڵ تەرازوو پەسندکراوەکانی ڕێکخراو، هاوناھەنگ بکا، ڕێبەراییەتی ئەم ڕێکخراوە شۆرشگێرییە دەبن هاوناھەنگیی ڕیزیەکانی بەسەر ڕیزی داہین و ناھاوناھەنگییە کە بەسەر شۆری بناسن.

(۳) تێکۆشان بۆ یە کۆتوویی جەماوەر و دامەزراندنی پێوەندیی دروست لەگەڵ جەماوەرەدا. چونکه له راستیدا جەماوەر ڕێبەری شۆرش و ئهوه که نامرازای سەرکەوتن دەخاتە ژێر دەسەلاتی شۆرش و ھیتز و تێن پەشۆرش دەدا. شۆرشگێری رووناکیبیر دەبن له ئەزموونە پڕ و پلاوێکانی جەماوەر کەلک وەر بگری و بیاندا ئەو بە سەرکەوایەتی و ئهوش بین خەوش و پوخت و کورتیان بکاتەو و بە ڕێکوپیتکی، وەک وانەیی شۆرشگێریی بێخاتەو مێشکی جەماوەر. نابێ ڕێبەراییەتی شۆرش نازادی کردەو بەگەینیتە پلەیک، بە یە کۆتوویی جەماوەر زبان بەگەینەن. چونکه ئەوکات جەماوەر بە نامرازای تاییەتی خۆی، پێش بەو کارە دەگری. لێرەدا بە کە چەمکی کۆنترۆل یان زالیوونی جەماوەر یان کۆمەل بەسەر شۆرش و ڕێکخراو و تاکەکەسدا، خۆی دەتوتین.

ناگۆنچێ کۆمەڵانی خەلک لە دەوڕوبەری کەس یان ڕێکخراوەیک کۆبێنەو کە خراپەیان لەگەڵ دەکا و بەسەر یاندا ناز دەفەرۆشت و بە خۆیە زۆرانییەو ڕەفتاریان لەگەڵ دەکا. چونکه ئەم ڕەفتارە ڕەفتاری دوژمنە و ئهوه ئەرکی رووناکیبیری لهو چەشنەیکە دەبن ئەم پێوەندییە

لەسەر بناخەیکە زانستی و کۆمەڵناسییانە، دامەزرتنی تا ڕیزگرتنی دوولایەنە، مسۆگەر بکا. نابێ ڕەفتاری ئەندامەکانی شۆرش، لەگەڵ جەماوەر جوریک بین کە لەگەڵ ڕەفتاری دەسەلاتدارە ملھوڕەکان، ھاوکیشی بکا. ئەم چل و ئەو چلکردن له ڕیزگرتن له جەماوەر، وانا ماوھیک و لەپوارتیکا ڕیزیان ھەبن و ماوھیک تر سووکاپەتیان بین بگری، دەبیتسه هۆی ئەمانەیی جەماوەر بە ڕێبەراییەتی شۆرش و دوورکەوتنەو له سۆز و ھاریکاری جەماوەر. ئەوانەیی ڕیزی بۆ جەماوەر دانائین یەکتیک له کۆلەکەکانی ڕیزی شۆرشگێرییان تێکفرماندوو و شیایو پەسنی رووناکیبیر و شۆرشگێری.

له راستیدا، ئهوه رووناکیبیری پێشەرەو کە راو و چلۆناوەتی پێوەندیی شۆرشگێران لەگەڵ جەماوەر دیاری دەکا، چونکه جەماوەر ملکەچی دەکرەو ھۆی پێشەرەو کەئەن له بەرانیەر خۆیدا. دیارە ئەم بارەش ئەوکاتە واتای ھەیکە جەماوەر بەوان متمانەیی ھەبن و بێگومان ئهوه ئەوانین کە دەبن ناکامی پێوەندییەکانیان لەگەڵ جەماوەر و ئەستۆ بگری. رووناکیبیر و پێشەرەو و ھەیکە کاتیک له گۆڕەپانە جۆراوجۆرەکانی خەباتدا، سەرکەوتنیک و دەست دیتنی، پێی وایە ئهوه ھیتزی سیاسی و بلیسمەتی ئهوه بوو، ئهوه سەرکەوتنەیی خولقاندوو! ھەریۆیە بەرەبەرە له جەماوەر دوور دەکەوێتەو و نرخیان لای کەمتر دەبن!

لەم کاتەدا جەماوەر تەنانت بە دیتنی گەورەترین پلەیی سەرکەوتن بە دەست رووناکیبیری پێشەرەو لهو چەشنە، ڕیزی بۆ دانائین و سەرکەوتنە کەشی لای نرخی نییە. سەرەرایی ئهوه ئەوانەیی کە ڕیزی بۆ جەماوەر دانائین، سەرکەوتنێ راستەقینە و دەست ناھێتن. ئەندامەکانی ڕێکخراویکی ڕێبەراییەتی کراو، بە هۆی رووناکیبیرانەو، بە ڕەفتاری ڕۆژانەیی خۆیان، ڕیزی بۆ جەماوەر و داب و نەریت و کردەوکانیان داھەنن، گۆی بۆ بۆچوونەکانیان ڕادەگرن و بە ھەلسەنگاندن لەگەڵ دۆخی ناوچە و خەبات، ڕەفتاریان پێدەکەن. ئەگەر بۆچوونەکانی شۆرشگێران لەگەڵ بۆچوونەکانی جەماوەر دژایەتیا ھەبوو، بۆچوونی خۆیان بە زۆر بەسەر جەماوەر دا داناسە پێتن، مەگەر ئەوکات کە خەباتیکی درێژخایەتیان بۆ کردبێتن، بناخەیی کۆمەڵیان گۆڕا، ھاتبیتسه گۆڕەپانی ئەندازیاریی کۆمەڵایەتی یەو و خواو



دهسه لاتی سیاسی بن. جه ماوهر له بهرانبهر بیر و پروا و میراته فخرهه نگییه کانی خۆیه وه، زوو دژکرده وه نیشان ددها، ههر بۆیه پتیوستی به پرووناکیبیر و شۆرشگیتریکه که بهم چلۆنایه تیبیه بزانی و له راده که ی ناگاداریت و به شتیوه یهک ردهفتاریان له گهل بکا که ریز و خۆشه ویستییان سه بارهت به یه کتر زیاتر بن. بهم جۆره پرووناکیبیری شۆرشگیتری به شتیکه له جه ماوهر و نهرکی نه وه یه که لهو چوارچێوه دا جه ماوهر بۆ به شداری چالاکانه تر له خه باتدا هان بدا و له خه واریان به ریتنی و ریتۆنیان بکا و به کرده وه ی په سندی شۆرشگیترا نه بیته پتیره و یان.

راپه راندنی نهرکه گرنگه کانی سه رکه و تن، له نه سته و ی کۆمه لانی خه لکه و سه رکه و تنی شۆرشگیتری پتیره له گشت پله کانی شۆرشدا پتیه وندی به نه ندازه ی تیکه ل بوون و شتیوه ردهفتاری نهو له گهل جه ماوهر دا هه یه. بهم جۆره پتیره و ده بی گشت توانای خۆی بۆ پته کردنی نهو پتیه وندی به ته رخان بکا تا بتوانی پله ی تیکۆشانی شۆرشگیترا نه ی جه ماوهر، به رزیکاته وه و بیگه یه نیتته نهو راده وه ک هتزیک که ده توانی نهرکی زۆر گرنگ جتیبه جن بکا، متمانە ی بن بکا.

پرووناکیبیر بۆ نه وه ی که ره سته ی پتیوست بۆ خه بات ناماده بکا، پتیوسته له نیو چین و توێژه کانی کۆمه لانی خه لکه دا، ریکه خراوی جۆراو جۆر دروست بکا. چونکه شۆرش بن پالپشت به ستن به خه لک و ریکه خراوه جۆراو جۆره کانی، ناتوانی نهرکه کانی راپه ریتنی. نه م ریکه خراو یان بنکه و بینه اتانه که سه ر به کریکار و پیشه ساز و مامۆستا و قوتابی و هیترن، کۆله که و ناله قه ی پتیه وندی نیوان جه ماوهر و ریکه خراوه جۆراو جۆره کانی بزوتنه و نه. نه م شتیوه بۆچونه له گهل نهو راستیبه دا که پتیره و ده کان زۆر تر ماندوو ده بن و باری قورستری شۆرشیان له سه ر شانه، دژایه تی نییه؛ چونکه نهوان به له بهر چا و گرتنی پله ی زانیاری و پتیره و بوونیان، به ره سه رترن. به ره و پتیش بردنی نه م په و ته نیازی به وه هه یه که پرووناکیبیر و پتیره و ده کان و به تایبهت نه دمه کانی تری بزوتنه وه ی شۆرشگیتری، له گهل جه ماوهر ژیان تیبهر بکه ن و له گشت خۆشی و ناخۆشیبه کاند له گهل یان بن، له نیوان خۆیان و کۆمه لانی خه لکه دا پر دیک له متمانە و به واری بن نه م لا و نه ولا دابنن تا له ناکامدا نه دمه کانی نه ته وه بینه چا و گوئی و ده ست و

هه سته نهوان و راپه راندنی نهرکه کانیان بۆ له بارتر بکه ن.

٤٤ پتیوسته تاکه نامانجی پرووناکیبیر رزگاری نه ته وه یان کۆمه ل له کۆله مه رگی و سه تم بن، له گشت هه لسه که وه ته کانی دا نه م مه به سته دیار بن و له هه یچ به روه و خۆیکدا و بۆ پاراستنی به رزه و نه دبی تاکه که سی و حیزی و هیتر، پشت له و نامانجانە نه کا. پرووناکیبیری راسته قینه و به ر په سه ر نهو مافه ی نییه، به هه ر شتیوه یه ک بتوانی، رۆله کانی نه ته وه بکاته قوریانی نامانجه به رته سه که کانی خۆی و ریکه خراوه که ی. ده گوینجی کۆمه ل یان نه ته وه یه ک له بواریکی کۆمه لایه تی و دۆخیک ی ژیاندا بن که به گشتی پله ی شعوری کۆمه لایه تی نزم بن و ته نیا چه ند که س به که لک وه رگرتن له فخره نگی ناوچه و جیهان و خۆگه یان دن به زانسته گه و فیکه گه کان پله ی شعوری کۆمه لایه تی یان به رزیکه نه وه و به ریکه وت و ده رفه ت قۆسته نه وه و به که لک وه رگرتن له هه سته ی نازاد یخو ازانه ی کۆمه لانی خه لک، جله وه ی رتبه راپه تیبی شۆرش کۆمه لایه تی به ده سته وه بگرن. نه گه ر بیتی و ناراست بن و به ره سه رایه تی رزگاری نه ته وه وه نه ستۆ نه گرن و له بیری وه ده سته هتانی سه روه ری و گه یشتن به نامانجی گروه ی و هیتر دا بن، نهوا هه ول و تیکۆشانی رۆله کانی جه ماوهر به فیسرۆ دده ن و درهنگ یان زوو ناوه رۆکی پر له خۆیه رستی و مه زنیخو ازاییان بۆ کۆمه لانی خه لک ناشکرا ده بن و جه ماوهر ناچاره جۆگه له ی خۆینی خۆی بگۆرئ و له وه زیاتر خۆینی به و جۆگه له دا نه رتۆئ، رتیازی تر هه لپه رتۆئ و ده سه لاتی خۆی به سه ر هه لپه رستاندا زال بکا، رتگا نه دا بۆ سه ویه کی درتۆ به ناو پرووناکیبیری له و چه شنه به سه ر چاره نووسیدا ده سه لاتداریه تی بکا. نهو نهرکی جه ماوهری راپه ریه که رتگا به فریه بگرت و په رده ی ریا و فیتل و ته له که، له سه ر پرووناکیبیر و سه رکرده ی کارتۆنی و خۆیه رست هه لپه داته وه و رووی دزۆی وه ده رخا و به رقی شۆرشگیترا نه ی خۆی سزای پتیوستی بدا، تا جارتیکی تر له و جل و به رکه نالا و والا یه دا، فریوی نه دا و ره نجی چه ندان یان ده یان و سه دان سالمی به با نه دا. ره نگه بگوتۆئ له و باره دا نهو به ناو پرووناکیبیر و پتیره وانه ی شۆرش، به فیتل و ته له که و ده رفه ت قۆسته وه و پتیکه تانی ده سته و تاقم و که ره سته ی ده سه لات، گه یشتوونه ته نهو جتیگا که جه ماوهر زۆری پتیان ناشکن و ناچاره مۆزه ی یاری نهوان بن و



چاره نووسی به و شتیوه ردهفتاری نهوانه وه بیه ستیه وه!! بۆ نهو که سانه ی که زانیاریان له سه ر هیتز و توانایی و رق و یه کگرتووی جه ماوهر نییه و به واریان به وه نییه نه وه جه ماوهره که شۆرشگیتری و پرووناکیبیر و سه رکرده ده خۆلیتینی و سه رته نجام نهو نهو که نهرکه گرنگه کانی شۆرش راده په ریتنی و بن نهو و هیتزی نهو سه رکه و تنی ته و او نه گونجه، په سندن کردن و به واکردن به و شتیوه زالبوونه، هاسانه. به لام نهوانه ی به پتیه وانه بیرده که نه وه و پتیان وایه له شۆرشدا نهو جه ماوهره که خاوه ن ده وری کساریگه ره و نه وه چاره نووسی راپه رین دیاری ده کا، به و بۆچونه به و ناکن، تپه ده کۆشن جه ماوهر بۆ هاتنه مه یدان و وه نه ستۆگرتنی نهرکی راسته قینه ی خۆیان، هان به دن. گومانی تپه دا نییه و نه وه به یاری میتروویه، سه رته نجام جه ماوهر و کۆمه لانی خه لکی زه حمه تکیش و خاوه ن خه بات، رتگای به ره ره کانی له گهل تاقمی نازا وه گیتر و فریه کار و خۆ به زلانی به رواله ت پرووناکیبیری نه ته وه و کۆمه ل ده دۆز نه وه و نهو ناو و په سته ی پتیوسته پتیانه وه دین و سزای پتیوستیان دده ن.

**سه رچاوه کان:**

- ١) قواعد المسلمیه الشریه، حرکه تحریر الوطن الفلستین (فتح)
- ٢) رۆشنیری. فزناد تاهیر. به عداد. ١٩٨٩
- ٣) بناخه گشتیه کانی کۆمه لناسی، حسینی خه لقی، سوئد ١٩٩٤
- ٤) فهلسفه و کۆمه ل، حسینی خه لقی، به عداد. ١٩٩٠





ادهی پیشکەوتن و پەلە ی تیگەبشتنی هەموو گەلنی لە جیھاندا، زیاتر بە پەلە بۆلەوونەوێ خۆتێندەواری و بەرزێ یا نزمی ناستی رۆشنییری رۆلەکانی ئەو گەلە دەپێورێ. تا خۆتێندەواری لە نێو نەتەوێ بەدەکی دیاریکراودا زیاتر بۆلەوێ، تا رۆلەکانی نەخۆتێندەواران لە پێزەکانی گەلدا کەمتر بێن. تا رۆلەکانی گەل پەرۆشیان بۆ زانست و زانیاری و خۆتێندەوێ و نووسین زیاتر بێن، تا ژمارە ی رۆژنامە و گۆڤار و بۆلەوکرەوێکانی دیکە، لە وولاتێکدا زۆرتر بێن، تا ژمارە ی وێسگەکانی رادیۆ و کەنالهکانی تەلەفیزیۆن پتر بێن، تا جوولانەوێ هونەری و وێژە یی لە نێو گەلێکی دیاریکراودا لە گەشەکردن و پەرەسەندندا بێن، ئەوا ئەو گەلە خێراتر هەنگاو بەرەو پێشکەوتن دەنێ و زۆرتر لە کساروانی ژبیری و شارستانییهتی کۆمەلگە ی مرۆڤایەتی نزیک دەکەوێتەوێ و سەبارەت بە خۆتێندن و خۆتێندەواری و پاراستنی زمان و فەرھەنگ و رۆژەکردنی کەلەپورێ نەتەوێ، بە نیشانە یەکی گەلێ بەھێز و پتەوی رادە ی گرنگیادی رۆلەکانی ئەو گەلە دادەنرێ. بە پێچەوانە شەوێ نەبوونی ئەو شتانی و گرنگی نەدان پتییان، رادە ی نەخۆتێندەواری و پەلە ی دواکەوتوو یی لە کاروانی رۆشنییری و ژبیری ئەو گەلە دەردەخا.

ئەم چالاکی رۆشنییری و جوولانەوێ هونەری و وێژە ییەش لە ھەر وولاتێکدا، زیاتر پە یوێندی بە باروودۆخی رامیاری وولات و ژێرخانی نایووری کۆمەلگە کە و رادە ی نازادی و پەلە ی بۆلەوونەوێ بێرەوێ و شتیوازی کارکردنی دیمۆکراسیەوێ ھە یە. لە نێو گەلانی بێدەستی و لە سایە ی رۆژتێکی دیکتاتۆری فاشییدا، مەودای ئەو چالاکییانە زۆر کەم دەبێتەوێ، بە پێچەوانە شەوێ لە کۆمەلگە یەکی نازاد و دیمۆکراسییدا، ھەمیشە بزوتتەوێ هونەری و وێژە یی لە گەشەکردن و پێشکەوتن دایە. لە کۆمەلگە یە کە مەدا، لە ھەر نەبوونی سەرەستی بێرەوێ دەبێرێ جوولانەوێ هونەری و وێژە یی زیاتر بە شتیوێکی نەپتینی دەبێ، بە پێچەوانە کۆمەلگە ی دوو مەدا، زیاتر بە ناشکرا و لە رێگە ی بەرنامەکانی رادیۆ و تەلەفیزیۆن و رۆژنامە و گۆڤارە کاتەوێ دەبێ.

ئەگەر لە رووی چەندایەتی و چۆنایەتیەوێ، بەراوردێ لە نێوان هونەر و وێژە یی وولاتێکی نازادی خاوەن سیستەمی دیمۆکراسی و ھەوێ ئەمریکا، سوێد، ئەروێج، ئیسراییل... لە گەل وولاتێکی خاوەن سیستەمی دیکتاتۆری و رەفتارفاشی و ھەوێ کۆیا، کۆریا، تورکیا، ئێران، عێراق، سووریا... دا بکەین، ئەوا زۆر بە روونی جیاوازی نێوانیانمان لە ھەموو بوارەکانی ژبانی رۆشنییرییدا بۆ دەردەکەوێ. جگە لەوێ لە وولاتە دیمۆکراسیەکاندا، بزوتتەوێ کلتوری لە رووی چەندایەتیەوێ، لە چار وولاتە دواکەوتووێ کەندا زیاتر و لە رووی چۆنایەتی شەوێ پێشکەوتوو تر و کامتەر و بەھێزتر، چونکە لە وولاتە دیمۆکراسیەکاندا، رۆژانە چەندین رۆژنامە و گۆڤاری جۆراوجۆر دەردەچن و چەندین وێسگە ی رادیۆ و کەنالی تەلەفیزیۆن کار دەکەن و سیستەمی فرە پێکخراوێ و پلورالیزم پیادە دەکری. بەلام لە وولاتە دیکتاتۆری و نادیمۆکراسیەکاندا، جگە لە رۆژنامە و گۆڤارەکانی پارتی پێشەرە و سەرکردە، جگە لە وێسگە ی رادیۆ و کەنالهکانی تەلەفیزیۆنی بەشی راگە یاندنی ناوێندی دەستە ی بەرێژە یارێتی دامودەزگاکانی دەولەت، چەدیکە بەدی ناکری.

ئەگەر سەرئێختی سەرپتی لە باروودۆخی بزوتتەوێ هونەری و وێژە یی نەتەوێ کورد بەدین و لە گەل باروودۆخی نەک ھەر تەنیا وولاتە دیمۆکراسیەکاندا، بەلکۆ لە گەل وولاتە دواکەوتوو و دیکتاتۆریەکانیشدا بەراوردی بکەین، ئەوا زۆر بە ناشکرایی دواکەوتوو یی نەتەوێ کوردمان لە ھەموو بوارەکانی ژبانی هونەری و وێژە ییدا بۆ دەردەکەوێ. ئەو رۆ لە سەر تاپای کوردستانی مەزندا، جگە لە ھەندێ نێوچە ی باشووری کوردستان، کە ئەویش بای ئەوێندە نییە مرۆڤ

د.حوسین محمد عزیز

## سایکۆلۆژیەتی مرۆفی ناواری کورد و بازاری چاپەمەنی کوردی

دلی یی خۆش بکا و لەوانە یە ئەو تروسکایەش نەپتینی. رۆژنامە یەگ، گۆڤاریکی نازاد، رادیۆ و تەلەفیزیۆنیکی رێکوپێک و پێشکەوتوو کە لە ناستی پێداویستیەکانی ژبانی رامیاری و فەرھەنگی سەر دەمدا بێن، بەدی ناکری. ئەوێشی ھە یە زۆر کز و لاوازە و زۆرەشی بە نەپتینی دەردەچن و پتەوی نەگەلێ دەنێ و شتیواری کلتور و شتیوازی پارتە رامیاریەکانی کوردستان، بە پتەوی نەگەلێ زوڵال و رەسەنی هونەر و وێژە یەکی میلیلی ناوێرۆک دەبێ.

لە دەوێ کوردستانی، لە نێو کوردە ناوارەکانی ھەندە راندا، وەنە یی رۆلە دەردە کەوێ نەتەوێ کورد، توانیبیاتیان زۆر بە چاکی کەلک لەو ھەلە ھەلکەوتوو و ئەو باروودۆخە دیمۆکراسی و نازادیە ی ئەو وولاتانە ی تێیدا دەژین وەرگرتی، بەلکۆ جوولانەوێ هونەری و وێژە یی لە ھەندە رانیش زۆر کز و لاواز و پچر پچر و یەک نەگرتوو.

بە داخەوێ دەتوانین بڵین، خەسڵەتە نیگیتیەکانی کۆمەلگە ی کوردەواری، کە خۆی لە گۆشە گیری و کاری تەنیا یی و ھەلپە رستی و کاسە لێسی و تاکپە رستی و خۆخۆیی و ھاوکاری لە گەل یە کدی نەکردن و پتەکوێ نەگرنجان و یەک نەگرتن و نازاوە نانەوێ و گێرە شتیوینی و بەخیلی و ھەسوودی بە یە کدی بردندا دەنوتین، لە بواری بزوتتەوێ رۆشنییری و هونەری و وێژە ییشدا، زۆر بە زەقی و زیاتر لە بوارەکانی دیکە رەنگیان داوێتەوێ؛ دیارە ئەمەش ھەر بۆ باری دواکەوتوو یی کۆمەلگە کە مان و کار تێکردنی نیگیتیەکانە ی رۆلی رێکخراوێ رامیاریەکانی کوردستان دەگە ریتەوێ. دەتوانم بڵیم، ئێسە ی کورد بە ھەموو مانای ووشە، جگە لە جوولانەوێ یی ئیغلیجی ناوێرۆک بپێژی لاوازی هونەری و وێژە یی پارتە رامیاریەکانی کوردستان، ھێچ جۆرە جوولانەوێ یەکی دیکە ی هونەری و وێژە یی میلیلی و کۆمەلایەتی دیکە مان نییە. ئەو رێکخراوانە کار تێکیان بەسەر نەتەوێ کورد ھێناوێ، تەنانەت ریزەکانی بزوتتەوێ هونەری و وێژە ییشیان وەکوو ھەموو دیارەکانی دیکە ی ژبانی کۆمەلایەتی کۆمەلگە ی کوردەواری، لە توکووت و بیتلەزەت کردووێ. رێکخراوەکان چونکە بەرژە وێندی تەسکی پارتایەتی خۆیان لەسەر بەرژە وێندی بالای نەتەوێ و نیشتمانەوێ دادەنن، چونکە نەتەوێ کورد لە رێکخراوەکی خۆیاندا



**□ شتیکی چەند سەیرە، تەنانەت ئەو کوردانە لە دەرووی ولاتیش دەزین و خۆیان بە رۆشنییر و نووسەر و ھۆنەر و ھونەرمەند دەزانن، کەچی تۆزقالتی کەلکیان لە تاقیکردنەوی دیمۆکراسی و پەییوەندییە کۆمەڵایەتیەکانی گەلانی پیشکەوتووی ئەو ولاتانە تییدا دەزین، وەرنەگرتووه.**

دەییان، دیارە ھەموو ئەو بەرنامە رۆشنییریانە ھەشیانە، زیاتر لەراژەکردنی ھیتلی گشتی ریکخراوەکانی خۆیان دایە، وەک لەووی لەراژەکردنی جوولانەووی ھونەر و وێژە سەرجمی نەتەوێکەدا بێ. لێژەدا سەرۆک دەبێ ھەق بلێن، بە راستی قەرھەنگی ریکخراوە رامیارییەکانی کوردستان، لە شەرەجێتو و قسە تێو بازاری و ھێرشکردنە سەر یەکدی و سوکایەتی بە یەکدی کردن و بە خەلکی، لەو پەری پەلی پیشکەوتن و دەولەمەندی دایە، ئەو خەسەتە خراپانەش، لە رێگە چەندین سالی پەرورەدەکردنی چەوتی رۆلەکانی گەلەو، لە لایەن ئەو پارتانە کوردستانەو، بەشتیکی زۆری تانویۆی نووسین و بەرھەمەکانی رۆشنییران و نووسەرانی کوردیشی تەنپوێتەو، جا ئەو نووسەرانە ئەندامی ھەر پارتیکی دیاریکراو بێ یا بێلایەن، لە کوردستان بێ یا لە ھەندەران، چ جیاوازییەکیان نییە، چونکە سەرچاوەی پەرورەدەکردنەکە ھەر یەکە، کە ناویش لە سەرچاوەو لێت بێ، ئیدی کار لە کار دەترازێ.

شتیکی چەند سەیرە، تەنانەت ئەو کوردانە لە دەرووی ولاتیش دەزین و خۆیان بە رۆشنییر و نووسەر و ھۆنەر و ھونەرمەند دەزانن، کەچی تۆزقالتی کەلکیان لە تاقیکردنەوی دیمۆکراسی و پەییوەندییە کۆمەڵایەتیەکانی گەلانی پیشکەوتووی ئەو ولاتانە تییدا دەزین، وەرنەگرتووه. ھەموو خوو رەوشت و ھەلسوکەوت و کلتورە خراپەکانی کۆمەڵگە کوردەوارییان لەگەڵ خۆیاندا گواستۆتەو، ھەر لە شەرەجێتو و بوختان بۆ یەکدی دروسکردن و سوکایەتی بە یەکدی کردن و بەخیلی بە یەکدی بردن تا دەگاتە دژایەتی یەکدی کردن و قسە لە یەکدی داہران. بەدەگمەن دوو رۆشنییر، دوو نووسەر، دوو ھۆنەری کورد، تا سەر دانویان پیشکەو دەکولن، دەتوانن کارێکی ھاوہەش پیکەو بەنەنجام بگەین. کەم نووسەر ھەبە بە چاوی رێژەو لە بەرھەمی برا نووسەرەکانی دیکە خۆی بپروانن، دان بە توانا و بەھرە و دەست و قەلەم و لێسھاتوویی و زبیرگی و پەلی رۆشنییری یەکدیدا بپنن، ھەر کەسە تەنیا ھەر خۆی بە یەکەم نووسەر و رۆشنییر و ھۆنەری کورد دادەنن، ئەوئەندە ئەو رۆشنییرانە کورد دژی یەکدی دەدوین و لەگەڵ یەکدیدا ناکۆکن و لەسەر بچووکتیرین شت تیکدەچن و دژی یەکدی دەنوسن و شتە تاییەتیەکانی خۆیان تیکەل بە شتە گشتییەکان و باپەتی نووسین دەکەن، ئەوئەندە خەلکی تەخوێندەوار و نەزان بەو کارانە ھەلناسن!

لە دواي ئەو ھەموو نازار و ژان و چەوساندنەو نەتەوایەتیییە رۆلەکانی نەتەووی کورد لە لایەن داگیرکەرانی کوردستانەو چەشتوویانە، لە دواي ئەو ھەموو دیکتاتۆری و قەدەغەکردنی سەرپەستی و نەبوونی دیمۆکراسییە، بە تاییەتی نووسەران و رۆشنییرانمان لە کوردستان نەک ھەر ماوی نووسین و خۆ ریکخستنیا لێ قەدەغە کرا بوو، بەلکۆ تەنانەت رێگە یارەدەرپین و جەسوجۆل و گەرنیشیان لە زۆری زۆری نووسەر و

ھونەرمەندە نیشتمانپەرورەکانمان قەدەغەکرد بوو، کەچی ئەو رۆ لێبری ئەووی لە نێو ئەم کۆمەڵگە دیمۆکراسییانەدا، کەلک لەو دەرفەتە وەرپگرن و دەستی بپراپەتی و ھاوکاری بەخەنە نێو دەستی یەکدیییەو و پیکەو کار بکەن، لە جاران و لە کوردستان گەلن خراپترین بەسەر ھاتووه، ھەر کەسێ لە ناستی خۆیەو، جالجالۆکە ناسا تەوتیکی بە دەوری خۆیدا تەنیو و خۆی کەنارگیر گرتووه و دەپووی بپروا بە خەلکی بپنن، کە کاری تەنباي و تاکە کەسی و گۆشەگیری، گەلن چاکتر و بە بەرھەمتر و بۆرپۆرتیکی دیمۆکراسییانە دینیتە کایەو و لە نەنجامیشدا پیشکەوتن و داھتانی زیاتر بە دەست دەھێنن. ئەز پتیم وایە، ئەو جۆرە کەسانە یەو شتوویە بپیر دەکەنەو، لەبەر دەروونی نەخۆشی خۆیان و ھەلنەکردنیا لەگەڵ کەسی دیکەدا، ئەو جۆرە بەیتوبالۆزانە لێ دەدەن، ئەگینا دەبێ چ کاری لە کاری ھەرھەزی و بە کۆمەل کارکردن چاکتر بێ؟ بەپیت و قەر و بەرھەمتر بێ؟ ریکوپیتکتر و بەردەوامتر و درێژخایەنتر بێ؟ چەند جارێ بۆ ئەو مەبەستانە، پەنام بۆ بەر ھەندێ لە نووسەر و رۆشنییری کورد بردووه، تا ھەموو پیکەو کارێکی گشتی و بە کۆمەل بکەن، بەلام ھەموو جارەکان وەلامی ئەو نووسەر و رۆشنییرانە کورد ھەر ئەو بووه، کە بپروایان بە کارکردنی بە کۆمەل نییە و ئیشی تاکە کەسییان بپن چاکترە. تەنانەت بۆ ئەو مەبەستەش، لە سالی ۱۹۹۱دا، ووتاریکەم لە گۆقاری (راپوون) ی ژمارە (۲)دا بلاو کردەو، تییدا داوام لە نووسەران و رۆشنییرانی کورد کرد، یەک بگرن، بەلام بە داخووە پینشیاژەکانم بەپن وەلام سەریان نایەو، لەویدا دەلیم: (مەبەستمان لە دیمۆکراسی، بەرەلایی و لیبیرالی نییە، پتویستە ھەموو شتێ لە چوارچێتو و لە سنووری دیاریکراوی خۆیدا بێ، وەک دەلین، ھەموو شتێ بە خۆی و خۆیش بە مانا. ھەر بۆ ئوونە، ئەگەر ھەولێ دیمۆکراتیزەکردنی پادەرپین و نووسین و نازادیی چاپەمەنی و پەخش و بلاوکردنەو بەدەین، مانای ئەو نییە ئیدی ھەر کەسێ نوکی خامەکە خۆی لێ تیز بکاتەو و بە ئارەزووی خۆی قسە سەرچاوە ریز بکا و ھەست و ھۆشی خەلکی دیکە بریندار بکا و سوکایەتی بە یەکدی بکەن) (ل-۴۸)

لە ھەندەران تا کوو نیشتا چەندین رۆژنامە و گۆقاری جۆراوجۆر، بە ھەول و ھیمەتی تاکە تاکە خەلکی و لەلایەن چەند دەستە و گروپ و ریکخراویکەو دەرکراو، چارەنووسی زۆریی زۆریان تەنیا لە کاروستان و نەمان بووه، وەکوو رۆژنامە (لەدایکسوون) و (سەردەمێ نوێ) و (رێبازی نوێ)... گۆقاری (چریکە کوردستان) و (پەیف) و (ھەلوتست) و (خەرمانە) و (رووناکییری) ... حالی ئەوانە تا کوو نەوێش دەردەچن، لە حالی ئەوانە لەبەر پیندەرەمەتی و پینبازاری چاپەمەنی کوردی لە کار وەستان، باشتەر نییە و باشتیرش نابێ، بۆیە لە ھەمان ووتاردا دەلیم (لێژەدا پرسیاری دیتە گۆرێ، ئایا کوردی پەیدی ھەندەران، پتویستی بەو ھەموو گۆقار و رۆژنامانە ھەبە کە رۆشنییرەکانمان دەری دەکەن؟ ھەر چوار کەس کۆ دەنەو و بپریاری دەرکردنی گۆقاری دەدەن، ئەمە بۆ وا؟ ئەو جگە لەو ھەموو رۆژنامە و بلاوکرانە پارت و ریکخراوە رامیارییە کوردستانیەکان، کە بە راستی سەرۆک فریای خۆیندەو ھەر ھەموویان ناکەوێ. دیارە چاکتر واپو، ئەو ھەموو ھێز و توانا و خامەرنەنگینانە یەکیان بگرتایە و گۆقاریکی مانگانە ریکوپیتک و بە ناوێرۆک دەولەمەندیان دەرپکردایە و شتووی زانستیان لە نووسیندا رەچاو بکردایە)، (با گۆقاری یا دووان ھەب، بۆ ھەموو کەسیکیش ھەب بە شتوویەکی دیمۆکراسی، بەپن جیاوازی نایدۆلۆژی، نووسینی بەکەلکی تیدا بلاو بکاتەو) (ل-۴۸).

زۆر جیگە خۆیتە لێژەدا دەرپاری بازارێ چاپەمەنی کوردی شتێ بپنن، وەنەبێ وەکوو نووسەران و رۆشنییرانی کورد، بەو شتوویە لەنێو



خۆیاندا ناکۆک و ناپێک و یەک نەگرتوون، ئێدی جەماوەری خۆیتەری کوردیش نەوێندە بە پەرۆش خۆیتەندەوه و کێرینی رۆژنامە و گۆنار و چاپەمەنییەکانی دیکە کوردییەوه بن، بەتەنگ پاشەرۆژی فەرھەنگ و زمان و ووشە کوردی و کلتوری نەتەوایەتیمانەوه بن. چەند کاریکی سەیر و پەر لە سەمەریە، کە لە بۆتەیک کوردیدا، نەندامی یەکن لەو رێکخراوە رامیاریمانە کوردستان بلاوکرۆهکانی خۆیان دادەنێن و کوردێکی دیکەش لەوڵاو، گۆنار و پەرتوکی کوردی دادەنێ، چونکە پارتەکان پاری زۆریان ھەیە و بەشتیکی بۆ ئەو مەبەستە تەرخان دەکەن، ھەموو کارەکشیاں ھاتۆتە سەر پڕوپاگەندەکردن بۆ رێکخراوەکانی خۆیان و نووسین دژی رێکخراوەکانی دیکە، دیارە بلاوکرۆھکانیشیان بە خۆزایی بەسەر خەلکیدا داھەش دەکەن، زۆری زۆری خەلکەکش نەوانەنی ناشخۆیتەنەوه، وەکوو مێش بە شیرینی چاپەمەنییە بەلاشەکانی رێکخراوەکانەوه دەنیشانەوه و کەشیش بە کاکەمی کتێبفرۆش نالێ کەرت بە چەندا! بە لێرەدا نمونەیکە ئێو گالتەجارییە بازارێ چاپەمەنی کوردی بەخەینە روو. لە یادی دامەزراندنی کۆماری رۆژھەلاتی کوردستان لە مھاباد، لە ئیوارە ۱/۲۲/۱۹۹۵، (ی.ن.ک.) بلاوکرۆھیکە زۆریان دانا بوو، لە ھەر باھەتی بەستەیکت بە (۵) کرۆن کۆ دەکرۆه، چونکە بە پارە بوو، خەلکەکە لە دوورەو سەریان دەکرد و کەس بە لاشیاندا تێنەدەپەڕین، بەلام ئەو برادەری دەیفەرۆشت، کە زانی کەس لای لێ ناکاتەوه، ئەوجا ترخەیکە لەسەر لایرد، ئێدی لە ماوەیکە کەمدا لەو ھەموو بلاوکرۆھیکە یەگ دانەنی ئەما! جا ئیدی ھەق نییە ووشە پیرۆزی کوردی، سەرتاپای خۆی لە قور بگری و پەرسە بۆ جەماوەری خۆیتەری کورد داہێن؟! ئەگەر خۆیتەواران و رۆشنیسیرانی کورد لە دەروەدی وولات، کاریکی رێکوپێک و بەردەوام و بە کۆمەل بە نەنجام نەگەین، ئەوا لەبەر گرانی نرخێ چاپکردن و ساغ نەبوونەوهی بەرھەمەکانیان، ھەمووی چەند سالیکی دیکە پێ ناچن، ئێدی ھیچ نووسەرێکی کورد توانای ئەوێ نامینێ، بەرھەمە تایبەتیەکانی خۆی چاپ بکا. نووسەری وا ھەبە، پەرتوکی چاپکرۆھکانی لە ژێر زەمینە مالتیکدا کەلەکە کردووه، چونکە خۆیتەری کورد پێزی ووشە پیرۆزی کوردی و شەونخونی نووسەرەکانی ناگرن، بۆیە ئەو نووسەرەنەش چیدیگە ناتوانن تا ئەو بەرھەمەکانیان نەفرۆشن، بەرھەمی نوێ بە چاپ بگەین.

ئەگەر بازارێ چاپەمەنی کوردی لەگەڵ بازارێ چاپەمەنی زمانەکانی دیکەدا بەراورد بکەین، ئەوا بڕوا ناکەم ھەرگیز لە بەراوردکردن بێ، بۆیە ھەندێ لە نووسەرە کوردەکانیش، بەرھەمەکانیان بە زمانەکانی دیکە جیھان دەنووسن. ئەگەر نووسەرێکی کورد پەرتوکی چاپ بکا، بە لانی زۆرەو لە (۵۰۰) دانە زیاتری ناتوانن لێ رابکێشن، خۆ ئەگەر (۱۰۰) دانەشی بە یارمەتی ناسیاوھەکانی خۆی بۆ بفرۆشرێ، ئەوا دەبێ سوپاسی ئەو خەلکانە بکا، بەلام نووسەرانی خۆداپێداوی گەلانی دیکە، تەنانەت پەناپەرەکانی تورک و عەرەب و فارسیش، بە ھەزاران دانە چاپ دەکەن و زۆر کەمیشی لێ دەمینیتەوه. دیارە ئەوێ نیشانەنی ئەوێ، کە کورد بە شێوەیکە گشتی نەتەوێکە زۆرحەزی لە خۆیتەندەوه نییە، ئەگینا بۆ رۆژمان بەم رۆژە دەگەیی؟! جا ئیدی لێرەدا ناو و ناوبانگی نووسەرە، جۆری بابەتە، شێوەی چاپ و رازاندنەوهی، نرخێ بەرھەمەکە... گرنک نییە و شتی لە مەسەلەکە ناگۆرێ، چونکە کەمەکتیکی کەم نەبێ، خۆیتەندەویان بە خەلات بۆ پراوتەوه، ئیدی سەریاکی رۆلەکانی دیکە نەتەوێکەمان، خۆلقی خۆیتەندەویان نییە، ئەوێش خۆی لە خۆیدا، دیاردەیکە زۆر خراپە و نیشانەنی دواکەوتویی و کزی و لاوازی ناستی رۆشنیری نەتەوێ کورد نیشان دەدا.

سەیر ئەوێ ئەگەر لەسەر دواکەوتویی باری کۆمەلایەتی و رۆشنیری

**□ ئەگەر بازارێ چاپەمەنی کوردی لەگەڵ بازارێ چاپەمەنی زمانەکانی دیکەدا بەراورد بکەین، ئەوا بڕوا ناکەم ھەرگیز لە بەراوردکردن بێ، بۆیە ھەندێ لە نووسەرە کوردەکانیش، بەرھەمەکانیان بە زمانەکانی دیکە جیھان دەنووسن.**

کۆمەلەیکە کوردەواری شتی بلیتین و باسێ بنووسین، خێرا ھەندێ ناسکە خۆیتەندەواری کوردی پەریدەنی ھەندەرانت لێ پەیدا دەبێ و بەرپەرچت دەدەنەوه، گواپە نەتەوێ کورد، نەتەوێیکە دواکەوتوو نییە و لە بواردەکانی ژبانی کۆمەلایەتی و رۆشنیری پێشکەوتوو. دیارە ئەو جۆرە خۆیتەندەوارانە لەو دەترسێ، خۆشیان لە چوارچێوەی بازەنی ئەو خەسڵەتە نینگیتییە کۆمەلایەتیانەدا تێک بترنجیتدرێن، بۆیە وا بێ شیکردنەوهی باروودۆخی کۆمەلەیکە کوردەواری، لە رووھەکانی رامیاری و نابووری و کۆمەلایەتی و فەرھەنگییەوه... تاد داگۆکی کۆترانە لە دواکەوتویی نەتەوێکەمان دەکەن. بەلێ راستە ھەموو کوردێکی دلسۆز و نیشتمانپەرورە حەز دەکا، گەلەیکە پێشکەوتوو، خۆیتەندەوار و رۆشنیر بێ، بەلام کەوا نەبوو، چارەسەری ئەو دەرد و نەخۆشییە کۆمەلایەتیانە بەو ناکرێ، مرۆف خۆی ھەلبەخەلتیتن و ساہونیش لە بنی پێی رۆلەکانی گەلەیکە بەدا تا ملیان بشکێنن، بەلکوو دەبێ راستییەکان چۆن ھەن، کتێوت وەگ خۆیان بخەرتنە روو، ئەوجا ئەگەر توانا ھەبوو، پلان و رێگەیان بۆ داہێنن و ھەول بۆ چارەسەرکردن و بنەپەرکردنی ھەموو کەموکوپیەکان بەرێ، ئەگینا ھەموو کەس دەتوانن لە ناستی خۆیەوه قسە بکا، بە تایبەتی لەم دوورە وولاتەوه قسە گومرگی لەسەر نییە!

جەماوەری خۆیتەری کورد، ئەگەر پێزی ووشە کوردییان بگرتایە، ئەگەر کەمێ بەتەنگ زمان و کلتوری نەتەوێی خۆیانەوه بەھاتنایە، ئەگەر ھەستی نەتەوێیان لاواز نەبواپە، ھەلبەتە لێکدانەوهیەکیان بۆ پاشەرۆژی زمان و ھونەر و وێژە نەتەوێکیان دەکرد، رێزیان بۆ رۆشنیر و نووسەر و ھۆنەر و ھونەرمەندانێ نەتەوێکیان دادەنا، زیاتر ھانیان دەدان تا بەرھەمی چاکتر و نوێتر پێشکەش بە جەماوەری گەلەیکەیان بکەن، بەلام وا دیارە ئەو جەماوەرە نازانن، نووسەری کورد بە چ گێرگرفتێ بەرھەمێکی خۆی بە چاپ دەگەینن، چەند لەگەلیدا ماندوو دەبێ، چەند سەرچاوەی جۆراوجۆر دەکێن و دەخۆیتەنەوه تا نامیلکەیکە یا پەرتوکیکی کوردی دەخاتە بازارەوه، سەرەرای ئەمانەش بەرھەمەکانی نافەرۆشرێ و لەبەری ھاندان و قازانج، تووشی دلشکان و زیان دەبێ. دیارە ھەموو نووسەرێ دۆست و ناسیاوی تایبەتی خۆی ھەبە، ئەو دۆست و ناسیاوانەش وەک بوو بە باو، زیاتر چاوەروانی ئەوێ، ھاوێی نووسەرەکانیان بەرھەمەکانی خۆیان بە دیاری پێشکەش بکەن، وەک لەوێ تەنیا ئەگەر بۆ ھاندانیش بێ، یا بۆ رێزلیگرتن لە ھەول و ماندوو بوونی نووسەرەکش بێ، لێی بکرن، چونکە ھیچ نووسەرێ لەم ئەوروپایەدا لەبەر گرانی چاپ ناتوانن، بە بەردەوامی تەنانەت بلاوکرۆھیکە چەند لاپەرەیش چاپ بکا و بە خۆزایی بەسەر خەلکیدا داھەشی بکا، ئەوێ جگە لەوێ ھەر نووسەرێ کۆمەلانی دۆست و خۆشەویستی نزیکێ خۆی ھەبە، نایا ئەو نووسەرە دەتوانن چەند دانە پێشکەش بە ناسیاوھەکانی بکا؟ ئەگەر ھەر بە دیاری داھەشیان بکا، ئیدی



**□ کەم کورد لەم دەرەبەدەرییەدا هەیه،  
لە سەدا سەد ژبانی لە هەموو ڕوویەکیەوه  
مەسۆگەر نەبێ... کەم کورد هەیه، بە  
لانی کەمەوه مانگانە (۱۰۰) دۆلار بۆ  
جگەرەکیشان و خواردنەوه و قوماکردن  
تەرخان نەکا، کە بەو پارەیه خێزانیکی  
کوردی لە کوردستان پێ بەختیو دەکری!**

بەرەمه‌کانی به‌ کیتی دیکه‌ بفرۆشتم به‌ مەرجێ ئەوەش حالی بازاری چاپەمەنی کوردی بێ و کەسێش ناماده‌ نەبێ یارمەتی هیچ نووسەرێ بەدا! هەندێ کوردیش هەن، وا دەزانن ئەو نووسەرانه‌ بەرەمه‌کانیان ئەک هەر به‌ خۆزایی چاپ کردووه‌، بەلکۆو لەگەڵ ئەوەشدا خەلاتیان له‌ پێکخراویکی دیاریکراوه‌ پێ بەخشراره‌، بۆیه‌ گەلێ جار، هەندێ له‌ خۆتێندەوارانی کورد، هەندێ چاپەمەنی کوردی وەرەگرن، بەلام له‌ ناستی پارەکه‌یدا خۆبانی لێ دەکەن به‌ نوستوو! هەندێکی دیکەش هەن، هەر باسی چاپەمەنی کوردییان لا بکە، یەکسەر باسی شەری کوردکۆژی نیتوان پارتی و یەکتیتیت بۆ دەکەن، وا دەزانن ئەگەر خەلکی نووسینی کوردی بکەن و به‌خۆتێنەوه‌ و بیانەوی خۆیان ڕۆشنبیر بکەن، تەنیا دەبێ له‌ کاتی ناستی نیتوویدا بێ، یا تەنیا لەبەر خاتری چاوی کالی سەرانی ئەو دوو پێکخراوه‌ بێ! یەکتی لەو بیانوانەیی زۆری کوردە ناوارەکان هەمیشە بۆ نەکرینی چاپەمەنی کوردی دەیتێنەوه‌، ئەویە کە کەسوکارتیکی زۆریان بەسەردا کەوتوو و ناتوانن پارە به‌ چاپەمەنی کوردی بدەن، لەبەر ئەوەی ئەو پارەیه‌ بۆ کوردستان دەنێرن، جا با لێره‌دا راستییەک هەیه‌ بێخەینەروو. کەم کورد لەم دەرەبەدەرییەدا هەیه‌، لە سەدا سەد ژبانی له‌ هەموو ڕوویەکیەوه‌ مەسۆگەر نەبێ، ئەگەر کاریش ئەکا مانگانە پارەیه‌کی مەسۆمۆڵ نەخاتە تەنکەیی باخەلییەوه‌، کەم کورد هەیه‌، بە لانی کەمەوه‌ مانگانە (۱۰۰) دۆلار بۆ جگەرەکیشان و خواردنەوه‌ و قوماکردن تەرخان نەکا، کە بەو پارەیه‌ خێزانیکی کوردی له‌ کوردستان پێ بەختیو دەکری! کەچی کە باسی چاپەمەنی کوردییان لەگەڵدا دەکە، هەموویان به‌ جارێ دەمت لێ دەکەنەوه‌ و دەلێن، ئێمە پارەمان نییە و هەر ئەوەندە فریا دەکەوین یارمەتی بۆ کوردستان بنێرین و ناتوانین چاپەمەنی کوردی بکەین، وەکوو ئەوەی نرخی گۆقارێ یا ناسیلکەیه‌ک یا پەرتوکیکی کوردی (۱۰۰) دۆلار بێ! ئەگەر هەر کوردێ له‌ مانگێکدا (۱۰۰) دۆلار بۆ ئەو شتە تایبەتیانە دا، ئەوا زۆر کەس ناماده‌ نییە تەنیا (۵ - ۱۰) دۆلار له‌ مانگێکدا له‌ پیتاوی پارێزگاریکردنی زمانەکەیی و هاندانی نووسەرانی کورد و ڕاژەکردنی وشەیی کوردیدا بەخت بکا. جا ئەو ئەگەر ئەورۆ له‌ هەندەران، چەند سەد کەسێ هەبێ بنووسن و به‌خۆتێنەوه‌، ئەوا دواي چەند سالیکی دیکە، ئەو چەند سەد کەسەش نامیتن و ئەو سەرچاوەیه‌ش وشک دەکا، چونکە هەتا سەر هەروا ناهێ، خەلکی به‌ لیتاوا کوردستان چۆل بکەن و به‌و شتێوه‌ ڕوو له‌ دەرەوه‌ی وولات بکەن، ئەوانەیی لێره‌ش، بەتەمەنەکانیان کۆچی دوايي دەکەن و لاوه‌کانیشیان پیر دەبن و مندالی ناوارەکانیش ئەوا نیتستا به‌ هەزار فەلاکەت و به‌ زۆری دایک و باوکیان، حەوتووی دوو جاران وانەیه‌کی زمانی کوردی دەخۆتێن، بەلام به‌ داخه‌وه‌ ئە فێری نووسین و خۆتێندەوه‌ دەبن و ئە زەوقیشیان لەسەریتتی، بەلکۆو ئەوان زمانی دایک تەنیا به‌ زمانی ماله‌وه‌ دادەنێن،

زمانی رەسەن و سەرەکی ژبانی ڕۆژانەیی خۆیان، له‌ هەر وولاتێ له‌ وولاتانەیی دەرەوه‌ کە تێیدا دەژین، به‌و زمانانە دادەنێن کە پیتی دەنووسن و دەخۆتێن و له‌ دەرەوه‌ گەستوگۆزی پێ دەکەن و کاروباری ژبانی ڕۆژانەیی خۆیان پێ هەلده‌سووتێن. بۆیه‌ زۆریه‌ی مندالانی پەریده‌ی کوردی هەندەران، زمانی زکماکی خۆیان به‌ باشی نازانن و ناتوانن پیتی بنووسن و به‌خۆتێنەوه‌، به‌ تایبەتی ئەوانەیی یەکتی له‌ دایک و باوکیان کورد نەبێ، نیدی هەر فێر نابن و حەزیشی لێ ناکەن، ئەک هەر به‌ ئەرکیکی گرانیشی دەزانن، بەلکۆو گالته‌شیان پیتی دێ، جا بۆیه‌ خۆتێندەواران و نووسەرانی کورد دەبێ، بیری له‌ زمان و هونەر و وێژە کوردی خەلکی هەندەران بکەنەوه‌، چونکە وێژە کۆچەرمان له‌ هەموو جیهاندا، بەشێکی گەرم له‌ سەرجه‌می وێژە نەتەوه‌کە پێک دەهێتێ، ئەگەر فریا نەکەون، نیدی هەمووی چەند سالیکی دیکە ناها، هیچ به‌ کوردی دەرنانچێ و کەسێش جگه‌ له‌ قەسەکردن، هیچ به‌ کوردی نانوسن و ناخۆتێنەوه‌.

سەرەرای هەموو ئەمانەش، وەکوو کوردە ناوارەکان جگه‌ له‌ کەمەکیکی کەمیان نەبێ، ئە دەنووسن و ئە دەخۆتێنەوه‌، کەچی زۆریه‌ی زۆریان، ئەوەندە به‌ یەکدییه‌وه‌ خەریکن، نیسو ئەوەندە به‌ کارووکاسیی و خۆتێندەوه‌وه‌ خۆیان سەرقال نەکردوو، تەنانەت به‌ دواي پچووکتێن دەنگوباسی یەکدییدا وێلن، خۆیان له‌ هەموو گیروگرفتییکی نیتووخی خێزانی یەکدی هەلده‌قورتێن، تاقیبی یەکدی دەکەن، تا بزائن فلائە کەس ڕۆژانە چەند پەیدا دەکا، نیشی سپی دەکا یا چەند کاتژمێر له‌ پال نیشە سپییەکه‌یدا نیشی رەشیش دەکا، چی تازە بۆ مال و مندالەکانی خۆی کپوه‌، چەندی پارە هەیه‌، چۆن دەژی، له‌ سالیکیدا چەند جار سەردانی کوردستان و ولاتانی دیکەیی جیهان دەکا، نیدی به‌ پیتی یاسای ئیرەیی و چاوه‌یه‌کدی هەلته‌هاتن، کە بنجی قوولی له‌ نیو بێر و هۆش و له‌ نیتو هەموو خێزانیکی کوردا داکوتاوه‌، هەزاران قەسە بۆ یەکدی رێک دەخەن، دژایەتی یەکدی دەکەن، بۆ هەر لێقه‌وصان و کارساتن بەسەر یەکتیکیاندا بێ، به‌ دەیان پڕوپاگەندە و لێکدانەوه‌ی بۆ دەکەن، دەهۆل و زورنایەکی بێتام بۆ یەکدی لێدەدەن، زۆر جاریش کار دەگاتە ڕاده‌یه‌ک، قەسە له‌ گەل یەکدییدا ناکەن، به‌بێ ئەوەی هیچ جۆره‌ گیروگرفتێ له‌ نیتوانیاندا روی دا، پەيوەندییه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی نیتوانیان دەپچرتێن، بۆیه‌ دەبینی کەم خێزانی کورد تا سەر پێکەوه‌ هەل دەکەن، تەنانەت ئەوانەیی هاتوچۆی یەکدیش دەکەن، هەندێکیان سەری زمانیان هەنگوینە و بنی زمانیان ژهری مار، ئەوه‌ له‌ کاتێکدا کەس وەکوو خەلکی کوردستان برسێ نییە و ئەو خەلکەیی دەرەوه‌ش نزیکەیی هەموو وەکوو یەک دەژین، ئەگەر وەکوو یەکدیش نەژین، ئەوا هەرە هەژارەکیان ئەوانەن کە هیچ جۆره‌ کارێ ناکەن و ئەو دەولەتە ئەوروپاییانە به‌خۆیان دەکەن، ئەوانەشی تەنیا یەک کاری سپی دەکەن، کەمێن لەگەڵ ئەوانەیی لەسەر سۆسیالان (مالی مام) باشتەر دەژین، بەلام ئەوانەیی هەموو جۆره‌ نیشەکانی دیکە (سپی، رەش، قاوه‌یی) دەکەن، جاروباریش له‌ پالیدا قاچاغچیتتی و فروقیتل و دزیوفزی دەکەن، ئەوانه‌ له‌ هەموو کەس خراپترن، جگه‌ ئەوه‌ی هەمیشە دەکۆرتنەوه‌ و وا خۆیان نیشان دەدەن کە خێریان پێ دەشین، زیاد له‌ هەموو کەسێش تاقیبی خەلکی دیکە دەکەن، چونکە له‌ خۆیان به‌ گومانن و له‌ زاری خەلکی دەرترن، له‌ دزیش وایه‌ هەموو کەس دزه‌.

ئەگەرچی به‌ شتێوه‌یه‌کی گشتی کورده‌ ناوارەکانی دەرەوه‌ی وولات، حەز له‌ نووسین و خۆتێندەوه‌ ناکەن، بەلام ئەو خەلکە کەمەشی خۆی له‌ گەل نووسین و خۆتێندەوه‌دا هیلاک کردوو و هیلاک دەکا، جگه‌ له‌ دابه‌شبوونیان به‌گۆتێری زوقی خۆتێندەوه‌ و نیشتیهای وێژەیی یان بەسەر چەند دەستە و گروپێکدا، دیسانەوه‌ رەقوکیه‌ و ئیرەیی و فاکتەری پۆلیتیک و پارت پارتینەش، پۆلیکی گەلن گەوره‌ له‌ پڕۆسێسی



خویندنهوه و ساغیوننهوهی چا پکراوه کوردیهکاندا دهگیری.

دیاره له نیشو کۆمهه لێکی دواکهوتوو پچسپچسری خیتسهکی وهک کۆمهه لگهی کوردهواری، چ له کوردستان و چ له ههندهران، زۆر به دهگهمن یارمهتی پیاویکی رامیاری، زانیایک، رۆژنامه نووسن، نووسهڕی، هۆنهڕه مندیکهی کورد دههڕی، تا پیتش بکهوئ و پین بگا، به لکوه به دهیان گبهوگرفتی بۆ دهخولقیندهری، چه ندین قۆرتی له بهره مده قووت دهکرتیهوه، تا به هه موو رێگهی پیتشکهوتنی لی دهگرن، به هه موو شتیوه یک دهواتی دهگهن، ناووناتهوهی ناشیرینی دوا دهخهن، به دهوای که موکورییهکانی خۆی و خیزان و که سوکاریدا دهگهڕین، هه ندی جار سه ره پیتی پین دهگرن و به گهژیشیدا دهچن، به چاو تکی سوکوهه ته ماشای خهبات و به ره هم و دهست و قهلمی دهگهن، په روپاگه ندهی درۆ و نابه چن بۆ نووسینهکانی دهگهن، به پین تهوهی گوئی به ناوهڕۆکی ته نووسینهانه بدن، یا هه ندی جار، هه ندی خه لکی نهزان و بتهوێژدان تاقهتی تهوهیان هه بوو پین، ته نه نهت چه ند لا په ره یه کهشیان له مو به ره مه مه خویندیهتهوه، به لکوه هه ره که لیه سراهی ریکخراوهکانیان پیتان ووتین، فلا نه کهس له فلا نه ریکخراوی رامیاریدا کار دهکا، به ره مه مه کهانی گلاو کهن و مه یخوینهوه و مه یکهین، نیدی نهک هه ره مو فه ره مه نه ناشۆرشگیتیهی سه ره کردهکانیانهوه نهو سه تاون، به لکوه زیاده رۆشیان کردوه و کهوتونه ته دهواته تیکردنی کویترانه و به دهیان بوختان و شتی نا په واشیان بۆ هه له سه تاون، که خۆی له راستیدا دهوایه خوینده وارانێ کورد، هه موو جۆره به ره مه مێکی نووسه ره نهان به خویندیه تهوه، ته کاته رای تایه تی خۆمانیان له سه ره ده ریسپا په. فا کته ری یه که می ته وه دهواته تیکردن و به گهژا چونه وه یه ش، وه کوو گوو تمان بۆ دواکهوتویی کۆمه لهانی خه لک و نزمی ناستی رۆشنییری و سه سته می فه ره پارتایه تی به هه له مو توره کراو له سه ره هه ست و هۆشی کۆمه له گهی کوردهواری و نیره یی و ته وه یی ده گه ریته وه. زۆر به ده گه من رۆشنییری، نووسه رێ، زانیایک، هۆنه رێ، له ده ست تاوانبار کردنی نا ره و و هیرشکردن و په لاره ویشتن و قسه ی ناشیرین رزگاری بووه و رزگاری ده بین، هه ره وه کوو چۆن له ریزی پارتیه رامیارییه کهانی کوردستاندا، ته گه ره پیاویکی رۆشنییر و به وێژدان و کورده په روهر و ته تیه گه یشتوو هه لکه و ته بین، زۆر به زه حمه ت ریه گه یان داوه پیتش بکهوئ و پین بگا، به لکوه هه میشه به هه موو لایه که یان هه ولی سه ره کو تیکردنیان داوه و دهواته تییان کردوه و به تۆمه تیکهی نا ره و لیتیان داوه، یا دوور یان خه ستۆ ته وه یا له نیشوان بر دووه. بۆیه نیشه نه ته وه یه که ین زۆر به ده گه من نه بین، کهس له نیشواندا پیناگا، له نه لجه می ته وه به ره ره کهانی کورده و دهواته تیکردنه شدا، زۆریه خه لکی توشی ره شبینی و گو شه گه ییری ده بین، تا وایان لیتدی، کاروانی خه بات به چن ده هیتلین و دوور په ریتز دهو سه تن، دوا جار یه هه موو له گه ل بیکه سی هۆنه ری نیشتمان په روهری کور دیشدا ده لیتن :

شه رته که ره بیه به ره گه سۆتیم لی بپیتن خه ری نه یه

یا ده می زۆر و که می وه ک پین غه می بۆ خۆم بۆم

به و دوور که و ته وه و گو شه گه ییری نووسه ره ان و رۆشنییری کور دیش، زیانیکی زۆر گه وه له سامانی رۆشنییری و کاروانی پیتشکهوتن و ژمانی هونه ری و ته وه یی نه ته وه که مه ان ده رێ. وا دیاره نیشه کور د نه ته وه یه کی دیزین، سه رگی خۆمان به ناوت دهخو ازین و ده ی گیانی خۆمانین و به خته وه ری و سه ره فرازی و ناسوده یی خۆمان ناوین، هه میشه وه کوو کهوی خۆخۆریش، له گیانی یه کدی به ره ده بین، بۆیه منیش له گه ل پیره مه تی ری فه یله سو ف و هۆنه ری گه وه ری کور دا ده لیتم:

کا که خوا کاری نا به چن نا کا

تا کیتو نه بینن په فیری ته ن نا کا

ته وه رۆ زۆریه ی زۆری ته نووسه ره و هۆنه رانه ی له هه نده ره ان ده وین، بپلا به نن و نه ندامی هه یچ کام له مو ریکخراوه رامیارییه می کور دستان نین، بۆیه ده کهری هه موو پیتکه وه کار بکه ن و له چوار چیه ی یه کیتی نووسه رانه ی کور د دا یه ک به رین، به مه رج هه موو نووسه ره و رۆشنییره کا تمان، تۆزی واز له و گیانی خۆ به زلزانین و لووت به رزی و عه نه ته ریاته به ییتن و شتی تایه تی و تاکه که سی تیکه ل به شته گشتیه که ان نه که ن و نیره یی و ته وه یی به یه کدی نه بین و که می لیه سور دنیان به ره انه ره یه کدی هه بین. خۆ ته گه ره هه ندی له نووسه ره ان و هۆنه رانه ی کور دیش، سه ره به م یا به و پارتی رامیاری کور دستان ی، نیدی ته وه مه انای ته وه نیه، ریه کهانی یه کیتی نووسه رانه ی کور دیش، له ده ره وه ی وولات له ته وه یه ت بکه ن و یه کیتی نووسه رانه ی (ی.ن.ک.) و (پ.د.ک.) دا په زرتین، هه ره وه کوو چۆن ته وه دوو زله تیه زه، ریزی ریکخراوه پیتشه ییه کهانی دی که ی کور دستان یان لیک تراناندوه، وه کوو یه کیتی نا فره تانی کور دستان و یه کیتی قوتابییانی کور دستان ی (پ.د.ک.) و یه کیتی ژمانی کور دستان و یه کیتی خویندکارانی کور دستان ی (ی.ن.ک.)...

بۆیه له پیتناوی یه کیتی و یه گه رتتی ریه کهانی نووسه رانه ی کور د دا، چه ند پیتناوی پیتش چا و ده خه ین :

(۱) به زووترین کات، بانگه وازی له لایه ن چه ند نووسه ریکهی کور ده وه بلاو بکرتیه وه، له و وولاتانه ی کور دی تیتدا ده وێ، ده سه ته ی دا سه زرتیه ری یه کیتی نووسه ره ان دا په زرتین و بانگه وازی بۆ به سه تنی کۆفرانسی یه که می یه کیتی نووسه رانه ی ته وه وولاته بلاو بکه نه وه. پاشان ده سه ته ی به رته وه ریاته ی یه کیتی نووسه رانه ی کور د - له ی ته وه وولاته هه لیه تر درێ و ده ست به کاروباره کهانیان بکه ن.

(۲) دوا ی ته وه ی له زۆریه ی زۆری ته وه وولاتانه ی نووسه رانه ی کور دی تیتدا ده وێ و له کهانی خۆمانی تیتدا دا ده مه زرتین، نیدی پته وسته به زووترین کات هه ول بدن، کۆنگره یه کی گشتی بۆ هه موو نووسه رانه ی په ری ده ی هه نده ره ان به سه تن و یه کیتی نووسه رانه ی کور د - له ده ره وه ی وولات دا په زرتین.

(۳) پته وسته بۆ هه موو له که ان و بۆ مه له ندی گشتی، ده سه ته یه کی به رته وه ریاته ی لیه اتوو، شاره زا، به توانا، دلسۆز هه لیه تر درێ.

(۴) گو قشارتیکی نا وه ندی ریکه ییک له لایه ن ده سه ته ی به رته وه ریاته ی یه کیتی نووسه رانه ی کور د له ده ره وه ی وولات ده ریکه ئ، به مه رج مانگانه به شه وه یه کی به ره ده وام ده ریچه و هه موو نه ندامانی یه کیتی به شداری تیتدا بکه ن.

(۵) پته وسته یه کیتی نووسه رانه ی کور د، ده بوکراسی وه ک شتیوازی هه ره پیتشکه و توی سه ره ده می کۆمه له گهی مرۆ قشایه تی، له کار پا په راندن و هه لسه و که وتی نه ندامان به ره انه ره یه کدی ره چا و بکه ن، پین سانسۆر کردن هه موو جۆره به ره مه مێکی نووسه ره ان بلاو بکه نه وه، به مه رج هه ره نووسه رێ ته نیا خۆی به ره انه ره نووسینه کهانی به ره سپار بین.

(۶) خۆناساندن به دامو ده زگا ده وه ته ییه کهانی ته وروپا و نه مه ریکا و په یدا کردنی سه ره چا وه یه کی نا بووری بۆ به رته و ده ی کور د کاروباره کهانی یه کیتی نووسه ره ان.

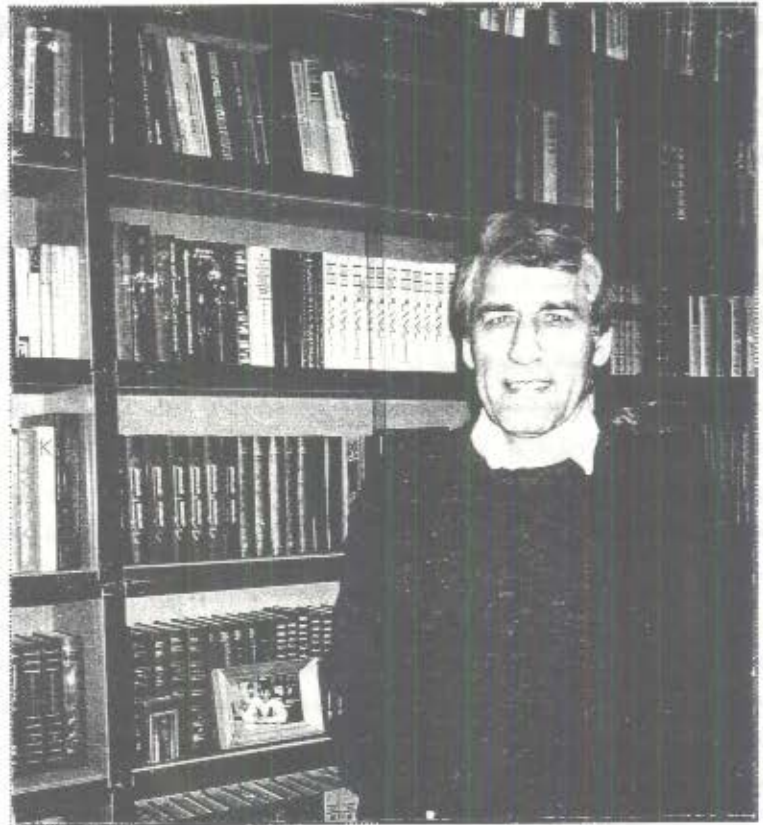
(۷) یارمه تی نه ندامانی یه کیتی نووسه ره ان له ده ره وه ی وولات بدرێ، تا به ره مه کهانی خۆمان به چاپ بگه یه نن.

(۸) دا کۆکی کردن له ساقه ره وا کهانی نه ته وه ی کور د ده ی دا گه یه ره ره ان و زۆر دارانی نیتوخۆ.

(۹) یارمه تیتدانی نه ندامانی یه کیتی نووسه رانه ی کور د له کور دستان، بۆ چاپ کردنی به ره مه کهانیان.

(۱۰) هه ولدان بۆ په یدا کردنی کور سی خویندین بۆ هه موو ته وه نووسه ره و رۆشنییره انه ی کور د که ده یانه وین خویندنی بالا ته و او بکه ن.





## من مەبەستم ھەلۆیستە، ئەگەر شەمەر

نێننەرفیو ئەگەر، عەبدووللا پەشیو

ناوەراستی کەنونی دووھمی ٩٥، مۆسکۆ/ نووبەسالا

### ئارام ئەلی

پەشیو: ھەلبەتە ٥ ھەزار ساڵ لەمەوبەر کورد  
 وەک تەتەویدەیک نەبوو. ئەوێ لە ھەولتیریش لە  
 کۆرەشیتەرییە کەدا گۆتم، ئەگەر بێت و وەکوو  
 دەقیکی پرووت وەرگیریت، بێگومان بواریکی  
 باشی بۆ تەراتین و شەرەدەنووکێ بێ ئەنجام  
 تێسدا. ... بەلام ئەوێ من مەبەستم بوو  
 ئەوێ: نێمە کورد لەوێ ھەین ھەر پێتەست  
 و چار لە دەستی بێگانانین و ھەرگیز لە  
 نیشتمانی خۆماندا، خاوەنی ولاتی خۆمان  
 نەبوین و کوردستان سنووری پارێزوازی خۆی  
 نەبوو. ئەمەیان فاکتە ... فاکتەکی چەرگەر.

ئەوێ من ناوی سايكۆلۆژی براکۆوئیم ناو،  
 بەرھەمی رۆژتیک و دوان نیسە. بەرھەمی  
 سەدەیک و دوان نیسە. گەلێک لەمە دورتر و  
 قوولترە. ھۆبەکانیش، بەباوەری من، ھەر بۆ  
 فاکتەری ماتریالی - مێژوویی ناگەریتەو،  
 بەلکوو بۆ فاکتەری سايكۆلۆژی نەتەوویی و  
 کەسایەتیش دەگەریتەو. ھەلبەتە ئەمە دەلێم  
 بێ ئەوێ تان و پۆی ئەو دوو فاکتەرە لە یەکتەر  
 بترازنم.

ئەگەر رۆژانی براکۆوئیم، خۆم لە کوردستان  
 نەبوومایە و لە ھەولتیرەو تا گەلی عەلی بەگم  
 نەدیبا، ھەرگیزا ھەرگیز باوەرم نەدەکرد کە  
 شەرەدەنووکێ سەرکردایەتی دوو پارێزگە لەسەر  
 کۆنترۆلکردنی رێگاوبانی ئەو ناوچانە ھێزی  
 ھەردووکیانی تێدا، وایان لێدەکات بانگی  
 عەرەبە پەنا بەرەکانی کوردستان (سەر بە  
 کۆنگرە نیشتمانی عێراق INC) بەکن  
 و کۆنترۆلی ئەو ناوچانەیان بێ بەن. دوو  
 چەکداری ھەر دوولاش بێ چەک، بەزەبوونی،  
 لەتەک عەرەبەکان بوستان!! سەرکردەکان  
 و یستیان شتیک بە کورد و ھەموو دنیا بێتین:  
 کورد ھەرگیز پیاوی ئەو نیسە خاک و نامووسی  
 خۆی بپارێزێت و کوردستانیش بێ بێگانە نەزایە  
 و نازی.

دیسان دەبێتەو: لایەنی سايكۆلۆژی  
 و کەسایەتی زۆر گرنگە و نایبیت پشت گۆی  
 بخرت: باشە تۆ تەماشای ژاپۆن بکە، ولاتیکی  
 ناسیایی... پارچەزەویسەکی بۆ ناو دەریا  
 توپفێردراو... لە دواي ئەو ھەموو شەر و

کوردستاندا پاسی دێرینی شەری (براکۆوئیم)  
 دەکەیت. من ئەگەر چی ئەو مێژووە بۆ ٥ ھەزار  
 سالیکی لەمەوبەر دورناخەمەو. رەنگە  
 دروستتربیت، بووتیت: لەمەر ئەوێ وەکوو  
 ئەتنوس لە چەند ھۆزێکی قەسقازی ناچۆر  
 دروستبوون و (براکۆوئیمەمان) لەو ناچۆرییە  
 ھاتووە.

من وای بۆدەچم کە جگە لەو فاکتەرە، بێگانە  
 پەرستی و کۆسۆقۆلیتیمان لە دواي  
 ھەرمسەتانی نێمپراتۆری میدی و ھاتنە نارای  
 ئەتنوسی فارس و وردتیش لەگەڵ دروستبوونی  
 سامانییەکان و دوايش نێمپراتۆری نیسلا،  
 کۆکتر بوو. واتە براکۆوئیم و خۆتان واتەنی  
 سايكۆلۆژی براکۆوئیم بەرھەمی داگیرکراوی و  
 بێگانە پەرستیمانە.

○ کە من کوردستانس خۆم لە  
 ھەموو دنیا خۆشتر بویت، کە  
 یقیشم لە داگیرکەران و  
 شاسوارانی براکۆوئیم  
 دەبێتەو... دەمەوێت بە  
 ئاسانتەین شێو، زۆرتەین ژمارە  
 کەس وەک من یقیان لێیان  
 بێتەو... .

● سالی ٩١ لە نینتەرفیو کەدا لەگەڵ کالینا  
 ژیکالینە ی کوردناسدا، پرسیاری یە کەم  
 سەبارەت بەو بوو کە لە بەدینەھاتنی  
 خەونەکاندا تەنیا دوژمن و داگیرکەران  
 کوردستان گوناھبار نین، بەلکوو گوناھی نێمە  
 کوردیشی تێدا. بەرێزیشتم لەو کۆراتە



شوره‌ی له‌گه‌ل دراوستیکانیدا کردی... نا نم ژاپۆنه چۆن توانی بهم پله به‌رزهی پیشه‌سازی بگات که نه‌مرۆ ده‌بیین؟ نه‌لمانیا له‌ نه‌نجامی جه‌نگی یه‌که‌م و دووه‌می جیهانی چۆن کاول و خاپوور کرا؟ که‌چی به‌ ماوه‌یه‌کی که‌م (بین نه‌وی داها‌تی سروشتیش هه‌نده زۆر بێت) توانی نه‌ک هه‌ر خۆی بگه‌رتنه‌وه، به‌لکوو بێت به‌ یه‌کتیک له‌ وڵاته‌ پیشه‌سازییه هه‌ره ده‌وله‌مه‌نده‌کانی جیهان. نه‌مرۆ ده‌بیین نه‌لمانیا له‌ جه‌نگدا ژێرکه‌وتوو خه‌تر به‌ رووسیا یه‌کی له‌ هه‌مان جه‌نگدا سه‌رکه‌وتوو ده‌کات. نایا فا‌کته‌ری مه‌تریالی -

میترووی بۆ لیکدانه‌وه‌ی نه‌و پێشکه‌وتنه‌ی ژاپۆن و نه‌لمانیا به‌سه‌؟... یا ده‌بێت با‌ستیکی سایکۆلۆژی و که‌سایه‌تی سروقی نه‌لمانی و ژاپۆنیش بگه‌رت؟! کوردستانی ئێمه‌ وڵاتیکی شاخاویی سه‌خت و دا‌هه‌ر دا‌هه‌ر. نه‌بوونی یا خودکزی ها‌تووچۆ و را‌گه‌یاندن له‌نیوان ناوچه ناوه‌دانه‌کانی کوردستان وای کردووه که ستروکتوری خه‌یلایه‌تی و به‌ره‌بابایه‌تی و ناوچه‌په‌رستی به‌هه‌ت‌ز بێت. خۆ نه‌گه‌ر بێت ویه‌شیه‌یه‌کی ده‌ست‌کرد و تو‌ندهره‌وانه دست له‌و ستروکتوره‌ بوه‌شێرت، ده‌بیین ناهه‌وتیت، به‌لکوو بۆ خۆپاراستن فۆرمه‌که‌ی خۆی ده‌گه‌رت و شیه‌یه‌کی تر ورده‌گرت.

شه‌ری سی و چه‌ندساله‌ی ئۆتۆنۆمی و ئۆتۆنۆمی راسته‌قینه و مافی چاره‌نووس (له‌ چوارچێوه‌ی عه‌یرا‌قدا!!) خۆینی له‌ به‌ر لادییی کوردستان دا‌چۆراند و شیرازه‌ی ژبانی خه‌یلایه‌تی له‌ق و لۆق کرد. ده‌بیین ستروکتوری خه‌یلایه‌تی و به‌ره‌بابایه‌تی به‌ شیه‌یه‌کی (عه‌ریزی) که‌وته به‌رگری له‌خۆکردن، په‌یتا په‌یتا فۆرمه‌که‌ی خۆی گۆری. نه‌مجاره‌یان خۆی تێکه‌له‌ به‌ ستروکتوری پارتایه‌تی کرد و بوو به‌ به‌ره‌ی پشته‌ی په‌یکه‌ری پارتی کلاسیکیه‌کانی کوردستان.

هه‌ر له‌ به‌ر نه‌مه‌ش هه‌یچ‌کام له‌و پارتانه‌ به‌ ئه‌یدیلۆژیای درۆشم و په‌رۆگرامه‌کانیان نانا‌سین، به‌لکوو به‌ سه‌رکرده‌کانیان. جا تو‌ حه‌زه‌ ده‌که‌هه‌ت په‌رۆگرام و درۆشم و ئه‌یدیلۆژیای (نه‌گه‌ر هه‌ب!) پارتی (ئه‌لف) به‌ پارتی (بێ) بده، هه‌ی (بێ) ش به‌ (ئه‌لف) بده، به‌لام سه‌رکرده‌کان له‌ جێگه‌ی خۆیان بێ، ده‌بیین دنیا هه‌یجی لێ نایه‌ت و نالو‌گۆیه‌که‌ هه‌یج زبانی په‌زی نایه‌ت و نه‌ندامانی پارته‌کانیش هه‌ست به‌ جێگۆرکێتک ناکه‌ن. نه‌وه‌ی هه‌شه‌که‌یشی خه‌سته‌تر کردووه نه‌وه‌یه‌ گه‌لێک له‌ داب و نه‌ریتی پۆزه‌تیفی خه‌یلایه‌تی له‌ فۆرمه‌ نوێیه‌که‌دا

◆ شێعر لای من په‌لکه‌ زه‌په‌نه‌یه... نامێزه رهنگیکی نه‌فسووناوییه. ده‌شیت بێتیت کام رهنگ به‌سه‌ر نه‌وانی دیکه‌دا زاله، به‌لام ناتوانیت رهنگه‌کان لێک ها‌وێر بکه‌یت، یا یه‌کتیکیان ده‌رها‌وێرت.

جێگه‌یان نایه‌ته‌وه.

تۆ ده‌بیت له‌ شارێکی دووره‌په‌ریزی وه‌ک مۆسکۆ جگه‌ له‌ نوێنه‌ی ده‌یان په‌تک‌خه‌راوی کوردی (که‌ زۆریه‌یان سه‌ری بێ له‌ش) هه‌ر نه‌ه‌نده‌ی من ناگاداره‌م چوار مه‌له‌به‌ندی رۆشنبیری کوردی هه‌یه! که‌چی نه‌گه‌ر نه‌و هه‌موو مه‌له‌به‌ندانه‌ کۆ بگه‌رتنه‌وه، نه‌وانه‌یشی با‌ویته‌سه‌ر که‌ هه‌شتا مه‌له‌به‌ندی خۆیان دانه‌مه‌زاندووه... ده‌لیم نه‌گه‌ر هه‌ر هه‌موویان کۆبگه‌رتنه‌وه رۆژنامه‌یه‌ک یا گۆڤاریکیان به‌په‌تک‌وێتکی بێ ده‌رناچیت... قوتابه‌خانه‌یه‌ک... به‌رنامه‌یه‌کی رادیۆییان بێ به‌په‌ت‌وه‌ناچیت... بۆچی یه‌ک ناگرن؟! تا هه‌یج نه‌بیت رۆژی نه‌ورۆز شایه‌کی جوانی کوردی پێشانی بێگانان بده‌ن و بیسه‌لێتن که‌ ئێمه‌ نه‌ته‌وه‌یه‌کین... شان به‌شانی خه‌نجهر و ته‌نگ، شای و گۆرانیمان هه‌یه.

له‌ نه‌ورۆپای رۆژئاوا‌دا چه‌ند په‌نا‌هه‌ر و کرێکار و خه‌ت‌دکاری کورد هه‌یه؟ نا‌زانم چه‌ندن، به‌لام ده‌زانم گه‌لێک زۆرن. نه‌ه‌نده‌ن که‌ به‌توانن کۆنگره‌یه‌کی نیشتمانی کوردستانی پێکبێن... که‌ هه‌نده‌ی کۆمیه‌ته‌یه‌کی ده‌وله‌تۆکه‌یه‌ک په‌رمان هه‌به‌یت... ته‌ناهه‌ت له‌ هه‌ینده‌تک وڵاده‌له‌وه‌ی کوردیش چن بکه‌ین... بۆ ناگه‌رت؟ نایا هه‌ر یه‌کتیک له‌ ئێمه‌ی خه‌یت‌ده‌وار له‌وه ناگات که‌ نوێنه‌ری پارتۆکه‌یه‌ک بێت، شتیکه‌ و نوێنه‌ری نه‌ته‌وه‌یه‌کی سی ملیۆنی بێت (با ده‌وله‌تی ئه‌بێت) شتیکه‌ تره‌؟

خه‌یت‌ده‌واران و رۆشنبه‌رانی کورد چاره‌په‌تی چی ده‌که‌ن؟ چاره‌په‌تی کێ ده‌که‌ن؟ سه‌رۆکه‌یه‌تی پارته‌کان؟... نه‌وان هه‌تا بۆیان به‌سه‌ر به‌جیت سایکۆلۆژی خه‌یلایه‌تی سه‌قامگیرتر ده‌که‌ن... تا به‌توانن په‌ر پابه‌ندی سه‌ده‌کانی ناوه‌راسته‌مان ده‌که‌ن. نه‌وان ده‌یان‌ه‌وت سه‌رۆکی خه‌ت‌له‌تۆکه‌ی خۆیان بێ و له‌ به‌ره‌بابه‌که‌ی خۆیاندا که‌سی یه‌که‌م بێ و هه‌تا گه‌راجی با‌زوون، نه‌ک له‌ ده‌وله‌تیکدا که‌سی دووه‌م بێ. ئه‌مه‌ سایکۆلۆژی سه‌ده‌کانی

ناوه‌راسته.

● په‌رتۆت شێعر وه‌کوو هۆکاریک بۆ ده‌ره‌په‌نی هه‌لو‌تست و چه‌کی خه‌بات به‌ کار ده‌یت، هه‌ر وه‌کوو خۆتان ده‌لێن: «من مه‌به‌ستم هه‌لو‌تسته نه‌ک شێعر»، نایا هه‌موو کاتیک نه‌م په‌رینه‌سه‌مه‌ت په‌په‌و کردووه؟ یا خۆد ئێش و سه‌وتی ترایجیدیای برا‌کوژی له‌ شاعیره‌وه کردووی به‌ سیاسی و ته‌ناهه‌ت و تاره‌په‌ری سیاسی... هه‌ر چه‌نده‌ له‌ شێعره‌ کۆنه‌کانیشدا، بۆ ئه‌وه‌ (دوانه‌ه‌وانه) که‌ پێش چاره‌گه‌ سه‌ده‌یه‌ک و تراهه، هه‌ست به‌ هه‌مان تاره‌په‌ری سیاسی ده‌که‌رت... بۆ په‌رتۆت کامیان گه‌رنه‌گه: خودی شێعر و کێش و سه‌روا و وێنه‌ی شێعری جوان، یا خود کۆری شێعرت به‌ قوربانی کچی هه‌لو‌تست ده‌که‌یت؟

په‌شێو: شێعر لای من په‌لکه‌ زه‌په‌نه‌یه... نامێزه رهنگیکی نه‌فسووناوییه. ده‌شیت بێتیت کام رهنگ به‌سه‌ر نه‌وانی دیکه‌دا زاله، به‌لام ناتوانیت رهنگه‌کان لێک ها‌وێر بکه‌یت، یا یه‌کتیکیان ده‌رها‌وێرت. که‌ ته‌مه‌ت کرد په‌لکه‌ زه‌په‌نه‌که‌ ده‌بیته‌ شتیکه‌ تر. شێعر هه‌موو تو‌خمه‌کانی ژبانی ده‌روونی و نه‌ندیشه‌ی میله‌له‌تانی تێدا‌یه. سیاسه‌تیش یه‌کتیک له‌ تو‌خمه‌کانه.

من نه‌وسا و ئه‌ستاش هه‌ر نه‌مزانی و ناشه‌وه‌یت بزانه: تۆی کام به‌ره‌باب له‌ شاره‌به‌رینه‌داره‌که‌ی حاجی قادر و مه‌لامی گه‌وره‌ی دا و له‌یه‌ک ما‌لدا چوار مندالی هه‌لاهه‌لاکرد. نه‌و چوار منداله، چوارپه‌رچه‌ی جگه‌ری من بوون... هه‌تا ما‌وم به‌رینه‌م شارپه‌ژ نایه‌ت و تۆه‌با‌ویژه‌که‌ش سه‌رکرده‌یه‌تی هه‌ر دوو به‌ره‌بابه‌که‌ن. نه‌مرۆ نه‌و شه‌هیدانه، که‌ جگه‌رگۆشه‌ی نه‌ته‌وه‌ن، له‌ به‌ره‌یه‌ک دان. تۆه‌با‌ویژه‌کانیش له‌ به‌ره‌یه‌کی تر دان. من له‌ گه‌ل تۆپ پێکه‌وتووه‌کاندام، له‌گه‌ل گوندسوتاو و ما‌لوێران و بزگور تالانکراو و سک سووتاو و وڵاتیکی هه‌زارجار نه‌فاله‌کرا‌وام.

نه‌وه‌ی من ده‌یلیم نه‌وه‌یه‌ که‌ ناتوانم نه‌یلیم. که‌ و تیشم گۆی به‌قازانج و زبانی خۆم ناده‌م. که‌ من کوردستانی خۆم له‌ هه‌موو دنیا خۆشتر بویت، که‌ په‌قیشم له‌ داگیرکه‌ران و شاسوارانی برا‌کوژی ده‌بیته‌وه... ده‌سه‌وت به‌ ئاسانه‌ترین شیه‌وه، زۆرت‌رین ژماره‌ که‌س وه‌ک من په‌قیان لێیان بێته‌وه!

پێش نه‌وه‌ی کۆره‌که‌ی هه‌لو‌تر به‌سه‌ستم، له‌ چه‌ند لایه‌که‌وه‌ نا‌هه‌وێر گه‌رام (به‌ت‌گومان زۆریه‌شیان له‌ په‌وی دله‌سۆزی و په‌رۆشه‌وه) که‌ رۆژ رۆژی



شیتیر نییبه و چاکتره نەکرئ. بەلام دواى لیتکدانەوى هەمسو بارەکان بپارمدا هەر بیکەم. چاکیشم کرد؛ ئەو حەشامەتەى بەو گەرمایە، بەو رۆژە ترسناکە، کە خۆیان بە پال یەکتەردا داہوو و چاویان لەمن بپرسوو. . . .

هەمسوویان بۆ شیتیر نەهاتبوو. . . بەدواى وردەکاریى و ویتەى هونەریدا نەدەگەران. . .

ئەوان بۆ شیتیکى تر هاتبوو. . . چاوەروانى ئەووە بوون یەکتیک بیت لەبەر میکۆفۆنتیکدا، ئەووە بەرکیتیت کە لەقوولایی وێژدانى ئەواندا، پەنگى خواردبوو. . . نازانم تاج پادەیک لە درکاندەدا سەرکەوتم. . . بەلا دەزانم ئەووە گۆتم دەنگى وێژدانى خۆم بوو، نەدەکرا نەبێتم. . .

هەر ئێوارەى رۆژى یەکەم کۆژەکە لە سێ کەنالى تەلەفزیۆنىدا پلاکسرایەو، کەچی بۆ رۆژى دوايش خەلک هەر داواى دەکرد و فران فرانى بە کاسیت دەکرد. . . نایا مەبەست شیتیر بوو؟ دەکریت دلى خۆم بەو خۆش بکەم کە شیتیریکم وتووە شایانى ژبانە؟ نەخێر، بە «شیتیر» کە دلم خۆش نییە. . . دلم بەو خۆشە کە بەشیتیک لەو نەرکەم بە جێگەیاندا کە خۆم بۆ تەرخانکردوو. . .

چی بکەم! دەبا ئینگلیزییەکی دانیشستوى ساختمانیکى نزیک پیکادیلی ئەندەن، یا فەرەنسییەکی دانیشستوى بورجى ئیفل بومایە، جا من شتى وام دەنووسى و شتى وام بە خەیاڵدا دەهات. . . من کەمیتیک لەشیتیر دەگەم. . . بۆ شیتیری خۆم کەس لەخۆم رەخنەگرى سەرەختەر نییە. بەلام چی دەلیت کورد و ناتوانم لە زێد و سەردەمى خۆم داہێتم ئەگەر خەلکى ئەو کوردستانە چارەپەشە نەبومایە و کورێ نەگبەتترین میلیلەتى سەر رووی زەوى نەبومایە. . . چما خۆشەویستى، ئافەت، جوانى ئەو نەهیتن هەموو بەهەردى خۆمیانى لەپێگەدا بۆ بەگەرپەخم و هەتا ماوم شیتیران بۆ بێتم؟

لام وایە ئەمەش بەتەنیا هەر چارەنووسى من نییە، هەر چارەنووسى هاوقەلەمەکانى من نییە، بگرە چارەنووسى کەلەشاعیرەکانیشە کە لە سەردەمى شیتیکى دۆواردا ژباون؛ پەوشکینى رووسى، شاندر پیتتیکى مەجرى، بوتیغى یولگارى. . . یفتۆشینکەى ئۆکرانى. . . ئا نەو شاعیرە ناسکاگە کەم شتى وایان نووسیو، کە نەمۆ ئەوەکانیان تام و چێژى لى وەرناگرن؟ . . .

تۆ تەماشای شاعیرە گەورەکانى خۆمان بکە: ئەو گۆزانە مەزەنە. . . تەماشای سەرجهەمى شیتیرەکانى بکە؛ چما کەم شتى وای وتوو کە زادەى سەدەمى خۆى بیت؟ دەیان شیتیریشى

◆ شیتیر بۆ نیدیۆلۆژیایەک، بۆ پارتیک، بۆ تاقمیتیک بگوتریت شتیکە، بۆ خاک و نەتەوێهەک کە بەشیتیک لە مەرزقائەتى، شتیکى تر. . . ئەمیان دیاردەیهکی شارستانییه.

هەیه ئەمۆ بە ناسانى ناخۆتندرینەو، چونکە دیوہ سیاسییەکەیان زۆر زۆر زەقن. هێمن، ئەو شاعیرە ناسکە، کەم شتى وای وتوو؟ هەزار، ئەو شاعیرە هەرە مەزەنە، چما کەم شتى وای وتوو؟ حاجى قادر، ئەحمەدى خانى. ئەو شاعیرە گەورانە کە من لەچاویاندا پیاوادم. ئەوان سوارن و من پیادەم. ئەوان کەم شتى وایان وتوو؟ ئەوانیش، وەک کورێ سەردەمى خۆیان بوون و ئەووە گوتیان هەر دەبوو بیلین ولینى دەرەچن. منیش ئەمۆ دەتوانم شتى وا بێتم کەس لى تینەگات، لە بەرپرسیاریى خۆم بزگار بکەم. بەلام لە رووی رەوشت و مەرزقائەتە ئەمە بە هەلۆتست هەلناپێژم. هەلۆتستى من ئەوێه بە چاکیشى دەزانم هەلۆتستى خۆم بپارێزم.

چیم لى داوا دەکەیت؟ یا ئەوەتە خۆم لەووە هەیه گیل بکەم و بچمە ناو شووشەبەندیک: نە رەنگ ببینم، نە گۆتم لە دەنگ بیت. نە بۆنى هیچ بکەم، نە هیچیشم دەبیریتەو. بەکورتى بچمە پال بێدەنگەکانى تر. . . یا ئەوەتە شتیک بێتم گۆتن و نەگۆتنى وەک یەک بیت. . .

پرسیارەکەتان ئەورووپیانەیه: لە ئەوروپا شیتیر دۆندەرەیه، دەتوانى بسخۆت، دەتوانیت هەر بیریشى لى نەکەیتەو. . . بەلام لە ولاتیکى وەک کوردستاندا. . . لە قوناعیکى میتروپولى وەک ئیستادا. . . شیتیر خۆزاکى رۆژانەیه. . . یفتۆشینکە دەلیت: «شاعیر لە رووسادا لە شاعیر زۆترە». ئەمە دەقاودەق بۆ شاعیرى کورد گوتراو. ئەو رۆلەى شیتیر لە کوردستاندا دەبێنیت، باوەرناکەم لە هیچ گۆشەیهکی تری ئەم زەوییدا ببینیت. . . شاعیرى کورد هەر شاعیر نییە. . . قورێ بەسەر، ئینسیکلۆپیدیا. . . دەبێ چارى هەموو دەردتیک پکات!

شتیکى خۆشت بۆ بگێرەو: دواى کۆژەکەى هەولتیر، پرسیارم بەسەردا بارى. . . یەکیان بەم شتوێهە بوو: بۆچی شیتیرەکانى عەبدوللا پەشتو باسى ئەلتەرناتییى تیندا نییە؟ ئەو، تاتە، واتە

ئەووە گوتراو کەمە. . . دەبوایه پەپەرە و پرۆگرامى پارتیکى نوێش داہێژم و ئەلتەرناتیف داہێتم! . . . من دلنیام کوردستان نازاد و یەکگرتوو دەبیت. . . رۆژتیک دیت شیتیر لە کوردستاندا بە هیچ نەرکیتیکى کۆمەلایەتى راستەوخۆ هەلناستیت، چونکە ئەمە کارى بەشەکانى تری زانیارییه. . . دەشزانم کە زۆر لەو شیتیرانەى ئەمۆ دەگوترین، رۆژتیک دیت دەمرن یا هیچ نەبیت باهەیان کەم دەبیتەو. شیتیر بۆ نیدیۆلۆژیایەک، بۆ پارتیک، بۆ تاقمیتیک بگوتریت شتیکە، بۆ خاک و نەتەوێهەک، کە بەشیتیک لە مەرزقائەتى، شتیکى تر. . . ئەمیان دیاردەیهکی شارستانییه. نالتیم شیتیری وا نەمرە، بەلام گومان لەو ناکەم کە تەمەنى درێژترە.

هەر چۆنیک بیت، ئەو شیتیرانەى ئەمۆ دەگوترین، دەتوانم بە شیتیری گۆرەپان ناویان بێتم، بە نەرکیتیکى مەیدانى (گۆرەپانى) هەلنەست. پتووستە بگوترین. ئینجا چەندە دەژین؟ ئەو شتیکى ترە.

● مامۆستا پەشتو! من پتوماپە شیتیر وەکوو هەمسو داہیتانیکى تر لەگەڵ سیاسەتدا ناگونجیت، خۆ باسى پارتایەتى هەر ناکەم. سیاسەت و پارتایەتى زۆرچار لە پەرنسپ و رەوشت دوور دەکەوێتەو. بەلام پەردەى وێژدان و رەوشتى شاعیر لە پەردەى گول ناسکترە، دلۆزیک ناو کە تکا ئیتەر هەلناگێریتەو. هەر بۆیە، بە برولى من، چاکترە شاعیر خۆى تووشى گۆزایى ناکۆکى نیتوان هەلۆتست، رەوشتى سیاسى و وێژدانى شاعیرانەى نەکات. . . نایا شاعیر دەتوانیت شاعیریش بیت و لەهەمان کاتیشدا ئەندامى پارتیک بیت؟

پەشتو: هەلبەتە کە من باسى سیاسەتم کرد مەبەستم لە لایەنە کۆمەلایەتییه فراوانەکەیه، نەگینا ئەگەر مەبەست پارتایەتى بیت. . . ئەوا لە سەداسەد لەگەڵتاندام. ئەو سەردەمە چوو کە شاعیر (ئەگەر شاعیر بیت) زورپای پارتیک بیت. شاعیرى راستەقینە دەنگبێژى نازادیه: نازادى خاک و مەروڤ.

سەبارەت بە ئەندامبەتیش، لام وایە ناساییە نەگەر پارتەکە پارتیکى نیشتمانپەرورە بیت. هەرچەندە ئەمە شتیکى رێژیهیه کە ئەمۆ کام پارت نیشتمانپەرورە و کام نە. . . بەلام سەبارەت بە سیاسەت، دیسان دەلیتمەو: سیاسەت بەشیتیک لە ژبانى (مەعنەوى) میلیلەتان و ناتوانین لى دووریکەوینەو،



به تايه تي نيمه ي كورد. به لام پارتايه تي به گشتي شتيكي تره: من نه گهر به راستي له گهل پارتيكدا بم، ده بيت له گهل سه ركردى پارتكه شدا بم؛ ده بيت له گهل پرزگراسى پارتكه شدا بم؛ ده بيت له گهل براكوژى پارتكه شدا بم؛ دهين بهرگرى له هموو شتيك بكه م كه نهو پارته دهيكات. به لام نه گهر من خزم به پياوى سياست بزاتم؛ كوردايه تي بكه م، بهرگرى له نيشتمانى خزم بكه م. نه مرز، رهنه په يوه نديم له گهل سه ركردايه تي هينديك له پارتكه كاندا زور چاك بيت. به لام نه گهر بيستم نهو پارته براكوژى دهكات، يه كسه ر لى هلدده گه ريموه، چونكه نه من هيچ پاهنديه يكي پارتايه تيم نيهه. نه مه به جياوازي له نيوان يه كتيك كه كوردايه تي بكات له گهل نووسه رتيك يا شاعيرتيك كه پارتايه تي بكات. نهوى پارتايه تي بكات، ده بيت هه تا سه ريكات. يا بيكات يا نهيكات. نينجا نه گهر پارتكه ي براكوژيش بكات، نه م دهين له گهل ليدا بيت. نه مرز كاربرايه كه له به شى ميديا (راگه ياندى) دوو بهرهبه براكوژه كه دا كار بكات، پتى خوش بيت يا نه، نه مپيش به شداره. نهوى نه مرز نه داسى يه كتيك لهو دوو بهرهبه براكوژه بيت، بيهويت يا نه، تفهنگى بين بيت يا وشه يه ك بدركي تيت يا بنووسيت، وه كوو يه كه و هه ر به شداره. شاعيرتيك نه مرز له گهل لايه نتيكى براكوژدا بيت، وه كوو نهوه وايه تفهنگى به ده سه وه بيت و سه ربه نه و سه ربه يان بكات و كوره كورد بكوژيت. هيچ جياوازيه يه نيهه و بگره خراپتر شه.

● هيچ شتيعر تكت هه به لى په شيمان بيت وخوزگه به نه نووسينى به خوازيت ياخود له كاتى چاپكرده وه دا دستكار بيان بكه يت؟  
په شيو: رهنه جارى وا هه بيت وشه يه ك بگوژم، ياخود له رووى زمانه وه ده ستكارى بكه م. به لام له رووى بىر و باوډر وه هه چم نيهه لى په شيمان بم. نهوى وتوومه چاكم كوردوه وتوومه.

هه ر شتيعره له قوناغيتكى تايه تي خويدا له دايك ده بيت، پاشان من نه وه ندى له بىر م بيت، نهوى وتوومه و كوردومه كوردايه تي بووه، له كوردايه تيش په شيمان نيم. هه تا ديت رزگار نهوه ده چه سپينيت كه من ده ميكه ده يلتم. من هه ر له سه ره تاوه وه كوو مرز قتيكى كوردستانى بىر م كوردوه ته وه. خزم چون به خه لكى هه ولتر زانيوه، هه رواش خزم به خه لكى

◆ من هه ر له سه ره تاوه وه كوو مرز قتيكى كوردستانى بىر م كوردوه ته وه. خزم چون به خه لكى هه ولتر زانيوه، هه رواش خزم به خه لكى دياره كره و سا بلاخ زانيوه. نه م گيهانه كوردستانيه ش له قولايى ريزداندا سه قامگير بووه.

دياره كره و سا بلاخ زانيوه. نه م گيهانه كوردستانيه ش له قولايى ريزداندا سه قامگير بووه.  
نهوى بىست و چند سالتيك له مه وه بهر بىر م لى ده كرده وه، نيتسا ده بىنم رزگار بهر وه نه وه مان ده بات. هيچ شتيك نيهه لى په شيمان بم. به پيچمه وانوه رز بهر رز له سه ر نهو بىر م سوورتر ده بم.

● به لام كه ميك هه ست به جياوازي بوچوونت ده كرتت؛ بو نمونه پيش چاره گسه ده يه ك شتيعرى: «توه قورتيكى ده ستكردم دايه ده ست مندالتيكى كورد، نهو له باتى بووكه شووشه تفهنگيتكى بچكو لاتى لى دروست كرد...»  
به لام نيتسا هه ست ده كرتت زور به ته واوه تي دوى چه كيت.

په شيو: من وه كوو چه ك دوى چه ك نيم. چه كتيك له پيناوى سه ربه خزيى كوردستاندا بيت... سه ربه خزيى كوردستان... شتيكه. چه كتيكى خوترين كه له قونه شه ردا به كاريتت، له ماوه ي ۲۰ - ۴۰ سالدا بو نوتونوميه ك، نه سه رى دياره نه گوتى، شتيكى تره. نيمه دواى سى وچند سال له ويران كردنى كوردستان، به كوژدانى ده يان هزار كورد، نه وه نده وري ميلله تمان كز كرده وه، كورد مان بو سه ده كانى ناوهر است گيتراوه ته وه. نه مه بوچى؟ بو نوتونوميه ك كه هه تا نيتستاش خومان چوارچيوه كى نازانين.

تو خه لاتى نويل بو يه كتيك له سه ركرده كانى كورد ترخان بكه: بزانه چى ده ويت؟ بزانه دواى سى وچند سال شه ر، ويران كردنى كوردستان چى ده ويت؟ هه تا نيتسا نيمه نازانين. رزگار نوتونوميه، كه پروا ناكم هه تا نيتسا به دريژايى ميژوو، ميلله تيك هه بيت بو نوتونوميى نهو شه ره خوترتهنى كرده بيت، نيهه. تاقير كرده وه يه كى له وچوره له ميژوودا نيهه. باوهر ناكم نوتونوميى به شه ر به ده ست بىنريت، چونكه نوتونوميى

پروسه يه كى ديمزكراسى ميژوويه. رهنه نيمه دواى ۴۰۰ - ۵۰۰ يا هه زار سال، نازانم چه ندى تر، بتوانين له عتيراقتيكى ديمزكراسيدا بزىن كه چاره نووسى خومان به ده ستى خومان هه لبرترين. به لام به تفهنگ كوردستان بكه ين به دورگه يه كى نازادى له ناو ده رياه يه كى ديكتاتوريدا، نه مه خه ياله. نه وانى نهو دروشم يان كرده وه به ستراتيز، نه خوتنده وار بوون و نيتستاش نه خوتنده وارن. هه مان نه خوتنده وارن كه زاروهى (نوتونوميى راسته قينه) يان داناوه، كه پروا ناكمه له هيچ نيسيكلوتيه دايه كى دنيا داشتى وا هه بيت... له كاتى هه لبرزار نه كسى ۹۲ دا، خزم له كوردستان بووم، سه ركرده يه ك به خه لكه كى ده وت: مافى چاره ي خزم نووسين، به لام به ده ستيش باز نه يه كى ده كرد و ده يوت: له چوارچيوه ي عتيراقدا!!

كه من خزم چاره نووسى خزم هه لبرترم، نيتتر تو چوارچيوه م بوچى بو داده نيتت؟! نه گهر چوارچيوه م بو داده نيتت، نه مه مافى چاره ي خزم نووسين نيهه. به لكوو من وا هه لبرترم كه له كوردستانى نازاد و سه ره خوزدا بزىم، نه مه يان لى كرده وم به كفر. نه دى نه گهر نه مه م هه لبردار، كه مافى چاره نووسه، نيتتر بو چوارچيوه م بو داده نيتت. نوتونوميى له ماوه ي ده سال ده يان هزار قوربانى بو درا، ده يان شارى ويران كرد. لادى كوردستانى نه هيتشت. نوتونوميى راسته قينه به قوريدا بردينه خوار. نه مجار يان بو (مافى چاره ي خومان نووسين له چوارچيوه ي عتيراقدا) دهين چ قوربانيه يه ك به دم، نازانم چى م ماوه، بو وه ده ست هينانى نه م مافه يان بيه دم. تيناگه م نه م ناين و نونه چيهه؟

مافى چاره ي خومان نووسين له چوارچيوه ي عتيراقدا هه ر هه مان نوتونوميه. نه مه شه رى ناويت، نه مه تفهنگى ناويت. نه مه كارتيكى ديمزكراسيه يه و بيهكه. نهوه من ده مه ويت بيلتم نهويه كه ده بيت هاوسهنگى و گونجائيتك له نيوان نهو ستراتيزه دا هه بيت كه داي ديتت و نهو ميژوده ي بو به ده بيتانى هه لى ده برترت. كه چه ك هه لده گريت، ده بيت له گهل نامانجه كه تدا بگوچيتت. نامانجه كه ت سه ربه خزيه؟ به لى، چه ك هه لگرتن بو سه ربه خزيى ره وايه. بو نهوى من له خاكيتكى سه ربه ستدا بزىم و دراوستيكانيشم، عه ربه، فارس، تورك، كه برامن له خاكيتكى سه ربه ستدا بزىن. نيمه ومان ليتها توه كه دواى نهو هه موو قوربانيدانه، نه گهر



باسی سره به خۆیی کوردستان بکهین، هەر خۆمان کوردهکان دهلبین: چۆن؟ دیاره تو رقت له عهڕه ب و تورک و فارسه؟ ناکریت، نهگه ر تو داوای سره به خۆیی کوردستان بکهیت، خۆت به برای نهوانیش بزانیته. هەر وه کوو نهوهی داوکردنی سره به خۆیی کوردستان هاوواتای رق لهو نهتوانه بیت.

جاریکی تر بۆ نهوه دهگه پتمهوه: چهک خۆی له خۆیدا خراب نییه. بهلام بۆچی ههله دهگیریت؟ له چ کاتی کدا ههله دهگیریت؟ نهنجام و قوریانی نهو چهک ههله گرتنه چین؟ مرۆف نهگه ر نیشتمان و نهتهوهی خۆی خوش بویت، ده بیت نرخ بۆ هەر مندالتیکی کورد ده بیت که خهوی ده زیت. ناکریت، هەر بۆ نهوهی تهقه و توق بکه م و گوايه شۆرش دهکهم، گوندیکی کوردستان و تران بکه م، هەر بۆ نهوهی سه ریا زیکی دوژمن له ناو بهرم. ده بیت پیش هه مسو شتیک بیه ر له چاره نووسی گونده که بکه مه وه، بیه ر له چاره نووسی هەر مندالتیک له منداله جووتیاره کان بکه مه وه. نهوانه ی بیه ر له وه ناکه نه وه مبلهت و نیشتمانی خۆیان خوش ناویت.

من هەر که کوردستانی و ترانم بینی، نهوسا تیتگه ی شتم که کاره ساته که چنده گه وره یه و قسوله. ههتا ماویشم نهوهم له بهر چاو ون نابیت.. نازانم ته نیا کاره ساتی ههله به چه چهند نازادیی بینی؟ ههله به چه هەر بۆ خۆی پتر له نازادیی ولاتیکی دههینا. نهو قوربانییانه ی له شه ری براکوژیدا درا، چهند ولاتیکی یه رزگار دهکرا. نهگه ر بیتوو خه باتیکی راسته قینه بکریت و درۆشمی له بار هه لگیسرت، ستراتیژیکی روون و ناشکرا هه لبه ژیریت، بهو قوربانییانه چهند ولاتیک رزگار دهکرت. بهلن، هەر بهو قوربانییانه ی که نیتمه له شه ری خۆترین و شه ری براکوژی و له پیتناو فشه ماندا دیدین.

● من پتموايه خۆشه و یستی سه رچاوه یه کی گرنگی دههینانه، به تایه تهی دههینانی شه ری. نهگه ر ته ماشای شه ره کانت بکهین، دههینن هەر له کوته وه خۆشه و یستی بۆ نافرته، زۆر شه ری جوانی وه که گه وره مه به و «لده مست دیت» ی به ره م هیناوه. کۆمه له شه ری شه ری (دوانزه وانه) ش خۆشه و یستی بۆ نیشتمان و مندالاتی کورده. هینتیک لایه ن به وه تاوانبارت دهکمن که کۆمه له شه ری (براکوژی) ات به ره می رق و کینه یه به راتبه ر

◆ نهو کوردستانه ی من پار دیم کوردستان نه بوو.. من نه مجاره یان، هەر وه کوو پیشتریش وتم (شیمالی عیراق) م بینی. به چاوی خۆم بینیم سه ریا زی عه رهب داوای ناسنامه م لینه کات. نهگه ر نه مه م به چاوی خۆم نه دیبا باوره م نه ده کرد.

سه رکرده ی لایه نیک. نایا نه مه ش هەر خۆشه و یستی بۆ کوردستان، به ره می ههتاوه، یاخود رقه وه کوو نهو هه لکه دهلبین؟

په شۆ: نهخیر، نه مه خۆشه و یستی بۆ کوردستانه. من چنده کوردستانم خۆش دهویت، نهو نه ده ش رقم له دوژمنانی کوردستانه. نینجا نهو دوژمنه خۆی بیت یا بیگانه، لای من وه کوو یه کن. من بۆچی رقم له سه رکرده یه کی کورد ده بیت، نهگه ر کوردا یه تی بکات. بهلام نهگه ر سه رکرده یه ک هه مسو ژبانی خۆی بۆ کوردکوژی ته رخان کورده بیت؟ به لئێ رقم لئی ده بیته وه و ههتا ماویشم رقم لئی ده بیته وه. بهلام نهگه ر هەر هه مان سه رکرده بۆ یه ک گرتنی ریزه کانی نه ته وه ی کورد هه ولی بده یه و نیتمه ی یه ک به ست، ته نیا یه ک به ست له تاوانج نزیک به خسته یه ته وه، که مێک قوریانی که مته ر بکرده یه: من ناماده ده بووم ده یان شه یعه ر به به ژن و بالایدا به لیم و ده متوانی بالا گه ردانی بیه م. من رقم له هیه چه کسه نابیته وه، رقم ته نیا له دوژمنانی کوردستانه.

نهو سه رکرده یه گوايه شه یعه ریان دۆ نهو نووم، به دوژمنی کوردستانیان داده نیم. لهو شته ش ناترسم. ده توانم گه لیک له سه رکرده کانی کورد به (خپانهت) تاوانبار بکه م. نهوانه خاینی کورد و کوردستان، چونکه بهو براکوژی به تایه تهی نه م دوا ییه، که خه ریک بهو خۆری نازادی له کورده ستان هه لیت - له راستیدا که شتیکی له بار ره خسا بوو - نهو که سانه که ده ستیان به براکوژی کرد، دژی نازادی کورد و کورده ستان. نهوانه ده سترژیان له نامانجی نیتمه کرد و سه دان سال نیتمه یان بۆ دوا وه برد. نه مرۆ وه ی نیتمه، وه ری چنده سال له مه به ره نییه، وه ری سالی ۹۱ نییه، که هه مسو گیانمان په ر له زه ما وه ندی سه رکه و تن بوو؛ نه مرۆ نیتمه کورده یه سالی ۹۱ و ته نانهت ۶۱ و ۶۲ یه نین.

له بیسه م سالی ۶۱ له چپای (هه ییهت سو لتان) بهووم، نهو ده م مه تر مندال بهووم،

حه مه سه لحه ناویکی لیبوو، ریشتیکی خورمایه باوی درژی هیشته سبه وه وه، خه لکی گه ره کی ره حیا وای که ره کوک بهو. حه مه سه لحه پولیسه یکی و بزانه نه خوتنده وار بهو، هه مسو جاریک که لیمانه ده په سی: کاکه حه مه سه لحه که ی ر دینه که ته ده تاشیت؟ ده یوت: باوکم من له سایه ی نالای کورده ستاندا نه بیت، نهو ر دینه م بۆ خواش ناتاشم. ته نیا که نالا که شه کا وه ده یاتاشم.

حه مه سه لحه قوریانی یادی به، خۆی له پیتناوی نالا که به کوشت دا، که پیتی و ابوو رۆژیک له رۆژان ده شه کیته وه، نهو بهو فرۆکه یه کی نه لیوشنی به عسیه کانی ۶۲، پارچه پارچه ی کرد. من هه رگیزا وه ره گیز نهو حه مه سه لحه له بیه ر ناکه م، که نیستا گۆزی نییه. له هه مان کاتدا نهوش له بیه ر ناکه م که حه مه سه لحه بۆچی خۆی به کوشن دا: بۆ ئۆتۆنۆمی بهو؟ یا بۆ سه ره به خۆی کورده ستان و نالای شه کا وه بهو؟ نهو و هه زاران و ده یان هه زاری وه کسوو نهو له پیتناوی سه ره به خۆی کورده ستاندا خۆیان به کوشت دا. بهلام سه رکرده کان راستیان به مبلهت نه دهوت.

● هینتیک کهس پیتان وایه زار لوی براکوژی له جیتگی خۆیدا نییه. ته نانهت له م رۆژاندا ما مۆسته اشاکرۆ محو ی \* م تی که ده یوت راسته ره بو تریته (خۆکوژی)، نهوه ی نیتمه ده یکه ن خۆکوژییه. هینتیک کهسی تریش دهلبین: نه م دوو لایه نه برا نین بۆیه پتیو یست ناکات شه ره کهش به براکوژی ناو بریت.

په شۆ: نهخیر، نه مانه بران. من له کورده ستان گه لیک جار میوانم دههات، میوانی هه ردوو به ره به یی تیا ده بوو. تۆ له گه ل پشه ره گه یه کی ساده، یا راسته ر به لیم، چه کدارتیکی ساده ی نه م لا یا خۆد نهولا بهوین. دههینیت که نازانیت پرۆگرامی رامیاری، کشتوکالی، رۆش نییری.. هه تده پارته که ی خۆی و نه وه ش دژی شه ر ده کات چیه یه. نهو ناگای لهو شتانه نییه. نهوه یش ده کرت به قیستی سه رکرده کانه. رۆژانی هه لبه ژارده که خۆم له کورده ستان بهووم. کاتیک هه لبه ژارده که به رتگه یه کی داخراو گه یشت، دلی هه مسو خه لک خه ریک بهو ده ته قی: نایا سه رکرده کان له سه ر دابه شه کردنی کورسیه کانی په رلمان پیکدین یا نه؟ له وه بهو کورده ستان به جاریک به ته قیسته وه. پتیکه هاتن، بهلام

-----  
\* شاکرۆ محو ی کورده ستانی کورده و سه رۆکی ناوه ندی لیکۆلینه وه ی کورده یه له مۆسکۆ.



ناچار بون په نا به فیفتی - فیفتیه  
 ردهمه تیه که بهرن، نهودی که دیمان نه نجامه که ی  
 بهچی گه یشت. من نیستا و نهوساش  
 نینه گه یستم: نه دی هه لژاردن بان بۆ کرد، نه گهر  
 نه توانن له نه نجامه که ی پیکین؟ کاتیک که  
 ریکه وتن نهو خه لکه، نهوانه ی به روالهت  
 ۹۰٪ له گه ل دوو بهر به باه کهن هاتا به یانی شایی  
 وزه ماوه ند و هه لپه رکیبیان ده کرد. نهو خه لکه  
 ساده هه یچی له نیواندا نییه و له گه ل یه کدا  
 له سه ره نهوه ریکن که ده بیت به ناشتی و نه گهر  
 یشتوانن ریت سه ره یخۆ بۆین. هه یچ نا کو کیه که له  
 نیوان خه لکدا نییه، به لکوو له نیوان  
 سه ره کرده کانداهه، که هه تا دیت ستروکتوری  
 ماسیا و هره گرن و خه ریکن ورده ورده به  
 ته وادتی ده بن به مافیا.  
 تۆ هه مسو نه ندامانی پارته کان کو کیه وه و  
 له گه لیان له سه ره پرسه سه ره کیه کانی سیاست  
 و بیرو با و ده بان بدوئ. هه یچ نا کو کیه که یه رچاو  
 له نیوانیاندان نایی: تۆ تۆ تۆمی؟ هه ره دوو لا  
 تۆ تۆ تۆمی؛ تۆ تۆ تۆمی راسته قینه؟ هه ره دوو لا  
 تۆ تۆ تۆمی راسته قینه!... مافی چاره نوس؟ هه ره  
 دوو لا مافی چاره نوس!... په رلمان و  
 حکومه تی فیفتی - فیفتی؟ هه ره دوو لا  
 په رلمان و حکومه تی فیفتی - فیفتی... خۆ  
 له سیاستی و توتوژ له گه ل دوژمندا یا  
 شه ره کرده نهوه هه ره دوو لا وه کوو یه کن. تۆ  
 نازانیت چ له گۆرتیاده. خۆ هه مسووشیان  
 هه ره (مارکسی!!) بون یا (که لکیان له مارکسی  
 و هره گرت!!) واته له رووی بیر و نیدیلوژیا، نه  
 له رووی پرۆگرامه وه هه یچ نا کو کیه که له نیوان  
 نهوه دوو بهر به باه دا نییه. با و ده پش ناکه م بییت.  
 نا کو کیه ته نیا له نیوان سه ره کرده تیه کانداهه...  
 نا لیم هه مسو، به لکوو هه ره دوو سه ره کرده تی،  
 که کهسانی وایان تیدان که من پتم وایه  
 کردارون. له م گوتنه ش ناترسم. هه یچ گوسان  
 له وده نییه که دهستی چ نیرانییه کان، چ  
 تور که کان چ به عسییه کان له ناو  
 سه ره کرده تیه کانداهه هه یه. نه مرۆ نهو شه ره  
 خۆرتنه ی له کوردستاندا ده کرت و نیازان وایه  
 کوردستانیکی نازاد به سه دام بده نهوه. نه مه له  
 هه یچ و خۆرا ناکریت. نه مه به نرخ ناکریت. نیمه  
 نابن هینه گیل بین. نه خیر، کاره که چ له  
 تورکیا، چ له نیران، چ له سووریا و چ له عیراق  
 و ده گیراوه و نهو سه ره کرده تیه نانه ش وه که هه مسو  
 کات به خۆرتنی کورد نرخه که ی کاش دده دن.  
 ● له شیعری (نه گهر نه مجاره پیمه وه)، که له

◆ نابن هه یچ شتیک و له مرۆښ بکات که

گیانی خۆشه ویستی و جوانپه رستی له  
 ده روونیدا بمریتیت. ته نانهت له شیوه نیشتدا  
 ده بیت له گیانی مرۆښدا بسته خاکیک بۆ شادی  
 پیتینه وه.

حه فتا کاندان نووسراوه، به لیتیت به دایکت داوه  
 که نه گهر نه مجاره پیتیه وه خاکی تفت وتالی  
 نیشتمانه که ت به خۆیت و سه ره به هه مسو  
 نه شکوتیکدا بکه ییت و کاری تر نه نجام به دیت.  
 که یه که مجار، وایزانه به هاری ۹۲ بۆ نیشتمان  
 گه رایتیه وه کوردستانت چۆن هاته به رچاو؟  
 هه ره وها سالی پار که به خۆرتنه وه گه رایتیه وه،  
 نیازتان وایو به یه که جاری پیتنه وه. چی به سه ره  
 نیازه که تاندا هات؟

په شیۆ: یه که مجار که بۆ کوردستان چومه وه،  
 تووشی دوو هه سستی دۆ به یه که بوم... دوو  
 هه سستی سارده گهرم... دوو هه سستی په ش و سپی...  
 له لایه که دوا ی نه و نه ده سال نا واره یی به دیداری  
 کوردستانه نازیزه که م شا که شه بوم، نهو  
 کوردستانه ی که لای من بووه به خودی ژبان...  
 بووه به هه مسو شتیک. له لایه که تر بنده سستی و  
 کویره وه ری و مالتویرانی... ولایتیکی خاپور و  
 کاولکراو... مندالی یخه و بهرۆک رووت... ژنی  
 په شپۆش... برسپه تی... له هه مسو شتیکیش  
 خراپتر و گورچکیرتر برا کوژی... ناخ برا کوژی!

من نه که هه ره پار، به لکوو به درژیایی سالانی  
 دووره ولایتیم هه ره به نیازی گه رانه وه بوم، هه ره  
 له بهر نه وه ش تا نیستا په ساپۆرتیکی بیگانم له  
 گیرفاندا نییه. هه مسو کات خۆم به میتوانیکی  
 کاتی زانیوه و ده وه دم به شوینی خۆم دانه ناوه،  
 به لکوو چاو هه ره له خاکی کوردستان بووه.  
 به لام به داخه وه له سه ردانی پاردا، ده توانم بلتیم،  
 نهو نومیده م گۆز کرد. نازانم ده توانم کوردستان  
 جاریکی تر ببینه وه یا نه؟ نهو کوردستانه ی  
 من پار دیم کوردستان نه بو... نیمچه  
 کوردستانپش نه بوو که سالی ۹۲ بینیم. من  
 نه مجاره یان، هه ره وه کوو پشتریش وتم (شیمالی  
 عیراق) م بیني. به چاوی خۆم بینیم سه ربارزی  
 عه ره ب دوا ی ناسنامه لیده کات. نه گهر نه مه م  
 به چاوی خۆم نه دیبا با وهرم نه ده کرد. که نه مه یشم  
 بیني تیه گه یستم سه ره کرده کان چپان ده ویت.

● چۆن و له چ دۆختیکی ده روونیدا شیعری

ده نووسیت؟  
 په شیۆ: هه ره له سه ره تاوی لاوتیه وه، نا و به ناو  
 تووشی خه ووزان ده بم. لهو نیوه شه وانه دا که خه و  
 له چاو م ده په ریت و له دۆخی ده روونی زۆر  
 دژواردا، وه کوو نیستا، زۆریه ی شیعره کانم  
 ده نووسم. هه ره بۆ به ش نیستا له هه مسو کاتیک  
 به پرشتریم نیستا، به داخه وه هه ره تی شیعری  
 نووسینه م.

● هه یچ کاتیک هه بووه، ما و ده یه کی زۆر شیعری

نه نووسیت؟  
 په شیۆ: به لتی جاری واهه بووه سالتیکی ره بق  
 شیعری نه نووسیوه. هیتدیک جاریش شیعری  
 ده نووسم، به لام بلاوی ناکه مسوه، به تاییه تی  
 دوا ی هه له بهجه و نه نفال تووشی نهو گری کویره  
 ده روونیه بوم: زۆر شیعری خۆشه ویستی و  
 به سۆز ده نووسم. به لام بلاویان ناکه مسوه. هه ره  
 وه کو نه و دی شه رم له بلاو کرده وایان بکه م... که  
 نه مه ش شتیک راست نییه، نابن هه یچ شتیک  
 و له مرۆښ بکات که گیانی خۆشه ویستی و  
 جوانپه رستی له ده روونیدا بمریتیت. ته نانهت له  
 شیوه نیشتدا ده بیت له گیانی مرۆښدا بسته  
 خاکیک بۆ شادی پیتینه وه.

● شاعیریکی رووس (فلادیمیر میخانوفسکی)،  
 که شیعره کانتی بۆ رووسی و ده رگتیراوه  
 به (پوشکین) ات ده چوتیتیت. خۆت چی ده لیتیت؟  
 په شیۆ: نهوه بیرورای خۆیه تی، سوپاسی ده که م.  
 من خۆم زۆر له وه به بچوو کتر ده زانم و خۆم بۆ  
 رۆلتیکی و دانناوه.

● راسته، به لام رهنگه وه که سیمبولتیک  
 تمعاشای کردیتیت. من وای ده بیم که په یامیکی  
 زۆر گه وره له سه ر شانی شاعیره. شاعیر له  
 خه لکی ساده جیا وازه...

په شیۆ: ... ناخر رهنگه نهو مه به سستی له وه بیت  
 که منیش له نه ده بی کوریدا نهو رۆلیم بینیه  
 که (پوشکین) له نه ده بی رووسیدا بینیه تی.  
 من خۆم به شایه نی نهوه دانانیم. شاعیر  
 و نووسه ری له من گه و ره تر و رهنگه به هه لوتستتر  
 هه بیت.

● باهه تی دکتوراکت چیه و نیستا خه ریکی

چیته؟  
 په شیۆ: له سه ره «پیره میترده» ی نه مر نووسیوه م.  
 به لا نیستا خه ریکی هه یچ کاریکی زانستی نیم.  
 زۆرتر به شیعره وه خه ریکم و نا و به نا ویش شیعری  
 بۆ کوردی و ده رده گتیم.

■  
 ناها م عه لی ۹۵/۱/۱۷ هه سته



## بیره وهه ری له سهر تیپی شانۆی «لاوی بوکان»

و پاشان بۆ غهیرهیه، نیمه ی کورد به پێچه وانهی هه موو جانه وهه ری چواره یی و دوو پیی و بی پیی نهم سه رزه ییبه ، جوولایینه ته وه ، خزمه ت به خۆمان جه راهه ، خزمه ت به جه راهه ی غهیر جه لاله . سه دان ساله خزمه تی هه موو شه تیکی مه لله تی دراو سه تمان کردوو هه تا بی نه خانه خۆتمان. به لام به ده ریژای میژوو ده کهس له وان پهیدا نا که یی، هه ناگی خۆریان ده رحه ق به نیمه هه له یینا بیه ته وه! ده لته ی خوا و سه روش نه رکی سه ربازیی که ندوو ی می ش هه ناگیو نی له ناو سه روژدا، نا وه ته سه رشانی نیمه وه ته خه تی ناوچه وانانی نوو سه یوین. نیمه ی کورد بۆ دوو شه ت زۆر نا زاین: چهک به ده سه ته وه گرتن و شه یه رگوتن. میژوو مان په ره له شه ری خۆیه خۆ وشه ره له گه ل دوژمن، نه ده بیات شه مان په ره له شه یه ر. له شه ری سه یاسیدا تانیسه تا نوو سه تانه دوژاوین، له شه ری فه ره نه گی شه دا شه یه رمان له گه ل ره مان، چه روک، دراما و ده یان هونه ری ته دا وه ته زۆران و بوو ته هۆی به یزه مان. چهک هه له گرتن و شه یه رگوتن سه بر وه وه سه له و به یری زۆر و وه دا که وه ت و له تیکۆ لینه وه و زانینی زۆری نه گه ره که (هه ر چه نه له هه ره ۱۰۰ شه یه روو یژمان چه نه کهس بوو نه ته شاعیر، نه مانه ش که سانیکن که هه موو ژیا نیان به سه به سه ته که گۆر یوه ته وه)، به لام شه ری سه یاسی، ره مان، چه روک و دراما و میژوو نوو سه ی پته یسه تمان به تاقه ت، زانی له زۆر بواری رامه یاری و کۆمه لایه تی، فه ره نه گی وزانسه ی هه یه. نیمه تاقه تی وا که مه تر له خۆ ده نو ئین. له ده سالی ره بو ر دووا له زۆر لایه نه وه ته کانیکن له نیمه ی کورد به تانیه ت له ره و شه بره کان که وه تو وه، هیندیکن لیزان و خه مخۆر خۆیان بۆ کاری به پیژ مان دوو ده که ن.

لام وایه هه ره رو داو یکنی ژیا ن که پیوه ندی به مه لله ته که وه هه یه ده بی سه به ت به کری. نهم کو ته کاغه زه شه له سه ر ته پیی شانۆی لاو، ره نگه ره ژۆتیک له ره ژۆان به که لکی که سه تیک به یته.

### شانۆنامه ی کوردی

سه به سه ت له شانۆنامه یا په ییسه س و ته تیکسه تی کوردی ته نیا کوردی بوونی زمانه که نیه. شانۆنامه ی «شکسه یی» و «چه یخۆف» به زمانی کوردی نابیه ته درامای کوردی، به لکو وه ده بیته شانۆنامه ی ئینگلیسی یا پروو سی به زمانی کوردی. هه ره وه ها شانۆنامه ی تورکی و سه ره بی و فارسی، وه زمان شه یریی کوردی نابیه ته درامای کوردی و نه ده بی ده راماتیکی کوردی.

شانۆنامه ی کوردی ده بی له فه ره نه نگ، په رو با وه ر، خولق و خسو، دا به نه ریت، ره وان و کۆمه لگای کورده وار په یه وه ره نگه گرتی. ده بی مۆرکی کورده بوون و زمانی کوردی پیوه دیار به یته. هه ره وه که چۆن مۆرکی یۆنانی بوون له به ره مه کهانی «هۆمه تر» یا مۆرکی ئینگلیسی بوون له به ره مه کهانی شکسه یی یا چه یخۆف و مۆرکی پروو سی بوون ده پیندری.

نیه ژن نه ته وه ی کورد ۳۰۰۰ هه تا ۶۰۰۰ سال میژوو ی ههس؟! میژوو ی نه ته وه ، هه موو بو ره کهانی ژین ده گرتی وه . فه ره نه نگ (زمان و نه ده بیات، هونه ر، په رو با وه ر، نایی، دا به نه ریت) چه نیه تی ژیا نی نا بووری، رامه یاری، کۆمه لایه تی، زانسه تی، سه نه ته و .. هه ت.

لای مه لله تانی خوا پی دا و یا خۆ کر ده ی نهم سه رزه ییبه ، ناسینی میژوو کاریکی زۆر چه توون نییه ، به تانیه ت له دا وه مه یی ساله کهانی نهم سه ده یه ، بوونی سه دان موزه ، که تیب خانه ، نا رشیه و، زانسه تگا ، شه یته واره میژوو ییبه کان، بوونی سه دان سه سو تر، لیزان، هه زاران و ده یان هه زار که تیب، گو فاره ورژنه نامه ، به لگه نامه ، به مه لیقن کیلومیه تر فیه ل، وینه ، مکه ر فیه ل و نه مۆر دیسی کامه پیو تیه ر، هه ره وه ها سه دان یا نه وشو تی له تیکۆ لینه وه و دیان ره تک خرا و و مه لیقن و مه لییار دا په ره له هه ر ولاتیکن، نیی میژوو نوو سه زۆر هه سان ده که ته وه.

نیمه ی سال دزرا و، میژوو ره یندرا و، چه مان هه یه یار مه تی به دا بۆ نوو سه یی ژیا نمان له میژوو دا؟! بۆ را سه تکر ده وه ی رو داو یکنی نه ک ۳۰۰۰ سال له مه وه به ر، به لکه ۳۰ سال په ی شه یی ره تیه که مان سه خه ت و ده واره . به هه موو ۳۰ مه لیقن کور ده که نا تو انین ۳۰ که تیب له به ره ده مان دا به یی که میژوو ی ۳۰۰ سال له مه وه به رمان بۆ را سه ت که ته وه.

خۆمان و میژوو مان له سه ره ب و تورک و سه جه م دا، ون بووین. ده بی میژوو ی نه وان و ده یان مه لله تی ته که ده بیته هه زاران که تیب، ده په دیه ره هه لوه ژیرین هه تا چه و ره و شه و چه نه دیه ره له سه ر خۆمان به زینه وه . یا سه دان که تیب خانه ی تو رو و یا و نه مه ریکا به شه کتین هه تا چه و ره ده سه ت خه تی نهم و نه په ییدا ده که یی. خۆ نه گه ره چه نه که سی وهک «شه ره فخانه ی به دلیسی» و «نه حمه دی خانه» مان نه با په ره نگه نا ومان سه ر با په وه و خۆمان با وه ره مان هینا با که نیمه ش هه ره وه که تورک و سه ره ب و فارس و روو سه وقه زا قین!

هیندیکن ده فه ره موون زوله یان له تکر ده وین، ولاتیان خا بوور کردووین و کو شه توویانین. را سه ته به لام که مه تر با سی نه وه ده کری، که خۆمان چه نه ده زوله مان له خۆمان کردوو، چه نه ده بی خزمه تی خۆمان و خزمه تی خه لکمان کردوو، جا چ به زۆری وچ به خۆشی خۆمان. بۆ خزمه تی نه ده بیاتی نه وان، هونه ریان، زمان و میژوو یان، دین و نایی نیان، ولاتیان، کیانیان، خۆمان به کو شه ت دا وه و خۆمان کو شه تو وه له پینا و ما فی نه وان. زۆر شاعیر و نوو سه ر و زانا و هونه ره مه ند و لیزان و خا وه نیه یی و میژوو نوو سه و میژوو نا سه مان هه بوو و هه یه که جه قنه یان بۆ خۆمانه و هیلکه یان بۆ نه وان. نه وان خا وه ن کیان و خۆمان خزمه تگوزار ساوینه وه . هه موو زینه وه وه ی دنیسا به ئیسا نه وه، په رو هۆش و دا ها تی ما دی و مه عنه و ییان له پینشا بۆ خۆمانه



نەگەر «مەم وزین»، «خەج و سیامەند»، «سەیدەوان»، «ناسر و مال مال»، «شێخ فەرەخ و خاتوون نەستی» و «لاس و خەزەل» و... وەک شانۆنامە بە دارشتنی شانۆیی لە دەست دابان، دەمانتوانی لەریزی شانۆنامە کلاسیکی کوردی، یادارامای کلاسیکی کوردی ناویان بەرین. هەرچەند قارەمانی هیندیک لەم بەیتانە یا چیرۆک و حکایەت و ئەفسانەکانی کۆن کوردی رەنگە هی نەتەوویەکی تر بن. بەلام چون رووداوی شانۆنامە پێوەندی بە هەموو شتیکی کوردەوێ هەیە و رووداوەکان لە ولاتی کوردان روودەدەن و هەست و بۆجۆون و ناکار و بیروباوەڕ و شێوی ژبانی مەزگۆی کورد دەدەخەن، هەرودەها لە فەرەنگ و فۆلکلۆر و ئەدەب و زمان و موسیقا و جلپەرگ و سروشتی ئەم نەتەوویە رەنگ و بۆن دەگرێ و تاییەتەندی نووسینی کوردیان تیندا بەکار هیناوە، شانۆنامە کوردی دەژمێردرین.

بەباوەری من درامای کلاسیکی کوردی تاییەتەندی هەیە، ئەویش زمانی شێعری و ناوازی بوونی دراماکە یە. ئەوەش بۆ کۆنی شان لەشانی درامای یۆنانی سەردەمی هۆمیر دەدا. مخابن ئەم درامایە بە شێوی زارەکی (شفاھی) ماوەتەو و هیتشتا جیگە راستەقینە خۆی لە ئەدەبیاتی نووسراودا پەیدا نەکردووە.

بەیتی کوردی خاوەنی رووداوی دراماتیکییە و خالەکانی گشتی درامای جیهانی پێتە دیارە. تەنانەت ئەوێ کاراکتێرسازی لە هیندیک بەیتدا کەم وێتە، بۆ وێتە کاراکتێری (کەسایەتی) سیامەند لە بەیتی خەج و سیامەند، دوو کاراکتێری خێر و شەر، چاک و خراب، پۆزیتیف و نێگاتیفی وێکرا هەیە؛ و دەورە بە تێپەر بوونی پێرۆسەیک خێر بەسەر شەر، چاک بەسەر خرابدا زال دەبێ لەکاتیکیدا لەدرامای زۆر میللەتاندا کاراکتێر یاخێرە یا شەرە و زۆری زۆری قارەمانەکان هەر لەسەر تارە خێرن. لەلایەنی تراژیکۆمە تراژیدیای «سەیدەوان» وێتەیکە ئەدەبیاتی جیهانییە، کە کورد دەکاتە هاوسەنگی میللەتانی خاوەن ئەدەبیاتی زۆرین.

درامای کوردی چ کۆن و چ نوێ، پێوەندی بە بوونی کورد وەک نەتەوێ لە مێژوو و لەرابوردوودا هەیە. ئەم بەشە پێوستی بە زێنناس و زێننگەری لێتاتوو هەیە کە تۆقی تەلایی ئەدەبیاتەکەمانی لێ دروست پکا.

شانۆی کوردی

شانۆ یا تیاتری کوردی وەک «چۆنیەتی کایەکردن (game)، هەستان و دانیشتن، کەسکردن، نواندن، کەلک وەرگرتن لەلەش و دەم چاو، هەست دەربەین و سیستی فێرکردن و راهینانی ناکتەر»، شانۆنامە کوردی، درامای گەرەکە. بەلام شانۆی کوردی تەنیا درامای کوردی نییە، بۆ وێتە دەکرێ درامای نەتەوویەکی تر بەشێوی شانۆی کوردی پێشکەش کرێ! شانۆی کوردی دەبێ تاییەتەندی خۆی هەبێ. ژاپۆنییەکان لەم دوایانەدا شانۆنامەکانی شکسپیریان بە شێوی کابوکی پێشکەش کردووە. نایا نێمە شەرقی وەک ژاپۆنییەکان، چین، هیند و... شێوی شانۆی تاییەت بە خۆمان هەیە؟ نایا نێمە شانۆنامەکانی عەرەب و ئوروپایی بە شێوی شانۆی خۆمان پێشکەش دەکەین یا حەولی لاسایی کردنەوی شێوی شانۆی ئەوان دەدەین؟

نەمەژە شانۆی جیهانی زۆر سەرنج دەداتە سەر جوولە (motion) ی مەزگۆف لە کاتی نیش و کار، ژبانی پۆزە و هەلپەرکی و سەما و کایە و کەله پوری نەتەوایەتی. مەوتالا لەسەر لەش و نانالیزکردنی هەر

جوولەیک بە پیتی تاییەتەندی چەشنی کار و چەشنی سەما و هەلپەرکی و ئەوێ چالاکای گەمە و یاری و رەنگدانەوی لەسەر ئەندامانی لەش و دیاری کردنیان، بنەمایەک دەداتە دەست بۆکاری هونەری کردن لە شانۆدا. لەم پێگەوێ جوولانەوی گشتی و ناوچەیی لە ناو میللەتیکدا دەدۆزێتەوێ کە هەموو بواریەکانی ژبان و رابووردن لە خۆیدا دەدەخا. دەستەبەندی کردن و پێکوتن کردنی ئەم جوولانە لە سیستیمیکدا چەشنی کاری شانۆی ئەو نەتەوێ دیاری دەکا. بۆ وێتە لە شانۆی «قەرە گۆتێ» (چاوپرەش) ی تورکی هیندیک جوولانەوێ هەیە کە تاییەتە بەم ئەوێ شانۆیە. یا شانۆی «سیاه»، «حاجی» و «حاجی فیروز» لە شانۆی رووحەوزی فارسیەکان یا جوولە و ناکاری «کۆسە» و «کۆسەگەردی» کوردی تاییەتە بە هەر کام لەم نەتەوانە، ئەوێ و سەدانی تر لەلای هەر کام لەوانە سیستمی حەرەکانی شانۆی ئەوانە پێکدێن. لێکۆلینەوێ لەم بارەوێ لەسەر شانۆی ولاتان و میللەتان جیاوازی شانۆی ئەوان دەدەخا. هەرودەها ئەم لێکۆلینەوێ هەبووشی شانۆی پێش روودەکا. شانۆی شەرق لە چینیەو هەتا هیندوستان و بەنگلادیش و ژاپۆن و عەرەب و ئەوانی تر هەبوشیان فرەتر هەتا شانۆی شەرق شەرب. ئەوەش روونە هەر لێرەوێ شانۆی جیهانی هەبوشییەکی گشتی هەیە کە سەرچاوەکی خۆی مەزگۆف بە گشتی لەهەر قۆڵبێتکی ئەم گۆی زەوییە. ئەوەش لەهەبوشیی نینسانی و سروشت و حەول بۆ ژبان و رابووردنی ئەم مەزگۆف سەرچاوە دەگرێ. جگە لەوانە شێوی ژبان و چالاکای پۆزەکانی مەزگۆف یەکسان نییە، بۆ وێتە بەشتیکی پۆز لەم مەزگۆف لە ئەفریقاوە هەتا ئاسیا، جگە لە ئەوێ کاری پۆزەکانی لەسەر عەرز دادەنیشان کە جیاوازی لەگەڵ بەشتیکی تر، هەر لە ئەمریکاوە هەتا ئوروپا کە جگە لە کاری راهەستانیان هەموو لە سەر کورسین؛ ئەم وەزە دوو پۆزیشن (حالت) ی جیاوەیک لەلەشدا پێکدێن و تەنانەت دەبێتە عەدەتی ژبان. نانالیزی ئەم دوو شێوێ دانیشتن، دوو کەرەسە جیا بۆ کاری شانۆی دەداتە دەست.

جگە لەوانە بیروپرای کۆمەلگا، موسیقا، زمان و مەعنەویات، کاردەکا تەسەر شانۆ لەهەر مەلەندیکێ ئەم جیهانە. کەسانی وەک «پیتەر برۆک» و «نۆرینۆ باربا» لە رێگە فسیوالتی «ناوینیۆن» وە حەولی ناسینی هەموو ئەو تاییەتەندییەکان دەدەن. لێرەدا پێشکەشکردنی شانۆی ئوروپایی و عەرەبی و تورکی و فارسی لە کوردستان بەین مەوتالای قوولی کۆمەلگا و ئەم بابەتانە سەرەوێ لەناو کوردان، وەک لاسایی کردنەوی ناشیانە دەدا لەچاوە. ئەمە تەنیا دەردی کورد نییە، عەرەب و فارس و تورکەکش ئەم نەخۆشییەیان هەر لە سەرەتای بەروالدت دەست پێکردنی مەزگۆف نێمە هەتا نێستە لەگەڵ، هەر بۆیە شەشانۆی ئەم ولاتانە کپ و نەناسراو و نەویستە لەدەرەوی ولاتەکی خۆیان بە تاییەت لە ئوروپا.

پێ و شوینی شانۆی کوردی دەبێ لە کار و ناکار و کایە و داپونەری و هەلسوکەوتی ژبان و کۆمەلگای کوردەواریدا بدۆزێتەوێ. هەر نێستە لەبەشی زۆری کوردستان دروینە و جەنجەرگێران، گێرە و زەوی کێلان، داس و مەلەغان گێران، تاپە و گیشەلێدان، دەستارگێران، ساوەرکوتان، بۆار، بێری چون و مەردۆشین، نانکردن و مێوچین و تووکردن، جۆلایی و ناسنگەری، مێرمیرین و پاشاوەزیر، بووکەپارانە، کۆسەگەردی (کۆسە هەجیج)، پالەوان بازی، گۆتێن و خوزین و هەلووکی و مێشین، زەماوەند و شایی، عەزا و لەخۆدان و پێچ رین، دووکارکردن و نۆتۆکردن و زیکرکردن و سەمای دەرووشان، مردووناشتن و سەرەپەران چون، چەمەری خۆندن و مردووناشتنی نێزەدی (یەزیدی) یەکان و سەدان داپونەری تر نێمە لە



بهر هیترسی دوژمنان و بین نرخ چاولیکردنی خۆمان. باس ولتیکۆزلیهنوه لسه نهم بهشهی ژانی کوردواری، زیاتر لهم فه رههنگه مان نزیک دهکاتهوه بۆ چهسهاندنی مۆزکی شانۆی نهتهوایهتی.

لهههلهیهکی کوردیدا، ژن و پیاو و پیر و جوان دهست له ناودهستی یهک، به نهوای موسیقی و گۆزانی ههلهده پهن. جلویهرگی رهنگا ورهنگ خۆی تابلۆیهکه که سهرچهییهکه ههیه، گاوانییهکه ههیه.. دهست و پهن و شان و لهش به گشتی به دا بو دهستوریک دینه جووله. نهم جوانییه که سهدان جوۆره ، خۆی کانگایکی کهم وینهیه بۆ شانۆ، که پیوستی به ناسینی ههر جووله و ریتمیک و دهسته بندییهکه ههیه. نه مهش ده بیته بهشیک له سیستمی شانۆکه مان.

موسیقایی کوردی که فره رهنگینه، بهشیکی تری نهم کانگایهیه. هیندیک گۆزانی فولکلۆری نهگهر دهستیکی پیندا بهخشیانی خۆی تابلۆیهکی شانۆیی دهاته دهست: (ئیسواره درهناگانیکی گوندیکی کوردستان له پاییزدا بیته بهرنه زهر، چند لای قۆشهی تازه پتیهگه یشتو به جلویهرگی کوردی و پیچ و کلای قبت، له بهرزاییهکه لسه ریتی کچۆلان که له کانی به رهو مال، چه ره ی سوور له سهر شان، به له نهجه ولار ده گه رینه وه راوه ستاون. یهک لهم قۆشمانه که دهنگ خۆشیشه، به هه له داوان به رهو کچ ده چن، به ده وریا دیت و دهست دهکا به گۆزانی گوتن و، کو رگه ل به چه له لیتدان و نه دا و نه توار ده ره اوردن بۆ ده گه ئه وه) ..

کور: سویندم خوار دووه، ناچه ههجن، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی  
 کو ر: ههجم بۆ بیته ناو له جن، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی  
 (کچ به دم رۆ شتته وه رو و دره گه ئی، رهنگه له بهنه بزه یه کیشی بیته سه رلیتو، یا رهنگه چوار جینیوی عه مرته نه مین و عه یبه عه یبه ش بیته، یان لیچ خوار کرد نه وه یه کیش له گه ل چه مۆله حه والهی کو ره بکات)  
 کو ر: تا ماچ نه که م خالی ههجن، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی  
 کو ر: که زهی سه رت به میرات بێ، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی  
 کو ر: نه حله ت له شه رت و به قات بێ، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی  
 کو ر: هه روا ده روا دهکا ره وتی، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی  
 کو ر: وه کوو کو تری به ره مرگه وتی، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی  
 کو ر: سو واتم برژام چۆ قه م که وتی، کو رگه ل: که ژ و که ژالنی... هتد  
 ده کرێ لهم تابلۆیه دا چه ند پیرێ ئی تو په و تو سن له تهک مه لا و که سانی تر لهم چه شه زیاده کرێ و له گو شه یه که وه بیته ناو به زم و هه راکه وه تا بزانی چ دته گۆ ئی، لی ره دا نه گه ره فیکۆزی کو می یک به دینه نهم به شه جوانییه کی تر خۆی ده نوینن.

نهم گۆزانییه فولکلۆزییه که به دهنگی «حه سه ن زیه ره» گوتراوه، دیمه نیککی شانۆیی ده نوینن که خاوه نی مه تن و هه ست و بزچوون و گۆزانی و موسیقاییه له گه ل جووله و پیوه ندی دراماتیکی و جوانیی دلداری و زۆر شتی تر. لی ره دا نه نه نیا دیمه نیککی شانۆیی به لکوو دیمه نیککی سناریۆی سی نه ماییش ده نوینن. سه دان گۆزانی فولکلۆزی کوردی نه گه ره بهم چاوه سه یری بکری، شانۆی کوردی ده وله مه ند دهبن.

نه مانه و زۆر شتی تر، شانۆی کورد له شانۆی ولاتانی تر جیا دهکاته وه. به ره له هه موو شت دهبن خۆمان نهم فه رههنگه ی خۆمان به ره سمیه ت به ناسین و پاشان سیستمی شانۆی خۆمان لسه ره ناستی زانستی داپۆ ئین.

فیربوونی سیستمی «ستانسیلا فسکی»، «هریشت»، «مایره ژالد»، «پیتر برۆک»، «مارسل مارسو»، «نوینۆ باربا»، «ناگوستۆ بو ال» و کتی و کتی زۆر باش و پیوسته، به لام داسه پاندنی نهم سیستمانه به سه ره شانۆی



تیاتری «کو ری خۆ له». ناکته رهکان: برایی فه رشی، که مهال به هه رمی وه ند، جه عه ره ی رۆ شه می (مه لا) و جوانه مرگ فه تاح ئیسه اعیل بوور.

میله تانی تر جیا دهکاته وه. نه مانه و زۆر شتی تر، کانگا و قوتابه خانه ی راسته قبه نی شانۆی کوردی و دهبن مو تالا بکری، دهبن بی شه کیندرین، دهبن له پال یهک به یندرینه ده ر. چه ره که ته کان جیا بکری نه وه، بۆ وینه له ناو بو که به ارانه دا چه ند چه ره که ت هه یه؟ چه ره که ته کان چۆن؟ چه ند چۆن؟ شتیه ی گرتنی بو که به ارانه، شتیه ی رۆ شتتی تاک و کۆ، شتیه ی لهش له کاتی رۆ شتته دا، پۆ یه شی ده ست، شان، قسه که کان، شتیه ی خۆ ئی نه وه ی شتیه رهکان، کۆ و تاک خۆ ئی ندن. نا نالی زکردنی ته نیا نهم کاییه، سیستمیکی چه ره که تی ده دا ته ده ست که تاییه تی مندالی کورده. نه گه ره هه موو کاییه کانی کور دیی مندالان به م چه شه مامه له ی له ته کا بکری، ره نگه سیستمیکی فیرکردنی شانۆی کور دیی مندالان به خاته ده ست. هه ره ها سه ره جمی کاییه کور دیه کان و نه وه ی پتیشتر با سه مان کرد سیستمیکی راهینانی ناکته ره ی شانۆی کوردی ده خاته روو. زۆر له و با به تانه ی سه ره وه خۆیان شانۆن. میرمیرین و کو سه گه ردی له نیران به ناوی کۆنترین نا کاری شانۆیی شانۆی نیران ناوی دهبن، خۆمان له به ره مان چۆ ته وه. میرمیرین شانۆیه که، که یهک شار یا یهک ناوچه تییدا به شداری دهکا. میری نه ورۆز له لای من خه لکه وه هه لده برێ درێ، له نه ورۆزه وه هه تا سیزده به ده ر حکوومه ت دهکا. لهم ماوه دا ده سه لاتداری حکوومه ت یا نه مه رته دهبن جیگه بۆ میری نه ورۆز چۆل بکا. «ناخرین میری نه ورۆزی مه نته قه ی مو کریان له سه بلاخ له زه مانی رۆ ئی په هله وی له نیران سالانی (۲۴ - ۲۰ ی هه تاوی)، «سه سه فا بارنجی» گه ره کی ره زگه یان و «سه ده یقی سیاسه ری» گه ره کی نه ره مبه یان دوا میری نه ورۆزی نه و مه نته قه یه بو ن که رۆ ئی شا نه وانی له میری هتیا به خواره وه به و به هانه که له مه هاباد له به رانه ره شادا، شایان دروست کردوه.» (۱)

شتیه ی به شداری کردنی خه لک، شتیه ی هه لپژاردنی میر، شتیه ی کاییه کردنی میر و گزیر، وه زیری ده سه رته راست و ده سه ته چه پ، کاراکتیره کانی تری نهم ره سه کۆنه و سه ردا نه واندنی میری نه مه رته بۆ نهم دا بو نه ری ته گشتی فه هه نگیککی نه ته وایه تی شانۆ ده نوینن که که و تو ته



کوریدیدا، وک شه پکه کئی «ره زاشا» وایه که بیکیژی به سهر پیچ وکلای کوریدیدا و، به کابرا به فرموی داده ی کاکه بهم شه پکه و پیچ وکلای ووه، برژ بۆخۆت پیاسه بکه و سه بیلکه مشت بگره به لاتیوتهوه. دیاره منداله وردکه ده که ونه شویتنی، جگه له تانه و توانج رهنگه وردکه به ردیشی تیگرن. هه رچهند نم کاره خۆی له خۆیدا شانۆیه کی کۆمیکه، به لام کاری به شتیکی زۆر له نئیمه بهم جۆره یه. ناوی پیشکه وتوو ده نئیمه سهرکاری شانۆیه یمان و که سانسیتیکش باره قه لا باره قه لامان یه ده بیژن. به لام له راستیدا نهمه (شانۆ دهر شانۆیه) که به خۆمانی ده که یه. نه گهر شانۆ کۆی جووله و موسیقا وه له پهرکی، حالت و گفتوگۆ و رهنگ... یه، شانۆی کورد ناتوانی راسته و خۆ له م شتانه ی فهرهنگی پیکیت.

نئیمه پیوستمان به سیستمی راهینانی شانۆی هه یه، که له پال سیستمه کانی شانۆی جیهانیدا وک دهرس بگوتریته وه له قوتابخانه و زانستگاکانی شانۆدا.

نهم بۆچوونه وریگه یه، ته نیا بۆ نئیمه ی کورد نیسه، به لکوه نه گهر سهیری شانۆی چین، ژاپۆن، هیند، نووویا و نه امریکای لاتین و نه فریقا بکه یه نهم ریگه یان پیتاوه. نه گهر فارس و عه رهب و تورکه که شه نهم ریگه یان گرتبا، نیستا خاوه نی ناوه بوون له شانۆی ولاتاندا. نه مانه لاسایی که ره وه ی زۆر ناشیانه ی نووویا بوون، نئیمه ی کوردیش لاسایی که ره وه ی لاسایی که هوران بووین.

نه مرژ باشووری کوردستان ته نیا مه له باندی جوولانه وه ی شانۆی کوردستانه که خاوه نی مرژی زۆر لئیهاتوی شانۆیه. نالۆزی بیروباوه و شتیوه ی کار به رچاوه، که که مته ر بیر له بنیاتنانی شانۆی نه ته وایه تی ده که ریته وه. هیندیگ زره نوخاوه که قیله یان به غدا و ولاتانی عه ره بییه، له ژیر ره شمالی حیزه کان شانۆی نهم ولاته له وه ی که هه یه نالۆتر ده که ن. دلسۆزانی به نهمه گی نهم ریگه یه شه له بهر یه پاره یی و دووره حیزیی، خۆین خۆیتیان ده خواته وه و بوونه ته به نه ری شانۆ دهر شانۆی ولاته که یان، شانۆی حیزه کان و حیزب خوازه کان.

**شانۆ له رۆژهلاتی کوردستان (نئیران)**

به پیتی میتژوو، نئیرانییه کان له ریگه ی سه فهری جه نایی ناسره دین شای قه جه ر بۆ رووسیا و فه رانسه له گه ل شانۆی نووویا ناسیاویان په یدا کرد. پاشان له تاران و ته وریز و خوراسان کاری شانۆ به شتیوه ی نووویا دهستی پیکرد. بهر له وه غایش به که لک و هه رگرتن له کولتوری به شه جۆزه جۆره کانی نئیران و هه روه ها کولتوری مه زه به ی (شیهه ی نه سناعه شه ری) له شتیوه ی جوراوجۆزدا خۆی نواندوه، که به ته نیا تایه تی فارسه کان نه بووه، بۆ وینه کورده کان مایه ی کاری غایشیان له کۆسه گه ردی و مه رمه رین و نه شکه رین و بوو که بارانه .. هه بووه که فارسه کان نه مانه به پایه ی شانۆی خۆیان ناوه به ن له گه ل کۆمه لتیکی تری مه لله تانی تر.

شانۆی نوئی کوردستان وک به شه کانی تری نئیران ده که ریته وه بۆ زه مانی ره زاخانی مه رپیچ (په هله وی). یه که م شاری کوردستان شاری شیرین و فه ره اد، کرماشان بووگه. سه و نه ها وه ند و نه یلام و خورده م ناها د و سا بلاخ و ورمن، پاشان ده ستیان پیکرد.

هۆی سه ره کی پته ه له ستانی کاری شانۆی له م شارانه، بوونی نیداره کانی فیکرکردن و باره یتان، فه ره ه نگ و هونه ر، را دیۆ و ته له فیزیۆن و نیداره کانی تر بوون وک نوستانداری و فه ره مانداری و شارداری.

له شاره کانی تر که ته نیا نیداره ی "فیکرکردن و باره یتان" هه بووه چه شنه غایشیتیک پیکهاتوه به نیوی "غایشاتی مه للی و مه یه نی" که له رۆزانی

"چواری ناها ن"، "شه شی به هه من"، "۲۸ ی موردا د"، "۲۳ ی نیسه فه ند" و "۲۱ ی نازه ر پیتشکه ش ده کرا. بۆکانیش له ره یزی نه م شارانه دایه. هه رچهند قوتابخانه به شتیوه ی نوئی له بۆکان له سه ره تایی حکومه تی «ره زاشا» دا دامه زرابوو، به لام نه م چه شنه غایشاته ده بی له سالانی ۱۹۵۱ ی زایینی به ولاره ده ستیان پیکر ده بیت. چ که سانسیتیک ده ستپیتشخه ر بوونه، بۆ من روون نییه.

نه و که سانه ی که خۆم له سالانی ۱۹۶۱ - ۱۹۷۶ وه کاربانم دیوه نه مانه ن: نه بوه کری حاجی غه فوری، نه بوه کری غه فوری، سما یلی فه نجی، جه وادی جه واهیری، (سا بلاخی)، خالیندی ره زایی، مه مده م نه مینی شترخانی، حوسین مراده گی، ره شیدی نازادیخواه، ... مه له ک پور (مه شته قولی)، مه محمودی وه یسی، مه مده دی که ریعی (مچول)، نادری قادری، جه غه فری مه ردا ته گی، عه بدولا نه مینی، فه تاح نیسماعیلپور، فه تاح نیسماعیل سو رخ، حوسین سه رکار و که سانی تر. (۲)

به رنامه ی نه م جیژنانه بریتی بوون له گۆزانی، شتیه ر خۆیتنده وه، غایشی کۆمیدی و "مه للی و مه یه نی". ماقوله کانی شار و حکومه ت به کارتی ده عوه ت و کارتی هه مه تی عالی (به پیتی هه مه ت پاره دان) بانگ ده کران و له ره یزی پته وه ده ده نیشن. که سانی تر وک خه لکی ناسایی و قوتابیان گه ره ک بوو پیتچ قران یا ته نیتیک به ده نه به لیت.

به رتیه به ری نه م به رنامه نه که سانسیتیک بوون وک ناده می (مامۆستای ده بیرستان، خه لکی سه قزا)، مه محمودی حیسامی (مه حمود قشقه ره، مامۆستای ده بیرستان، خه لکی سا بلاخ)، سه یروس ته فویق (مامۆستای شیعی، ره نیسی ده بیرستانی کوروشی که بیر، خه لکی مه راعه) و ره شیدی نازادیخواه (ده بییری نه ده بیات و جیگری ده بیرستان، نه ندایه حیزیی پان نئیرانیست، نه ندایه حیزیی روستاخیز) که نو سه ری زۆر تیک له و غایشاته بوو.

شتیک به ناوی تپیی شانۆ یا تپیی غایش له گۆزیدا نه بوو. هه ر ساله ی که سانسیتیک له لایه ن به ره رسان یا له لایه ن "حیزیی پان نئیرانیست" و "حیزیی ره ستاخیز" وه هه لده به ژیردران و یان خۆیان ده چوون داوای هاوکاریان ده کرد. نه و که سانه هه موو نئیران داوی ده رسی رۆژانه، له یه کتیک له هۆده کانی مه ده رسه ته مه رینیان ده کرد. ناوه رۆکی نه م غایشاته پیتا هه لگوتن به فه ره ه نگ و میتژوو و حکومه تی شاهه نشاهی بوو. زۆر جار کورد به ناوی کوردی غه یور (نازا) و مه رزدار و به ره گه ز نئیرانی؛ له م غایشاته نیشان ده درا که به جلوه رگی کوردی و خه نه جه ر له بهر پشتین به زمانی فارسی نه م هه سه تیان ده رده خست. زۆر جار ته رمی نه م مه رزدارانه، له به رانه ر هتیشی دوژمن؟! ده که مه ته سه رشانۆ که لیره دا ماقوله کان ده ستیان ده کرد به چه پله لیدان. هیندیگ جار کاری به پیتز له لایه ن که سانسیتیک وک خالید ره زایی و شترخانی و جوانه مه رگ حاجی غه فوری و مراده گی پیتشکه ش ده کرا وک "ماشینی مه شتی مه مده لی"، "ژیانی فه رده و سه یی تووسی" و شتیه ر خۆیتنده وه ی "ناره شی که مانگیر" ی سیا وه شی که ساری \*.

**نئیبینی:**

(۱) وتووژی نو سه ر له گه ل کاک «غه نی به لوریان» له سه ر مه رمه رین له سالی ۱۹۸۹ له نالمان.

(۲) ره نگه ناوی زۆر که س له قه له م که وتبیت، سه پاس بۆ که سانسیتیک که ناگا دارم ده که نه وه ..

\* به شی دروه م و کۆتایی نه و با سه: (تپیی شانۆی لاوی بۆکان) له ژساره ی داها تودا پیتشکه ش ده کری.



## دهنگی خوښ و دهنګی خوښ!

ګوردان ګهریم

نګه رځاتوو (ګینای پاکڼی) به چه شنی نو وینه په ګموا له لاپهړی ۶۷ ی ژماره ۷ ګوڅاری «ګزنیګ» دا ګه وتو ته ژیر چاپ، ناوا ژیکه له و خوښ تهرز و دلګر و پدري روخسار وه تیوګوژ بې ، دست له ملم ددهم که هغه نه بخوڅی و نه بګه و نه پرازی و هر بهس دانیشی وسهیری دیده مهسته ګه بګه و له جیاتی و تووژ، هرچی شتیر وه لېهستی که له ته بګه کی شاعیرانی ناشق پیسه دا بیات ماونه توه، بګه کی له تاتای زولفی پدريشانی ګینای ګینای بهالینی و هیچی تر نه لیتی. نو ه هر پدري ګی روخساره ګه نیسه که شیواوی په سن بې و له پتی دیده و تپی بګه و پتی بګه کی که خودا به ندهی خوڅی چوڼ ده خو لقتی. و هره سهیری نو سراوهی و هر ګیتری و تووژ که بګه و که مالاتی نم خاوهن جهماله بیینه. به لتی ګینا خان بریا هر جوان و پدعنا و له بهر د لال بوویا په. زالم باب له هر سهری که خودا پتداوه؛ به جوانی و رازوهی و پدنگ و پدعنا پیسه که یوه، به شنه نګه ژنی و شیرینی و که مالاته که یوه، هر د لیتی ناوی حمیاته و له بهر دهمی پیاو داندراوه. به هره و برستی شتیر ګوتن و هودانان و موسیقازانی و ماموستایه تی و دهنګ پیژی و ... دهنګه خوښه ګه کی، به لتی دهنګه هژار بلاوتنه ګه کی که ته او ګه کی نم ته ون و نه خش و تابلتو پدنگینن، بګه کی به بهژن و بالا و ګینای شیرینی نم پدیزادیه بر او و هه مو هونری پدرو د ګار لم ته ون و نه خشه ته او و دا دهبیندږی. پیاو نازانی نم خودی ګهریم و پدحیم و میپه بهانه بوچی هه مو ناز و نیعمه تیک، بګه کی ، به بګه کی هه رزان دبه خش و هه رزانی تر بیتاز و بیتیری دده لیتنه توه . بریا پیاو بیتزانیایه بوچی: « بهشی کورد، کوری پدش کچی دژیو - ... له بهرچی و بوچی بهریک له دنیا شهری تپدا قاته و له بهر کی دیکه پدا هه رزان که له شیری شهر کی تپدایه ... بوچی که له شیره شهر که رکان له شایی و له شیناندا سریان هه لده دقرتی و گوشت و خوینه که یان سفری دور له شهرانی زانای دانای پین دپرازیته ووه و قه تیش کس پتی نازانی؟! ... » بهلام با دست له کاری زانی پتیشه ریک و درنه دین، که خهراوه و دین دله قتی؛ که واته با دست له و بهر دین و بیتیمه سر و سفی چاوی یار! ... ناخ بلیم یا خوا چیت لې پین کاکه هیرش - ی ګزنیګ! ... بریا و سد بریا نم وینه یه ت له لاپهړیه نه چه سپانده پایه و دلی نارده زوومه ندانت و ګروګال نه خسته پایه. سویند ددخوم نګه نم که نیشکه په پزه کیتی بویه و له چپای حسته مدا سره رتی شیر و پلنگانی بګرتایه، شیر و پلنگ دهبونه پشه خانم و هر و دک نپدش هه مو سره دک هوزه کانی له میژ عه شیره تی لای خو مان ، دهمیان ددیه کتر دنا و سره یه کتریان ددخورد. دها بلیم خوا بګرږی مام هیرش بو نموی کارت!!

به لتی هر نموانی که او نابوونانی ګوڅاری «ګزنیګ» ن، ده زانن نه ز مه به ستم چیه و بوچی هاتومه ته هاواری. هر ګه س ژماره حه وتی ګزنیگی پتیه یشتین، بیتشک کاسیتی کی نم هونره وده خودا پتداوه شی له نه ستو په ستیور او! ته نانه ت هیندیک که سیش که دوستی ګزنیګ و

به تازه ګیش دس به قه لم بوونه ، بهلام قه لمه که یان وکی قه لمی من کوله و نو سراوه که یان بیتسووه ، له جیاتی یه ک کاسیت، چه ند کاسیتیان بو خورد کردنه و بو هه نارادوه\* ، تاکوو هه مزه و مافی له چاپدانی ګوتاره بې تاصه که یان لې بستینه و هه مپش پاره یه ک به هونه ووهی سویدی بګا و لم سو دایه دا زیان به ګیرفان نه بیین.

نوهی که دیاره و له و تووژ ګه و هه رباره کی و هر ګیتری تیکو شیری کورد، کاک حه سنی قازی و پای ګینای سویدی ددرد که وئی؛ نم خاتونه له قنات وکانالی خانگی کورده و بو لای دهنګی ګوګوش هاتوه. ته نانه ت پای ګینا ، نوهنده هونره مندانه، خوڅی کیتش او ته ناو جهرگی دهنګی ګوګوش، که و هر ګیتری به پتیزی ناچار کورده دس له ملان پدات و لیتی: « نه شهم بیللا ګوګوش و پای ګینا سوویان دبه ووه ناچی ». نه لیه ته دهنګه که یان!! حیف و سد حیف که ګوګوش خانم له بهر و که و توه و هیچ پدواجیتی نه ماوه، دنا هر نم و هر ګیتر او په بو ګوګوش خانمیش به کار دهات. به لتی نیستا به قه ولی رادیو نیسراییل: « ګوګوش خانم ، نو شاسواری مبدانی هونری سرده می شاهی، تاله مووی سبی له قزی دا دهر که و توه و به فری پیری که و توه دوری مانگی روخساری ». دیاره دوری کون به سر نه چوپایه و سرده می ساواک و پیاو خه ساندنه کی ما پایه، هر نم ګوګوش خانم پتیه کی له نمریکا دهبو و پتیه کی له نوپویا. نیستر هیچ پتوست نه دهبو که نو خانم کورده ش زحمت بکیتیت و کاسیتی ګوګوش خانم به پای ګینا بګه یه نن. ګوګوش سه ماګر و ګورانی پیژی دم و دز ګایه ک بو، که رهشایی و پشوممه کی هیستاش که هیستایه به سر کومه لانی خه لکی تیرانه ووه ماوه. خه لک نګه ر نیستاش هر دهنالیتن، دوپهش له دست غه دری چه کمه ر قه کانی پتیشو دهنالیتن.

دها بلیم دستی کاک هیرش نپزی بو شیعره به رزه کانی و قه لمی کاک حه سن نه شهم ز بو و هر ګیترانی. به هیوا پین هر لم خه ته دا که خه تی هونری پین دهبیژن و کاک حه سن به تازه گی خوڅی تپدا به تاقی ده کاتوه ، پرویه کیش ده (مه رزه و لهیلا و دلال و ګولپستان و ...) بګا و ناو پتیکش و (مکایل و ناسر و شوان و مستو دادار و ...) پداتوه، چونکه نګه ر حاجت پدوایه، بهر له مز ګهوت، بو مالی دده خون پدوایه؛ نه ګینا له وانه یه و خوانه کرده، بګه کی نه حالی و نه حاواوه، پاش مله زمانیان لې دهر کیش و نم نر کی وان به بیتګانه به رستی دابن و زحمه ته که یان لې به فری به ری. هر چه ند که له نیو کورده ګویا ګوتاره و: « هر که س بګا بیتګانه به رستی، ناخری دپتی شکستی. بهلام نازانم نو هه مو شکستانه ی خوار دو مانه و ددیخون ، هی نم هینه یه ، یان کاری خدایه. دهری ګزنیګ پرسیار تکمان له میژووی دپتی و نیمری بو بکات ؛ با بزانی و ولویه یان نه ولویه!! (بهاری ۹۵)

### \* لیبینی ګزنیګ \*

بهو پدري نده به ووه. دهبن به عمرزی نو سره ی پدزی کاک ګهریم را که پندږی که کاسیتی «ګینای پاکڼی» به نیازی خورد کردنه ووه، یان بازار ګرمی و نان به قه رزه ن، جګه له دهنکیک بو هیچ کس - ته نانه ت بو نم کسه یان نه و کسه انی که کاک ګهریم مه به سستی - بهرې نکر اووه. جا نګه ر هاتوو له لار مش کاری کی نوهایی چ له لاین خاوهی کاسیتی که و چ له لاین کاک حه سنی قازی «یوه کرابین» که به کاری کی نارواش نازاندږی - هیچ پتیه ندیسه کی به «ګزنیګ» ووه نیسه تا «مزه و مافی له چاپدانی ګوتاره..... لې بستینه توه...». بې لهوش نګه ر لو چه ند ده کاسیتنه. سر و دانه پک بو پتیک له نابوونداران. به لانی خدمت و نه مگی فده رهنګی، بې پرسی پتیشو ناردراین - نګه رچی له لاین «ګزنیګ» ووه پاره یی نو کاسیتانه، سره پری نه پونی و دسته نګی، پتیشه کی به خاوهن نیستیا، دراین - وا نه پوهی له سر کس تفنگ را ګیراین و به زور پاره کی داوا کرابین..



## تراويلكەي خۆزگەكانەم

### گۇران قەرەداغى

داخۇ ئىستاش لە «سلىمانى» ت؟  
 ۋەكۇ جاران ھاۋسىمالى باخ و كانىت؟  
 يا تۇش ۋەك مەن..  
 پەرەۋازە و لاتەۋازى؟  
 دوور لە سۆزى خۇشەۋىستىيى و  
 تىنۋى نازى؟

توخوا پەرى!  
 ئىستاش جارجار  
 بە كۆلانى بەردەم باخدا..  
 تىدەپەرى؟  
 كىن لەبرى مەن  
 لە سەر گۆشەي پىچى باخا چاۋەپىيە؟  
 بۆ پەرچەمى قۇي كالت..  
 شاگۈلىكى شىئەرى پىيە؟

داخۇ ئىستاش كۆرى گەرەك  
 لە پارىزى چوارپىئانى بەر مەزگەۋتدا  
 كۆپ دەپەستەن؟  
 بە ناۋاتى تىيەپەۋونت، تاكوو شىۋان..  
 نوۋزى چاۋان روۋە قىبىلەي پىچى رىگات  
 دادەپەستەن؟  
 كە دىيى.. دەۋزى  
 پىشكۆزى نىگا و گولى زارت..  
 ھەر تىدەگرن؟  
 داخۇ ئەگەر پىبوارىكى ۋەك ئەۋساي مەن بە  
 گەرەكدا گوزەر بىكا،  
 سەرنجىكى قولىت بىدا  
 بىيى تىدەگرن؟

توخوا ئىستاش  
 تىنى نىگاي چاۋەكانت  
 پىبىكانە دلى رىبوار دەسۋوتىتىن؟  
 ياخۇد - دووربا - ناھى ساردەم گىراپوۋە و  
 چاۋەكانت.. ئىستا وىژدان..  
 نەشكى گلىبان (۱) تىدەزىتىن؟

داخۇ پەرى.. ئەمىستاكە ھاۋسەرەكەت  
 ۋەك مەن بەكۆل خۇشى دەۋتىي؟  
 يا ھەر ۋەك گول.. بۆ سەر مېز و  
 ۋەكۇ دايمەن.. بۆ زارۋۆك و  
 ۋەك كەبىيانوۋ.. بۆ خواردىنى خۇش دەۋتىي؟

رەنگە ئىستا  
 تال بە تالى رىشەي دلت..  
 لە كەنارى دەرىيى چاۋتا ھەلەكەندىن،  
 رەنگە ئىستا  
 نۆتە نۆتەي شىئەركامت..  
 لە ناھەنگى سەمەي زولفت تۇراندېن.

رەنگە ئىستا  
 جىژۋانى بەكەم بەيەك - چاۋپىتەكەۋتن،  
 دوور لەگىانت  
 ۋەك شەۋانى ناۋارەبىم  
 ۋىرانەيەكى خامۇش بىن،  
 رەنگە ئىستا  
 ئەقىنى مەن، لە ئەلبومى يادەكانتا  
 ۋەك خودى خۇم  
 داستانىكى فەرامۇش بىن.

رەنگە مالى ناۋەدانى ئەۋساي دلت،  
 كە نامىزى گروگالى فرمىسكەم بو  
 بۆشەۋىكىش..  
 ئىستا دالدەي رەۋەندىكى نزام نەدا،  
 رەنگە ئىستا  
 لە خەۋىشتا..  
 ئەگەر.. ئەگەر خولىيى نىگام  
 داد و ھانام بەھىتتە دەرگاي جوانىيىت  
 تىلەيەكى چاۋى نازت پەنام نەدا.

خۆزگە پەرى  
 بەر لەئەۋەي گولى ژىم ھەلدەۋەرى  
 تەمومى ھەۋالىتتە  
 ھەۋرى چىرى ۋەلامىتتە  
 ئەۋ ئاسمانى مەنفايەمى سفت دەچنى:  
 بەسەر نۇقرەي ھەلپەۋەكاۋى..  
 نەم گشت داخ و جەسەرەتەمدا  
 خۇپ دەبارى.  
 جا ئەۋ دەمە.. خۆزگە ۋەجەسەرت  
 لە يەكئىدا دەتوانەۋە  
 لە تەۋەردى نزاپەكدا دەخولانەۋە،  
 مىنىش بەرەۋە خوداۋەندى ئەستىرەكان  
 ھەر دوو دەستەم بەرز ھەلدەپەرى

نزام دەكرد.. پەرى خانم:  
 تاجارى دى..  
 بەر لەچۈنە دوا كاروانم  
 نىۋە شەۋى  
 بۆ دوا جار و دوعا خوازى  
 كاروانكۆزەي چاۋەكانتەم تىر.. تىر دەدى.

\*\*\*

سۆيىد - سىپتەمبەرى ۱۹۹۰  
 (۱) گلى: نازار، ژان. لە رىستەدا: بەس ئەۋەندە  
 خۇلەپەتانى بىكە، چاۋەكانت دېتە گلى.

## پرس

### ھىلىدى

بەرەۋە ھىچ دەپەۋە...  
 ژيان دى و  
 بە پىتدە بە پەنامدا تىدەپەرى،  
 ھىۋام شەكەتە و خەۋنۇۋچكە دەبىياتەۋە.

نە ئاۋ دەمبا  
 نە بىرووسكە دەسۋوتىتىن  
 نە با دەمبا  
 نە بارانە دەمخوسىتىن.  
 ئەۋە ھاتە  
 يان نەھاتىيى؟  
 ئەۋە شەنە ھەناسەي بەھارە  
 يان زىبانى كۆچكى دى؟  
 ئەۋە گرى ناۋرى نەۋرۋزە  
 يان جەنگەي سورتانىكى دى؟  
 ئەۋە چىرۋىكى ھەلە ۋەھتەلەپە  
 يان ھاۋارى بىرىكى دى؟

ئەۋە كوردستانە  
 يان گۆرستانى ناۋاتى مردوۋ؟  
 ئەۋە گىنجى سەر تەۋىلى كوردە  
 يان رىچكەي دوۋپاتىۋونەۋەي مېژوۋ؟  
 ئەۋە چاۋساعى پىناسە  
 يان زىكۆپىرى رىگا و نىۋو؟  
 ئەۋە تاراۋگەيە  
 يان ھەۋارگەي ھەلىكى لەدەست چوۋ؟  
 ئەۋە باۋەشى ژيانىكى نوتىيە  
 يان نوتىنى مەرگىتىكى نوستوۋ؟

بەرەۋە ھىچ دەپەۋە...  
 ئەۋە تىشكانە  
 يان سەركەۋتن؟

\*\*\*

بەھارى ۱۹۹۵ / ئالمان



# بۆنى گۆرستان!

هاشم كۆچانى

پىشېنى ھەوالىك دەكەم  
 بۆنى گۆرستانى پىتھە  
 ئەو تانى  
 نىستى نىزىك دەپتەو  
 ئەو ش چىگىن تارىكايى  
 كەوتە ناو چىرە دارستانەكەو -  
 ئەمە پىشېنىيە?  
 يان ھەناسەي كەنارى بۆرگان?  
 لەكاسەي سەرما گرى گرتوۋە و  
 ئەم دۆلە كپە دادەگىرستىن.

كەمىك پىدەنگ بن  
 ئەو دارە مەپتە پر لە پىشكۆيە  
 بەردو پىترە دى...  
 ...

مىن گوتم لە ھۆدەي گۆز ھەلكەنىكە  
 ناشناپە بە گوتم  
 فرمىسكە كانى دەناسەو  
 لە نۆتەي دەنگيا، داىكم دەبىنم  
 پەلە ھەورەكى سەي پۆشيو  
 ئەسەي سۆزىخى داوہ بەكۆلا.

ئەو تانى  
 ئەو (ھەورەي) يەكەي داىكمە  
 ھىشتا شىيى داوھەناسەكەنى پتوہ  
 ئەم ئەشكەوتە لەبەر دەم ژانى دلما  
 خۆي راناگرئ،  
 داىكم مرد و  
 مەنىش نەختىكى تر دەرم.  
 كاتن كە خۆر ناوا دەپت  
 دواتوڤى رەشېنى و ناپەتى دارمان  
 بە چاوى قەترانى ئەم شەو دەسپىتم.

بەر لە مردنم  
 ئەمشەو ناسۆرى ئەستىرە و مانگم دەبنە مېوان  
 ئەمشەو بلىسەي قۆي كچىكى گەرميانىشەن

دەپتە چىراي بەردەرگاي ئەشكەوت.  
 ژانى نىسقان و  
 خەمى داىكېوون دەگىرپتەو.  
 ئەمشەو  
 لە نالەي پىدايكاندا  
 دارەكان يەكتر لە نامىز دەگرن.

دەپت دارە مەپتەكەبان  
 چۆن بۆ بەر دەرگا ھىنناپ?  
 پىتھ بۆومە لەرزەكە  
 داخەونى ناو دلى  
 چەند ھەوزە ئەستىرە و  
 كەژاوەي دىدارى تىنا بۆوېن.  
 پىتھ بۆومە لەرزەكە  
 دوا وشەي سەرزارى  
 داپن بەكام بالندەي سۆزىخ -  
 ئەي دەپت داىگەيان مەرگى تۆ  
 چۆن دلى باوكمى كىتلاپن و  
 چ شتە خەمىكى بۆ ئەو جىھىتلاپن!

\*\*\*

ئولان - ۱۹۸۴

## مامۇستا نافع مظهر

### دەنگى ناشتى

كوردە بىسر و رات لە سەر خۆ نىيە  
 كارەكائمان ھىچ گەرد و كۆ نىيە  
 سەرى ھەرىكە كمان سازئ لى ئەدا  
 ھىچچىيان بە كەيفى من و تۆ نىيە  
 سازى بەدبەختى سازى جىيە  
 دەنگى ناشتى تىدا بۆ نىيە?  
 لەيەك ئەك - وژىن لەيەك نەبىن  
 ھەي داد ئەم كارە ھى ئەمەرزۆ نىيە  
 ئەم بەو ئەلئ جاش، ئەو بەم ئەلئ جاش  
 خۆ ديارە ..... ھىچ درۆ نىيە  
 كارمان فەشەپە و درۆ و دەلەسە  
 ھەمەوومان دوو پۆين كەس يەك پۆ نىيە (۱)  
 بۆ خاترى خوا تاكەي و ھەبا بىن  
 ھىچكەس وەك نىيە و اترو نىيە  
 ھى واتان نەبىن بە ھىچ دەولەتتىك  
 سىياسەت داىك و باوكى بۆ نىيە  
 ئەم بۆ راس نەروا ئەو بۆ چەپ ھەلدئ  
 لەيەك روانىنمان مۆرى و مۆنى يە (۲)  
 ئەي سەرگەورەكان گوريس بەدەسان!  
 گوريسى قايىم خۆ يەك لۆ نىيە  
 شپىرزە مەبن مە پچىرن لەيەك  
 خوا پشەتتىوانى چلوچۆ نىيە (۳)

\*\*\*

(۱) دوو پۆ: دوورەنگ (۲) مۆن: كەسەن لە ژىرەو بەروانى (۳) چلوچۆ: دووزەن، قىتئە

## حەسب قەرەداغى

### «غەزەب»

دەپتەدانى شىعەرى رەمەنى كوردە

يادت كە دەرگاي دلى كەردەو  
 وەك مژدەي ناكار ھۆشى بەردەو  
 گۆچانى ئەشقم گرت بە دەستەو  
 سەر لە نوڤ و زەم لەخۆم بەستەو  
 شىعەرى چاويشتەم كەرد بە سەروودئ  
 ھەر تونىكى ئەو بۆو بە دروودئ  
 كە ھانقە دەرگات و ھام دەزانى  
 گولم رازىيە بىمە قورىانى!  
 ھىچ نەبىن دەلتىي ھا ئەو دەستەم  
 بىنى سەرچاوت بەس بلىن پەستەم  
 ھىچ نەبىن دەلتىي ھا تىلەي چاوم  
 تىرە و لە ئەنقەست بۆتۆي دەھوم  
 كەچى گىرژ و مۆن، لىم لوتەلا بۆي  
 من شۆرەبى بۆم تۆش رەشەبا بۆي!  
 ھەرزە و مەنالىيەت دەگەرمە دلم  
 من ھەر لىقن بىم تۆي تۆيە گولم  
 غەزەب دەبارئ و من ھەر لە دوو دىم  
 خەندەپىتك بۆ خوا، ئەو دەسووتىم  
 ئەينا، ھا چەقق، ئەو ھەش گەردنم  
 لوتەلايى تۆ، واتە مەردنم.

سلىمانى: ۹۲/۵/۱۲



## بۆ ھاوسەفەری کەشتیەم

گینا یاکۆبی

وەرگێزان لە سوێد بێهۆ: خەسەنی قازی



پێدەکەم.

نەگەرچی من شتیکی وام ناوی، جگە لەوێ نەبێ دیسان بەسەر دەریادا ھەلگیرمەو. بەلام ھەر ئێستا ھەست پێدەکەم «کەشتی خۆم سووتاندوو». لەوانە بە ئەتۆ بیتی و رابەری و بۆ «رێزگارکردن» گۆرستیکم بۆ داھێژی، تەنیا ھەر لەبەر ئەوەی لە تەنکاوی سووکایەتی پیکردندا دەستم ئێ بەردە.

لەوانە بە ئێستا کەستیک لە ھۆ وێ دانیشتی و چاوەرێ بێ؛ بۆیە من خۆزگەم ئەوەیە دەستکیستیک بێنەمەو تۆلە بەلێن شکاندنت لە ناست من ئێ بەکاتەو.

ئێستا ئەوانە ھەر گرێمان، ئێنسان ھاسانە بەکوێتە رێبازیکی کۆن ھەر لەبەر ئەوەی دەیناسیتەو.

ئەمن نە نەخشەم ھەبە نە قوتب نوێن و شتەکان زۆر کەم وایە ئەوتۆ بێن کە ئێنسان پتی وایە. ئەمن لەوێ رقی و قسێم تێدا پتیکێ دەترسم، چی بۆمن تێدا بێبە و ھەر دەبێتە ھۆی خۆخواردنەوێ خۆم ئەمن نازانم بۆ ئەوانە دەنوسم، رەنگە بۆ ئەوەی تۆزکالیک میتیشکی شەلەقاوم ھێور بێتەو.

ئەمن بەدل دەمەوێ ئەگەر ھاتوو لە شوتنیک جازیکی دیکە چاومان بە یەکتەری کەوتەو، بتوانین بە شانازییەو ئاوری لە «سەفەر» کەمان بەدینەو. ئەمن بەدل دەمەوێ چاومان لەبەر یەک ھەلبێ و ئەوکاتی سیلەمان یەک دەنگێن بێ ئەوەی یەکتەری تاوانبارکەن و رقمان لە یەکتەری بێتەو بەبڕا بەیەکدی و بەگەرمییەو لە یەکتەری پروانین.

کرتکاری سادە کەشتی تۆ

سەول لێدان کرد، بەلام چەپەکەکی تۆ بەسەر ناووە ماووەو و ئێمە ھەر بەدەوری خۆماندا دەسووراینەو. ئەتۆ بە فیزەو پتیکەنی و دەستت بە لێواری گەمییەکەوگرت، ھەولمان دا ناوی ئێ بەتال کەن، بەلام ھەرکامان بە لایەکا.

ئێستا ئەوانە ھەموو واھەست پێدەکری بۆ سەردەستکی دوور بێ. ئەمن چیدی ناو بەتال ناکەم، دانیشتوو و لە ناوی سارد دەروانم وا وردە وردە لەشم دەتەزێن، دەپچوین و دەیکاتە سەھۆ.

جارچار دەچمە سەر عەرشە رقی و توورەیی و پتەدەساتی خۆم بەھاوار بانگ دەدەم، بەلام ھاوارم نازرینگیتەو و کەسم بە دەنگەو نایە. ئەتۆ ھەولی من بۆ رێزگارکردنی کەشتیەکەمان

بەدرۆ دەزانی بەلام ئەو ئەو جووہ راستیانەن کە جاروبار لەبەرداھێزانی ناھومیدی نالوگۆر دەکرت.

ئەمن دەزانم ھێندە پت ناچێ ئەتۆ کەشتیەکەمان بەجێ دەھێلی. لە پتیشدا ژن وەندال. یان مشکەکان؟

رەنگە پتەوایێ ئەو کاتە ھەر دووک چەپەکەکان بەدەستەو دەگری. لۆتکە رێزگارکەرە کەت تاژووتنی ھاسانتر بێ.

ئەمن دەلێم ناگات لە خۆت بێ، رێگا دوورە و تەنیا یە دەکری ئێنسان شیت کە. بەلام لە تەنگانەدا ھەمیشە رێزگارکەر ھەبە، ئەوانە بەرگی کۆسەماسییان پۆشیو و ھەر چاوەرێ ئەو دەکەن «جوامیری» خۆیان بەسێن.

ئەمن تەنانتە تاقتی مەلە کردنیشم ئەماو، تەنانتە ناشرانم بەرەو کوێ دەچوو یان لە کوێو ھاتوو. ئەمن دەزانم چ دەقەومێ، ئەمن پتیشتریش خنکاوم. ئەمن لە نیشوشە پۆلە خۆتواویسە پەرۆش و پەژارەکاندا ھەلو دەم، لە دورگە یەکەو بۆ یەکی دی کە پەن لە دالانی قەفەف و ئەشکەوتی گەرم.

بەلام چیدی راناوہستم و ئێست ناگرم ھەر بۆ ئەوەی بەرەکانیان بەرغەو، وەک دزێکی دەریای رەشی کە لەپووک و جەجمە مردوو.

رەنگە لە قەرغ دورگەکانەو راوہستم و پروانم و لە ھۆشەوێ گریانم دا نیشوی تۆ ھەر اکەم. دوایەش دەبێ دلی پۆلووایم لە قسێزوبیتیزی دەریادا بکووژیتەو.

ئەمن بە گەرەکەکانی بەندەردا ھەزارەمە و دەخولیتەو و دواي گێبوونیکێ شیرین بەفیزەو بەکەشتیەلەشکانەتووەکانی خەلکی دی

ئەو، تا، ئەو، ئێمە لە کەشتیەکەماندا دانیشتووین وا خەریکە قوم دەبێ. لە ھەموو جێیەکەو وەک لە کونی بێژینگەو بێ ناو دەدەلێن.

ئەمن بەخۆشی و بەپەرۆشیشەو ئەوکاتەم وەبیردیتەو کە یەکەم جار چاومان بە یەکتەری کەوت.

سەفەری مانگی ھەنگوینمان، ترسمان لەوێ لەشمان قورسای بەخاتە سەر کەشتیەناسک و لەشکانەتووەکەمان. بەلام ئێمە ھەم چارەنووس و ھەم مەترسیمان بەسەردا دەریازوو و دەروەستیان ھاتین. ئێمە وامان دەزانی ھەر ھاتوو سەھۆل توانوو و پتەوی بەردینیان ئەما کەشتیەکەمان دەتوانن بەدەوری دەریادا پانگێرێ.

دەستمان لە دەستی یەک کرد و چووینە نھومی خوارووی کەشتی. کاتیک ھاتینەو سەر عەرشە چێتر ئەمان دەتوانی وشکایی بێسین. ئەتۆ سکالات بوو دەتگوت رێ ھەتە کردن بوو ھۆی لەگەڵ گیسرانی کەشتیەکەمان، بەلام من تۆ تاوانبار ناکەم، نەمنیش بەش بەحالی خۆم دەبوو بە کاتی خۆی ھەستم بە مەترسیەکان کردبا. واپوو، با لێی کردەو، لەناوینە یاک و ئێمە بەکەمگری دەریادا دێنێ بێرەو ھەری ترسیتەری سەفەرەکانی پتیشومان بەدی کرد.

لە تەنیا بماندا ھاواری شۆرەکانی ھەستاویان ئێ ھەلستا و چنگوێ کەمان لە پشتی یەکتەری گرت.

ئەتۆ دەتگوت دەتەوێ داھەزی، دەتگوت چێر بەلێنت نەداوو ھاوسەفەرم بێ. من دەستم بە



نۆنه‌وری سولتانی

دارشته‌نوه: رحمان سۆفی

دوای چاپی وتاره‌کەسی من «بیسارانی یا مه جزوونی؟» (گزینگی ژماره ٦، زستانی ١٩٩٥)، مامۆستای بەریتز «ئەحمەدی شەریفی» بە هۆی نامەیه‌کی راستەوخۆ و پاشان، یادداشتیکەوه بۆ «گزینگی» (ژماره ٧، بەهاری ١٩٩٥)، رای خۆی له مەر په‌سندی بۆچوونه‌کانی من و به یه‌کناسینی که‌سایه‌تی بیسارانی و مه جزوونی دەرپرۆه. ناشکرایه ته‌نیه‌ی کاک ئەحمەد - که پشتی به بۆچوونی مامۆستای کۆچکردوو «سه‌ید تاهیری هاشمی» به‌سه‌شوه، بۆ من جیتی خۆش‌حالیه‌یه و به هه‌نگاوێکی تازه‌ی داده‌نێتم له‌ه‌واری روونکردنه‌وی که‌سایه‌تی و شوێنه‌واری نه‌ده‌یی «بیسارانی» و به‌تایبه‌ت له‌ پتیه‌ندی ساغکردنه‌وی ده‌ست‌نووسی ژماره OR. 6444 ی کتیبخانه‌ی به‌ریتانیا‌دا.

به‌لام هاوکات له‌گه‌ڵ نامە‌کی کاک ئەحمەد، به‌ هۆی برای به‌ریتز کاک «محمەد حمەه باقی» یه‌وه نامە‌یه‌کم له‌کاک «حه‌کیم مه‌لا صالح» ه‌وه پتیه‌یه‌شت که‌ ته‌نیه‌دا دژ به بۆچوونه‌کانی من وه‌ستاده. به‌ گۆره‌ی نووسینی کاک حه‌کیم، ته‌نیا هاوبه‌شیه‌ک که له‌تیوان بیسارانی و مه‌جزوونیدا به‌دی بکړئ، ناوی «مستەفا» یه‌ دنا نه‌و دووگه‌سه، سه‌رتا پا له‌ یه‌ک جیاوازن و کاریان به‌سه‌ر یه‌ک‌تره‌وه نه‌داوه.

کاک حه‌کیم که له‌ لایه‌که‌وه «... چه‌ند نوسه‌خی موعته‌به‌ری دیوانی بیسارانی ساغ کردوه‌ته‌وه» و له‌ لایه‌کی تره‌وه «چه‌ند شیعری مه‌لا مسته‌فای دۆلاوی (مه‌جزوونی) له‌ به‌رده‌ست‌دایه و هه‌ولێکی باشی داوه بۆ ساغکردنه‌ریان»، ئیستا به‌ لیبرایویه‌وه ده‌لێ: «نازناوی شیعری مه‌لا مسته‌فای بیساران» صاحب» بووه و به‌ ته‌واوه‌تی جیاوازه له مه‌لامست‌ه‌فای دۆلاوی که نازناوی «مه‌جزوونی» هی نه‌وه.

گه‌رچی کاک حه‌کیم له‌ نامە‌که‌یدا نه‌چوه‌ته ورده‌کاریی باسه‌که‌وه و بۆچوونه‌که‌شی دژ به ناوه‌رۆکی که‌شکۆلی شیخ عبدالومن و به‌رورای مامۆستا سه‌ید تاهیرده‌ه‌ستی که پتیشتر له

زمان کاک «محمد علی سلطانی» و خوالێخۆش‌ه‌بوو «دوکتور عابیدی سراج الدینی» \* یه‌وه بیستمان و ئیستاش له‌لایه‌ن مامۆستا ئەحمەدی شەریفی یه‌وه ده‌ی بیستین؛ به‌لام له‌گه‌ڵ نه‌وه‌شدا، بۆچوونێکی سه‌رنج‌اکتیشه و من زۆر به‌جیه‌دی چاوی لێده‌که‌م. هۆی نووسینی ئەم یادداشت‌ه‌ش راگه‌یاندنی رای کاک حه‌کیمه که راسته‌وخۆ نه‌یتوانیوه پتیه‌ندی به‌ گۆفاره‌که‌وه بکات.

هیوادارم سه‌ره‌رای هه‌لومه‌رجی ئالۆزی ناو کوردستان و شه‌ری «چالده‌یرانی نوێ» له‌ لایه‌ن شامایل و سولتان سه‌لیمی کورده‌وه که یه‌کپارچه‌یی خاکه‌که و که‌رامه‌تی گه‌له‌که‌مانی پتیشیل کردوه، به‌توانم پتیه‌ندی له‌گه‌ڵ کاک حه‌کیم به‌ه‌ستم و داوای لێبکه‌م ووتاریکی سه‌ره‌خۆ له‌سه‌ر مه‌سه‌له‌که‌ بنووسن و بۆ «گزینگی» ی بنێژن. هه‌تا نه‌و کاته‌ش به‌باشی ده‌زانم کاک ئەحمەد و من ده‌ست را‌ه‌گ‌رین و له تارکیدا هه‌نگاو هه‌لنه‌هێنینه‌وه. بۆچوون و به‌تایبه‌ت «مستند» ه‌کانی کاک حه‌کیم چاره‌نوسی که‌شکۆله‌کی شیخ روون ده‌که‌نه‌وه و خالی گۆتایی له‌ سه‌ر په‌رسیاری «بیسارانی یا مه‌جزوونی» دا بێت. تکا ده‌که‌م مامۆستای به‌ریتز «دوکتور هه‌گه‌زی» ش که نیازی هه‌یه ووتاره‌کەسی خۆی له‌سه‌ر که‌شکۆلی شیخ عبدالومن (به‌روانه‌ گزینگی ژماره ٦) له چاپ بداته‌وه و داوای کردوه روونکردنه‌وی‌ه‌ک له‌سه‌ر مه‌سه‌له‌ی بیسارانی و مه‌جزوونی بۆ بنووسم؛ نه‌گه‌ر به‌توانن ده‌ست را‌ه‌گ‌رین. هه‌روه‌ها داوا له شاره‌زاییانی شیعری هه‌ورامی ده‌که‌م نه‌گه‌ر رایه‌کیان له‌سه‌ر په‌سند یا ره‌ت‌کردنه‌وی بۆچوونه‌که‌ی من هه‌یه، خوتنه‌رانی کورد بێ به‌ش نه‌که‌ن و ئی‌جازه نه‌ده‌ن چاره‌نوسی که‌سایه‌تیه‌کی مه‌زنی میترووی نه‌ده‌بجان له بوومه‌لێلی په‌رسا‌دا ب‌ه‌تێته‌وه.

به‌هاری ١٩٩٥

\* به‌داخه‌وه، دوکتور عابید، له مانگی مارس نه‌مه‌سا‌دا، کوچی دوای کرد و، کورد په‌سپۆتیک لێزانی میترو و نه‌ده‌ی خۆی له‌ده‌ست دا. یادی به‌خێر بێت.

کلاوه‌که‌م له راستی دا ناوه‌راستی دراوه

ده‌لێن: هه‌بوو نه‌بوو، کوربه‌ که‌چه‌لێک بوو، هه‌میشه‌ کلاوی له‌ سه‌رده‌کرد. به‌لام دا‌یه کلاوه‌کەسی له‌ نێوه‌راست‌دا درابوو. رۆژێک پیرێژنێک لێی ده‌پرسی:

- نه‌وه تۆ بۆچی هه‌میشه ناوه‌راستی کلاوه‌که‌ت دراوه‌؟!

کوربه‌که‌چه‌له‌ گوتی: «له راستی دا...»

پیرێژن گوتی: «چۆن له راستی دا؟!»

که‌چه‌ل گوتی: «چونکه من به‌ ناشکرا راستی ده‌لێم وه‌یچ ناشارمه‌وه...»

پیرێژن په‌رسی: ناخر چۆن؟!

که‌چه‌ل گوتی: «نه‌گه‌ر راستیه‌ک له تۆش به‌لێم ده‌زانم چه‌پۆکتیک ده‌ده‌ی به‌سه‌رم دا»

پیرێژن گوتی: «نا، وا تیه‌... من چه‌پۆک ناده‌م به‌ سه‌رت دا، مرۆڤ ده‌بێ راست‌گۆ بێ، راستی و دروستی کاریکی باش وه‌سند».

که‌چه‌ل گوتی: «تۆ راست ده‌بیتزی، به‌لام راستییم به‌ هه‌ر که‌س گوتوه، چه‌پۆکتیکیان به‌سه‌رم دا‌داوه.»

پیرێژن گوتی: «نا مه‌ترسه و راستی بێن»

که‌چه‌ل گوتی: «ناخر ده‌ترسم تۆش بده‌یه به‌ر چه‌پۆکان...»

پیرێژن گوتی: «نا مه‌ترسه، من چه‌پۆک ناده‌م به‌سه‌ر تۆ‌دا»

که‌چه‌ل ده‌ستی برد بۆ مه‌مکی پیرێژن و گوتی: «مه‌گه‌ر نه‌وه مه‌مکی تۆ نییه‌ دا‌پیره‌؟!»

پیرێژن به‌ هه‌مه‌وه‌ که‌یفی خۆی چه‌پۆکتیک به‌سه‌ری دا‌دا و گوتی: «نه‌ی عه‌مرت نه‌میتنی، تۆ بۆ نه‌وه‌نده زۆلی!»

که‌چه‌ل گوتی: «دیتت دا‌پیره... من له هه‌ر کۆتیه‌ک راستی ده‌بیتزم چه‌پۆکتیک ده‌ده‌ن به‌سه‌رم دا... جا بۆیه کلاوه‌که‌م له راستی دا، ناوه‌راستی دراوه.»



نووسینی: پ. نه حمده

و کاروانچیه کان به گوئی خه لک راگه بوه، نه ویش زور به نیسه چلی و که موی کوری... دروست له سرده میتکی ناوادا، ده گتیرد رایه وه که حکومتی کوردان له شاری سابلخ، به سرزکایه تی نفرم پیشه و قازی محمدهد، که زور جینگای پیشخوشحالی خه لک بوو، پتیکهاتووه. نم حکومت ته تنها چه ند ناوچه یه کی کوردستانی گرتیووه و هیتشتا نه گه شتیبوه ناوچه ی بانه. به داخوه به هژی ناگای و دو اکه وتویی سیاسی کومه لاتی خه لک، تا کاتیک دهسلات و له شگری پیشمه رگه نه گه بیایه نریک ناوچه، توانای راهرینیان له خژدا نه بوو به رانبر به دوژمن. هر نه ویش بوو که کومه لاتی خه لک و عه شایری بانهش لهو که مایه سیبه بیتهش نه بوون، ده نا به راشکاری ده لیم عه شایری بانه زور داخ له دل بوون له داموده زگا و دهسلاتی میری. بوژوونه له سالی ۱۳۲۰ (۱۹۴۱ زای هه تاوی، هر نه و ناغایانه ی کاک که ریم ناوی هیتان، توانیان پادگان (سه رباخانه) ی بانه بخه نه ژیر دهسلاتی خویان و هیتزی سه ربازی «ره اشا» تا شاری سنه راوبنن و دهسلاتی شاری سه قز و بانه بگر نه دست خویان... به لام له گه ل هه لکه وت و هه لاتیسانی شه ری دو وه صی جیهانی و دابه شکردنی نیران له لایه ن ده ولته زله یزه کان و به تایبعت پاراستنی به شی خوارووی کوردستان له لایه ن نینگلیسه وه، ناوچه کانی سنه، سه قز و بانه که وتوه ژیر دهسلاتی حکومتی حه مبه ره اشا که ناخرسه ر دوا ی چه ند جار په لامار و شکست، حکومتی مه رکه زی توانی ناوچه که بگریته وه ژیر دهسلات و عه شایری بانهش بۆ ماوه یه ک بچه ن کوردستانی ژیر دهسلاتی عتراق. پاش ماوه یه ک که له لایه ن حه مبه ره اشا وه عه قو ی گشتی ده رجوو، عه شایری بانه گه رانه وه شوقنی خویان و هه مان عتیزه ت خان که ناوی هاتووه له لایه ن حکومتی وه کرا به به خشداری بانه.

دیاره هر لهو کاته دا بوو که حکومت لهو عه شایرانه که لکی وه رگریبوو و چه کداری کردبوون تا له هاتنی هتیز و نفوزی پیشمه رگه و کوماری مه هاباد بۆ ناوچه ی بانه به رگری بکن. به لام عه شایره کان نه مه یان یخ خوش نه بوو، بۆیه قادرخان و عتیزه ت خان عه شایری خویان بۆ کویونه وه یه ک ده عوه ت کرد و به رباریان دا که به نه تینی نوینه ر بننیرن بۆ خزمه ت پیشه و قازی و زیتوننی لیسخوازن به نیسه ت ناوچه ی بانه و به رنامه دهریزن بۆ گرتنی پادگانی سه رده شت و بانه و دهسلات وه رگرتنی کومار لهو ناوچه انه دا به ته واری.

دوا ی نه مه قادرخان به عه شیره ته که ی خوی ده لئ: «عه یبه نوکهری عه جه مان بین و بۆ نیمه پتیرسته بچینه گه ل حکومتی کوردان... هر بۆ نه و مه به سته دوو نفر به ناوی «محمدهد مه لامینه» خه لکی گوندی (کتیره رو) که له بنه مهاله یه کی جووتیار، به لام مرؤقتیکی زانای سه رده می خوی بووه، له گه ل «میرزا شه ریف» خه لکی گوندی (نه شیر) به نوینه ری ده نیرنه مه هاباد بۆ خزمه ت پیشه و، به مه به سته په مان و هاوکاری له گه ل کومار. هر له هه مان کاتدا، چه کداره کانیان به هژی «محمدهد به گ» خه لکی گوندی (نویرگه) بۆ هاوکاری و پشتیوانی، پتیره ندی ده گرن به به ررسی هتیزی پیشمه رگه ی ناوچه ی سه رده شت له سنووری بانه. هه رچه ند به روونی نازانم به لام ره نگه فه رمانده ی هتیزی پیشمه رگه هه مان «محمدهد مه ولوود» یه - که کاک که ریم ناوی هیتاوه - محمدهد به گ دوا ی پتیره ندی و به رنامه ی ریکخستنی دیدار له نیتوان هه ردوولا، ده گه ریته وه لای هاو ریکانی که سه رکرده ی نهو چه کدارانه ناموزای قادرخان به ناوی محمدهد به گ ناسراو به حه مبه سیاومه یی ده بین، به داوی وه رگرتنی وه لام خوی و په نجا سوار به ره و گوندی (مه کلای) ی سه رسنووری بانه - سه رده شت که له ژیر دهسلاتی پیشمه رگه ی کوماردا ده بین، وه رتده که ون، کاتیک ده گه نه گوند له لایه ن فه رمانده ی هتیزی پیشمه رگه وه پیشوازی ده گرتن، گویا جه ماعه ت له سه ربانی خانوویه ک راده وه ستن و وه کوو عاده ت نالای کومار

له گوماری «گزینگ» دا، له ژیرناوی «گمشتیک به کوماری مه هاباد...» له به ره وه ریه کانی به رتیز کاک به کر که ریم حه ویزی، چه ند دتیریک به رچاو ده که وت که به لای منه وه جینگای باسه و، له به ر نه وه یه نه و نووسینه به شیکه له میتووی گه لی کورد، به پتیرستم زانی چلؤنایه تی نه و به شه باشر بۆ خوتیره وانی گوماری خوشه ویستی گزینگ روون وه بین. نه من وه کوو کوردیکی خه لکی بانه، له نریکه وه نه و رووداوانم ناگا لیبوه و تا چه ند سالیش به دوایدا، ده هاتنه وه به رباسی کۆرکومه لان و قسه ی له سه ر ده کرا! بۆیه ده کرئ بلیم زور باشم وه به ر دیت.

پتیمخوشه پیشه کی زور سوپاسی کاک به کر که ریم بکه م که سه ره رای نه و هه سوو کویره وه ریه انه ی رۆژگار که له پتیناری گه له که پیدا به سه ری هاتووه، توانایی و دلسوزی نه و دی هه بووه که به ره وه ریه جوانه میتروویه که ی به رازیزی و له کاتی پتیرستدا بیخاته به رده م خوتنده وارن و که لکی لیره بگریرت. به لام ده کرئ بلتین مرؤف داتا نیبه، ژبان و رۆژگار زور شت له به ر نینسان دهاته وه؛ به رتیز کاک که ریم یش وه ک هه ر مرؤقتیک بۆی هه یه له به ره وه ریه کانی دا هتندیک شتی له به رجوو بیته وه.

کاک به کر که ریم له لایه ره ی ۳۱ ژماره ۱۳، ناوا ده نووسن: «پاش نه و دی نتوچه ی سویتسایه تی له خۆفرۆشان پاک کرایه وه، پتیره ندی یه کی نه تیتیم له گه ل نه سروللاخان دا دروستکرد. نم خانه (۵۰۰) چه کداری له نتوچه ی بانه هه بوو و له گه ل حکومتی تاران دا بوو. هه مان پتیره ندیم له گه ل ژماره یه کی دیکه شدا په یادکرد وه ک: عتیزه ت خان، قادرخان و چه ند که سیکتی تر، که هه ر یه که یان خاوه نی چه ند سه د چه کداریک بوون و جاش بوون. ریکه وتنه که مان له گه ل نه سروللاخاندا به نه تینی بوو. به لیتنی دامن که له کاتی پتیرستدا وه لامی بۆ بنیرم تا بیته ریزی له شگری کوردستانه وه، هه رواشمان به به ر ژوه ند زانی که جارئ له جینگه ی خوی بیتنی. نه وه شمان پاش ده زانی که له جه به یی بانه پتیرستیمان به و ده بیت و نه و ده مه ناگاداری ده که ین که به نه رکی پیوست هه لستیت.»

هه ر وه ک ناشکرایه، ناویراوان چه کداری میری بوون، به لام پیم باشه لیره دا باسه که به جت بیتلین و بگه ریتنه وه سه ر هتندیک باسی سه رده م و پتیکه اتنی کوماری مه هاباد (کوردستان) ی نریک به نیسه ده له مه و پیش پتیکه اتوو که جیاوازی یه کی زوری له گه ل سه رده می نیتسادا هه بووه. بۆیه پتیرسته قه زاوه ت و هه لسه نگاندن به گویره ی تیکه یشتن و بارودوخ ی سه رده م بگریت بۆ نه و دی باشر حه ق و ناحه ق وه روو به خرت.

نه و کات و زه مانه له هه سوو ناوچه ی بانه، گوماریک یا رۆژنامه یه ک نه بووه و بۆشی نه هاتوه که خه لک له رووداوه کان ناگادارین. تنها له ناو شاردا مه درسه یه کی سه رده تایی به شه ش پۆل و چه ند ماموستایه ک له و په لدا هه بوون. ده کرئ بلتین چه ند ژماره رادیو له مالی چه ند ده وله مندیکتی شار، یان ناغایه کی گوندی دا هه بووه، هه ره ها له کاتی بارن برانی سالدا بۆ چه ند مانگتیک، ماشینی نه رته شی و جارو بار ماشینی تجاره تی به رتیکای سه قز - بانه و سه رده شت بانه دا، هاتووچویان کسردوه. زورتر دنگ و باسه کان به هژی هاتووچوی گوندنشین



## ناساندنی چوار ژماره له روژنامه‌ی (کوهرستان)

### نه‌همد شهریفی

ده دورانی ره‌شی رژیمی سهره‌روزی پادشاهی‌تی دا، کهم روژنامه‌و گؤڤار هه‌بووه کهم ده‌رووی خیرت و هه‌سر کوردان دا و به باشی باسییان بکاو ددانی خیریان پیدابیتن. نهم لایه‌نه‌ش ههر ته‌نیا کوردی نیرانی نه‌ده‌گرتوه، به‌لکوو کالایه‌ک بوو، به‌سر هه‌موو کوردستاندا برابوو روژنامه و گؤڤاره‌کانی فارسی، دژی ههر چه‌شنه بیرو باوه‌رتیکی کوردایه‌تی و بزاقگه‌لی کوردی بوون و زورچار خویان به‌شداری ده‌ولته‌ده داگیرکه‌ره‌کانی کوردستان داده‌ناو له جیاتی وانیش دژی کوردیان ده‌نوسی و سه‌روگوتلاکی کوردیان ده‌شکاند.

روژنامه و گوتاره‌کانی (۵۰) سال دورانی دیکتاتوری سهره‌روزی بنه‌ماله‌ی په‌له‌وی ههر ته‌نیا، دژی جوولانه‌وه‌ی نه‌ته‌واپه‌تی گه‌لی کورد له هه‌موو پارچه‌یه‌کی کوردستان بوون، به‌لکه، زور به‌توندی به‌ره‌ه‌لستکاری فه‌ره‌نگ و نه‌ده‌بی کوردیش بوون و زمانی کوردیان به‌زاراوه‌یه‌کی زمانی فارسی ده‌قه‌بلاتد و ده‌کوشان، کوردان له‌ زمانی زگماگیش بی‌په‌ری بکهن. به‌لام له‌ ده‌ورانیکی وا‌ره‌ش و شه‌وه‌زه‌نگیتیکی بی‌ده‌رتاندا، له‌ تاران روژنامه‌یه‌ک له‌ لایه‌ن گه‌نجیتیکی سه‌نیه‌وه‌ به‌ ناوی دوکتور "نیسماعیلی نه‌رده‌لان" به‌ ناوی (کوهرستان) ده‌رچوه‌ه کهم خوی له‌ قه‌ره‌ی نه‌ته‌نیا دامووده‌زگای رژیمی شایه‌تی داوه، به‌لکوو به‌ره‌نگاری روژنامه و گؤڤاره فارسییه‌کانیشی کوردوه و له‌ سه‌ر مه‌سه‌له‌و دۆزی ره‌وای کوردو کاروباری کوردستان به‌گشتی و کوردستانی نیران به‌ تایبه‌ت دواوه‌ و تاروی سیاسی و فه‌ره‌نگی به‌ فارسی و کوردی له‌سه‌ر کورد بلاو کردۆته‌وه.

به‌داختیکی گرانوه، ژماره‌کانی روژنامه‌ی کوهرستان زور نایابن و ته‌نانه‌ت له‌ کتیب‌خانه‌کانی تاران و شاره‌کانی تریش دا سه‌رجه‌میان گیر ناکه‌ون و نین، هه‌تا پیاو بکاری و تارتیکی دوور و دریز و ته‌سه‌لیان له‌ سه‌ر بنوسی.

نه‌ز له‌ میژ سال بوو، ناوو ناوبانگی کوهرستانم ژنه‌فتیوو، له‌ کرماشان، سه‌نو تاران زۆرم په‌یجۆیی کرد. به‌لام هه‌میشه کوهرستان سواری منی ره‌به‌ن پیاده‌ بووم و نهم ده‌دۆزیه‌وه‌و په‌کگر نه‌ده‌بوون. تا‌کو خوداو راستان، له‌ هاوینی سالی ۱۳۷۰دا له‌ سه‌نه، له‌ لایه‌ن دۆستیکی شاعیرو نووسه‌رم "کاک نه‌یوویی گازرانی" چوار ژماره‌ی روژنامه‌ی کوهرستانم بی‌نی، پاش وردبوونه‌وه و خوتندنه‌ویان ها‌قه‌ سه‌ر نهم رایه‌ کهم له‌کات و ده‌رفه‌تیکدا ههر چوار ژماره، له‌ تۆیی و تارتیکدا به‌خوتنه‌ری کوردیان بناسیتیم. نیستا نهم هه‌ل و ده‌رفه‌ته ره‌خساوه‌و به‌هۆی گؤڤاری ده‌لالی "گزی‌نگ" ده‌ست ده‌که‌م به‌ ناساندنی نه‌و چوار هه‌ژماره‌ی کوهرستان.

(۱) ژماره ۱۹ی هه‌وته‌نامه‌ی کوهرستان له‌ روژی دووشه‌مه ۱۱ی تیر(هه‌وشپه‌ر) ی سالی ۱۳۷۴ی هه‌تاویدا وده‌شوه.

له‌م ژماره‌یه‌دا، دوو و تاروی زۆر گرینگی له‌ سه‌رکاروباری کوردستان تیندا چاپکراوه، له‌ و تاروی هه‌وه‌لدا، نووسه‌ر، له‌ ژیر سه‌ردیری (پرده‌نگین/ په‌رده‌یه‌کی گه‌لاوی و نه‌نگین) دا باسی کرده‌وه‌ی نارووا و ناپیاوانه‌ی نه‌میر هیزی شا، له‌ کوردستان دا ده‌کاو روونی ده‌کاته‌وه‌ کهم چلۆن نه‌و نه‌میر هیزی، گالته به‌ گیان و مال و نامووسی خه‌لکی کوردستان ده‌کاو زۆر به‌ توندی په‌لامار ده‌باته‌ سه‌ر دامووده‌زگای رژیمی شاو سه‌رکرده‌کانی و به‌ کس گه‌لی ناشایسته‌و نالایه‌قیبان له‌ قه‌لم ده‌دا و له‌ هه‌ق و مافی خه‌لکی زۆر لیکراوی کوردستان به‌رگری ده‌کاو دادو هاوارییان به‌رز ده‌کاته‌وه.

و تارتیکی تری نهم ژماره‌یه‌ی کوهرستان و تارتیکه له‌ ژیر سه‌ردیری (در پیرامون ادبیات کردی) کهم له‌ راستی دا، نه‌نگیزه‌ی نووسرانی (نامه‌یه‌کی ره‌وانشاد مامۆستا «هه‌ژار سوکرانی» یه). مامۆستا هه‌ژار کهم له‌وکات له‌ هه‌رته‌ی لاوی و گه‌نجی دابوو، نامه‌یه‌کی سه‌به‌رت به‌ بوژانه‌وه‌ی فه‌ره‌نگ و نه‌ده‌بی کوردی ناراسته‌ی دوکتور نه‌رده‌لان کرده‌وه‌و گازه‌نده له‌ بی‌ سه‌رنجی و بی‌ میالاتی ده‌ولت نیسه‌به‌ت به‌ فه‌ره‌نگ و نه‌ده‌بی کوردی ده‌کات. ههر نهم کورته‌ نامه‌و و تاروی "عه‌بدولرحمان شه‌ره‌فکه‌ندی" بۆته‌ بنجینه‌ی نووسینی بیرو رای به‌ریز دوکتور نه‌رده‌لان له‌ سه‌ر بارودۆخی فه‌ره‌نگ

به‌ ده‌ست پیتشمه‌رگه‌یه‌که‌وه‌ ده‌بیت؛ دوا‌ی به‌خیرها‌تن و چه‌ند ده‌قیقه‌یه‌ک، حه‌مه‌ سیاومه‌یی به‌ره‌و نالا، ده‌روات کهم ماچی کات و په‌یمان بدا به‌ نالای سه‌ره‌ری کورد... کهم به‌داخه‌وه‌ کاره‌سات نا لیره‌دا رووته‌دات کهم له‌ بیرو ده‌ریه‌کانی کاک که‌رم دا نه‌هاتوه‌ و له‌بیر چوه‌ته‌وه. فه‌رمانده‌ی هیزی پیتشمه‌رگه‌ فه‌رمانی چه‌ککردنی جه‌ماعه‌ت نه‌دا، حه‌مه‌ سیاومه‌یی هیتدیک هه‌ول نه‌دا کهم چه‌ک نه‌کرتیت به‌لام بی‌ سوود نه‌بی، ناچار له‌ بانه‌که‌ خوی فری نه‌داته‌ خوار کهم ده‌ستپرتی تفه‌نگی لینه‌که‌ن و ده‌کسوژیت، هه‌روا نرتنه‌رش محه‌مه‌ده‌بگ گولله‌ی له‌ قۆلی نه‌دری و بریندار ده‌کرتی کهم له‌ نه‌تیجه‌دا قۆلی له‌ده‌ست ده‌دا و به‌بی قۆلی ده‌مینته‌وه، من خۆم هه‌تا سالی ۱۹۵۰هه‌والم لیتی هه‌بوو کهم مابوو...

به‌ دوا‌ی نهم وه‌زه‌دا، جه‌ماعه‌ت به‌ کوژرانی سه‌رکرده‌که‌یان هه‌موو خۆیه‌ده‌سته‌وه‌ ده‌دن و چه‌ک ده‌کرتین و ته‌نانه‌ت کهم هه‌مووشیان سواره‌ بوون نه‌سپه‌کانیان لینه‌ده‌ستدرتیت و به‌قه‌ولی کوردی هه‌موو وک (چه‌که‌رداسی)، دوا‌ی نازادبوونیان به‌ره‌و بانه‌ ده‌گه‌رتنه‌وه. نهم رووداوه‌ ته‌نسیرتیکی زۆرخراپ له‌سه‌ر عه‌شایری بانه‌ داده‌نن. به‌دوا‌ی نهم کاره‌ساته‌دا عه‌شایری بانه‌ بۆماوه‌یه‌ک نه‌تاسین و شتیکی چاوه‌ری نه‌کراو دیته به‌ره‌ده‌میان و چاوه‌روانی کو‌مارده‌به‌ن ناخۆ لیکۆلینه‌وه‌ و په‌رسیارتیک ده‌بی له‌ ناقار نه‌و رووداوه. به‌ داخ و په‌ژاره‌یه‌کی زۆره‌ ته‌سه‌نی کو‌مار هیتده‌ دریزه‌ ناکیشی و ههر له‌و ماوه‌یه‌دا کو‌تایی پتدیت. بۆیه‌ نه‌ک هیچ لیکۆلینه‌وه‌یه‌ک نه‌کرا به‌لکوو ناوات و ناره‌زوی گه‌له‌که‌شمان کو‌تیرکرایه‌وه‌ و هیزی پیتشمه‌رگه، داخ وه‌زار داخ، ناوچه‌ی به‌جیتیشیت و عه‌شیره‌تی بانه‌ش به‌ تۆله‌ی خۆی په‌لاماری برده‌سه‌ر چه‌ند گوندی ناوچه‌ی سه‌رده‌شت کهم گۆیا چه‌ند ناغایه‌کی نیسته‌جیتی نه‌و گوندانه‌ هاوکاری پیتشمه‌رگه‌بوون و ده‌ستیان له‌ چه‌ککردنی جه‌ماعه‌تدا هه‌بووه‌ و هاویره‌شی کاره‌سات بوون، تالان ده‌کرتین و خانوه‌کانیان ده‌سووتین...

لیره‌دا نامه‌وی پاکانه‌ بۆ عه‌شیره‌ته‌کان به‌که‌م له‌و کاره‌ ناله‌باریان... به‌لام جیتگی په‌رسیاره‌ کهم هه‌له‌ی نه‌و رووداوه‌ چۆن ده‌ستی پتکرد و کن ده‌ستپیتشمه‌ریو و نه‌نجامی زیانیش چی بوو؟ له‌ کو‌تاییدا مه‌به‌ستم له‌م روونکرده‌وه‌یه، ته‌نها راستی و دروستی میژووی گه‌له‌که‌مانه‌ و هه‌روه‌ها ده‌ره‌س و ده‌رگرتن له‌و رووداوانه‌ی کهم به‌ داخه‌وه‌ زورچاران دوویات بوونه‌وه‌ و دیسانیش دوویات ده‌بنه‌وه‌ و زیانه‌که‌شی ههر خۆمان ده‌گرتنه‌وه.



و نه‌دهی کوردی و زنجیره پیشنیاریک بۆ بوژانه‌وه‌ی فه‌ره‌نگ و نه‌ده‌یی کوردی دیتته ناراو پیاوانه به‌رگری له که‌له‌پور و کلتوری نه‌ته‌واپه‌تی کورد ده‌کات. وتاره‌کانی تری ژماره (١٩) ی کوردستان سه‌باره‌ت به‌ ده‌نگ و باسی نیران و جیهان و پتوه‌ندییه‌کیان به‌ دۆزی کورده‌وه‌ نییه.

٢) ژماره (٦٧) ی کوهستان که دووه‌مین هه‌ژماره و نه‌ز دیوومه، له رۆژی دووشه‌مه (٦) ی ئابان (خه‌زه‌له‌ور) ی سالی ١٣٢٥ به‌رامبه‌ری ٢٨ نوکتۆبری ١٩٤٦ له (٨) لاپه‌رده‌دا بۆ پتوه‌توه. له‌م ژماره‌یه‌دا دوو وتاری سه‌رنج راکیشی له‌سه‌ر دۆزی کورد تیدا‌یه.

نا - رینۆتی خه‌لکی کوردستان بۆ نه‌وه‌ی چلۆن له‌ هه‌لبژاردنی نوینه‌رایه‌تی (مجلس/ په‌رلمان) بکه‌ن و به‌کێ ده‌نگ به‌دن و کێن هه‌لبژێرن.

ب - (ناگری تووتن هه‌لمه‌که‌ن) دووه‌مین وتاری ژماره (٦٧) کوهستانه که له‌م وتاره‌دا باسی کورده‌وه‌کانی ئیشاره‌ی دوخانیات له‌ نێوجه کوردنشینه‌کان دا ده‌کات و دیاره‌ ده‌کاته سه‌ر نه‌و راستی یه، که چلۆن کاربه‌ده‌ستانی دوخانیات تووتتی وه‌رزتری کورد هه‌رزان کێ ده‌که‌ن و به‌مجوره‌ مالی کوردان به‌فیرو ده‌خۆن.

٣) ژماره (٧١) ی کوهستان که نه‌ز بیینیومه، له رۆژی دووشه‌مه (٤) نازه‌ر (سه‌رمه‌وه‌ز) ی سالی ١٣٢٥ ریکه‌وتی ٢٥ نوامبه‌ری ١٩٤٦ وه‌شاهه.

نا - له‌م ژماره‌یه‌ش هیندی رینۆتی بۆ چلۆنایه‌تی به‌شداری خه‌لکی کوردستان له‌ په‌رلمان دا بۆ پتوه‌توه. له‌م وتاره‌دا، به‌ توندی په‌لامار کراوه‌ته سه‌ر دابه‌شکرانی کوردستان به‌ چه‌ند پارچه‌و نۆستان و پتیشنیار ده‌کات که ده‌بێ «هه‌موو هه‌ریم و نێوجه کوردنشینه‌کان، نۆستانیکی گه‌وره‌ی کوردستان پتیک بێ و به‌رنامه‌یه‌کی تایبه‌تی نابووری، رامیاری و کۆمه‌لایه‌تی، بۆ به‌ریوه‌ بردنی دابندری». هه‌ر له‌م ژماره‌یه‌دا، خه‌به‌ریک بۆ لاکراوه‌توه که «نه‌مرۆ کاتژمێری ٧/١٥ ده‌قیقه‌ی پاش نیوه‌رۆیه به‌ کاتی تاران، به‌رنامه‌ی کوردی ده‌ست پتیده‌کات»، له‌ لاپه‌ره‌ی (٣) ی نه‌م ژماره‌یه‌ی کوهستان دا به‌شی (٥) ی وتاری (اسراری بارزان) نه‌هتیه‌کانی بارزان بۆ لاکراوه‌توه. له‌م زنجیره‌ وتاره‌دا که پاشان وه‌ک نامیلکه‌یه‌ک له‌ لایه‌ن رۆژنامه‌ی کوهستانه‌وه‌ بۆ لاکراوه‌توه. هیندی به‌لگه‌ و ده‌ستاریژی گرینگی (کۆمه‌له‌ی هیوا) و (هه‌یه‌تی نازادی کوردستان) ی تیدا وه‌شاهه. نه‌م کتیبه‌ی دوا‌یی له‌ لایه‌ن خۆن خۆش بوو "مه‌عرف قه‌ره‌داغی" یه‌وه کراوه‌ته کوردی و به‌ناوی (بارزان و نه‌هتیه‌کانی) بۆ لاکراوه‌توه.

ب - له‌ لاپه‌ره‌ی (٧) ژماره (٧١) کوهستان دا وتاریک وه‌شاهه له‌ ژێر سه‌رده‌یری (خۆتندکارانی کوردی زانسته‌گه‌ی تاران یه‌که‌گرتوو بوون)، (یه‌که‌یه‌تی خۆتندکارانی کوردی زانسته‌گه‌ی تاران) پتیکه‌ات. نه‌م وتاره‌ به‌ قه‌له‌می (ناسری موحسینی) خۆتندکاریکی گه‌نجی سه‌نهی نووسراوه‌ و باسی ناوات و نامانه‌کانی نه‌م یه‌که‌یه‌تیه‌ ده‌کات. کاک ناسری موحسینی یه‌که‌یک له‌ رووناکیه‌رانی کوردی سه‌رده‌می خۆی بووه‌ و بۆ پتیکه‌اتی نه‌م یه‌که‌یه‌تیه‌ زۆر کۆشاهه‌ و پاشان کتیبیکی به‌ ناوی (جغرافیای کوردستان) نووسیوه‌ که سالی ١٣٢٦ دا له‌ شاری بروجیتره‌ بۆ لاکراوه‌توه. ناسری موحسینی له‌ ناخه‌ین سه‌له‌کانی رژی شایه‌تی دا بووه‌ به‌ (موذیرکولی ناسوز و په‌روه‌رش نۆستانی نازه‌ریایجانی غه‌ری) و ده‌بیرستانیکی گه‌وره‌ی له‌ مه‌هاباد ساز کرد.

هه‌ر له‌م لاپه‌ره‌یه‌دا، کورته‌ وتاریک بۆ لاکراوه‌توه‌ دیاره‌ ده‌کاته سه‌ر هه‌موو کوردیک که دیتته تاران، بۆ راپه‌راندنی کاروبار له‌ ئیشاره‌کانی ده‌وله‌تی دا، بێته‌ ئیشاره‌ی رۆژنامه‌ی کوهستان هه‌تا یارمه‌تی بدری و رینۆتی بکه‌ن و هه‌روا به‌مجوره‌، کورده‌کان له‌ نزیکه‌وه‌ پتر ده‌گه‌ل یه‌کدی ناشنا بێن.

له‌ به‌شیتیکی تری نه‌م لاپه‌ره (٧) دا باسی پتیک هینانی (یه‌که‌یه‌تی کوردانی دانیشتوری تاران) یه‌ش هاتوته ناراو.

له‌ گۆشه‌یه‌کی، لاپه‌ره (٧) ژماره (٧١) ی کوهستان دا (تلگراف حزب ده‌مکرات کوردستان) بۆ لاکراوه‌توه. له‌م به‌روسکه‌یه‌دا، کۆمیته‌ی ناوه‌ندی حیزبی دیمۆکراتی کوردستانی نیران، په‌رۆزبایی گوتوه‌ به‌ یه‌که‌گرتنی (٦) حیزبی سه‌رانه‌ی نیران و دیاره‌ ده‌کاته سه‌رخه‌باتی هاویه‌ش دۆی کۆنه‌په‌رستی.

٤) ناخه‌ین ژماره‌ی رۆژنامه‌ی کوهستان، ژماره (٧٦) ه که له‌ لای کاک نه‌یوب بوو، له‌ رۆژی دووشه‌مه ٩ ی سانگی (دی) به‌فرانبار) ی سالی ١٣٢٥ به‌رامبه‌ر (٣٠) دسامبه‌ری ١٩٤٦ بۆ لاکراوه‌توه.

سه‌روتاری نه‌م ژماره‌یه (سه‌رنوشت بارزانی ها) یه. له‌م وتاره‌دا، باسی جۆله‌نه‌وه‌ی بارزانیه‌کان به‌ سه‌رۆکایه‌تی مه‌لا مسته‌فا و هاتنیان بۆ نیران و وتوویژی سه‌رۆک بارزانی و رێبه‌رایه‌تی حیزبی دیمۆکراتی کوردستان، له‌گه‌ل ده‌وله‌ت ده‌کات و سه‌ره‌نجام رخه‌ له‌ کورده‌وه‌کانی ده‌وله‌ت ده‌گری که ده‌یه‌وی بارزانیه‌کان به‌زۆر له‌ کوردستان دوورخاته‌وه‌ و پتیشنیار ده‌کات.

نا - که نارده‌وه‌ی بارزانیه‌کان بۆ ولاتی خۆیان، کاتی مسۆگه‌ره‌ و ده‌لوێ که دله‌یا بن ده‌وله‌تی عێراق لیبان ده‌بووری.

ب - نیشته‌جێ کردنیان، له‌ یه‌که‌یک له‌ نێوجه‌کانی کوردستان و وه‌رگرتنیان وه‌ک هاوولاتی. هه‌ر له‌م ژماره‌یه‌دا، وتاریک وه‌شاهه (هه‌مه‌ فرار مێکنه‌ن. هه‌موو هه‌لدین) که باسیکی کۆمه‌لایه‌تی یه‌ له‌ سه‌ر کاروباری کوردستان و هه‌لاتنی خه‌لک له‌ گونده‌کان بۆ شاره‌کان.

له‌ لاپه‌ره‌ی (٦) ی ژماره (٧٦) ی کوهستان دا شیعه‌ریکی (٣٦) یه‌تی به‌زاراوه‌ی کوردی سه‌نهی بۆ پتوه‌توه که به‌مجوره‌ ده‌ست پتیده‌کا ( هه‌ر به‌رینۆسی کوهستان ده‌نیوسه‌وه‌)

صبا بێژه به‌دکتر اردلانی به‌ او هاوکاری خاص و یاری گیانی اگر نازانی وا خاصه‌ بزانی که ملت گله‌یه، مامسور شوانی نه‌م شیعه‌ره، به‌م دوو دیره‌ی ژێره‌وه‌ کۆتایی دێ:

وجوه‌ی غیبیه‌ دایم نه‌هانه‌ ظهوری او له‌گه‌ل اخر زمه‌انه‌ له‌ کوهستان بکه‌ چاپ ام قصیده‌ له‌ موضعی انتخابات مفیده‌ له‌ ناخه‌ین لاپه‌ره‌ی نه‌م ژماره‌ی کوهستان دا ناگادارییه‌ک به‌ زمانی کوردی چاپ بووه‌ که بێ ده‌سکاری له‌ به‌اری رینۆسوه‌ به‌مجوره‌یه:

ناگاداری

«باوه‌ر بێ کراوه‌کانی اچه‌ له‌ عراق دا تاکو ایستا پاره‌ی رۆژنامه‌یان بومان نه‌ ناروده‌. بدل اشترکی عدی کیش له‌ مشتکینی اچه‌ نه‌گه‌یشتوه. رۆژنامه‌ وختی ده‌توانی به‌ انتشاری خوی ادامه‌ بدا که پاره‌ی ببی. هیوامان وایه‌ که خۆتنده‌وار خوشه‌ویسته‌کان باعی تعظیلی رۆژنامه‌ کوهستان بێن و به‌ زودی مطالباتیکه‌مان که هه‌یه‌ بومان بێن.»

خۆنه‌ری هینا، نه‌مه‌ کورته‌ باسیک بوو له‌ سه‌ر چوار ژماره‌ی رۆژنامه‌ی کوهستان که هه‌موو رۆژی دووشه‌میان له‌ تاران، له‌ سه‌له‌کانی (٢٦) - ١٣٢٥) دا وه‌شاهه‌ و بۆ لاکراوه‌توه. به‌و هیوایه‌ی که گشت ژماره‌کانی نه‌م حه‌وته‌نامه‌یه‌ وه‌گیر خیره‌ومه‌ندیکی کورد که‌ون و سه‌رله‌نوێ چاپیان کاته‌وه‌ و کتیبخانه‌ی کوردییان پێ ده‌وله‌مه‌ندتر بکات.

یه‌زدان یاری، له‌ ده‌رقه‌تیکی تردا، کورته‌ وتاریکستان، له‌ سه‌ر حه‌وته‌نامه‌ی «خورنشین» که نه‌ویش به‌ فارسی و کوردی له‌ سالی (١٣٢٢) دا له‌ تاران بۆ لاکراوه‌توه‌ پتیکه‌ش ده‌که‌م.

با نه‌وه‌ش بلیتم که حه‌وته‌نامه‌ی «خورنشین» هه‌وله‌ین رۆژنامه‌یه‌ که سه‌رنجی داوه‌ته‌ سه‌ر شیعه‌ری ته‌نز و نووسین به‌زاراوه‌ی هه‌ورامی و سه‌نهی و یه‌که‌یک له‌ باشترین سه‌رچاوه‌کانی چاپه‌مه‌نی یه، بۆ توێژه‌وانی له‌ سه‌ر بن زاراوه‌ی سه‌نهی. به‌هاری ١٣٧٤



## گابهرد

### کاکهوهیس

نه کرد. نهی رۆله نازانم چیهه کانی فلانه  
تهرماش. دوژمن با شاره کافان کاول کهن، نیعه  
بزنه کتوی به سه زماندا دهباتی... ریخۆله کویره  
خۆمان دوو گهز درێژ دهکهین و گپ گیاده خۆین.  
هۆ کویره نازاکانی... دهبن ناچاری گفستوگۆی  
کهین...

- ت... ت... تا جارتیکی تتریش پاشگهز...  
بیم...

خهپه شیت قسهی پینه کرا. پتیکه نین شه پۆلی  
دا. هیندی دنگ زووره زوور بوون و هیندیکیان  
نه پرهبان دههات و لیسره لهوئ باقسهی بز  
دهبیسرا. دنگهکان بوون به سه مهس. ددان  
چیرکرانهوه و لالغوا که فیان دهکرد. یه کن  
گوتی: خهپه تهپتهپه ههبن بلیمه تی  
وهک (زاریهون) او دانای وهک (پتیدرۆ) مان  
ناوی. نهو ناوانهش پشتاوپشت دههاتن و  
دهگۆران و کهس نه پیددزانی چۆن و له کویره. ههر  
به بیسری بهختیار چوار جاران گۆرابوون و  
پیش (زاریهون) ی نه فرقیایی و (پتیدرۆ) ی  
نه رجه ننتینی، ناوی دوو که له جووله که باو بوون که  
قوربانیمان بۆ ددرا.

خهپه شیت، ددانی لێ گرکردنهوه. دنگی وهک  
دنگی هاورپیکانی له ناو سینگیهوه دههات بێ  
نهوی به قورگیدا رته بێ: "بیتچووه" نه یزانی  
بلن بیتچووه چی! کهمنی راما و وهبیری هاتهوه  
که نهو سهردهمه ناوی (شالووم) ی جووله که که  
حهوت سالان خه لک بۆ ناوی و یادی و بهرهم  
و کاری دهگۆران، له هه مسو ناوی به دتر بوو.  
گوتی: "بیتچووه شالووم!" ههر رۆژهو خیتیکمان  
بۆ دروست دهکن و ههر جارهو پتیک...

هه مسو کر بوون. نهوه یه کهم جار بوو بهختیار  
تووره بی و یه کهم جاریش بوو قسهی ساف  
ولووس و بیتته ته له پکات.

- بهسه بهختیار! کر به!... نا... ویستم  
بلیتم...

دیسان رسته کانی حهوت پشت له وه بهریان  
گوترا نهوه: "ناهی بهری سه کرده گهردی  
پتیکهوی. نیمدی هه رچی دهبن با بیه. کوینه!  
گه وره بیاری بێ ورگ گه وره نییه. که قسان  
ده کهیت، جارێ بزه بکه و جارێ هه زار لۆج  
بخه ره ناوچه وانته وه... دهستی به رده حهوا

تهپتهپه ته ته لهی ده کرد و تا نهو نهوه رسته یه کی  
ده گوت خه لکی دی هه زاریان ده پرسی و هی نه م  
ده بووه به نهوه. نه م عه ودالی دوا ی ده نی خۆی بوو  
و ته نانه ت نه وهشی له بیس چووبوو که نه شکه وتیان  
بێ ده گتیرا: «بیگتیره خهپه گیان بیگتیره تا دلۆیه  
ده برێ!» نهوه یان ده گوت و قسریوه و سه مه سری  
پتیکه نینیان له ناو نه شکه وته که دهنگی ده داوه و  
به عاسته م بهرگوتی خۆی ده که وتن و تییان  
ده گه پاند که باه تی پتیرا بواردنی یاخیهه کانه.  
داره که چنگی له حهوا گیر کرد بوو و ره گه کانی  
کرته کرتیان له زهوی بهرزه ده کردهوه. ده نیکی  
کسال بوو و به شهه پتیکه پتینه ره گانی بۆ  
نه ده چوونه وه سه ره یه ک. له ناوه راستی هه مسو  
مانگیتی که مه ریدا ده نه که توختر ده بوو و  
گابه رده کهش ده بوو به یه که ری ژنتیکی رووت.  
به توخسبوونی ده نه که خهپه شیت په رکه م  
ده یگرت. گه لێ جار له گه رمه ی شه ردا خۆی له  
په نای گابه رده که دا ده دی. به داره که دا  
هه لده گه را... قه دی داره که ی لێ سواخ ددرا و  
رته داگه رانی لێ پیس ده بوو.

بهختیار گه رمیتی بوو. ناوچه که ی گابه ردی لهو  
ته رجه ی لێ نه بوون. گوێز به پرووی لێ نه ده پروان  
تا ده نه که بۆ سه رده می مندالی بیگتیره ته وه.  
یادگاری مندالیی نهو، له حه وشه و حه ساریکی  
گه وره ی پر له که بیانووه و مندال و سه گ و مه ردا  
مۆل درا بوو. یه که یه که شیتوه و ناو و دنگی ژن  
و مندال و ته نانه ت مه ر و مانگاشی له بیس بوون.  
گابه ردی چی و دارگوێزی چی؟! نه دی نهو  
ده نه می بۆ لێ بووده ته قیری که وای سه سی  
خه یالی!؟

- هاوچاره نووسه نازاکان!...  
حهوت پشت بوو هه مان رسته ده گوترا و  
ده گوترا یه وه: هاوهینه نازاکان! فلانه لایه ن  
دوژمنی سه ره کی فیساره عه شه رت یا چینه.  
فلانه لایه ن شه رف رۆشه و له به لێنان ژبان  
ده بیته وه و فیساره لایه ن رتیکه وتنامه ی مؤر

وه رس بوو. له سه ره که وتنی شه ری سه فره زانه  
وه رس بوو. له شیتوی یاخیه گه رتی وه رس بوو و  
ده بوست لیتی یاخی بێ. پشتاوپشت و نه وه  
دوا ی نه وه، هه زاران نازایه تی و سه ره که وتن به  
ناگه ری گفستوگۆ و به نزیی به لێن، له  
چاوتروکانتیکدا سه ووتا بوون. نازایه تی و  
سه ره که وتنی سه فره زان پتیکه پتینه ری نوو چدانی  
گه وره بوون. نهو، نهو راستییانه ی ده زانی به لام  
وهک حهوت پشتی پیش خۆی ده سه ته به ردار  
نه ده بوو. به خۆی نه بوو پیتی خۆشبووه هه مسو  
ده ستووریکی نهو بێ ده ستووریانه بشکینتی و  
که ی هاورپیکانی ناههنگ بیگتیرن نه م پرسه  
دا بێن. به خۆی نه بوو له سه ره که وتن وه رس بوو.  
به دزییه وه، ته نانه ت به دزی خۆشبه وه حه زی  
ده کرد چنگ له سه ر شان هه لیبیرن. پیتی خۆشبوو  
هیند له سه رگ نزیک بیتته وه، به چاوی خۆی  
بیبینتی... ههستی پتیکات... سه ره زمانی  
پتیدابینتی و تامی پکات... نه م دیو نه و دیوی  
پکات. له یه ک باه ته ژبان وه رس بوو: «پرۆ بۆ  
شه ر! سه ره که وه! دیل بگه ر! به ره لای  
که! بکوژه!... نه و نه ده چه که مان ده ستکه وت  
بوون!... نه ئی وه للا گفستوگۆیه... چه پله  
لنده!... قور بیتته...» خۆی بێ مه کو ی جۆلا  
بوو و به یه ک رتیدا ده هات و ده چوو.

رۆژمێری نهو قه مه ری بوو. مانگی جارتیک که  
مانگ ده بووه چوارده شه وه، پاله په ستۆی خۆینی  
نه میش زیا دی ده کرد. گتیر ده بوو... په رکه م  
ده یگرت... ورتنه ی ده که رد و خه ون و  
زینده خه ونی لێ ده بوونه راستی. سالی  
جارتیکیش که پاقله گولی ده کرد، نه میش  
ماوه ی یه ک حه فته گتیر ده بوو و وهک گای ناو  
گاقۆران ده بیژراند.

خهپه شیت و له شکر دی ده له تی قسه و خهپه  
تهپتهپه، ناو و نازناوی (بهختیار) بوون. بهو  
نازناوانه قه له س نه ده بوو. نهو، شه یادی  
ده نیکی کال بوو و ده من بوو دونه ی به دوودا  
په ی ده کرد. نه پیددزانی له که نه گتیه نهو ده نه  
خۆی به که له سه ریدا کرده وه. ناتۆزه ی وا  
شکه لێ نه بوون کاری تیکه ن. راستیان ده کرد.  
ده ولت به ده ست و تفه نه گی نه م پتیک  
نه ده هیندرا. راستیان ده کرد له ناخافتندا وهک



راوه‌شینه و دهستی به گوناهوه بگره. دهست  
 بوه‌شینه و جنیوی حموت باقمان بده... درزی  
 گهوره گهوری شاخدار بکه... قسه بکه، هر  
 له ختزا بلتی وام کتوت و وام لیتدا و وام  
 شکاندهوه... نا نمانن نیشانه و پیتاسه‌ی  
 گهوری... واین هموو جه‌ماور بۆتان دهب  
 به بز و چیان لیتدکهن بیکمن و چۆنیاں دلزوان  
 پاژوان...

مانگ چوارده شهوه بوو. گیتی سهره‌گیتزه‌کی  
 به‌ختیار له‌گه‌ل به‌رزبوونه‌وی مانگ به‌رز  
 ده‌بووه. دیمه‌نی گابه‌رده‌که تۆختر و پرووتتر  
 ده‌بوو. ده‌نگی گهوره‌که، بوو به‌ده‌نگی بۆتیک و  
 له‌بنی بیری‌که‌وه ده‌هات. هه‌ستی ده‌کرد بووه به  
 ده‌نکه جۆیه‌ک و که‌ر خرم خرم ده‌یه‌هاری. که  
 مانگ به‌رزترین جیتی ناسمانی کرده‌شار، دوو  
 وایری ساردوگرمی ناو که‌لله سهری به‌ختیار  
 به‌ریه‌ک که‌وتن و به‌رچاوی بلاچه‌ی دا و شریقه  
 له‌سهری هه‌ستا و رما... که‌متی هه‌لپلکا. بوو  
 به‌چه‌قی بازنه‌یه‌ک و خۆی به‌ده‌وریدا  
 ده‌خولایه‌وه... نازار و ترس و همزی تن زان...  
 که‌فی کراند...

- کورنازا... نی (ووو) و... و...

گهوره‌که‌یان سورده‌لگه‌را بوو. له‌بی به‌ورگیدا  
 هینا و وه‌ک پشتاوپشتی خۆی وته‌که‌ی وا  
 ته‌واو کرد: سهری راسته‌قینه‌ها له‌مه‌قرزی  
 تبه‌وه دا... نیوه‌ن هیوا‌ی پاشه‌ رۆژ و باقی قه‌ت.  
 به‌خه، خا و بسووه‌وه. ده‌ستی بۆ ناو لینگ  
 خۆی برد. وه‌ک هه‌سوو جارێکی دوا‌ی په‌رکه‌م،  
 ده‌ستی ته‌ر بوو. هاو‌پتیکانی به‌ره‌وه‌ی  
 گابه‌ردتیکیان برد. ناو و پرۆتین و چه‌کیان بۆ  
 دانا. په‌توو‌یه‌کی په‌فسدراویان بۆ راخه‌ست و  
 په‌کیکی تریان پیتادا: بنوو... تا سبه‌ین  
 بنوو.

به‌خه‌ نوست. نوست و تا به‌یانی نه‌بزووت.  
 به‌یانی، تیشکی خۆر وه‌ک ده‌رزی له‌پیتستی  
 پیتی ده‌چه‌قی. وه‌ناگا هات. غن عاره‌قه‌ی ده‌ردا  
 بوو. نازای له‌شی ره‌ق هه‌لگه‌را بوو. به‌کاوه‌خۆ  
 چاوی گیترا: گابه‌ردتیک گهوره‌ی به‌دیار خۆیه‌وه  
 دی. ته‌زووی پیتاهات. هه‌ستا و به‌لای چه‌پیدا  
 روانی و ده‌وه‌نیتکی دی که‌ سن هه‌نگاو له‌ولای  
 به‌رده‌که‌وه، به‌ده‌م کزه‌ باوه‌ ده‌له‌رایه‌وه. تاوئ له  
 ده‌وه‌نه‌که‌ راده‌سا و تاوئ له‌ به‌رده‌که‌ له‌ره‌ی  
 ده‌وه‌نه‌که، جیره‌جیری به‌ نیشکی ده‌که‌یاند:

ئه‌مه‌یه! نا... ئه‌مه‌یه! ئه‌م دیمه‌نه‌یه!...  
 خۆیه‌تی... روح و گیانم پیتی ناشنایه! به‌لام  
 ده‌وه‌نه‌که زۆر گچکه‌یه و به‌رده‌که زۆر گهوره‌یه.  
 له‌بهری ئه‌وه‌ی ئه‌م له‌به‌نای ئه‌و بێ، ئه‌و وا له  
 په‌نای ئه‌مدا. ئه‌ها باری گیانم سووک بوو. ئه‌ها  
 پشالی خۆم دیته‌وه. بئی ئه‌م به‌رده‌ چه‌قی

گۆی زه‌ویه... نا... ناوه‌راستی هه‌موو که‌وته.  
 بیری شه‌ر وشۆرشێ نه‌ما. گه‌شکه‌دار بوو: سه‌د  
 حیزب، هه‌زار زاریه‌ون، هه‌زار و یه‌ک یه‌زدانه‌که  
 و سه‌لک و په‌لکی حیزب ده‌که‌مه‌ قوربانی ئه‌م  
 به‌رده‌ و ئه‌م ده‌ونه‌. به‌لێ من لاده‌م... له  
 باوه‌ری زاریه‌ون و حیزب لاده‌م. یه‌ک...  
 دوو... ها نه‌ه! ده‌وری به‌رده‌که‌م هه‌شت



بهره‌سه‌له‌ی  
 1992

هه‌نگاوه. ئه‌ها سن مه‌تر به‌لنده‌!... به‌لنده‌!...  
 به‌لنده‌!... ده‌وه‌نه‌که‌ش گه‌شه! ده‌بیته‌ دار و په‌نای  
 به‌رده‌که‌ ده‌دا.

خه‌په‌ ده‌وا. به‌بێ ته‌ته‌له‌کردن ده‌دوا. ناگای له  
 کرده‌وه‌ی زمانی خۆی ته‌بوو. ترس و سام سواری  
 کۆلی بوون و له‌رزانديان. به‌ده‌م ترسه‌وه‌ جه‌زیشی  
 بزوا. جه‌ز و ترس جه‌مک بوون... وه‌ک مه‌ندال و

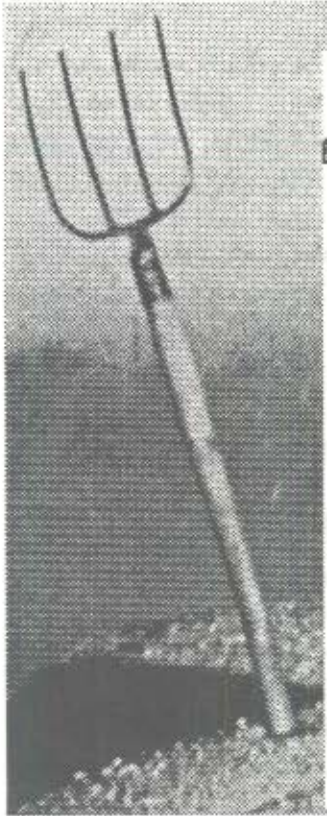
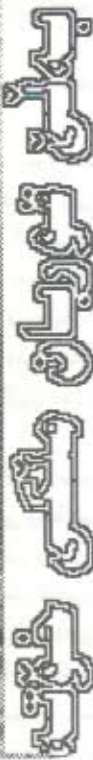
وتله‌داشه‌که‌ی به‌بێ یه‌ک نه‌ده‌بوون. چۆلاتی و  
 ته‌نه‌یای و په‌نا، داک و باب و مامانی جه‌ز  
 وترس بوون. ناره‌زوی چووه‌ به‌رده‌که. به‌رده‌که  
 بووه‌ ژنیکێ پروتوقسوت و که‌له‌گه‌ت.  
 ده‌ستیکی خه‌ستبووه‌ سه‌ر هه‌ردوو مه‌مکی و  
 ده‌ستیکی خه‌ستبووه‌ سه‌ر عه‌یبی. خه‌په، له  
 کونی لووله‌ی تفه‌نگه‌که‌ی خۆیه‌وه‌ راما.  
 ناره‌زوی چووه‌ خۆی... خۆی نووسانده  
 به‌رده‌که‌وه و ده‌یوست خۆی بکا به‌ کونی بنیدا.  
 ده‌یوست به‌ده‌وه‌نه‌که‌دا هه‌لگه‌رێ. ده‌یوست  
 به‌چیتنه‌ ناو به‌رده‌که‌وه و به‌یتنه‌ به‌شیتکی.  
 په‌تده‌که‌نی و ده‌گریا و هاواری ده‌کرد. به  
 زمانیکێ نه‌ببستراو ده‌دا. که‌وته‌ بلمه‌ بلم و  
 خۆی به‌ به‌رده‌که‌وه، توند نووساند...

تۆه‌لێ تیشکی شین، به‌دیار سه‌ریه‌وه، له  
 مۆلق ویتستا. تیشکه‌که‌ی لێ هاته‌زار: "ئه‌ی  
 خه‌په‌ شیتی هه‌لبێژارده‌م! (شیتی هونه‌ره‌) شیتی و  
 لادانت لوتکه‌ی زانست و سه‌رت به‌ زانست به‌لند  
 بێ. لیتره‌وه‌را تیه‌هه‌لچۆ! گویت له‌ ده‌نگی  
 ناره‌زووت بێ و بئی دتیری کتیبان به‌خوتنه‌وه.  
 بویره‌ ناوه‌ راستیه‌که‌ی (ئه‌به‌وجه‌هل) به‌لێتی. بویره  
 کون و که‌له‌به‌ری ئه‌شکه‌وتی (حه‌ررا) بپشکنی و  
 له‌ که‌لله‌سه‌ری حه‌شار دراو بگه‌رێتی. بویره‌ بیری له  
 توتی نویتی (مه‌ریه‌م) بکه‌یته‌وه و بابی عیسا  
 وه‌دۆزی! خه‌په‌! گومان په‌زدانی راستیه‌ و بۆ  
 سه‌پاندنی بوونی خۆت گومان له‌ بوونت بکه.  
 کت و چی رووی پیتی پێ کسردنه‌ دواوه‌ ناویان  
 به‌ره. کامه‌ قوماریاز له‌ده‌م چه‌مه‌وه‌ بۆ پاراوکردن  
 به‌ره‌و بی‌سپاهانت ده‌با، ناوی به‌لێ! تا ناوه  
 راستیه‌کان نه‌لێتی رووی پیت له‌ دواوه‌ ده‌بێ و  
 چه‌ند ختیرا برۆی به‌ ختیرایی به‌ره‌و دواوه‌ ده‌چیت  
 تا ده‌که‌یته‌وه‌ سه‌رده‌می بلمه‌بلم و نیشکت وه‌ک  
 نیشکی داینه‌سۆر به‌لێتی ته‌ماشاکردنی بۆ  
 ده‌بردرێ. به‌ره‌و دواوه‌ ده‌رۆی تا ده‌به‌یتنه  
 سه‌گسار و له‌ پیتاوی بۆتوی خاوه‌نتدا  
 هه‌لنده‌په‌ریت. به‌خه‌که‌م!... خه‌په‌که‌م!... تۆ له  
 درزی ئه‌و به‌رده‌وه‌ نه‌بێ له‌ هه‌یج درزیکه‌وه  
 نه‌هاتووی... باوکی تۆ ئه‌و ده‌وه‌نه‌یه‌که‌ هه‌زار  
 جار گه‌وره‌ بووه و به‌ردراوته‌وه و سه‌ری  
 هه‌لداوته‌وه. ئه‌م جاره‌ بپه‌ردیته‌وه‌ نازیته‌وه...  
 تۆ تا که‌ چرایه‌کی و... تۆ...

به‌خه‌ گویتی لێ نه‌ما. چووبه‌ ناو قساوگی  
 ته‌رویلچی شه‌یتانۆکه‌یه‌که‌وه و له‌گه‌ل  
 چه‌شاماتیکی چه‌ند ملیۆن که‌سیدا ناهه‌نگی  
 راگه‌یاندنی به‌لێتی ده‌گیترا... قورگی نووسابوو  
 و به‌ پتیه‌کانی ناو شه‌یتانۆکه‌که‌دا ده‌رۆیی و  
 شه‌یتانۆکه‌که‌ش به‌ عاسته‌م به‌ره‌و بئی به‌رده‌که  
 ده‌بزوا و پتیه‌که‌یه‌کی زۆینی بره‌قه‌داری له‌ دوا  
 خۆیه‌وه‌ جێ ده‌هیشت.



هستی توند بهزگهوه گرتبوو. بهلاره لاره هاته دهوری خهرمانهکان، گوریس و ده‌بیتنه‌کانی که دۆننه دوی گتیره بهردان له ناوخویانه‌که‌دا شارده‌بوونی‌هوه پاش تاویک لیتگرمان و بیرکردهوه دۆزینی‌هوه و هیتانه‌ده‌رئ. گتیره‌که‌ی دابه‌ست و گاتگتیره‌کانی توند ده‌مبیتن کرد. که‌وشه‌کانی داکنند. ده‌لینگی هه‌لکرد. نه‌قبیره درتزه دار به‌لالوکه‌که‌ی گرت به‌ده‌سته‌وه. گوگره‌که‌ی هه‌لگرت و ورده ورده گتیره‌که‌ی لیتخوری و بریدیبه ناوخویانه ورده کوته‌که‌وه. به‌کۆمه‌ کۆم و تکه‌تک به‌دوی گا گتیره‌کاندا ده‌دۆشت و خولی پین ده‌دان. جار به‌ جارتیکیش له‌ خویانه‌که‌ ده‌چقی. لاتراسکه‌ی دابه‌ست و ده‌درا به‌ عهرزدا. دم و لووتی پیر ده‌بوو له کاوکت و سه‌روگوتلاکی توژای ده‌بوو. پاش تاوئ حه‌سانه‌وه، ده‌ستیکی له‌ سه‌ر نه‌ژوئی داده‌ناو به‌ ده‌سته‌که‌ی دیکه‌شی نه‌قبیره‌که‌ی له‌ خویانه‌که‌ ده‌چقساند و به‌ لهرزه لهرز هه‌لده‌ستاه. گتیره‌که‌ی لیت ده‌شتیاو تیکده‌هالا، له‌ یه‌کی جیا ده‌کره‌وه و خیترا خیترا و چهند جار له‌ سه‌ر تیک و به‌ده‌نگیتکی به‌رز ده‌نگی گاگتیره‌کانی ددا: وه‌له وه‌له! وه‌جه وه‌جه! ره‌بی به‌ قۆزوه لاره‌شه سرن! نه‌وه بۆ ده‌لتی قه‌مت له گتیره نه‌کراون! جار جارتیکیش به‌ ترسه‌وه خیتسه‌یه‌کی له‌ درگای مالی ناغا ده‌کرد که‌ به‌ حال له‌ گوته‌ی دیواری لای قبیلهی مزگه‌وته‌وه دیار بوو - حه‌زرتی غه‌وس! سه‌یدی زه‌صبیل! حاجی شتخگول! نه‌مرۆ نه‌و به‌رازه له‌ مال نه‌بێ. نه‌گینا چاوی لیتسێ نا‌پروو و حه‌یام ده‌بات. سه‌حاتیکی ته‌واوه خه‌لک گتیره‌ی دابه‌ستوه. نای چه‌نده نه‌خۆش و له‌ش به‌بارم!! زگم بۆ هه‌نده دیشی! خۆم له‌ سه‌ر پین راناگرم. چاوم له‌ره‌شه‌وه دئ. سه‌رم ده‌سوورئ. هه‌موو گینانم ده‌له‌رژئ. ده‌ دانه رۆژی ره‌به‌قه نه‌وه حاله‌ه. خوردایه! نه‌و ده‌رده چیسبوو تۆ له‌م وه‌خته نا وده‌خته‌دا تووشی منت کرد!! زۆر شوکر به‌به‌شت! راسته ده‌لتین: به‌ره هه‌ر له‌لای ته‌نکیه‌وه ده‌درئ - نه‌و هه‌مووکارانم به‌ سه‌ر تیکدا که‌وتوون: نه‌و سێ چوار ره‌به‌ نیکه‌م به‌هاری به‌ سه‌د حال و ده‌ردی سه‌ری داچاند بۆ دانه‌وتل‌سه‌ی نه‌و زستانه‌ی مندالان. نه‌وا به‌ جارتیک په‌ری و بوو به‌ پووش و بۆمان نه‌کراوه ده‌سکه‌نه‌ی که‌ین. نه‌و تۆزه کلتۆشه‌م بۆ ورد نه‌کرا! خوا به‌ خودا دیمه زه‌ردیش تازه ده‌بین وه‌به‌ر په‌له‌ی پایز و به‌فیری زستانیش که‌وت. بۆم ناکی گه‌وزی تیتخه‌م. هه‌شتا سه‌ده‌ته‌یه‌ک کۆلووم هه‌لنه‌که‌نده‌وه بۆ سوختی نه‌و زستانه. سه‌ریانئ نه‌و ته‌ویله‌یه‌ش هه‌لنه‌گتیره‌وه، له‌ چه‌لی زستاندا به‌ سه‌ر نه‌و چوار پینچ سه‌روه‌لاخه‌دا ده‌رووخی.



هه‌بوا حه‌مه‌که‌ریم

- تۆلتی "فاتمه" له‌ مالی "حاجی برام" نه هاتبیتنه‌وه؟ به‌لکوو پین برتکم یاریده‌ بدات. - جا فاتمی فه‌قیر بۆ پیتی ده‌کرئ یاریده‌ی من بدات! گتیره‌م له‌ باتیان لیتخووی! له‌ مه‌لا بانگدانئ به‌ یانه‌سه‌ هه‌ستاه. نه‌و هه‌موو ته‌ویلانه‌ی مالی‌سه. بیست و سێ سه‌وه‌ته شیاکه‌ی رشتوه. نه‌و هه‌موو ته‌پاله‌یه‌ی پیژاوه. ده‌رک و بانئ بۆ مالیسون. مه‌شکه‌ی له‌گه‌ل ژاندوون. دۆی بۆ هه‌لتیناونه‌ته‌وه. په‌نهری له‌گه‌ل کچه‌کانی حاجی کوشیوه. ژن لاپیژو کارکه‌ری مالان پین. تازه بۆ مالی خۆی نییه. - نه‌و چه‌تیوانه‌شم نه‌هاتنه‌وه، هه‌ریان لیت بکه‌م پین گتیره‌که‌م لیت وه‌رگرن یا رانه‌وستن. نه‌و کاربایه زۆر زالم و پین هه‌یاو ده‌مشه‌ه. له‌ مالی پین و له‌ خه‌م هه‌ستن و چاوی لیتسێ گتیره‌که‌م راگرتوه. تووشی کیتسه‌یه‌که‌م ده‌کات. به‌ خودای ده‌ترسم لیتشم دات و جهره‌شم کات... پیترئ نه‌و ده‌مانه "عه‌ولای مام نادر"، قوتوه‌سیفا‌ره‌که‌ی له‌ مالی لیتی به‌چن ما‌بوو، گتیره‌که‌ی راگرت، به‌ غاردان چووه بۆ مالی بیه‌هتین. خۆ به‌ خودای چی وشئ پینه‌چوو! نازانم، نه‌و زالم و زالم با‌به له‌ کۆتوه چاوی لیتسوو!! خۆ به‌لای ناخیره‌وه میوانی هه‌بوو! رئیس پاسگا له‌وت بوو!! چ ده‌ردیکی به‌و پتاوه فه‌قیره ردین سیی یه‌دا! چ

په‌ندیکی به‌ سه‌ره‌تینا!! هه‌زار جنتوی پیس و ناخه‌زی پیتدا. یه‌ک سه‌حاتی ته‌واویش له‌ به‌ر درگای قاوه‌خانه‌ی سه‌ر جاده هه‌لتیناواسی!... خۆ به‌ خودای مه‌لا فریای نه‌که‌وتایا ده‌ستی لیت هه‌لنه‌ده‌گرت. له‌ دوا‌ییشدا هه‌زاردانه قه‌می جهره‌ کرد!

- زۆر سه‌یره! خودا به‌ قوربانئ بێم، هه‌تا گه‌نگن نه‌و هه‌موو زولم و زۆره هه‌لده‌گرئ!؟  
- ده‌لین کاسه نه‌گه‌ر پیر بوو ده‌رژئ. تۆلتی زولم و زۆری نا‌غاوات کاسه‌ی سه‌بری خودا پیر نه‌کات!؟

گه‌رووی به‌ته‌پوتۆزی خویانه‌که‌ گیرابوو. خیترا خیترا ده‌خۆخی. تف و به‌لغه‌مه‌که‌ی خر ده‌کرده‌وه ده‌ی خسته سه‌رنووی زمانی. دوو سێ هه‌نگاو بۆ لای ده‌رتوه ده‌چوو. نه‌مجار لولیداو توند فرییدا قه‌راخ خویانه‌که‌. جار‌جاری نووکه نه‌قبیره‌یه‌کی له‌ گا به‌لک که‌ سه‌ره‌ی گتیره‌که‌ بوو. ده‌وه‌ژاندو وه‌حه‌به‌کی لیت ده‌کرد. پیتشی خۆش نه‌بوو، ده‌ره‌پئ و توند پیرا و خیترا سوور بداته‌وه. ده‌ترسا نه‌پانگاتئ خول به‌خۆنه‌وه و به‌سه‌ریدا بیتنه‌وه بیکن به‌ژیره‌وه. به‌تکه‌تک و لیتوه‌له‌رئ به‌ دوی گتیره‌که‌دا ده‌دۆشت و له‌به‌ر خۆیه‌وه دا‌هات و خه‌رج و پتیایی سالیانه‌ی خۆی حیساب ده‌کرد. بیتکارانه = ده‌ ته‌غاری چوار په‌وتی گه‌نم. کویتخاس جیلانه = یه‌ک ته‌غار. مه‌لایانه = یه‌ک ته‌غار. گزیرانه = دوو په‌وت. مجتیرانه = دوو په‌وت. قورخچینه = دوو په‌وت. میراوانه‌ش = دوو په‌وت. کایانه = پینچ ره‌شکه‌ی یه‌کسه‌ری کا. ته‌پالانه = پینچ ته‌غاری سێ دانه‌ی ته‌پاله. فریوجانه = پینچ فریوجی به‌هاری. گوریسانه = گوریستیکی مووی حه‌وت پال درتزا! کاورانه = کاوره‌نیتیکی زستانه‌زئ! رۆنانه = دوو سیه رۆنی زه‌نگ. ده‌ودووش له‌ هه‌موو حاسلاتیکی زه‌وی و...

- خۆ بیتگاریش، له‌ حیساب نایات و ناپه‌رتنه‌وه! جۆکه جه‌م‌الکردن. گه‌له‌جسوت. هه‌روه‌زه درۆینه. گتیره‌و کیتسه. خه‌رمان هه‌لگرتن. با‌خ ته‌کمیش کردن. تفاق کیتشان. چال داکردن. سوخت پهرین. زه‌مه‌ر هارین. سه‌ریان سواخذان. سه‌ریان مالین و... بیتگاری نا‌غاژینیش له‌وتی راوله‌ستن!! نه‌وه حه‌قده رۆژی ته‌واوه نه‌و کچه فه‌قیره به‌سزمانانم نه‌که‌وتونه‌ته‌وه مالی! دوو رۆژ چوونه‌ته خوری شوتن. سێ رۆژی خوری شانه کردن و هه‌لتیچانی. چوار رۆژ قه‌لاغ هه‌لچنن و سوا‌خ دانئ. دوو رۆژ هه‌رشته کردن. نه‌وا هه‌شت رۆژی ته‌واویشه له‌ قوریشیلان! نازانم، نه‌و نا‌غاژنه غه‌زه‌ب لیتگتیره‌وه نه‌و پیتخۆزه قوره‌ی چ لیده‌کا!؟ نه‌و ژنه فه‌قیrane: "نامان" و "خه‌جی ره‌ش" بۆ نامرن!؟ نه‌وه چل



دانه رۆژدی رهبه قسه تهن دوروو دیزه و گۆزه ی بۆ دروست ده کهن! خۆ به خودای هه تاوه کسو تهن دوروه کانی بۆ نه نیشته چال و نۆزه کوللیتره ناسکه به کیشیان پێ نه کهن و هه تا هه وره کانیس نه خه نه گل و سووریان نه که نه وه و هه سوویان له کل دهر نه به نه وه مهره خه سیان ناکات و نیزیان نادات.

- جا من دواي ئه وه هه موو خه رج و پیتا که چیم بۆ ده مینیتیه وه؟! خۆ به خودای دیمه زهرد، تازه مه گهر چۆ له که بیخوات و مشک بیهری، ده نا نه فریا ده کوم و نه ده شتوانم بیدرووه مه وه... ئه وه ده دوازه غاره به کلۆشه ی دیمی پشت مالایش نه گهر فریا کوم و نه خۆشیه که شم لێ بیستر نه کات، دواي ئه م خۆ یانه ی مالی ناغا گێهری که م، خۆی بکوژی هه ر چل په نجا ته غار ده کات، دیمه کساری ئه م دوروبه ره هه ر یه ک و پیتنج و شه ش ده به ی. ده و دووی ناغای لیدهر چی، چی ده مینیتیه وه!؟

- به ناشو کری خودا نه ی. دیمه کارکیلی بۆ کاسبیه! دوازه مانگه ی سال، ده ی ده ستوه دو عسا بی له پایزه په له بدات و به هاران بیاری... چۆره ناویکم نییه دوو دیراوه ته ماته، شه ش، حموت برکه ته ره کاری، هه شت نۆ ده چل گهغه شامی بۆ ئه مندالانه له به ردا بکه م.

- پاش سالتیک زه حمه ت و کویره وه ری. شه وو شه ونخوونی و ئاره ق رشتن، سی چل ته غار گهغم بۆ ده مینیتیه وه! تۆوی پایزی له چی بکه م؟! زمه مری تا سالتیکی دی سه ر خه رمانان له کوژی پیتیم!؟ خه رجی مالیش به و گرانییه! هیشتا تیتۆلیک لیباسم بۆ خۆم، بۆ دایکی مندالان و ئه و کچۆ لاته نه کریوه. خۆ پساو له ترسی دوو کانداری شاریش شه وو رۆژ خه وی لێ ناکه وی! رۆژی جاریک راده سپێرن: خه رمانه کان سوور نه بوون؟ ئه وانیس داواي قه مرزه کانیان ده که نه وه. ده نا ده ی نۆی که ی نه وه! نوێ کرد نه وه ش وه ک ره به گلوو دیته سه ری و زیاد ده کات. دواي دوو سن سال تازه پساو له ژیری نایه ته ده ری!

- " سووفی سه لیم" له وه به رده خه ریکی خه رمان شه نکردن بوو. بایه که ی تۆزیک هیدی کرد بوو. ده ستی هه لگرت. شه نه که ی له مالووسکه که چه قاند. که وشه کانی که له قه راغ جوگه له ناوه که له په نا به رده نوێژکان داکه نه بوو، چو له پتی کردن، ده ستی نا پشت قوونی و ورده ورده هات بۆ ئه مبه ر بۆ لای خاله " سه عید".

- ماندوو نه ی خاله سه عید!  
- خودا عاقووت کا! یا خودا کوپت نه مرئ! بۆ خۆتان ماندوو نه ی!  
- خودات لێ رازی به ی، کاکه! ئه مرۆ زۆر

بیتا قه ت و بیتا واز دیار بووی! خۆ شوکو نه خۆش و نا ره حمه ت نی!

- به خودای جا چت عه رز که م! پساوی فه قیرو ته نیابال هه میشه نه خۆشه.

- چاوم لیبسوو چه ند جاریک له خۆ یانه که دا که وتی. گێره که شت لێ تیک ده هالا.

- به لێ وه للا راست ده فه رمسووی! ئه وه چه ند رۆژیکه زۆر زۆر نه خۆشم. ئه مرۆ له هه موو رۆژان خراپه ترم. سه حاتیکیش له دواي خه لک گێره که م دا به ست. له ترسی " ره شید ناغا" نه م وێرا له مالی بکه وم. به لکوو تۆزیک چاکتر بوو مایا.

- باشه، ناخر دوکتۆزیک؟ ده رزی و ده رمانیک؟ دو عایه ک؟ تۆ چو ته لای که س؟ نا لێن، چته و چت نییه؟

- جا براله، ده رزی و ده رمانی چی؟ تیمه مانان بۆ ده توانین به ین بۆ شار بۆ لای دوکتۆر وه که یم؟ ده ی رۆژیکه له کار بم. په ولی دوکتۆر و ده رزی و ده رمانیش له وێ را وه ستن. ئه وانه ش هه مووی به جیگای خۆ یان. جا براله له ترسی ناغا ده وێرم له م ده خسته دا له مال نه بم! به خودای ساف له ساف تالانم ده کا. له سه رساجی عه لیم داده نیت. به و پایزه ده رم ده کات و سیپالم وه ده رده نیت. خۆ له و دوروبه رانش ناغا کان ره عیه تی یه کتر رانا گرن. په یمانیان له گه ل یه کتر به ستوه! هه موویان قسه یان کردۆ ته یه ک!

- یه ک دوو ئیواران چومه لای په ور " خاتوون". ده لێ: نیوکت که وتوه. بۆشی هیتا مه وه. دوو رۆژیش په رتسکه خۆ یه که ی هه ر له سه ر بوو، به لام به خودای هیج چاکتر نیم.

- دویتنی فام چو بووه لای مه لا نوو شته یه کی بۆ نوو سیوم. قسه ی خۆ مان بیت قروو جیتیکیشی سه رقه له مه نه بۆ به ر بوو! جا نازانم کار ده کات یان نا؟

- دویتنی ئیواری. کوخا حمه هات سه ری مه زرا بدات و خه رمانه کان شه قل کات. چومه پتشی و پیم گوت: خۆ یانه که باش ورد بووه. گا گێهری لێ ده رنا چیت. بیست رۆژه خرا وه ته به ر پێ. ده دوازه که ره ت وه ده رکراوه. بۆم عه رزی ناغا بکه به لکوو نینم بدات چیدی له سه ر نه گێرم. که چی زۆرم لێ تووره بوو! گوتی: ده ی ئه و ئیواره یه وه ری که یه ت! دوو سن رۆژی دیکه شی به سه ردا بگێری! هه لده انه وه و ده ور مالینشی هه ر له سه ر خۆ ته! خه جاله تی مالی م ره جیمیش به وم، چوار پیتنج سه ر پانه ری گێرم به ده سته واو لێ وه رگرتوه که دواي ئه م خۆ یانه ی مالی ناغا له گه ل ئه و چوار پیتنج سه ر و لاخه ی خۆ ماندا بیان ده مه وه. ئه وانیس پا زه بیست رۆژ گێهریان پێ بکه ن! به خوی تا قه یه ک رۆژیشیان گێره بۆ ناکه ن. هه موو سیان ساوه و گه یشتۆ نه ته سه ر

گۆشت. ئه و دوو مانگا زاو انه شمان به جاریک وشکیان کرد. گوتلکه کانیسیان تیر ناکه ن! ئه وانیس ده رم...

- جا کاکي خۆم! مانگا زاو کوا بۆ گێهری ده ی! پساو چۆن دلی دێ له گێهری بکات! دیاره وشکیش ده کات و گوتلکه شی ده مرئ و نا یه به هیواي ماست و رۆنیش به یه ت.

- ماست و رۆن؟! ئه وه ده فه رمون چی؟! تیر ناگای له برسی نیسه. به و خودایه که م که هه مسومان ده چینه وه به ر دیوانی، ئه و په یساله ماسته و ئه و کیه ته له دۆ به نه ی که رۆژانه فام له مالی حاجی برام ده یانه یتن، پیتخۆر و چه وره سانم له مالی دا نییه.

- باشه ئه ی که نگێ ئه و دیمه ده روو یه وه؟ که ی ئه و تۆزه کلۆشه ی خۆتان گێره ده که یه ت؟ ئه و سن چوار به نیسه که ی چۆن ده ر نییه وه؟

- جا که ی؟! چۆن؟ تازه گه لاویژ که وتوه. هه وا ساردی کردوه و سال خه ریکه ته واو ده ی. من کوا فریای کاری خۆم ده کوم؟! ئه ویش ناوا له ش به بار و ده رده دار!

- ئه گه ر ئیواره چومه وه، لاده مه دیوه خان و به ره شید اغا ده لیم به لکوو تکام بگری.

- وه دلله ی له رووم هه لته ده هات عه رزت بکه م. ده نا ئه مرۆ دوو سن جار به ته ما بووم پتیا ن بلیم، تکایه کم بۆ بکه ن.

- باشه ئه ی تۆ بۆ به مامۆ ستات نه وتوه؟! خۆ به خودای ناغا له قسه ی ده رنا چی. زۆری حورمه ت ده گری.

- مامۆ ستا...؟! که س نا مه لا! جا مه گه ر بۆ خۆ شت نازانی ئه وانیس هه ر له سه ر قازانچی ناغا کان؟ ئه ویش له م ده ختی به رات و زه کات وه رگرتنه دا! به خودای هه ر جوایشم ناداته وه.

- ئه و قسه تم قه ت له بیهر نا چیته وه: « زستان ره شید اغا هاته مزگه وت. پالی دا بوو به دیواری ته نیش ت محرابه که وه. لاقی نا بووه سه ر لاقی. پیتنج و کلا وه که ی هیتا بووه سه ر نیتو چاوانی. به پۆزیکه وه رووی کرده خه لکه که و گوتی:

سالتیکی دیکه ده ی، به راو کیتله کان تووتن و چه و نه در بکه ن. له هه موو به هاره کیتلیکی به راو سن یه کیان لێ ده ستینم. له هه موو پایزه کیتلیکیش ده و وه ده گرم. بیتگار و خه رج و پیتا کیش بۆ به راو کیتل و دیم کیتل و ره شایی هه روه ک سالانه. هه ر که سیک پتی رازی نییه فه رموا! عه رزی خودا زۆر و زه و نه ده، کوئی پێ خۆ شه با بچیت! که چی مه لا له میتحراهه که وه سه ری هه لیتا و کوئی:

- به لێ قوریان، ملکی خۆ ته... شه رعیش هه روا ده فه رموی...»

سه رما وه زی ۱۲۷۰



# ساراپو

## سعيد کاوه

که به پیشه‌رگایه‌تی و درده‌گری، برین و مناله‌کان چاویان لعم و لهو نه‌بئن. خوابکه‌م سمکۆ سلامت بین و له شه‌روکتشه به‌دوور بین، نمر نه‌یش برین هر رازیم. شه‌کری، درتیه‌ی دا به‌لیکدانه‌وانه‌وه وکهند وکۆژوهه کانی.

– بستی نهو ناتهبایی و لیک مۆر بوونه‌وانه شه‌ریان لئ هه‌لنه‌نایسن؟ جا چۆن شه‌روکتشه نابئ؟ نه‌دی ماوه‌یک له‌مه‌و به‌ر له‌سەر تهماغ و چاو چۆنکی و زیاد کردنی کرتی دوکانداران ناگر هه‌ل نه‌کرا، وختابوو پریشکی هه‌موو کوردستان بگرتیه‌وه؟

نه‌دی کوری خه‌لکیان به‌گۆر یه‌کتری دانه‌کرد؟ تکا له تکاکار به‌را به‌لکۆو ده‌ست هه‌لگرن، کوری نهم و نه‌وه نه‌کسوورئ. سه‌ره رای نه‌وه به‌زمه‌ش. ریزیان بۆ پیشنباری نه‌وه هه‌موو گه‌وره پیاوانه‌ی سیاسی و نووسه‌رو... دا نه‌ناو گۆرئ یان بۆ رانه‌گرتن. به‌لام لاوه‌یی، به‌دوو، وشه‌ی عاره‌به‌ی و توکی و فارسی، ده‌ستی یئ له‌ستۆی یه‌کتر کردن!

خۆ نه‌گه‌ر هه‌تا سه‌ری نه‌ویش هه‌ریشه. به‌لام ناشتی به‌ناو بریکه‌ری لاوه‌کی به‌روا تا که‌م ده‌وامی هه‌بئ.

له‌سۆی سمکۆی کورم ناراو قسارام لئ هه‌لگیراوه. ئای له‌وه فه‌ره‌ه‌نگه‌ ناخۆلاو ناخه‌زه چۆن له‌ناو مسانداجئ که‌وتیه‌وه. به‌خوای به‌وه نه‌زمونانه‌ی له‌را بردوم هه‌یه، کاتیک خۆ به‌زل زانین و به‌رزه‌ قسری نهم و نه‌وم وه‌بیر دیتیه‌وه، هه‌قه‌مه‌ترسم شه‌ری براکۆژی هه‌لا یستیه‌وه؟ ده‌ی جا خۆ گولله‌ش نهم و نه‌وه نانا سن. کۆتیه گولله‌یه‌ک دئ و لاوتیکی وه‌ک سمکۆی کورم له هه‌ردی ده‌گه‌وزیتن و سه‌د هاوار به‌په‌ولیکه.

کئ ده‌زانئ کسۆی من له‌به‌ر چی چه‌کی هه‌لگرتیه‌وه؟ کئ ده‌زانئ به‌راو خوشک و دایکی سمکۆ، رۆژی ناتیکی وشک ده‌خۆن و ناچارن به‌زگی برسی هه‌لکهن، به‌وه هیوا به‌ی گه‌له‌که‌مان رزگاری دئ.

ده‌ی به‌ تهما‌ی خوای، ره‌بی سمکۆ خوا له‌گه‌ل کسۆی خه‌لکی بت پارێزئ و به‌ردی ساردو گه‌رمت نه‌یه‌ته سه‌ر ئی.

تۆخه‌ی نه‌وه سمکۆش هاته‌وه، یاخو به‌خیر بین یه‌وه رۆله. توخوا سمکۆ گیان ده‌نگ و پاس چیه‌ بۆم بگرتیه‌وه؟

– به‌که‌یفی تۆیه دایه‌ گیان، نه‌وه رۆ سه‌ری مانگ بوو یارمه‌تیم وه‌ر گرت. حیسام کردوه نه‌گه‌ر نارد بکری و بیکه‌ی به‌ نان و تۆزنی ده‌ست پتیه‌و بگری، مانگه‌و مانگ نانه وشکیه‌که‌مان ده‌بئ. بۆ قه‌ندو چایه‌که‌ش خوا که‌رمه‌. ده‌ی جا میوه‌ش ناخۆین. له‌سه‌ر جل و به‌رگیشه‌وه، به‌پینه‌وه په‌رۆ ده‌یه‌ینه سه‌ر تا بزاین

ماندوو یی بینه‌وه و نان نه‌بئن بیخوا شیت ده‌م. جاری جارنیش نییه به‌مالی دراوستیکان بستم چه‌ند نانتیکم ده‌نئ دوا یی ده‌چه بازار ده‌کرم و بۆتان دیتیه‌وه. کئ نان به‌قه‌رز ده‌دا؟ کئ نانی هه‌یه؟ پتت وایه جارانه عه‌به‌ی بابیان به‌یانی راست بینه‌وه به‌چن نانی گه‌رم بیتن، به‌منداله‌کان بلی: نانی گه‌رم و رۆنه که‌ره و ماسم بۆ هیناون هه‌سنا بیخۆن.

به‌ناشکوری نه‌بئن، په‌لامارو هیرشی دوژمن بۆ نیتیه ریک که‌وت. ئای چۆن به‌ ناحق عه‌به‌یان شه‌هید کرده و مندالیان لئ هه‌تیه‌کردم و ده‌بئ به‌بته‌وه‌ن کۆشی پتیمان رابگه‌م. به‌ره‌حه‌مت یئ عه‌به، ویردی زمانی بوو ده‌یگوت: دلی مندالان مه‌نیشینه هه‌رچی ویستیان بۆیان ناماده بکه... که چی ئیستا فلسطیک شک نابه‌ین و له‌وه پینج نانه به‌ولاوه نه‌وه‌ی خوا دایناوه نیمانه. نه‌ویش ده‌میکه‌ی دی ده‌خوورئ بۆ نیوه‌رۆش نازانم چیکه‌م. خاکم به‌سه‌ر تووشی چ رۆژیکی ره‌ش هاتووین و که‌س ناگای له‌که‌س نییه. خواجه دوعام قبول که‌ی جاریکه‌ی دی شه‌ر نه‌بینه‌وه له‌وه‌مان خراپتر به‌سه‌ر یئ. له‌هیچ ده‌ورو زه‌ماناندا نه‌دیتراوه و نه‌ بیسراوه، له‌ شاریکه‌ی ناوا گه‌وره دا کارو نان ده‌ست نه‌که‌وئ و پینج سه‌ر خیزان له‌ پینج نان پتر شک نه‌بئن!

ده‌ک کۆتیه‌م بۆ به‌مه‌اله‌یکه‌ی تیره‌و پری وه‌ک مالی حه‌مه‌لاس به‌رۆژی رووناک له‌برسان له ژوو ریدا مردن پتیمان شوهره‌یی بوو بینه‌ ده‌ر له‌م و له‌وه داوای نان بکه‌ن.

تاوتیکی دی ده‌بئن به‌چم سه‌ه‌ریکی نانه‌وه‌خانه‌کان به‌دم به‌لکۆو هه‌ویر شیتلانیکی، نه‌نگوتک گرتتیک، یان هه‌رکاریکه‌ی تری نانه‌وه‌خانه‌یان هه‌بیت و بم ده‌ن، نه‌گه‌ر به‌نانی نییشکیش یئ، کاریان بۆ ده‌که‌م و نایه‌لم منداله‌کانم برسی یئ. چ قه‌یدی با گولاله‌ش له‌گه‌لم یئ و کار بکا، نانی رۆژانه‌که بینه‌وه به‌سه.

به‌لکۆو به‌وه یارمه‌تیه‌ی سمکۆی کوریشم

شه‌وی پایزه، شه‌ویکی کرمات، خه‌لکی شار به‌بیری رۆژ بوونه‌وه و به‌یانی سه‌ریان ناوه‌ته‌وه. ژن و پیساو، ورد و درشت، له‌غورایی خه‌ودان.

شه‌کری، دایکی مندالی بینه‌دروو، به‌خه‌م و په‌ژاره‌وه خه‌وتیه‌وه. تاریک و روونی به‌یانی له‌خه‌وه راپه‌ری. هه‌موو له‌شی ره‌سه‌رناو که‌وتیوو. خه‌ونیکه‌ی ناخۆشی دیوو. «... شه‌مال و مامه‌لی کوری بۆتان ده‌گریان و له‌به‌ر گولاله‌ی خوشکیان ده‌پارانه‌وه نانیان بداتن. به‌هه‌نیکدان لیبان ده‌برسی: بۆچی ناندیتن لئ داخستوین ناغان ناده‌یه‌ی؟

– کوره‌ چ ناندین ناندینیکستان لیگرتیه‌وه ته‌وه؟ له‌وه ماله‌دا که‌ی نان به‌ نه‌مار بووه، که‌ی نان له‌ ناندین تراوه و قوفل و قورازه‌ی و یخراوه؟ بۆ باوره‌م یئ ناگه‌ن، که‌ده‌لیم نان نییه؟ وه‌لا بیلا تا قه‌ناتیکی تیه‌دا. نه‌ویش بۆ کاکه‌سمکۆی براتانم هه‌لگرتیه‌وه. بۆخۆتان ده‌زانن نه‌وه شه‌و تۆره کیشکیستی. ئیستا به‌برسیه‌تی دیتیه‌وه. خۆ ده‌بئ پارووه نانتیک هه‌بئ بیخوا. بۆخۆتان ئیوارئ به‌شه نانی خۆتان خوارده‌وه، نه‌ویش به‌شی سمکۆیه و ناتانده‌مئ. منیش وه‌ک نیوه برسیه‌م، به‌لام چار نییه ده‌بئ به‌وه برسیه‌تیه‌ بسازین...»

شه‌کری، به‌وه وه‌لامه ناخۆشه‌ی گولاله‌ وه‌خه‌به‌ر هاتبوو. رۆژی پینشتر بیستبووی چه‌ند مندالی که‌سک و سوور له‌برسان مردبوون.

شه‌کری تاسابوو. لیفه‌که‌ی له‌سه‌ر خۆی توور هه‌لداو به‌ نیوه تاریکی چاوتیکی گتیا، شه‌مال و مامه‌ل و گولاله‌ نوستیوون و له‌شیرن خه‌وی خۆیاندا بوون. به‌سیایی له‌جیگا که‌ی هاته‌ده‌رو سه‌ریکی ناندینی دا. پینج نانی تیه‌دا بوو. ناھتیکه‌ی هاته‌وه به‌وه له‌به‌رخۆیه‌وه گوتی:

– له‌کۆنه‌وه گوتویان، خه‌ون به‌راوژوون، دیاره‌راسته.

چاکه شوکر پینج ناغان هه‌یه، دنا تا قه‌ نانتیک به‌دمی کئ داده‌ئ؟ سمکۆ به‌برسی و





چی لئی دیتوه.

- باشه رۆله تۆ نهو ههواله خوشه‌ی باست کرد بۆم بگتیرهوه بزانی چیهو چت بیستوهه؟  
- دایه گیان گوتم، ههوال خوشه.. ماندووم لیم گه‌ئ.

- باشه رۆله پلئی بزانی، کارخانهو کارگه‌یان بۆدانوین؟ گهنم و ناردو رۆن و شه‌کرو چامان به‌سهردا، دابه‌ش ده‌کهن؟ نالامان بۆ هه‌لده‌کهن؟ هه‌ر ده‌لئی هه‌وال خوشه، خوشه‌!

- های هه‌و های هه‌و، تۆ هه‌ر پیت وایه ده‌بین ناردو رۆن و شه‌کرو ئه‌و ئه‌وسان به‌سهردا، به‌هه‌نه‌وه، یان کارخانه‌مان بۆ دامه‌زیتن. کچن دایه‌گیان خۆ ئه‌و دوو هه‌زانه‌ ده‌ولت نین.

- ده‌ولت چیه‌ رۆله؟ ته‌قوت له‌سه‌ر نه‌ین و پشتیوانیت لئی بکهن و ته‌باو ره‌با بین، ده‌ولت وه‌ک ناو خسارده‌وه وایه، به‌لام من ترسم له‌ دنه‌دانی ژبیره‌وه‌یه، ترسم له‌ به‌رزه‌ فسری و خۆ به‌داناو زانا زانیی ده‌سه‌لاتداره‌کانه، وته‌ی که‌سیان ناچیته‌ گۆئ وه‌.

ده‌باشه‌ دایه‌ گیان ره‌حمه‌ت له‌ بابت، چۆنی ده‌لئی با وایئ.

دایکی سمکۆ به‌ راماری چاوی له‌ سمکۆ بریوو به‌لکوو ئه‌و هه‌واله‌ خوشه‌ی بۆ بگتیره‌وه‌وه‌ سوکنایی بئ.

کاتی زانی سمکۆ بیده‌نگه‌ و مرته‌قی له‌ خۆی به‌روه، گوتی:

- رۆله تۆ بۆت باس نه‌کردم هه‌واله‌ خوشه‌که‌ چ بوو؟

سمکۆ سه‌ری سووراند بۆ لای دایکی و به‌قه‌لسی گوتی:

- کوا هه‌وال له‌وه‌ خوشتسه‌ره، که‌جسوته ده‌سه‌لاتداری کوردان، به‌لئینان دا به‌خه‌لک و به‌لگه‌نامه‌یان مۆرکردوه، چاریکی ترنا‌ته‌هایی نیتوان خۆیان، به‌شه‌روکتشه‌ حه‌ل نه‌کهن.

باشه‌ دایه‌ گیان هه‌وال له‌وه‌ خوشتر؟ تۆخوا ئه‌و مزگینیه‌، بۆوه‌ی نا‌ین شایی و گۆقه‌ندی بۆ بگرن؟

- رۆله‌ گیان، تۆ پیت وایه‌ من خۆتده‌وارم؟ یان ده‌چمه‌ ده‌رئ بزانی هه‌وال چیه‌؟ ئه‌وه‌ی تۆ شه‌واوشه‌و بۆم نه‌گتیره‌وه‌ چ ده‌زانی؟

دایکی هانا‌یه‌کی هاته‌ به‌ر، دوا‌ی تیشه‌و رامانیتک، پرسی، نه‌رئ سمکۆ گیان! تۆ پلئی، ئه‌و ده‌ولته‌تانه‌ی ده‌روه، به‌راسته‌ی یاریده‌رمان بئ؟ یان کاریان هه‌یه‌و دوا‌ی چن به‌چن کردنی نیش و کاری خۆیان، پشتمان تیده‌کهن؟

سمکۆ، له‌سه‌ره‌خۆ، وه‌ک مامۆسته‌یا‌یه‌ک که‌ قسه‌ بۆ یه‌کتیک بکاو فیری بکا، به‌ بزهی سه‌ر لیتو ده‌ستیکی هاویشه‌سه‌ر شانی و گوتی:

- تۆ پیت وایه، کاریان هه‌یه‌ و پشتمان

تیده‌کهن. به‌لام من پیم وایه‌ دایه‌گیان.. هه‌گه‌ر بۆخۆمان نه‌مانه‌وئ و له‌گه‌ه‌ل یه‌ک‌سه‌ری نه‌حاویننه‌وه. ئه‌وکات قسه‌م نیسه‌ و له‌وانه‌یه‌ به‌جیمان بیتن و پشتمان تیکهن.

دایکی به‌منگه‌منگ ده‌ی بۆلاندو ده‌یگوت: کوا چیان بۆ کردوین؟ چهنده‌ ساله‌ دین و ده‌رۆن هه‌یچیان دیار نیه‌و...

سمکۆ سوور هه‌لگه‌را و له‌دایکی ده‌ره‌له‌بوو، به‌دایه‌گیان، دایه‌گیان، به‌توندی، گوتی:

- چهنده‌ بئ به‌زه‌ییانه‌ باسی لاوه‌کی ده‌که‌ی، بئ نه‌وه‌ی بزانی چیان بۆ کردوین. ئه‌دی دایه‌ گیان، خه‌ت و سنووریان بۆ په‌لامارده‌ر، دیاری نه‌کرد، بۆ نه‌وه‌ی نه‌توانن هه‌ترشان بکاته‌ سه‌ر و ده‌دی گۆزینمان به‌داتی؟ ئه‌دی بۆ به‌رگری له‌ نیشه‌، فسۆکه‌ی جه‌نگی یان نه‌هه‌تانه‌وه‌ له‌بۆمبارانمان به‌سارتین؟ ئه‌دی جل و به‌رگ و خوارده‌مه‌نیه‌یان بۆ نه‌هه‌توانین، بۆ وه‌ی له‌برسیه‌یه‌ تیمان رزگارکهن؟ خانوو و مه‌درسه‌ و نه‌خۆشخانه‌ و ویرانه‌کانیان بۆ چاک نه‌کردینه‌وه.

نیشته‌ش هه‌ر وا خه‌ریکن؟ پاریدان بۆ چاپ نه‌کردین؟ بانگیان بۆ داننه‌ین؟ پاره‌که‌مان له‌ پارهی ده‌رواستیکان به‌ نرختر نیسه‌ که‌ ده‌یان ساله‌ ده‌ولته‌تن؟

فیریان نه‌کردین په‌رله‌مان هه‌له‌بۆتین، بۆ به‌رته‌ سه‌ری پرستیژ و که‌سایه‌تی نه‌توه‌که‌مان؟ هه‌ره‌شه‌یان له‌ تاران و نه‌قه‌ره‌ و به‌غدا، نه‌کرد واز له‌ده‌ست تیشه‌وردان به‌تین؟ هه‌زار جار نامۆگاریان نه‌کردین، واز له‌ بینه‌وه‌ به‌ره‌و هاتوو

چۆی نیران و نیراق و نه‌لاولا بینه‌ین؟ تۆخوا دایه‌ پیم نالئی چ ماوه‌ بۆمان بکهن؟ بۆ به‌سه‌ر خۆمان نه‌رۆین، گوتیمان به‌ هه‌یچ شه‌تیک نا‌هزۆئ، هه‌ررۆژئ خه‌ریکی به‌زمیکه‌ین و قه‌وانیتیک لیده‌وه‌ین و قسه‌و باس، بۆ ئه‌م لاو ئه‌ولا‌ده‌به‌ین.

دایکی به‌شیتوه‌ی دو‌عا ده‌ستی به‌رز کرده‌وه، دوا‌یه‌ سه‌ری داخه‌ست و بیده‌نگ بوو. بیسری له‌ وته‌کانی سمکۆی کوری ده‌کرده‌وه. هیوا‌ی پتری په‌یدا کرد. به‌لام له‌به‌ر نیگرنی دوا‌رۆژ خۆی ده‌خوارده‌وه و ده‌له‌خۆزه‌که‌ی هه‌ر وه‌ک خۆی بوو.

ئه‌زموونه‌کانی خۆی وه‌بیر ده‌هاته‌نه‌وه. هه‌ترش و په‌لاماری دو‌ژمنان، گوشتاری خه‌لکی بئ تاوان، شه‌هیده‌کان، ره‌و، ناواره‌یی، زیندان، نه‌شه‌که‌نجه‌، هه‌لواسه‌ین، شه‌هید بوونی عه‌به‌ی میردی و دیان شتی تر و..

وه‌بیری هاته‌وه، له‌کۆبونه‌وه‌یه‌که‌دا ده‌یانگوت: مادام نازادین و له‌ژیر سینه‌ری ئه‌م و ئه‌و دانین، برسی بئین، توونی بئین، ته‌ناهه‌ت بئ به‌رگ و په‌تلاویش بئین، خۆش‌تسه‌ره‌ له‌ ده‌ست به‌سه‌ر داگیراوی و زه‌یر و زه‌نگ له‌سه‌ر نواندن..

وته‌ی کوره‌ لاوه‌که‌ی ئه‌و رۆژه‌ له‌گوتدا

ده‌زینگاوه‌ که‌ ده‌یگوت: چهنده‌ ده‌ور و زه‌مانیتکی خوشه، بیتگانه‌ نا‌غا و کوخه‌خام نیسه‌. قه‌ی نا‌کا، به‌هرسه‌تیش رای ده‌بیرم. هه‌ر نازادی هه‌لده‌مه‌ژم. نه‌و نازادیه‌یه‌ی که‌ ساله‌های ساله‌ باب و با‌پیرانمان هه‌ولیان بۆ داوه، له‌سه‌ری گه‌راون، قسوربانیه‌یان داوه، نازار و نه‌شه‌که‌نجیه‌یان له‌ پتئاویدا دیوه، ساردی و گه‌رمیه‌یان له‌سه‌ر چیشته‌وه..

سمکۆ نا‌و‌ریتکی له‌ دایکی داوه و دیتی هه‌روا چۆته‌ نیتو بیرو خه‌یالات و له‌نیتو دنیای بیروه‌وری خۆیدا مه‌له‌ده‌کا. سمکۆ به‌ شیتوه‌ی دلده‌انه‌وه‌ پرسی: دایه‌گیان پیم بلقن له‌به‌رچی وه‌ره‌زی و په‌ژاره‌ دایگرتوو؟ به‌خه‌م خواردن چ ده‌کرئ؟ پیت وایه‌ ده‌بئ چ بکه‌ین؟

دایکی بیسری له‌ زۆر شه‌ت کرده‌وه، به‌لام نه‌ی ده‌ویست باسیان بکات. نه‌با‌دا سمکۆ وه‌ره‌ز و دل نیش بئ. ته‌نیا به‌ رسته‌یه‌کی به‌جووک، وه‌ک له‌سه‌ر دوو ریه‌یانیک بئ مه‌به‌ستی خۆی گه‌یاند وگوتی:

- له‌نیش و کساری خۆت رازی.. ده‌ته‌وئ درێژه‌ی بئ به‌دی؟

سمکۆ، به‌و پرسیاره‌ی دایکی، سه‌دان گری و گۆل و که‌ندوکۆسپ، سه‌دان تاریکی و چاره‌ره‌شی، ده‌یان گیرو گرتی به‌مه‌اله‌و... هاته‌ به‌ر زه‌ینی. ده‌یزانی دایکی نه‌ پیتی خوشه‌ پتیشه‌ه‌رگه‌ بئ و نه‌ پتیشی خوشه‌ واز له‌به‌ره‌رکه‌سانی دژی دو‌ژمنان بینه‌ن. بۆیه‌ به‌شه‌که‌وه‌ ئه‌و پرسیاره‌ی لیکرد. سمکۆ ناخیتکی هه‌لکیشا و گوتی:

- دایه‌ گیان، پتیشه‌رگایه‌تی بۆمن نیش و کار نیسه‌، به‌لکوو بیسو به‌روایه‌. راسته‌ ئه‌و یارمه‌تیه‌یه‌ی ده‌مه‌ندی یاریده‌ده‌ریتکی باشه‌ بۆ ژبانی نیشه‌، به‌لام نه‌وه‌شم نه‌ده‌نن، ریتگایه‌کی گرتومه‌ تا‌مردن درێژه‌ی هه‌یه‌. ریتگایه‌کی هه‌لم بۆاردوه‌ به‌روام پتیشه‌تی و له‌خۆتین و نیشک و په‌لووسکه‌دا جیتگیر بووه‌. ده‌زانی له‌و نا‌ته‌بایه‌یه‌ی ناو خۆمان ده‌ترسی. ده‌زانی خه‌لک له‌ لاوه‌ ده‌لئین: "خوا بیان برئ، ئه‌وانه‌ هه‌ر نه‌بان باشته‌ر بوو.."

ئه‌دی کئ هه‌بایه‌ دایه‌ گیان؟ کئ خه‌به‌اتی





وهری خستبایه؟ پیت و انیبه، نه گهر کسانى  
تریش و پیتش کعبوتبان ههر نهوه دهبون؟ ناخر  
نهوانه له نیتو خومان ههلقولبون.

نادایه گیان، نهو ریکخراوانه ههر بین باشه.  
ناخری رۆژتیک بهوه دهگهن یک بن و ریتگای  
چاره ی دووبه رهکی بدۆزنهوه. خهبات دۆی  
دوژمنیان بهحقه. نهوان لهسه ریتگای راستن.  
نهوان چاو سوورمانن، پال پشتمانن. لهحاست  
دوژمن لهسه رمانن. لهوان بهولاره کن  
لهسه رمان وه جواب دئ؟ چهند سال بووکام  
لایهنی رۆژناوا و رۆژهلات بهرگرییان  
لیتکردین، یان وه جواب هاتن نهمان کوژن.

ههر نهوان نی خومانن و باشترین. چونکه  
نهوان لهئیمه پیتک هاتوون و ئیمه پیتک  
هینهریانین. ههر ئیمهش بوخومان نهوانمان  
گه یانده عاسمان. روانگهی تۆش راسته  
دایه گیان، که دهلتی دوو رنگی و خو لهیه کدی  
جیا کردنهوه یه کن لهکاره خراپه کانیانه. بهلتی  
راسته، منیش ماوه یه که خه ریکم فیتری نهو  
شتانه یان دهبم. ناچارم فیتریان بم. دهبی فیتریان  
بم. پیتو سیتیم پیتیا نه دهبی بیسانزانم. بیسر  
نه که بهوه نهوان پیتم دهلتین فیتریان بم، نا  
دایه گیان، باوه ی بکه نهوان له نامۆگاری بهو  
لاوه شتیکی ترم پین نالیتن. بهلام  
ههنگاوه کانیان هانم ددهن فیتری نهو شتانه بم.

چیکه بین دایه گیان؟ بین په ناین، هیچ  
دهرووی رووغان نیسه. دوژمن له رهگی نهستۆ  
نیزیکتره، پیتو بوئری بچوولیتهوه، به چاو  
قسوچانیتک دهگاته سه رمان و تووشی  
قوره شتیلیه که ی جارن دهبینهوه. ناچارم دوو  
رهنگی و جیاوازی وه رگرم و له لایه نه که ی تر  
دردۆنگ بم. بهوئی و نه مهوئی نهوه یان لئ فیتر  
دهبم. چونکه نامهوئی بین لایه نم دانیشم  
سهیری هاتنهوه ی لهشکری دوژمن بکه م.

مالی سمکۆ، وهک قوتابخانه دهچوو. سمکۆ  
هه رچی بیستبای و بیزانیبایه، له هاتنه ویدا  
بۆدایکی دهگیتراوه. شه مال و ماسه ل و  
گولالهش، له باسه کانیاندا بهشدار و گوئی  
هه لخر بوون.

سمکۆ، زۆر جار بهدایکی دهگوت: دهبی وریا

بین. دوژمنان ههزار و یهک نهخشه و پیلانی  
گلاویان به دهسته وهیه. دایه نهوئی به ههر جزۆتیک  
بۆیان بکری، نهو ههله باش و رهخساوه، لهکیس  
کوردان بدن.

هاتووچۆی نه یاران گهرمه. له تاران بۆ دیشق،  
بۆ نهقسه ره، بهغدا.. له بهنهوه دهبونه مسله،  
دهبونه مه لایکهت، دهبونه شتیخ، مهلا،  
نيسام.. هه ره شه کهر، ناو پزیکهر، قه هریان  
دهرژاند، به تۆپ باران، هاره و نه رده ی فرۆکه،  
خه نلک لیتدانی سه ر سنوور، به هیندی و هیتمی  
خۆ کیشانه نیتۆ کوردستان، به دنه دان، دهسته و  
بهسته پیتکه وه نان، ته ماع، چک، پاره،  
ههروه ها کپینی نم و نهو.

سه ر نه نجام، ناته پایی، نالیتیکی، لیتک سوور  
بوونه وه، پیتک وه ربوون و پیتک هه لپه رژان  
و کوشتن و بهرین...

شه کری، له سوئی سمکۆ جینگلی ددها. به  
وه رده ی چاوی له ته له فیزقون بری بوو. گوئی  
دابه وه په رووپاگهندی رۆیم. چاوی له سه ر یهک  
دانابوو. به شیوودۆل و رده زه به رده کان و پیره  
مه گروون و قه ندیله و سن سنوور دهشتی  
هه ولتیه که رکوک و سه فین دا دهگه را، جوانه مرگ  
و ونبووه کانی بادینان و سوژان و هه له بهجی  
دههاتنه وه بیسر.

نیتواری سمکۆ هاتنه وه. خه مگین بوو، نالۆز و  
په رتیشان بوو. دایکی پیتی سهیر بوو سمکۆ  
هاتۆته وه. دهبویه له بکه بین و شهوئی کیشک  
بدات. بۆده بین هاتیتته وه؟

دوای تیهو په رمان، ناچار هۆی هاتنه وه ی لئ  
پرسی؟

به دهنگیکی نیوه گریان نووزاندی، نووزه یه کی  
په له ناله، بهلام له سه ره خۆ. نهی دهو یست ده ری  
به رین. نهوه خو و خنده و فه ره هنگی خومانه،  
نامانهوئی، ددان به هه له کاغاته وه دابنیتین. بهلام  
ناچار بوو بۆ دایکی باس بکا و بهلتی قسم  
ههیه، هاتوومه وه پیت بهلتیم. نهوه کسو دوایی  
ریتگه م نه بین بهتسه وه لات. چاویکی به سه ر و  
سیمای نیگه رانی دایکیدا خشانده، ناخیتیکی  
هه لکتیشا و گوئی:

- دایه گیان! تۆژنیتیکی تیهگه یشتسووی،  
نیتسه تاپترم به روا به زانایی و نه زمسوونه  
به رنخه کانی تویه. روانگهی تۆ له لیتکدانه وه کانی  
من گه لئ راست تر بوون و باشتر له ناو هاتنه  
دهر.. دایه گیان! به په روپاگه مند و وه ته ی چهورو  
شین، منیان کیتشا نیتۆ دهروونی خویان. هه موو  
شتیتیکی نهوانم پین راست بوو. من هه ر نه نام  
نه بووم. ده کری بۆ بهلتیم وه رگیتسه یهک بووم.  
دهرویش بووم. سوئی بووم و کپنووشم بۆ ده کردن.  
که م و کسوویه کانه بۆ داده بویشین. هه له کانه بۆ

راست ده کردنه وه.. دایه گیان! ده مهوئی له لای تۆ  
بیدرکیتیم، که من له نیتو بیرو باوه ری ده رویشانه ی  
وشکدا نوقم بیسووم. تکایه لیتم قه نس مه به،  
ریتگه کم نهوه بوو، دهبویه وایم، دهبویه وایه کم  
و هاوه ههنگویان بم.

ده زانی بۆ هاتمه وه دایه گیان؟! هاتمه وه پیت  
بهلتیم:

به داخه وه به لیتنیسه کانه راست نه بوون،  
نووسراوه کانه نه سترانه وه، مۆز و نیسزاکه کانه  
نیتسه تباریان نه ما، له هه موو شتیکی پاشگه ز  
بوونه وه..

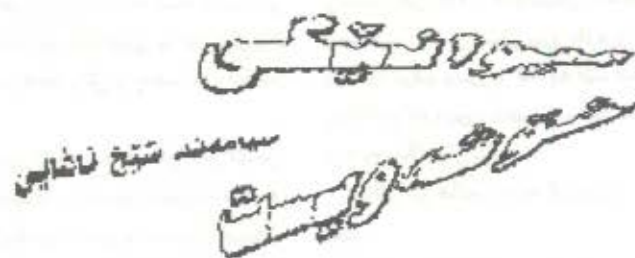
دایه گیان من نهو رۆژه پیتم گوئی: هه واله کانه  
خۆشن.. به لیتنیسان داوه قه ت شه ری برکوئی  
نابیتته وه.

تکایه دایه گیان، من به درۆزن مه زانه. باوهرم  
بین بکه دایه، من درۆزن نیم و هه رگیز له گه ل تۆ  
نامهوئی درۆ بکه م. بهلتیم چی، سه ر نه نجام  
درۆشیا ن پیتکردم. داوای لئ بووردن ده که م.  
هیوادارم بم به خشی و گه ردم نازاکه ی، دایه.  
سمکۆ نهوه ی گوت و به ره و بکه و کیشک  
رقی..

شه کری نوتقی به سترابوو. دلته کوته ی بوو.  
پشوو هه له مالا بوو. وه زبوو، دل تهنگ بوو.  
دهسته وه نه مۆ چاوی له منداله کانه بریوو.  
شهویتیکی دوورو درۆ بوو کۆتایی نه ده هات. نه ی  
دهوترا سه ریتیکی ده ری بدات و به زانئ چ باسه.  
بارانیتیکی په رتهوژم دهباری... راپله کین ولتیه  
له رزه و.. ددانی ددانی نه ده گرت. دهستی بۆ  
ههوا راده داشت و له به رخساوه ده پاراوه، لهش  
ساعیسی بۆ سمکۆ و گه نجانانی شار له خوا  
دهخواست..

به ره به ری به یانی ته که مه متر بوو، گوئی  
هه له خستبوو.. دهنگی گریان و برا رۆ، بهندی  
دلی ده پساند. راوه ستا تاکوو ورده ته قه  
په رایه وه. منداله کانیسه هه ستان. خه لک له  
هاتووچۆدا بوون. نهوانیش چوونه ده ر. له  
به رده رگای مزگه وتی خانه قا، شیوه ن و گریان و  
له خۆدان بوو. ورده ورده چوونه پیتش خۆیان  
گه یانده هه وشی مزگه وت. دهوران ده ور به ریز  
خه لک راوه ستا بوون. له تیهو په راستی هه وشه که دا  
ته رمی لاوانی شاره که سوژاو و به ریندار درۆ  
کرا بوون. کهس و کاریان له سه ر ته ره کانه  
ده گریان. پیتیان هه لده گوتن، سنگیان ده کوتاو  
قزئی خۆیان ده رنیه وه. تووک و دو عایان  
له سه به بکار و ده سته پیتش خه ر ده کرد. شه کری،  
چوه پیتش، پتر چوه پیتش.. له په راپله کی..  
سپی هه لگه را و به هه ر دووک دهستی به چۆکی  
خۆی دادا و قیژاندی: برا رۆ، رۆ له رۆ، سمکۆ  
جوانه مه رگم رۆ..





بچینه چیشتهخانهو لهوئی بهخواردنهو بهیک گهروومان تهر کهین. نهویش داواکهی منی سهماندو ههستا، لهحالتیکدا ههروا دهستی هارویشتیبوو سهرشانی مندالهکان، بهرو چیشتهخانه وهپیشم کهوتن. لهویش مندالهکان هرکامه روو به رووی لهسهگر سورسی یک دانیشتن. نهوسا میوانه بهرینهکهسان به بین بهرژین چاوی پر له خۆشهویستی دهمندالهکانهوه بری. من ههر لهیهکهم کاتدا، له نیگاگانی نم پیاوه خه مباره دا بۆم ده رکهوتبوو که تیشکی نیو نیگای بهدوای چ دادهگهرئ. چونکه نم میتره نازار چیشتهوو زیاتر له ده زستان و بههار بوو له خۆشهویستی جگه رگۆشهکانی بین بهری کرابوو. نهو میتریکی له زیدو یاران ههلیراوو ناواری ههندهران بوو. نیستاش لهم دورهولا تانه دا دهیوست یادی جووته کوتره کهی بهرهمی ژبانی له نیگای مندالهکانی مندا بهدهوژینهوه و لهم کاته دا ههست و بهری بهدوای دوو گهوههره دزراوهکانیدا دهگهراو له نیو تم و تومانی دهروونی دا گرده لوولتیک تهواوی زهرهکانی دهروونی بهرو نوخته بهکی نادیااری ناسمان لوول ده داو سه رهنجام به هروژمهوه په ردهی ناسمانیان در داو روو به مندالهکانی من گوتی:

— نیستا دهین "سهیران و دلشاد"ی منیش وهک نیوه نه ونه مام بالاپان بهرز بووین. چونکه باشم له بیسه نهوانیش دروست هاوتهمه نی نهونه.

مندالهکانی من لهو په یوهندیبه دا شتیکی روون و ناشکریبان وهبیر نه دههات، بیجگه لهو چیژکه نه بین که نه سیپی کلک گر، شوخ و بهدیمن، کلک و یال دزیژو گهردن بهرز که سوارچاکتیک بهره لووتکهی ناسوکتیک لینگی ده دا و جارو باریش سواره که نهوانی له پیش و پشته رکی خۆی سوار دهکردن و له نیو متریگ و زوئیران دا دهگتران.

هه موسولایهک بۆ ماوهیهکی کورت بیتهنگ بووین. من حهزم نه ده کرد بههیندیگ ورده پرسسیاری ناوخت دهردی له سهردلان دانیتم، چونکه ههستم کردبوو بهلهمه کهی نیو دهروونی نم پیاوه به دست شه پۆلی دهریایهکی پر له باو باهوژدا دئ نوقم بین. ههروه ها دم دیت چون رووخساری پیاوانه ی بهرو گهری داده گهرئ و شادیش به خیرایی لئی تهریک دهکووتیهوه. به بۆنه ی نهووه که میوانه کهسان بۆ سهردانی نیمه ریگایهکی دوری وه ره رخۆ نابوو، بهم

گوله خاشخاش سوور هه لگه رابوو، به مه بهستی به خیرها تن، ههستی دهروونی پاک و بین خوشیان پیشککش کرد. نهوسا ریگامان بهرداو هاته ژووور. خیزانم جان تیه کهی له دهست وهرگرت، منیش بال تویه کهیم وهرگرت و ههلم ناوهسی.

میوانه کهسان کوژت و شه لواریکی سوورمه یی تازه ده بهردابوو که له سه ر یخه ی کراسیتی سپی کراواتیکی ناسمانی گولدا ری لیدابوو. سووی که میتیک نا لۆزو که پۆی گه پۆزه رانی سیمای میترانه و سیاسه مه دارانه ی زیاتر دردهخت.

بۆماوی چهند له حزه یهک ههروا به پیسوه، به دهنگی به رزی پر له شادییهوه له بهاری چونیه تی دۆزینیهوی ماله کهی نیمه دا قسه ی بۆ کردن، نیجا له نیو متریکیکدا دانیش و دوو منداله کانی لهم بهرو نهوی بهری خۆیدا چی کردهوه له حالیکدا دهستی هارویشتیبوو سه رشانبان هه سوو جارئ سه ری بۆ وهرده چهر خاندو دهیگرت:

« ماشه لالا زۆر گهوره بوونه: ههر بژین! بوونه ته خانم و ناغایه کی تهواو! »

له سه رتادا نم رسته یه مان زۆر به ساکاری وهرگرت، بهلام پاشان لیسان بوو به خه میتیکی گهروه له بیرنه چوو.

من ههشت سال ده بوو میوانه کهمانم نه دیوو. خیزانم و مندالهکانیش ده سالتیک زیاتر بوو. نهوی جینی سه رنج بوو، له م ماوه یه دا گه لیک پیرو شکهسته ببوو؛ مووی سه رو سمیتی تهواو ماش و برینچی، چین و چروکی پیرو به ناشکرا بهرووخساری یهوه دیار بوو. بهلام لیره دا نهوی که بهلای نیمهوه سه رنج راکیشتر بوو، نهوه بوو. نم پیاوه لهوکاتهوه پیی ناپوه ماله کهی نیمه، زیاتر گهرم و گهری و رووی خۆشی یه کهی بهرو مندالهکانی منهوه بوو.

بۆ نهوی نم وه زعه گزینی، پششیارم پتیکرد

نیمه نه دامانی به ماله کهمان به بین سه بری گوتمان به لای زهنگی تله فۆنهوه بوو که میوانه خۆشهویسته کهمان دوا بین کاتی گه یشتی شه منده نه فهره کهیمان بۆ دیاری کاو نیمهش به چه پکه گهروه به په رییهوه بچین.

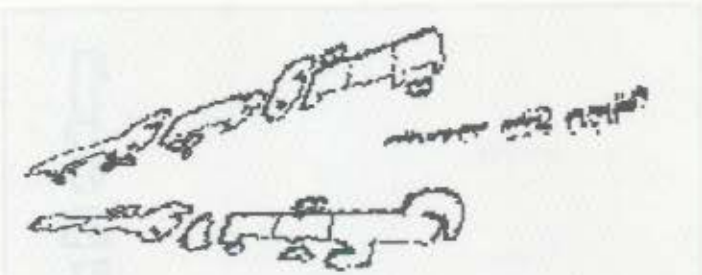
رۆژتیک پیشتر، نهو دیوهی که به یارماند ابوو میوانه کهمان لئی بجه سیتیهوه، به شینه یی ریک و پتیکمان کردبوو. به دوو مندالهکانیشمان ناگاداری دابوو، له بهر نهوی میوانه کهمان له ریگایه کی دورهوه دهات، تاکوو ماندووی ده ده ساوه بیدهنگی بیاریزن.

مندالهکان سیما و بیجمی میوانه کهمانیان وهبیر نه ده دهاتوه، بهلام زۆر جارن باسی که سیتیکیان ده کرد که له شاخ سواری پاش ته رکی نه سپه کهی خۆی کردبوون. نهو که سهش بیجگه له میوانه به رینه کهمان که سیتیکی دیکه نه بوو، سابه یه نم بهیره وه رییه ببوو هۆی هۆگری و پر دتیکی نیوانیان و تاکوو بیده چوو نم هۆگریه له میتیکی مندالهکان دا به هیزتر ده بوو.

زهنگی ده رگایه زیریگایهوه. ههر چهند نیمه وامن چاوه وروان نه ده کرد که میوانه کهمان بین نهوی له پیشدا تلفوونمان لئ بکا، له نه کاو بگاته جن. بهلام نهو نادرتسی نیمه ی هه بوو، پیشدهستی کردبوو به تاکسی ماله کهمانی دۆزی بوو. وهک به دلیمان داها تین نم زهنگی ده رگایه هی میوانه کهمانه، هه موسومان به له زهوه بهرو ده رگا راسان کرد که ده رگامان کردهوه نهوی دل خه سه بهری دابوو راست بوو.

میوانه کهمان بوو که به سهرو لیباسیتیکی ریک و پتیک، له حالیکدا بال تویه کی رهش ده بهرداو جانتایه کیشی به دهستهوه بوو، له بهر ده رگایه راهه ستابوو. بهدلیکی گهرم و تاسه یه کی وهدیها توو نامیزمان بۆ یهک کردهوه لاروومه تی یه کترمان ماچ کرد. مندالهکانیش به هۆگره یه کی تهواوه، له حالیکدا روومه تیان وهک





سهردانه‌شی تاغجی سهرقه‌رازی له‌سهر نابوین.  
ده‌ستم برد پتیکم ویسکی بۆ تین کردو به  
خۆشی نهم دیداره پیروزه فره‌کامان هه‌لدا. له  
پیکي دووه‌مدا خێزانم نه‌یتوانی خۆی راگری و  
به‌ده‌نگیتی کزه‌ولۆکه‌وه‌ پرسى:  
- کاکه له‌ میتره هه‌والت له‌ منداله‌کان و  
دایکیان پراوه؟

نه‌و زۆر به‌ خیرا ده‌ستی بۆ گلاسه‌که‌ی بردو  
ویستی ناگری ده‌روونی که به‌ هۆی نهم پرسبیاره  
به‌ تین و گورتر ببوو دامرگیتیتسه‌وه. پاشان  
به‌له‌سه‌ره‌خۆیی پیتش ده‌می نه‌سپه‌یه‌وه‌ وه‌لامی  
داوه:

- بۆچی. ماوه‌یه‌که‌ که‌متاکورتیک ده‌توانم به  
تلفسوون په‌یوه‌ندیان له‌ ته‌ک بگرم و گورتم  
له‌ده‌نگیان بێ...

دیسان نیگایه‌کی تیزی هه‌لبه‌ریه‌وه‌ لای  
منداله‌کانی نهمه و به‌ده‌م ناخیتکی سارده‌وه  
دریژدی به‌ وه‌لامی پرسبیاره‌که‌ داوه:

- نه‌وه‌ی راستی بێ زیاتر له‌گه‌ل کیه‌که‌م  
سه‌یرانی قسان ده‌که‌م. به‌لام دلشاد هیتشا بهم  
ته‌مه‌نه‌ نه‌گه‌یشتوه که هه‌ست به‌ دوری باوکی  
بکا، ناخر نه‌و هیتشا له‌ دنیای مندالی خۆیدا  
په‌ل داوی. به‌لام سه‌یران نا، چونکه هه‌مسو  
جاری له‌ نێو قسه‌کانیدا هه‌ست به‌که‌مايه‌تیک  
ده‌که‌م که له‌ ده‌روون دا نازاری له‌به‌ر ده‌کیتش...  
نه‌وسا له‌ حالیکدا لیتوی وه‌ته‌له‌ که‌وتبوو،  
به‌که‌رکه‌ قسه‌کانی بری و بێده‌نگ بوو.

خێزانم ده‌ستی هه‌لنه‌گرت و ده‌یویست وه‌لامی  
پرسبیاره‌که‌ی به‌ته‌واوی وه‌رگرتی و هه‌ر بۆیه  
بێده‌نگی شکاندو پرسى یه‌وه:

- نه‌دی کاکه، دایکی منداله‌کان چ ده‌کا؟  
به‌ دواى نهم پرسبیاره‌دا رووی به‌ره‌و ده‌ری  
وه‌رسورانو بۆ چه‌ند چرکه‌یه‌ک له‌ نوخته‌یه‌کی  
نادیاره‌وه رامساو به‌ دواى بیسریکی کورتدا  
هه‌رچه‌ند له‌ وه‌لام دانوه‌که‌یدا نابه‌دلی تیدا  
به‌دی ده‌کرا، زۆر خیرا گوتی:  
- دایکیان شووی کردۆته‌وه.

بهم وه‌لامه‌ خه‌م وه‌ک بروسکه‌یه‌ک له‌سه‌ر  
توتلی خێزانم خۆی نواندو به‌سه‌ر سوورمانه‌وه  
پرسی:

- میتردی کردۆته‌وه؟!  
که‌می‌ک سه‌ری داخست و به‌هیتوری وه‌لامی  
داوه:

- به‌لێ، چی کردبایه، به‌خۆشی خۆی نه‌بوو!  
- یانی چی، به‌خۆشی خۆی نه‌بوو؟! کن  
ده‌توانی ژنیکی به‌ میتره‌ به‌زۆر به‌که‌ستیکی دیکه

بۆرکانیک له‌ دلی چپایه‌کی سه‌رکه‌شدا سه‌ری  
هه‌لدا، نه‌وتۆ روو به‌ کیه‌که‌ی من گوتی:  
- نه‌وکاته‌ی که سه‌یران له‌ته‌ک دایکی  
هاتبوونه چیا، له‌ بیرمه قه‌وه‌ بالاتان هه‌ر وه‌ک  
یه‌ک بوو، به‌ تایبه‌ت ره‌نگ و رووخسارو هه‌لس  
و که‌وتیششتان زۆر وه‌ک یه‌ک ده‌ چوو.  
هه‌ردووگشان زوان شیرن، زمانشان هه‌ر وه‌ک  
هه‌نگوین وا بوو، ناخ خواى من نێوه‌ دوو مندال  
چه‌ند وه‌ک یه‌ک ده‌چوون، هه‌ر ده‌تگوت سیتوینکن  
و دوو قاش کراون.

چاوه‌کانی فرمیسکیان تیدا قه‌تیس ماوو.  
که‌رووی گوله‌ی گریانی تێ گیرساوو. به  
په‌چرپه‌چه‌وه وشه‌کانی دووپاته ده‌کرده‌وه. له‌په‌ر  
بێده‌نگیتیکی دیکه‌و نه‌وسا به‌ ته‌واوی خه‌ز و له  
قوولایی دله‌وه‌ چاوی ده‌منداله‌کانی من به‌ریه‌وه‌وه  
له‌ سه‌ر رووخساری زولالی نه‌وان تابلۆ و لاپه‌ره  
به‌نرخه‌کانی به‌ره‌وه‌ریه‌کانی هه‌لده‌داوه... من  
به‌ته‌واوی هه‌ستمه‌وه‌ ده‌م دیت نهم کیه‌که‌ سه‌ره‌ززه  
چۆن له‌ دوری دوو به‌ره‌مه‌سی ژبانی وه‌ک  
سوومیک ده‌سووتی و ده‌توتیه‌وه‌ و فرمیسکی  
روونی به‌سه‌ر په‌یکه‌ری دا هۆن هۆن ده‌چۆراوه  
په‌راویزی نهم چپایه‌ی که‌ ته‌وی سه‌یران و  
دلشاده‌که‌ی لێ چاندبوو، نه‌وه‌نامه‌کانیش به  
هه‌سیری باوکیان بالایان ده‌کیتشاو چرۆیان ده‌ر  
ده‌کردو ده‌پشکووتن و به‌ ریگای تیله‌کانه‌وه  
به‌گوتی باوکیان مژده‌ده‌دا: باوکه‌ گیان روژ له‌بێ  
هه‌وران دا نامیتنی و ناسۆ روون و نزیکه!  
باوه‌شت که‌رم راگره‌ و به‌زوویه‌ک کۆشکی پر له  
به‌خته‌وه‌ری له‌سه‌ر سنگت بنیاد ده‌نیتن...  
باوکیش چاو به‌ ناسمانه‌وه، گه‌بشتنی دوو  
کۆتری بازه‌ بوو له‌ترسی ته‌قه‌ی راوچپانی درو  
هاری چاوه‌روان ده‌کرد. به‌لام هه‌ست و به‌سیری  
نه‌په‌راوه‌وه‌ به‌لکوه هه‌روه‌ها له‌سه‌ر بالی جووته  
کۆتره‌کانی، به‌ره‌و ولاتی ناشتی و دور له  
مه‌ترسی قه‌ل و دالی ره‌ش له‌ په‌رواز داوو...

سالا ۱۹۹۵/۳/۷

به‌ میتره‌ بدا؟  
- لعم سه‌رده‌مه‌و له‌میتره‌وشدا ده‌رک و دیوانی  
نایینی هه‌ر به‌ده‌ست له‌په‌رانه‌وه‌یه! خوشکم بۆ  
ناتوانن؟ یاسا به‌ده‌ست زۆرداره. له‌پیتشدا به  
زۆر ته‌لاقى نیسلا می یان داوه‌و پاشه‌منیش له  
که‌ستیکی دیکه‌یان ماره‌ کردوه!  
- پاشه‌ بۆ خۆت چۆن به‌ر ده‌که‌یه‌وه؟  
- من بێجگه‌ له‌وه‌ی باری قورسی نهم چیرۆکه  
تراژیدییه‌ به‌خۆم به‌سه‌لمینم، چاره‌یه‌کی دیکه‌م  
نییه.

- چۆن؟ بۆ؟  
- له‌به‌ر نه‌وه‌ی من لعم به‌زاره‌دا دایکی  
منداله‌کان به‌بێ تاوان ده‌زانم. نه‌و ماوه‌یه‌کی زۆر  
زیندانی کرابوو. گالته‌ نییه، نه‌و له‌ژێر  
نه‌شکه‌نجبه‌و گوشاریکی له‌توانا به‌ده‌ردا بوو.  
خوشکم نه‌ویش مرۆقتیکی ره‌نج و سه‌ینه‌ت  
چیششتوه‌وه له‌ سۆنگه‌ی مندا زۆری  
چه‌رمه‌سه‌ریکی دیتوه‌وه. له‌لایه‌کی دیکه‌شه‌وه  
منداله‌کامان بێ په‌نا ماوو نه‌وه‌ و منیش نه‌وه  
خۆتان ده‌بێن هیچ چه‌شنه‌ ریگایه‌ک بۆ گه‌رانه‌وه  
بۆ نه‌ماوه، دانا دلنیام نه‌گه‌ر سه‌ره‌نایه‌کی بۆ  
منداله‌کانی شک برده‌بایه، سه‌ریشی چووبایه،  
قه‌ت سه‌ر بۆ ویستی به‌دکاران شوژ نه‌ده‌کرد.  
نیتستاش نهم نه‌و به‌سه‌ره‌هاته تالهم به‌خۆم  
سه‌لماندوه‌وه هیچ چه‌شنه‌ کینه‌یه‌کم سه‌به‌رته  
به‌دایکی منداله‌کانم له‌ دل دا نییه... دیسان بۆ  
چه‌ند چرکه‌یه‌ک بێده‌نگی و سه‌ری ده‌باله‌ خۆی  
نا...

دیتم میوانه‌که‌مان تینوو ماندووویه، به‌ مه‌ی  
نه‌بێ تینوو یایه‌تی ناشکن، هه‌ر بۆیه‌گلاسه‌که‌یم  
بۆ په‌ر کردوه. نه‌ویش وه‌ک له‌ کرده‌وه‌ی خۆی  
پاشه‌گه‌ز بوویته‌وه، به‌ رواله‌ت هیتدیک له‌ خه‌م  
و خه‌فتی وه‌لاتاو سه‌ری به‌رز کردو رووی  
هه‌لبه‌ریه‌وه‌ لای منداله‌کان و چیرۆکتیکی زۆر  
کورتی له‌ باری نه‌سپه‌ سه‌پی یه‌که‌یدا بۆ  
گیرانه‌وه، دوايه‌ش به‌ده‌م قاقایه‌ک، که‌ وه‌ک



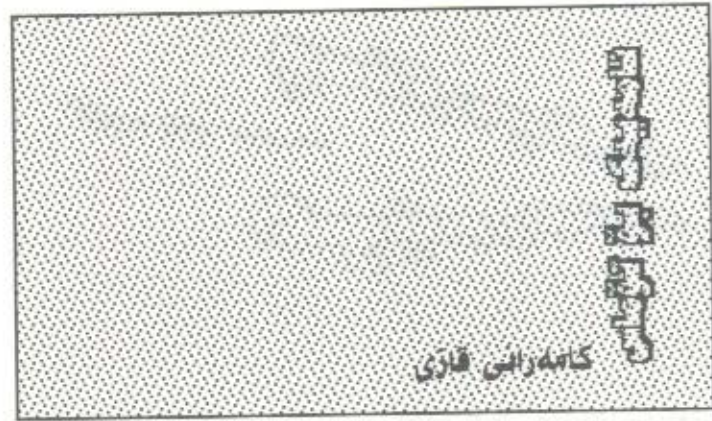
رسته پاکه‌ی دایکم نه‌ده‌گه‌یشتم، همه‌میشه ده‌مگوت :

- دایکانی نئمه، چند به‌سته‌زمانن.  
تا نو شه‌وه، له زه‌وی و ناسمانه‌وه، هه‌لقولان و دابارینه‌ ناو ماله‌ که‌مانه‌وه، براکه‌میان قژل و چاو به‌ست کرد و بن سل کردنه‌وه پارچه‌یه‌کی گه‌وره‌ی جگه‌ری دایکمیان پچراند، جا نه‌وسا زانیم، دایکم له‌چی ده‌ترسا...

ده‌رگا‌که‌م کرده‌وه، نه‌ی خواجه‌ گیان، تۆماس و ییتنی بۆ مالی من هاتوون. باوه‌شتان پیا‌کردم و ماچتان کردم و پیروزیایی نالا‌که‌تان لی‌کردم و نه‌وسا گوله‌ سووره‌ جوانه‌که‌شتان دایه‌ ده‌ستم. من تازه‌ گروگالم ده‌کرد له‌ زمانه‌که‌ی نئیه‌دا و هه‌ر سوپاسم ده‌کردن، به‌لام به‌چاو هه‌موو شتی‌کم ده‌گوت، به‌ روخسار، به‌ ده‌ست تیتیم گه‌یاندن، که‌ هاتنتان له‌م رۆژه‌دا چ مانایه‌کی هه‌یه‌ تۆماس، عاشقان پتیوستیان به‌ وشه‌ نییبه، عشق له‌ روانین و نیگا‌کاندا جوانتر به‌رجه‌سته‌ ده‌بن...

به‌دم ناماده‌کردنی دوو کوپ قاوه و کوپتیک چایبه‌وه، له‌گه‌ل خۆم به‌ده‌نگی به‌رز ده‌وام، هه‌ر وه‌ک نه‌وه‌ی که‌سم لا نه‌بێ. هه‌ر وایه‌ نییستا ده‌زانم نه‌وه‌ که‌سه‌نه‌ی پشان ده‌لین شیت و له‌سهر جاده‌ و شه‌قامه‌کان هه‌میشه‌ له‌گه‌ل خۆیان به‌ده‌نگی به‌رز ده‌دوین، نه‌وانه‌ تنییا نین، نه‌وانه‌ له‌و جیهانه‌ جوانه‌دا ده‌ژین، که‌ هه‌موو خه‌ل‌کی وه‌ک خۆیان، رۆح سووک تیییدا ده‌ژین، له‌گه‌ل دایکیان له‌گه‌ل خۆشه‌ویسته‌کانیان، له‌گه‌ل به‌رد، له‌گه‌ل دار، له‌گه‌ل نیشتمانی زه‌وت کراویان، ده‌دوین. ناخ‌ر تۆماس، هه‌موو شتی ده‌بیته‌ هاورێ و ناشنا و هیچ شتی‌کی نه‌م گه‌ردوونه، به‌ی گیان نییبه، یه‌زدان رۆحی به‌ هه‌موو شتی به‌خشیه‌وه. به‌لام مرۆف ده‌ست له‌کاری مه‌زدا ده‌دا و رۆحه‌کان ده‌شتی‌تین.

نه‌ی خواجه‌ گیان، خۆمن چند جار‌یک، نئیه‌م له‌ قوتابخانه‌ بینی بوو، من نه‌وسا سه‌ره‌تای خۆیندنی زمانی سوپدیم بوو، له‌ بیرمه‌ رۆژتیک هه‌تاو بوو تۆ و ییتنی، له‌سه‌ر کورسیه‌کی ژیر دارچناره‌که‌ وه‌ک دوو په‌پوله‌ له‌ده‌وری شتی‌ک ده‌گه‌ران من نه‌مه‌ده‌زانی چیه‌وه هه‌زاران ختوره‌ به‌دل‌مدا ده‌هات. نه‌وه‌ رۆژه (نییسا) داوای لی‌کردین دارشتنی بنووسین، منیش دارشته‌که‌م دا به‌تۆ، رووم نه‌هات به‌کچه‌که‌ بلتیم، ووت‌م هه‌له‌کانم بۆ راست که‌روهه، ناخ‌ر من وشه‌ زۆر کارم تیده‌کات، ده‌مه‌نه‌وه‌ بۆ داها‌توو بۆ رابوردو بۆیه‌ زۆر جارن، به‌هه‌له‌ ده‌یان نووسم. ده‌ستان له‌ملی یه‌کدی دا بوو، وه‌لێ هه‌ستانه‌ سه‌ر یێ و به‌رووگه‌شی فه‌رمسوتان لی‌کردم، منتان خسته‌ نئیه‌وان خۆتانه‌وه، وه‌ک نه‌وه‌ی نامۆزاتان به‌ یا نازانم چیتان به‌م... منیش دل‌م



### هاوریتم تۆماس

دوینتی نامه‌ چاو‌به‌فرمیتسک و په‌ر له‌پرسیاره‌کانتم به‌ده‌ست گه‌یشت. هه‌ر وه‌ک نه‌وه‌ رۆژه‌ له‌ بال‌کۆنه‌که‌ بووم... له‌ پاسه‌که‌ دابه‌زیت چند وینه‌یه‌کی جوانتان بوو، له‌گه‌ل (ییتنی) هاوریت دم به‌ خه‌نده، به‌ره‌و نا‌پارمانه‌که‌ی نئیه‌ ده‌هاتن. هه‌رگیز به‌بیرمه‌دا نه‌ده‌هات که‌ نئیه‌ میوانی من بن. من تنییا بووم و دل‌م هه‌زاران ختوره‌ی ده‌کرد، دل‌م خۆش بوو که‌ خه‌ریکه‌ داره‌که‌م به‌رده‌گه‌ریت و دل‌م ته‌نگ بوو بۆ نه‌وه‌ که‌سه‌نه‌ی، زۆر خه‌مه‌تی نه‌م پیره‌ داره‌یان کرد و، نه‌گه‌یشتن وا بیسیین. به‌لام له‌به‌ر خۆمه‌وه‌ ده‌موت: مانای ژبان نه‌وه‌یه‌ که‌کارێ بکه‌یت بۆ خه‌ل‌ک، عاشق نه‌وه‌ که‌سه‌نه‌ن، که‌ نه‌وه‌ی له‌لایان خۆشه‌ویسته‌ ده‌بیه‌خشن، ده‌نا شتی که‌ له‌لای مرۆف، چ نرخیکی نه‌بێ، که‌ی ده‌کریته‌ دیاری و که‌ی دیاری و پتیشکه‌شی به‌وه‌ ده‌لین...

بیرم لای دایکم بوو، نه‌وا نییستا له‌ناو هه‌زاران دایکی دیدا له‌به‌ر هه‌تاو، وه‌ستاوه‌ و به‌چاو‌تیک بۆ من ده‌گری که‌ لئێ دوورم و به‌ چاو‌تیک پتیده‌که‌نتی، که‌ ده‌بیتن نه‌وا نا‌واته‌که‌ی هاته‌ دی و نه‌سرد و به‌ پیری ده‌نگی خۆی دا به‌ نالای کوردستان... تۆماس نه‌و ساته‌ که‌مه‌ تا نئیه‌وه‌ له‌ پاسه‌که‌ دابه‌زین و له‌ زه‌نگی ده‌رگا‌که‌مستان دا، من هه‌موو کوردستانه‌ جوانه‌که‌م گوزاربه‌زۆه‌ بۆ بال‌کۆنه‌که‌م، نای تۆماس، نای ییتنی! مرۆف چنده‌ به‌سته‌زمانه‌وه‌ چنده‌دش که‌وره‌یه، رۆح چنده‌ جوانه‌ نه‌گه‌ر نه‌ شتیوتندرا بێ، دایکم هه‌ر چاوی ده‌گه‌سترا و وێدی ده‌خویند، له‌ په‌ر من له‌ به‌رده‌میدا شین بووم:

- دایکه‌ گیان مانه‌دوو نه‌ بووی؟ هه‌تا‌وه‌که‌ زۆر گه‌رمه‌، باهرۆینه‌وه، پشوو‌یه‌ک به‌ده‌ و له‌ پاشان دئینه‌وه‌ ده‌نگی خۆت به‌ده‌؟! دایکم! نه‌وه‌ دایکه‌ی به‌ر له‌چنده‌ ساتیک بۆ

من ده‌گریا رووی گه‌رژ کرد، ووت‌م دایه‌ منم، کوربه‌که‌تم، هاتوو‌مه‌ته‌وه‌ لای تۆ، دایکم هه‌ر ته‌ماشای ده‌کردم، وه‌ک نه‌ناسیتک پتی ووت‌م :

- بۆچی ریزی دایکت ناگری؟

- دایه‌ گیان، دایه‌ گیان ..

- من دایه‌ گیانی کوپتیک نیم، نامۆزگاریم بکات بۆ یه‌ک سات واز له‌ نالای کوردستانه‌که‌م بیتم.

- نه‌وه‌ دایکه‌ گیان، من هاتوو‌مه‌ته‌وه‌ دیاریم بۆ هیتناوی، هاتوو‌م پیروزیایت لی بکه‌م... نه‌وسا گوله‌ سووره‌ جوانه‌که‌ی تۆ و (ییتنی)م دا به‌ دایکم.

- نه‌وه‌ دیاری کوران و کچانی سوپده، بۆ تۆ دایه‌ گیان، له‌ ولاتی به‌فره‌وه‌ بۆ ولاتی هه‌تاو.

تۆماس، دایکم وه‌ک ناسمان گه‌شایه‌وه، گریا به‌کول گریا، ناخ‌ر له‌ ولاتی من، مرۆف کاتی خه‌مبار ده‌بێ ده‌گری، کاتی دل‌یشی زۆر خۆش ده‌بێ ده‌گری، نه‌وه‌ خه‌سه‌لتی نه‌وه‌ دایکه‌ پیرانه‌یه‌ که‌ گه‌واله‌یه‌کی سپین له‌ رۆح، نه‌وه‌ گریا و هه‌زاران دایکی ره‌ش‌پۆش به‌دووی ویدا، ده‌گریان، چ گریانیک تۆماس! ناتوانم بۆت پاس بکه‌م، بریا، نینگمار، له‌وێ پایه‌ نه‌وه‌ ده‌توانی به‌ چاوی کامیترکه‌ی قسه‌ له‌گه‌ل هه‌زارانی وه‌کو تۆ و ییتنی بکات. گوله‌که‌تان ده‌ستا و ده‌ست به‌سه‌ر ده‌ستی دایکه‌ پیره‌کانی ولاته‌که‌مه‌وه، برا، تاگه‌ یاندیانه‌ لای نالای کوردستانه‌که‌م، جا دایکی چوار کوره‌ شه‌هید، نالا‌که‌ی ماچ کرد و پتی ووت:

- نه‌وه‌ یه‌که‌م دیاری خۆشه‌ویسته‌که‌م، نه‌وه‌ به‌ره‌می خۆینی چوار کوربه‌که‌م، پتیشکه‌ش به‌تۆ...

تۆماس من له‌ سه‌فه‌ری کوردستان بووم، که‌ زه‌نگی ده‌رگا‌که‌م لئندرا، دل‌م خوریه‌ی کرد، وه‌کوو دایکم، ده‌یوت، منیش، گوتم :

- خواجه‌ گیان خیریت، ناخ‌ر نه‌وسا من له‌و







که من زه حمه ته لهوه بگهن، کوپنک چندين ساعات له سهر ريدا رابو ستن تا دلداره که ی بیین، له عشقی پاکدا، هیچ شتن نهستم نییه، نو ریگه عشقه می موم بۆ زینی گرت، ریگه یه کی گه لیک نریکه بۆ گه یشتا به عشقی خوا، لن، له م زمانه نه هاهمه تدا، جا کوا عشقی وا، جا کوا عشقی وا؟!

عشق که م گوره بوو، گوره بوو، به قه د گریان دهرژا به سهر دپیه که ماندا، به عشقم زانرا، بومه ویردی باش و خراو له سهر ریگه دلداره که م، له سهر نو تووله ریگایه بۆ باخه که بیان ده چوو به بهردی جوانی بنی کانیاو، له سهر خۆله که جیتی که وشه کانیم چواره ورده گرت، من نو کو شکه جوانانم دروست ده کرد و منداله چه تونه کان بۆ بیان دهر و خاندمه وه. منیش ماموستای مندالانی دئ بووم هه موو شتی نو دتیبه م خۆش دویست، هیستره گهره که ی عوسمانه شیتیم دهر د ناوم ددا، به فرم بۆمالان ده مالی، بهو پارده یه دایکم له شاروه بۆ ده هیتام، ساردی و نوقلم بۆ منداله کان ده کری. . تۆماس وانه زانی! تنیا رۆژی شه عه نوقل و شیرینیم بۆ منداله کان ده کری، نه وه للاقه ت دلم نه ده هات له م زمانه رۆح ته نکیه یه خۆمدا، دلی که س بشکینم، چه ندین شو ده بومه، لا شوان به که ریگی بچوکه وه، خواردم له دتوه بۆ مام هۆمهر دهر د، مام هۆمهری له خواترس، ده یفرموو نه ئی تۆ ماموستا بۆ وا ده که یه ت چیم بوو تابه تۆماس، بم وو تابه عاشقم و خوتنی خۆم له کاسه کردایه؟ ناچار ده مگوت: مام هۆمهر گیان، من هر عاشقی شه واننی ناوا بیده نگ و ناگری قه دپالم. . چاو تیکشم هر له مالی دلبره که م بوو، نه وینه که م به ری نه گرت، هر به قه ولی مامی دلبر، نه گهر منیان نه ناسیبا به و لیم دلنیا نه بانایه، ده مپیک بوو ده بووه شه ره تفه نگ، نای تۆماس! نو مامه یه م چه ند خۆشده ویست و چ رۆشنایی و نارامیبه ک بوو بۆ دلم، چه ن چیرۆکم بۆ خوتنده وه و چه نی له دلوه لیتی پارامه وه، وام ده زانی، گوله که م، لای نه وه و نه مری نا سبه ی ده مده اتوه به لام وا دهر نه چوو، بهر له وه ی دتیبه که جتی بیتلم شه ویک دره نگ له خۆله که ی بهر دهرگا که بیان، نو شویتنه یه دیان جار پیتی پسا دنا و بز و مهر و که ره که شیان هر پیتیان لیده نا، مرشک و جوچکه کانیاو چینه بیان تیدا ده کرد، شوشه یه کی بچوکم پر کرد و له دلم نا و دایکم و دلبر و منداله کانم جته هیتشت. له سهر سنور بهر له په رینه وم شوشه که م ماچ کرد و خۆله که م بۆن کرد و له بن داریک شاردمه وه وه ک گۆرتیکی پیرو بۆ نه وینتکی نابه کام. نم ویرا شوشه خۆله که بۆ همیشه له دلما بشارمه وه، ده بووه جتی سه رنج. . تۆماس! پۆلیس نه وه نده زۆر بووه، هه ندئ جار هه ست ده که م شه وی ده بیان جار ناو دلم ده گه رتین بیتزاریش نا بن جگه له بوخچه ی بچووک بچوویکی یادگاری گوناح نه بی شتن دی نادۆزنه وه که چی بیتزاریش نا بن. . سنور نه وند زۆر بووه جگه له سنوری من که رۆژی هه زاران خراب و جار جار باشیک سنوره که م ده به زتین، ده بی ده بیان پاسپورتی سه وز و زهر د قاوه یی. . هتد، پتیب تا بتوانی سنور بیسه زتینی. من سنوری ولاته که ی تۆم به قاچاغی به زانم. سنوری ولاته که ی خۆش به قاچاغی و له شه وی نه نگوسته چاودا به زانم، بازاری مروف هه راج کردن هیتده بهر فراوان بووه تۆماس! نه وشانه ی قاچاغ نین وه کوو مروف وه کوو نه قین، باور، ره نگو بۆ، ناو وکتیب، قه لوم و خه ون و سه قهر وگه شت، خراونه ته بازاری قاچاغه وه و پۆلیس له دوویان ده گه ری و ره واجیشیان زۆره ... چه کیش تۆماس، به لام چک قاچاغ نییه به پاپۆر به تن ده فرۆشری، بۆیه له نه مریزه که نم نامه یه بۆ تو ده نوسم، تا چه ندین سال، چه ندین کارگه قاچ و ده ستی، ته خته ولاتیک دروست بگهن بۆ مندالانی ولاته که م، هیتشتا زۆر مندالان، که ده بی چاوه رتی قاچ و ده ست که ن به داخه وه. .

زوو وه ره وه بۆ ساندقین، نامه یه ک ده نویسن بۆ گه وره کان، پتیان ده لیتین گه وره یه، قیزا مه دن به پیاو کوژان، مۆله تی مانوه بۆ که سیکه که مه ترسی هه ره شه ی لیبکات، سه رکرده کان خۆیان هه ره شن له خه لک. ده ست مه دنه ده ستیان به خوین سووره. . له جیتی دلی من، ماله کانی نه وان بگه رتین پر پر له راپۆرت، پارهی ره ش و شتی قاچاغ، نوینه ره کانیاو پۆلیسن، به سه ر نتمه ی ناواره وه، نه وان شه رمی خوتنی رۆای مندال نایان گرت، خوتنی مندالی دی ده رتین، راسته مندالانی ولاته که م بیتزمان و به بی قاچ و ده ست، به لام نتمه زمانی نه وانین، داوای خوته کانیاو ده که بن، داوای وه ستاندنی کالته کردن به کوردستان ده که بن. .

**دوو په خشانه شاعر: کارۆ**

وه رگترانی: ناسق

**له داشقه وه تا کادیلاک**

کاتیک شاعری «گومناو» ی منی دی، گوتی: نیوه رۆکی گه لیک باشه، به لام حدیف له شکل و چوارچیتوه که ی. . گوتم: یانی چی؟!

گوتی: راست وه ک نه وه ده چن که ماتۆری کادیلاکي \* په نجا وشه ش بنیبه نیوه داشقه یه کی شکاو.

گوتم: کاکي شاعیری قافیبه په رست! نه من شاعری خۆم بۆ نه وه که سانه نالتم که کادیلاکي په نجا وشه ش، نوینگه ی ژبانی خه لک فرۆشی زهر پۆشیا نه، به لکوو شتیره کانم بۆ نه وه که سانه ده لیم که حیله ی شه وانه ی نه سپی برسی داشقه شکاوه کانیاو، لای لایه ی مندالی رووتیان و مۆسیقای تنیایی له بیر چووه ی چاره رشی بی ده نگیبانه.

\*\*\*

\* ناوی پارچه شاعریکی «کارۆ» یه، که باسی رووتی وه مژاری مروفتیکی چاره رده ده کا.

\*\* کادیلاک نه وه ماشینیکی جوان و گران بوو که له کاتی نویسنی نه وه په خشانه شاعرده (له نیوان سالانی ۵۰ تا ۶۰ زایینی) له نیران مۆد بوو. .

**دوایین خال، نوخته**

هر جاریک منی ده دی، چه ند سه عاتیک ده گریا. دوایین جار که هاته لام وه ک شیتان پیده که نی.

کاتیک دیتی به سه رسورمانه وه چاوی لیده که م، به ته وسه وه گوتی: پیت سه ر نه بی پیده که نم. نیدی نه من نه و ژنه ی جارن نیم. نه وه ته و او بوو که تو هه ر قاقا پتیکه نی و منیش گوڤگوڤ گریام. .

هیتشتا قسه که ی ته و او نه کردبوو، که له پر دلزه فرمیتسکیکی سه رلن شتیاو نیشته سه ر قولینچکی چاوی.

به ته وسه وه گوتم: نه دی نه و دلزه فرمیتسکه چیه؟!

فرمیتسکه که ی به ده ستی سه رپه وه و پیتۆلانه گوتی: نه وه؟

نه و دلزه؟! نه وه فرمیتسک نییه، خاله خال. . نه وه دوایین

خاله که له دوا ی دوایین رسته ی دوایین به شی کتیبی پروام

به نه وینی پیاوان داناوه. نیدی پروام به هیچ شتیکی پیاوان

نییه، بیتجگه له به ته وای ناپیاویبان \* ■

\* هر دوو پارچه له کتیبی «شکستی سکوت» وه رگراون.



## کتیب و چاپکراوهی تازه

### • مەلانی ئایدۆلۆژی لە کوردستاندا

بەبەت: لیکۆلینەوه  
 نووسەر: حوسین محەممەد عەزیز  
 قەوارە: مام ناوئەجی، ۱۲۶ لاپەرە  
 چاپ و بڵاوکردنەوه: کتیبی هەرزان

### • هۆنیمەکانی زمانی کوردی

بەبەت: زمانەوانی  
 نووسەر: کەمال فوناد  
 ئیدیتۆر: حەسەنی قازی  
 چاپ و بڵاوکردنەوه: کتیبی هەرزان  
 نادرتسی داواکردن:

Kitab Arzan  
 Barnar ps g 31  
 553 16 jönköping

### • ئەزیز کرمانج

بەبەت: کورتە چیرۆکی تەنز  
 نووسەر: سیامەند شیخ ناغایی  
 قەوارە: مام ناوئەجی، ۱۸۲ لاپەرە  
 چاپ و بڵاوکردنەوه: چاپخانەی مەنسور

### • زیندان

کۆمەڵە هۆنراوه  
 نووسەر: عەبدولقادر سەعید

### • سازاوهی بەختیار

بەبەت: حکایەت  
 نووسەر: ئۆسکار وایت  
 وەرگیران لە ئینگلیسییەوه: مامۆستا گۆران  
 بڵاوکردنەوه: کۆمەڵەی فەرھەنگیی سوید - کوردستان

### • مامۆستای کورد

ژمارە ۲۴ - ۲۵، زستان و بەھاری ۱۹۹۵  
 بەبەت: پۆشنیبری گەشتیی  
 سەرنووسەر: فەرھاد شاگەلی

### • رابوون

ژمارە ۱۳ - ۹۵  
 بەبەت: کۆلتوری گشتیی  
 سەرنووسەر: رەفیق سابیر

### • هەنگاو (مانگنامەیکە ساسیی کۆلتوری گشتیی)

ژمارە ۱۵ ئەپرێلی ۹۵، ژمارە ۱۶ مایسی ۹۵  
 سەرنووسەر: د. کەمال میراودەلی



### • مندالەکەت بۆ وا ئەکات؟

بەبەت: لیکۆلینەوه  
 نامادەکردن و کۆکردنەوه: شیرزاد فەقێ عەلی  
 سەرپەرشتی زانستی: د. عبدالباقی احمد  
 قەوارە: مام ناوئەجی، ۲۰۰ لاپەرە  
 نرخ: ۱۰۰ کرۆن  
 شۆتیی داواکردن: Sherzad Mustafa  
 Krögarv. 14  
 145 52 NORSBORG

### \* کتیبکی بەنرخ و پربایەخ

بەر لەوهی بە چەند وشەیک ئەو کتیبە بەنرخە بە خۆنەرەوان و لایەنگرانی کتیب بناسیتین، جیتی خۆیەتی لە نووسەری پەرز کاک شیرزاد، لە بەجێگەباندنی ئەرکێکی پربایەخ و زەحمەتێکی زۆر، پیرۆزبایی بەکەمین و دەستخۆشانی پین بێتین.

ئەو کتیبە لە چەند بارانەوه شیواوی خۆندنەوه و لێوردبوونەوه، بەتایبەت لە باری پرکردنەوهی ئەو بۆشایییە کە لە ناستی لیکۆلینەوه لە سەرچێهانی مندالان هەست پێدەکرێ، جێگە سەرئەجە. ناوەرۆکی کتیبەکە، بە شێوەیکە زانستیی و پەوانناسانە، هەموو گۆشە و قووشی جیهانی مندالانی گرتووەتەخۆی و بەبەتەکان زۆر شارەزایانە هەلێژدراون. سەرەرای ئەوەش دەکارهێنابانی زمانیکی پوخت و پاراو و پەتی، دوو ئەوەندە کتیبەکە بەنرختر کردووه..

بە لەبەر چاوگرتنی تیکرای ئەو خالانە، ئەو کتیبە دەتوانن، بۆ ئەو نووسەرانی کە لە سەر ئەدەبیی مندالان کار دەکەن و دەیانەوی بەرھەمی ئەدەبی بخولقتین. سەرچاوەیکە پروون و ریتۆین پین.

لە کۆتاییدا، هیوادارین کاک شیرزاد لەو ریبازە گرتوویە، هەروا سەرکەوتوو پین و بتوانن لە داھاتووش دا، بەرھەمی لەو چەشنە، پێشکیش بەکا و کتیبخانە کوردیی پین دەولەمەند تر بەکا.

گزینگ





### 📺 شهوالیکی سهرنجدهر وهیوایهکی دلخۆشکه

تهلهفیزیۆنی کوردیی Med TV که ساوهیهک بوو به شتیوهی تاقیکردنهوه، پرۆگرامهکانی خۆی دهست پیتکردبوو، ناخهرسەر رۆژی ۱۵ / ۵ / ۱۹۹۵ به رهسمی پرۆگرامهکانی خۆی راگهبانده و بهمجۆره کوردیش به ناواتی لهمیتزینهی خۆی که بیهشت که چارهههوسای زهوق وشهوقی هونهری وکۆمههلایهتی بگریته دهست وبتوانی ویت وخواستی روحیی ونهتهوایهتی خۆی، دوور له سیاسهت وفهرههنگی داسهپینراوی نهیارانی بهرچاوتنگ، به بهشیک لهخههکی جیهان راگهیهنی.

دهفتهری ناوهندی تهلهفیزیۆنی کوردی (مید) له شاری «لندهن» ههلهکهوتوووه. پرۆگرامه سهرهکییهکانی لهوی بهرتیوه دهچتی که دهتوانی بهرنامهکانی خۆی بۆ سهرانسهری ئوروپا وههروهها رۆژههلاتی ناوهراست بلاویکاتهوه.

دهستپیتشخهرانی نهو پرۆژهیه، چ کهسانی خۆیی و خۆمانی بن وچ دلسۆزانی دهروهیی وبیانی، ناویان بۆ ههمیشه له بهستینی میترووی هونهری وفهرههنگیدا دهمینیتتهوه، چونکه چرکهیهک له بهرنامهی نهوکاناله کوردیییه، بۆ لابرندی کهند وکۆسپ و ههموارکردنی رینگهی کوردایهتی، ههزار راوراوتینی سیاسی و باوباوتینی دیپلۆماسی دینی بۆ ناساندن و تیهههتینهوهی رهنجی پیتشیل کراو و راپهراندن ووهخۆهتینهوهی هیزهکانی بهدۆلار گیتلکراو.. تهنیا روانگهیهکی گچکۆکهی نهو پرۆگرامه، بۆ دهرخستنی زهوقی هونهری کوردهواری، دهیان مهتریز و سهنگهری چهکداری دینی و سهدان نوتق و قۆشمهیری رامیاری...

بۆیه بهو پهری خۆشحالیییهوه، گۆفاری «گزینگ» له کارگهتیران و بهرتیوه بهرانی تهلهفیزیۆنی کوردیی و، ههروهها خههکی کورد پسرۆزیایی دهکا و درتۆهدان و بهردهوامبوونی نهوتهلهفیزیۆنه، بۆ ناساندنی مافی رهوای گهلی کورد و گهشهکردنی فرههنگ وکولتوری کوردهواری به ناوات دهخوازی..

«گزینگ»



# GZING

Cultural - Literary Kurdish Magazine  
No: 8. June, 1995.

